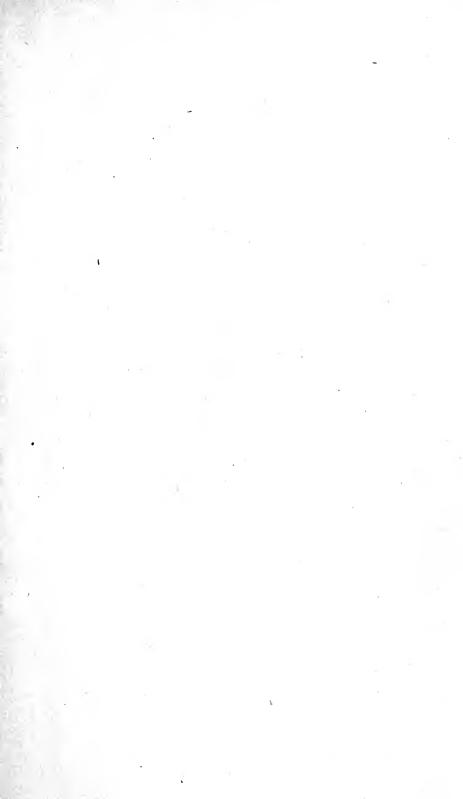
# HARPER'S LEMENTS OF HEBREW SMITH

## GIFT OF HORACE W. CARPENTIER



699 H295 1921



Digitized by the Internet Archive in 2007 with funding from Microsoft Corporation

# WILLIAM R. HARPER'S

# **ELEMENTS OF HEBREW**

BY

### AN INDUCTIVE METHOD

#### NEW AND REVISED EDITION

вч

#### J. M. POWIS SMITH, Ph.D.

PROFESSOR OF OLD TESTAMENT LANGUAGE AND LITERATURE
IN THE UNIVERSITY OF CHICAGO

CHARLES SCRIBNER'S SONS
NEW YORK CHICAGO BOSTON

COPYRIGHT, 1921, BY CHARLES SCRIBNER'S SONS Carpentier

PJ4567 H33 1921 MAIN)

#### **PREFACE**

The sixth edition of Harper's Elements of Hebrew appeared in 1885. Since that time it has served the needs of large numbers of students beginning the study of Hebrew, and has gained for itself a secure position among elementary text-books. But during the past thirty-five years much progress has been made in the study of Hebrew grammar, of which Harper's Elements remained unaware. The late President Harper himself was, of course, fully conscious of this, and frequently expressed his eagerness to bring out a new edition of the Elements. The pressure of official duties, however, and his premature death denied him this privilege.

The value of the Harper manner of approach to the study of Hebrew has been so clearly demonstrated in the experience of successive generations of students that the perpetuation of the text-books in which it is embodied seems called for. To this end the present revision has been undertaken. Effort has been made to preserve the form and method of the original as far as possible. The changes incorporated in the new edition are only such as seem demanded by the present status of our knowledge of Hebrew and Semitic grammar. The more important of these changes may be noted here.

(1) The half-open syllable has been eliminated, as was suggested by Sievers (Metrische Studien, vol. I, p. 22), and approved by Gesenius-Kautzsch (Hebr. Grammatik, 28th ed., 1909). (2) A beginning has been made along the line of bringing Hebrew grammar into accord with the results of the modern study of phonetics. This involves some marked changes in the treatment of the Hebrew vowel-system; but it seems well to make this departure, even in a book for beginners, since beginners are entitled to protection from known errors; and further because many students in our best colleges are learning the newer phonetic principles and will welcome them as old friends when they find them in this new field. (3) A frank acceptance has been accorded the biliteral explanation of the so-called y"y and y"y

verbs and nouns. This point of view seems more nearly in accordance with the facts, and likewise makes the study of these forms simpler for beginners. The biliteral hypothesis has not been carried as far here as it might well be in a more advanced grammar, its application being confined to the more apparent cases, for the sake of simplicity.

It remains to express my sense of obligation to two of my colleagues. Professor Ira Maurice Price has read the work both in manuscript and in proof, and has done much to insure accuracy in printing. To Professor Martin Sprengling, who read the book in manuscript, I am especially grateful for numerous and valuable suggestions, the acceptance of which will, I trust, greatly increase the worth of the book. Its errors are my own; I cannot hope to have escaped error in the presentation of a subject beset with so much that is problematical. "To err is human; to forgive, divine!" I can hope only that the present edition may give a new lease of life to this work of my greatest teacher.

J. M. Powis Smith.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO, Jan. 1, 1921.

#### PREFACE TO THE SIXTH EDITION

The first edition of the Elements was issued in July, 1881; the second, in October, 1882; the third, in February, 1883; the fourth, in November, 1883; the fifth, in November, 1884. All these editions, the first excepted, were printed from one set of plates, with only such changes and additions, from time to time, as the use of the same plates would permit. The peculiar circumstances of publication explained, although they could not excuse, the incomplete, and often imperfect, treatment accorded in these editions to very many of the subjects. While the present edition lays no claim to completeness, or to freedom from error, it will certainly be found more nearly complete and perfect than preceding editions. The author can only regret that regular and special duties of a most exacting nature, have not permitted him to give that amount of time, or that attention to the preparation of the book, which justice to the subject, to those who may use the book, and to himself, demanded.

The present edition, which contains nearly one hundred additional pages, and is entirely re-written, differs considerably from the former editions, and radically from other grammars now in common use. Some of the distinguishing features of the grammar deserve, perhaps, special mention:

- 1) For the purpose, not of aiding the beginner to pronounce, but of teaching the exact force and value of the several consonant- and vowel-sounds, a minute system of transliteration has been employed, by which the attention of the student is directed from the very beginning to the details of the vowel-system. Too little, by far, is made in Hebrew study, of the vowel-system, without a correct knowledge of which all effort is merely groping in darkness.
- 2) A tolerably exhaustive treatment, more complete perhaps than any that has yet appeared in English, is given of the various vowel-sounds. Each sound is treated separately, the laws which regulate its occurrence and the grammatical forms in which it appears being carefully noted.

- 4) Instead of adopting a new Paradigm-word for each class of weak verbs, the verb ממל is retained, with such variation as the particular weak verb under consideration demanded; e. g., אמל for the ממל particular weak verb under consideration demanded; e. g., אמל for the ממל verb, ממל particular weak verb under consideration demanded; e. g., אמל particular weak verb unde
- 5) In the treatment of the strong verb, the student is referred, in every case, to the primary form or ground-form from which the form in use has arisen in accordance with the phonetic laws of the language. That treatment which starts with stems having the form which occurs in the Perf. 3 m. sg., or Impf. 3 m. sg., is, at the same time, unscientific and unsatisfactory. The bugbear of Hebrew grammar is the weak verb. Nor will it be otherwise so long as the effort is made to explain the forms of weak verbs from those of the strong verb. How absurd, for example, to derive מוֹל לְּבָּוֹל לִבְּיִל לִבְיִל לִבְּיִל לִבְּיל לִבְיל לִבְּיל לִבְיל לִבְּיל לִבְיל לִבְּיל לִבְּיל לִבְיל לִבְּיל לִבְּיל לִבְיל לִבְּיל לִבְּיל לִבְּיל לִבְּיל לִבְּיל לְבִּיל לִבְּיל לְבִיל לְבִּיל לְבִיל לְבִיל לְבִיל לְבִיל לְבִּיל לְבִיל לְבִּיל לְבִיל לְבִיל לְבִיל לְבִיל לְבְיל לְבִיל לְבִּיל לְבִּיל לְבְיל לְבִיל לְבְּיל לְבִיל לְבִּיל לְבְיל לְבְיל לְבִּיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְּיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְּיל לְבְיל לְבִּיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבְיל לְבִּיל לְבְיל לְ
- 6) Particular attention is given to the subject of noun-formation, and on this is based the treatment of noun-inflection. The same method which would teach the primary forms of verbal stems, will also teach the primary forms of noun-stems.
  - 7) That fiction of Hebrew grammarians, the connecting-vowel, has

been practically discarded. The Hebrew has no connecting-vowels. The vowels incorrectly called connecting-vowels are the relics of old case- or stem-endings. These case- or stem-endings, summarily disposed of in current grammars under the head of "paragogic" vowels, are restored to the position which their existence and occurrence demand.

But it is asked, What has a beginner to do with all this? Why should a grammar which proposes only to consider the "elements" of the language, take up these subjects? While this may do for specialists, of what service is it to him who studies Hebrew only for exegetical purposes? Our reply is this:—

- 1) The experiment of teaching men something about Hebrew grammar, of giving them only a superficial knowledge, has been tried for half a century; and it has failed. Men instructed in this manner take no interest in the study, learn little or nothing of the language, and forget, almost before it is learned, the little that they may have acquired. If for no other reason, the adoption of a new system is justified by the lamentable failure of the old to furnish any practical results.
- 2) Those who take up the study of Hebrew are men, not children. Why should they not learn, as they proceed, the explanation of this or that fact? Why should the student be told that the Infinitive Construct (קְמֵלֵל) is formed from the Absolute (קְמֵלֵל) by rejecting the pretonic qāmeç? Is it not better that he should learn at once that the ō of the Construct is from ŭ, while the ô of the Absolute is from â, and thus be enabled to grasp all the more firmly those two great phonetic laws of the language, heightening and obscuration?
- 3) The best way, always, to learn a thing is the right way, even if, at first, it is more difficult. If there is a difference between the ō of the Imperfect, Imperative and Infinitive Construct on the one hand, and the ô of the Infinitive Absolute and Participles on the other, what is gained by passing over it in silence?
- 4) In order to learn any subject, the student must be interested in that subject. Is he not more likely to be interested in an accurate, scientific treatment, than in an arbitrary, superficial treatment?

The treatment adopted in the ELEMENTS is an inductive one, so

far as it was possible to make it such. In the discussion of each subject there are first given sufficient data, either in the way of words taken from the text, or of Paradigms, to form a basis for the work. The words cited are from the early chapters of Genesis, with which the student is supposed to be familiarizing himself, as the subjects are being taken up. Where these chapters furnished no suitable example, a word is taken from some other book, the chapter and verse being cited in each case. It is intended that the student shall feel in all his work that he is dealing with the actual facts of the language, and not with hypothetical forms. After the presentation of the "facts," the principles taught by these facts are stated as concisely as possible. While the book is an elementary treatise and, for this reason, does not aim to take up the exceptions and anomalies of the language, it will be found to contain a treatment of all that is essential, and to include everything of importance which can be classified. In the treatment of the strong and weak verbs, a list is given under each class of the more important verbs belonging to this class. list may be used as an exercise, or merely for handy reference.

The author lays no claim to originality so far as concerns the material employed; there is indeed little room for originality in this line. In the matter, however, of arrangement, and of statement, he confidently believes that a kind of help is here afforded the student which cannot be found elsewhere.

In the work of preparation, the best and latest authorities have been freely used. Special acknowledgment is due the grammars of Bickell, Gesenius (Kautzsch), and Davidson; but valuable aid has been received from those of Green, Nordheimer, Kalisch, Land, Ewald, Olshausen, König, Stade, and Böttcher.

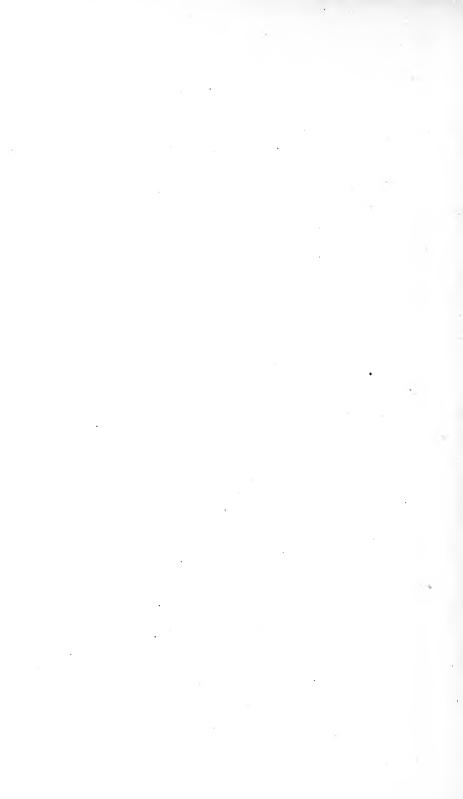
For his assistance in the preparation of the manuscript for the printer, and for many valuable suggestions, the author is indebted to Mr. Frederic J. Gurney, of Morgan Park. He desires also to express his thanks to Mr. C. E. Crandall, of Milton, Wis., for aid rendered by him in the verification of references and in the revision of the proofsheets, and to Rev. John W. Payne, of Morgan Park, Ill., for the skill and care exhibited in the typographical finish and accuracy of the book. He is under obligations, still further, to Professors C. R.

Brown, of Newton Centre, S. Burnham, of Hamilton, E. L. Curtis, of Chicago, and F. B. Denio, of Bangor, for useful suggestions and corrections.

It is generally conceded that in America we are on the eve of a great revival in the department of Semitic study. It is the author's hope that this volume may contribute something toward this greatly needed awakening. Trusting that the new edition may be received with the same favor as those which have preceded it, and that its shortcomings will be as far as possible overlooked, he places the book, although with many misgivings, in the hands of those who favor the Inductive Method.

W. R. H.

Morgan Park, Ill., Sept. 1, 1885.



## TABLE OF CONTENTS

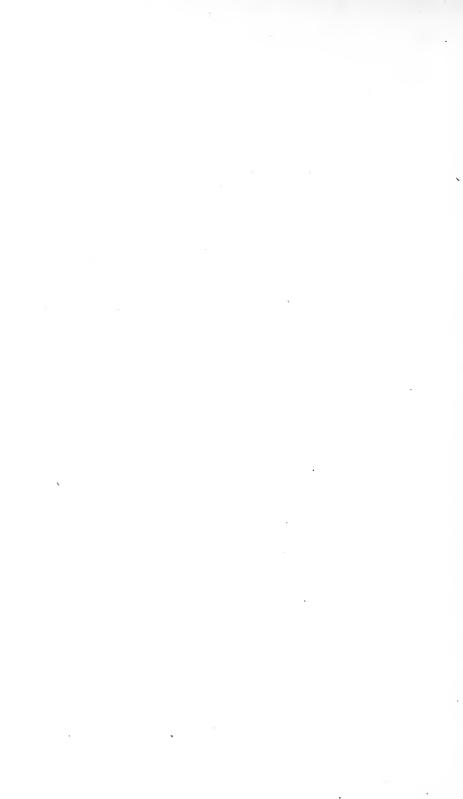
#### PART FIRST-ORTHOGRAPHY.

Sec.	I. THE DEFIERS.	Page
	43-b-b-4	_
1.	Alphabet	17
2.	Remarks on the Pronunciation of Letters	18
3.	Remarks on the Forms of Letters	19
4.	The Classification of Letters	19
	II. VOWELS.	
5.	The Vowel-Signs	. 22
6.	The Vowel-Letters	22
7.	The Classification of the Vowel-Sounds.	24
8.	The Names of the Vowels	25
9.	Simple and Compound Šewâ.	
	Simple and Compound S-wa	26
10.	Vocal Šéwâ	26
11.	Silent Šewâ	27
	III. OTHER POINTS.	
12.	Dåǧēš-Lēnē	29
13.	Dågēš-Förtē	30
14.	Omission of Dåğēš-Förtē	30
15.	Kinds of Dågēš-Förtē	31
16.	Măppîk and Råfê	31
17.	Măkkēf	32
18.	Μάρκοι	32
19.	Měθěğ	33
19.	Kerê and Kesîv	33
	IV. THE ACCENTS.	
00		0.5
20.	The Place of the Accent	35
21.	Shifting of the Tone	36
22.	The Table of Accents	36
23.	Remarks on the Table of Accents	37
24.	The Consecution of the more common Accents	38
25.	A Table showing the Consecution of the Accents	40
	V. SYLLABLES.	
26.	Kinds of Syllables	42
27.	Syllabification	42
28.		
20.		12
	Quantity of the Vowel in Syllables	43
		43
00	VI. EUPHONY OF VOWELS.	
29.	VI. EUPHONY OF VOWELS. Short Vowels.	44
30.	VI. EUPHONY OF VOWELS. Short Vowels	44 46
30. 31.	VI. EUPHONY OF VOWELS. Short Vowels Naturally Long Vowels Tone-Long Vowels	44 46 50
30. 31. 32.	VI. EUPHONY OF VOWELS.  Short Vowels	44 46
30. 31. 32. 33.	VI. EUPHONY OF VOWELS. Short Vowels Naturally Long Vowels Tone-Long Vowels Reduced Vowels The A-Class Vowels.	44 46 50
30. 31. 32.	VI. EUPHONY OF VOWELS. Short Vowels Naturally Long Vowels. Tone-Long Vowels. Reduced Vowels. The A-Class Vowels. The 1-Class Vowels.	44 46 50 52
30. 31. 32. 33.	VI. EUPHONY OF VOWELS. Short Vowels Naturally Long Vowels. Tone-Long Vowels. Reduced Vowels. The A-Class Vowels. The 1-Class Vowels.	44 46 50 52 54
30. 31. 32. 33. 34.	VI. EUPHONY OF VOWELS. Short Vowels. Naturally Long Vowels. Tone-Long Vowels. Reduced Vowels. The A-Class Vowels. The I-Class Vowels. The U-Class Vowels.	44 46 50 52 54
30. 31. 32. 33. 34. 35.	VI. EUPHONY OF VOWELS. Short Vowels Naturally Long Vowels. Tone-Long Vowels. Reduced Vowels. The A-Class Vowels. The 1-Class Vowels.	44 46 50 52 54 54 55

Sec.	VII. EUPHONY OF CONSONANTS.	Page
39.	Assimilation	62
40.	Rejection	62
41.	Addition, Transposition, Commutation	63
42.	The Peculiarities of Laryngeals	64
43.	The Weakness of N and a	66
44.	The Weakness of 1 and 1	67
	PART SECOND—ETYMOLOGY.	
	VIII. INSEPARABLE PARTICLES.	
45.	The Article	73
46.	Hē Interrogative	74
47.	The Inseparable Prepositions	74
48.	The Preposition מָן	75
49.	Wåw Conjunctive	76
50.	IX. PRONOUNS.	77
50.	The Personal Pronoun.  Pronominal Suffixes.	77 78
52.	The Demonstrative Pronoun	78 80
53.	The Belioustizative Profitour.  The Relative Particle.	80
54.	The Interrogative Pronoun.	81
	X. THE VERB.	
55.	Roots	82
56.	Classes of Verbs	82
57.	Inflection	83
58.	The Verb-Stems	- 84
	XI. THE TRI-LITERAL VERB.	
	A. The Strong Verb	87
59.	General View of the Tri-Literal Verb-Stems.	87
60.	The Kal Perfect (Active)	88
61.	The Kal Perfect (Stative)	89
62.	The Remaining Perfects	90
63.	The Käl Imperfect (Active)	91
64.	The Kal Imperfect (Stative)	93
65.	The Remaining Imperfects	94
66.	The Imperatives	96
67.	The Infinitives	98
68.	The Participles	99
69. 70.	Special Forms of the Imperfect and Imperative	100 102
70. 71.	The Verb with Suffixes	102
72.	General View of the Strong Verb.	109
	B. The Laryngeal Verb	110
73.	Classes of Laryngeal Verbs.	110
74.	Verbs 'b Laryngeal	111
75.	Verbs 'p Laryngeal	113
76.	Verbs ' Laryngeal	115
	C. The Weak Verb	117
77.	Classes of Weak Verbs	117
78.	Verbs Pē Nûn (''b)	118
79.	Verbs Pē 'Álĕf (ơ'ɒ)	120
79. 80.	Verbs Pē Wāw (1°b)	121
81.	Verbs Pē Yôđ (''p)	123
82.	Verbs ۱ <sup>e</sup> or ۱ <sup>e</sup> o, called م <sup>e</sup> o	124
83.	Verbs Láměď 'Álěf (8"5)	128
ω.	VOLUS MAINOU ANDLE (N. 7)	140

Sec	XII. BI-LITERAL VERBS.	
		Page
84.	Classes of Bi-Literal Verbs	130
85.	The 'Ayı́n-Doubled Verb	131
86.	The Middle-Vowel Verb	136
87.	A Comparative View of the Verb Forms	142
	XIII. NOUNS.	
88.	The Inflection of Nouns	146
89.	Nouns with One, Originally Short, Formative Vowel	146
90.	Nouns with Two, Originally Short, Formative Vowels	148
91.	Nouns with One Short and One Long Formative Vowel	149
92.	Nouns with One Long and One Short Formative Vowel	150
93.	Nouns with the Second Radical Reduplicated	
94.		151
95.	Nouns with the Third Radical Reduplicated	152
	Nouns with N and Prefixed	152
96.	Nouns with p Prefixed.	153
97.	The Signification of Nouns with p Prefixed	154
98.	Nouns Formed by Prefixing n	155
99.	Nouns Formed by Means of Affixes	155
100.	Nouns from Bi-Literal Roots	156
101.	Nouns Having Four or Five Radicals	159
102.	Compound Nouns	159
103.	Nouns Formed from Other Nouns	160
104.	The Formation of Noun-Stems	160
105.	The Formation of Cases	161
106.	Affixes for Gender and Number.	162
107.	The Absolute and Construct States.	
108.		163
	The Pronominal Suffixes	165
109.	Stem-Changes in the Inflection of Nouns	168
110.	Classification of Noun-Stems	171
111.	Nouns of the First Class	172
112.	Nouns of the Second Class	176
113.	Nouns of the Third Class	177
114.	Nouns of the Fourth and Fifth Classes	179
115.	Feminine Nouns	180
116.	Irregular Nouns	183
117.	Numerals	184
	XIV. SEPARATE PARTICLES.	
118.	Adverbs	187
119.	Prepositions	188
120.		
	Conjunctions	189
121.	Interjections	189
	PARADIGMS.	
n		
	ligm A.—The Personal Pronoun and Pronominal Suffixes19	
	ligm B.—The Strong Verb	
Parad	ligm C.—Strong Verb with Suffixes	6-197
Parad	ligm D.—Verb Pē ('b) Laryngeal	198
	igm E.—Verb 'Áyǐn ('ÿ') Laryngeal	199
Parad	igm F.—Verb Lamed (ל) Laryngeal	200
Parad	igm G.—Verb Pē Nūn (إذرا)	201
T urau	TT TT 1 TO 1 1 TO 1 1 TO 1 TO 1 TO 1 TO	
	igm H.—Verb Pē 'Ålĕf (ℵ'p). Verb Pē Yôd (''p)	202
Parad	•	
Parad	igm K.—Verb Låmĕđ Hē (ל'ה)	4-205
	igm L.—Verb 'Áyĭn Doubled ("" ")	
	igm M.—Middle-Vowel Verbs (Y" and """)	
Parad	igm N.—Verb Låměď 'Ålěf (المرامة)	210
	INDEY	

Of Subjects



# PART FIRST-ORTHOGRAPHY



#### I. The Letters

#### 1. Alphabet

	Sign.	Equiv- alent.	Name.	Num. Value.		Sign.	Equiv- alent.	Name.	Num. Value.
1	*	,	'Å-lĕf	1	12	5	1	Lå-mĕđ	30
2	⊇	b	$\mathbf{B}\hat{\mathbf{e}}oldsymbol{ heta}$	2	13	<u>م</u>	m	Mêm	40
3	בו	v	] Gî-mĕl	3	14	۲	n	Nûn	50
J	גו	ğ	Gi-mei	J	15	D	S	Sắ-mĕ $\chi$	60
4	7	d	$D$ å-lĕ $\theta$	4	16	ע	•	ʻÁ-yĭn	70
		đ=	th in this]		17	Ð	p	Pê	80
5	П	h	Hê	5		Ð	f	]	
6	. 1	w	Wåw	6	18	z.	ş	Şå-đê	90
7	7	Z	Zắ-yĭn	7	19	P	ķ	Ķôf	100
8	П	þ	Ḥêθ	. 8	20	<b>'</b>	r	Reš	200
9	ರ	t	Ţêθ	9	21	ש ש	š, ś	Šîn, Šîn	300
10	7	y	Yôđ	10	21		3, 3	om, om	000
11	⋾	k	Kăf	20	22	N	t	Tåw	400
	ĺΣ	χ	]				$\theta = th$	in cloth]	

- 1. The Hebrew language has twenty-two letters; these are consonants and are written from right to left.
- 2. The vowels in the "names" of the letters, given above, are sounded according to the English equivalents given in § 5. The "equivalents" for the consonants given above are rather to be regarded as symbols suggestive of the characters they represent than as exact reproductions.
  - 3. The equivalent of each sign is the initial letter of its name.
- 4. The six consonants written with a dot in them are also written without the dot; but then they are changed in pronunciation, viz.,

$$\exists = v; \ \exists = \check{g}; \ \exists = \check{d}; \ \exists = \chi; \ \check{D} = f; \ n = \theta; \ \text{see } \S 12.$$

#### 2. Remarks on the Pronunciation of Letters

- 1. אָרָים 'ē $\theta$  (1:1)'; דְּאָרֶץ = hå-'å-rĕṣ (1:1); אַלֹּהִים = 'elô-hîm (1:1); אַלֹּהִים =  $\theta$ -hôm (1:2).
- 2. עָל = 'ăl (1:2); עָרֶב 'ĕ-rĕv (1:5); דְקִיעַ = rå-kî(ă)' (1:6).
- 3. קֿרָ הַשֶּׁלְּ = 'ĕ-ḥåd (1:5); קְּלֶשְׁךְ = ḥō-šĕ $\chi$  (1:2); הְיַבֶּלָ = m-ră-ḥĕ-fĕ $\theta$  (1:2).
- 4. אָרָא = kå-rå' (1:5); בּלָקר = kî (1:4); בּלָקר = bਰ-kĕr (1:5).
- 5. בּקְמוֹן = tôv (1:4); מְתַחַת = mĭt-tá-ḥăθ (1:7); בּקְמוֹן = hăkkå-ţōn (1:16).
- 6. בְּרֵאשִׁיח = brē'-ši $\theta$  (1:1); שְׁיַח = way-ya-'aś (1:7); הָשֶׁר = hō-šex (1:2).
- 7.  $yy = \dot{e}s (1:11);$   $yy = \dot{e}s (1:12);$  yis-gor (2:21).
- 8. אַ יִּרְפּׁ (1:1); יְבְרָּהְן = wå-vố-hû (1:2); יִבְּהָן = w⁴rû(ă)ḥ (1:2).
- 1.  $\aleph$  (') is a laryngeal stop, made by bringing the edges of the larynx together, thus shutting off the emission of the breath;  $\sqcap$  (h) is a "rough breathing," like h in how.
- 2. y (') is a sound peculiar to the Semitic and made far down in the larynx; it is so difficult of utterance that no attempt is made to reproduce it here.
- 3.  $\sqcap$  (h) was a deep laryngeal; it is now generally pronounced like ch in the German Buch.
- 4.  $\nearrow$  (k) is a k-sound, but pronounced farther back on the palate than  $\supset$  (k).
- 5. (t) is a dental sound made with the tip of the tongue higher up than in the pronunciation of  $(t)^2$ .
- 6.  $\mathbf{v}$  (§) is pronounced like the English sh;  $\mathbf{v}$  (§) is an ordinary s-sound, now indistinguishable from  $\mathbf{v}$  (s).
- 7.  $\S$  (s) is a sharp hissing s-sound; more emphatic than the ordinary  $\triangleright$  (s).
  - 8. (w) is pronounced like w in water, and not like our v.
  - 9. The spirant  $\supset (\chi)$  is pronounced like weak German ch in Kirche.
  - 10. The spirant \(\frac{1}{2}\) (\(\frac{1}{2}\)) is pronounced like g in German Tage.

G.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The chapter and verse in Genesis, in which a given word is found, are thus indicated; 1:1—meaning chapter 1, verse 1; 2:3—meaning chapter 2, verse 3, etc.

<sup>2</sup> In ordinary practice, 2 and 5 are scarcely, if at all, to be distinguished.

#### 3. Remarks on the Forms of Letters

- בראשית ברא אלהים את השמים ואת 1.
- (1:1) פּנִי (1:2) פָּנִי (1:2) פַּנִי (1:2) פַּנִי (1:2)
- 3. בַּרְבָת (1:16); בָּרְבַת (1:28), פָּגָר (1:2); דֶּרֶךְ (3:24); (1:11) וָרַע (1:2), הַיִּחָה (1:2); וְיָהִי (1:3); בֵּין (1:4), וֻרַע (1:11); (1:4), בַּיְעַ (1:2); יִםְגִּר (2:21), יוֹם (1:5); בָּיִע (1:6), עשֶׂב (1:12); הְשֶׁךְ (1:4), עֵשֶׂב (1:11).
- 1. Words are written from right to left, and may not be divided; when it is necessary to fill out a line, certain letters (>, ¬, ¬, ¬, ¬, ) are extended.
- 2. Five letters (), ), ), ), b) have two forms; the second (),  $\square$ ,  $\gamma$ ,  $\gamma$ ) is used at the end of words.
- 3. Certain letters, very similar in form, are to be carefully dis-ם; ע, ע; ש, שי.

#### 4. The Classification of Letters

	Labials.	Labio- Dentals.	Dentals.	Palatals.	Velars.	Laryngeals
Stops	20		מתד		קכנ	*
Fricatives		פב	מ גמטו גמטו	٦	כג	עחה
Nasals	מ ,		د			
Lateral			5			
Rolled			78			

Hebrew words consist of consonants and vowels as in all other languages. The use of the breath is fundamental in the production of these sounds. Vowels are produced by the relatively free, unobstructed emission of the breath, the modifications of vowel-sound being caused by varying positions of the vocal organs. Consonants, on the other hand, involve either a total or a partial obstruction of the breath. The Hebrew consonants, therefore, are classified on two bases: (1) the use of the breath in their production, (2) the vocal organs employed.

- 1. The first classification includes five groups of sounds:
  - a. The Stops which involve a complete stoppage of the breath.
- b. The *Fricatives* produced by the friction of the breath escaping through some narrow passage.

Remark.—The Fricatives  $\supseteq$ ,  $\downarrow$ ,  $\lnot$ ,  $\supseteq$ ,  $\triangleright$ ,  $\bowtie$  may for convenience be designated spirants.

- c. The Nasal sounds in which the breath is emitted through the nose.
- d. The Lateral sound (> l) in which the breath escapes along openings on one or both sides of the tongue.
- 2. The second classification, based on the organs of speech employed, falls into six sub-divisions:
- a. The Labials proper involve the closing or partial closing of the lips.
- b. The Labio-Dentals, a special variety of labials, are made by allowing the breath to escape with the front teeth placed upon the lower lip.
- c. The *Dentals* are made with the tip of the tongue touching, or in close proximity to, the front teeth. Of these some bring the tip of the tongue close to the front teeth, or in contact with them, while with others the contact or approach is a little farther back on the tongue. The difference between  $\supseteq$  and  $\supseteq$ ,  $\bigcap$  and  $\bigcap$ ,  $\supseteq$  and  $\supseteq$ ,  $\bigcap$  and  $\bigcap$ ,  $\supseteq$  and  $\supseteq$  is that in the stops the breath is fully checked, while in the spirants the breath is allowed a partial outlet.

- d. The Palatal consonant (\\_y) involves the approach toward the highest part of the palate of that part of the tongue which is opposite the top of the palate.
- e. The Velars involve contact between the tongue and the soft palate (velum). Of these  $\triangleright$  is made the farthest back.
- f. The Laryngeals involve action of the larynx which is not as yet clearly understood.
- Note 1.—A third classification is generally recognized by students of phonetics: viz., voiced and unvoiced consonants. The former involve vibration of the vocal cords, the latter do not. Examples of voiced consonants are  $\supseteq$ ,  $\lnot$ , and of unvoiced,  $\trianglerighteq$ ,  $\lnot$ . But for further details of phonetics the student may refer to G. Noël-Armfield, General Phonetics for Missionaries and Students of Languages (Cambridge: Heffer & Sons, 1915).

#### II. Vowels

#### 5. The Vowel-Signs 1

- 1. is pronounced as å in åll; like ă in class.
- 2. \_\_ is pronounced as i in machine; (i. e., without a following ), as i in  $pin.^2$ 
  - 3. \_ or \_ is pronounced as ey in they; \_ as e in met.
  - 4. is pronounced as oo in moon; as u in  $put^2$
- 5.  $\ \$  or  $\ \dot{}$  is pronounced as o in note;  $\ \$  practically the same as  $\ \dot{a}$  in  $\ \dot{a}ll$ , the same sign being used for both sounds.
- 6. a.  $\div$  is a very quickly uttered sound, as e in below, when the word is pronounced rapidly, so as to slur over the e and run the b and l almost (but not quite) together; thus—b'low, not below, nor blow; p\*lice, not police, nor plice.
- b.  $\rightarrow$  (a combination of  $\rightarrow$  and  $\rightarrow$ ) is a little fuller in sound than  $\rightarrow$ , and with a slight  $\check{a}$  quality.
- c.  $\neg$ : (a combination of  $\neg$  and  $\neg$ ) is a little fuller in sound than  $\neg$ , and with a slight  $\check{e}$  quality.
- d.  $\frac{1}{\sqrt{2}}$  (a combination of  $\frac{1}{\sqrt{2}}$  (ŏ) and  $\frac{1}{\sqrt{2}}$ ) is a little fuller in sound than  $\frac{1}{\sqrt{2}}$ , and with a slight å or ŏ quality.

#### 6. The Vowel-Letters

Before the introduction<sup>3</sup> of vowel-signs (§ 5.), certain weak consonants, **K**, **7**, , were sometimes used to indicate the vowel-sounds, and hence were called *vowel-letters*:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> All letters in Hebrew are consonants; the alphabet contains no vowels. To supply the lack of vowels the above system of vowel-signs was introduced.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Sometimes \_\_ is written where '\_ was intended, and \_ where ' was intended; in such cases \_\_ is pronounced as '\_ (i in machine), and \_ as ' (oo in moon).

These signs were introduced between the sixth and eighth centuries A. D.

- 1. הית = kâm; היתה = hå-y- $\theta$ å (1:2); היה = håy-yå (1:20).
- 2.  $\dot{\eta} = \theta \bar{o} h \hat{u} \ (1:2);$  רוח =  $r \hat{u}(\check{a}) h \ (1:2);$  היון =  $h \hat{a} y \hat{u} \ (1:15);$  ב'ôr (1:3); ב'ôr (1:4); ב'î =  $y \hat{o} m \ (1:5).$
- 3. שלישי (1:1); אלהים = rē'-šiθ (1:1); שלישי = φ'ι-ši (1:13); בין = φ'ιê (1:2); שני = š·ιê (1:16); בין = bên (1:4).
- 4. יהיה = yĭh-yê (1:29); מקוה = mĭk-wê (1:10); אהלה = 'ŏh-lô (12:8).
- 1. The a-sound was indicated, when medial, by the laryngeal  $\aleph$ ; when final, by the laryngeal  $\square$ .
- Note 1.—Medial a (å or å) was indicated rarely; final å was generally, though not uniformly, indicated.<sup>2</sup>
- Note 2.—The letter  $\aleph$ , when the final letter of a root, does not belong here; since, in this case, it is not a vowel-letter, but has merely lost its consonantal character.
  - 2. The sounds û and ô were indicated by ].
- Note.—Medial û and ô were generally indicated; final û and ô were always indicated.
  - 3. The sounds î and ê were indicated by .
- Note.—Medial î and ê were generally indicated; final î and ê were always indicated.
- 4. The sounds ê and ô, when final, were frequently indicated by \(\bar{\gamma}\).

  Note 1.—Only long vowels were thus indicated, and, with but few exceptions, besides å, only the naturally long (\§ 30.) vowels.
- Note 2.—Vowels indicated thus are said to be written fully; when not thus indicated, they are said to be written defectively.
- Note 3.—Briefly stated, the use of the vowel-letters may thus be put:
- Note 4.—In the later books of the Old Testament the *full* writing is more common than in the earlier books, the tone-long vowels (§ 31.) being often thus represented.

י Hos. 10 : 14. י אַכּלְתָּ (3 : 10); אָכֶּלְתָּ (3 : 11).

#### 7. The Classification of the Vowel-Sounds

The primary vowel-sounds in Hebrew are represented by the three vowels ă (-), ĭ (-), and ŭ (-). Of these ă is made with the widest opening of the vocal organs; ĭ is made with a narrower opening and with the breath striking the front of the hard palate; ŭ is also made with a narrow opening, but farther back in the mouth, and with rounding of the lips.

Closely related to the foregoing are five other sounds, viz., ĕ (¬), ē (¬), å (¬), ŏ (¬), and ō (¬). Of these, ĕ is midway between ă and ĭ, and may arise from either by deflection. Likewise å and ŏ are midway between ă and ŭ, and are so closely alike as to be represented by the same sign; å comes from ă under the influence of the tone by a rounding of the lips, while ŏ comes from ŭ without tonal influence by a lowering of the back of the tongue, which produces a greater opening as for the ă sounds—this may also be designated as deflection. The remaining two vowels, ē and ō, arise from ĭ and ŭ, respectively, under the influence of the tone; each of them is made farther back on the palate than its corresponding short vowel. Hence we shall speak of ē and ō as lowered respectively from ĭ and ŭ.

In addition to these vowel-sounds, there are two other classes, viz., those made by *lengthening* the primary vowel-sounds and those made by *reducing* them to their lowest terms.

The naturally long vowels are of three classes, viz., (1) those arising from contraction, e. g., & + w = ô; (2) those arising in compensation for the quiescence or loss of a consonant, e. g., in the  $\aleph$  has quiesced causing & to become  $\hat{a}$ , which was then rounded to  $\hat{o}$ ; (3) those which acquired their length in the earliest stages of the language and are found as characteristic of certain formations, e. g., the  $\hat{o}$  of the  $\aleph$ al active participle which has been rounded from  $\hat{a}$ .

The reduced vowels are of two classes, viz., (1) the simple Š'wâ which is a neutral sound to which any one of the short vowels may be reduced, and (2) the compound Š'wâ which has a distinct form for each of the three short vowels, viz., — from ă, — from ĭ, and — from ŭ.

The vowel-sounds, therefore, may be classified according to (1)

their organic formation, (2) their quantity, (3) their nature, (4) their value:

- 1. Classified according to their organic formation, they are:
  - a. A-class, including the a-vowels and those derived from them.
  - b. I-class, including the i-vowels and those derived from them.
  - c. U-class, including the u-vowels and those derived from them.
- 2. Classified according to their quantity, they are:

	a-class.	i-class.	u-class.
a. Short,		<del>-</del> -	<u>√</u> √(ŏ)
b. Long,	<del></del>	١, ١ or, ١	, 1 or -
c. Reduced,	<u> </u>	<del>-</del>	- TI

Note.—The vowels - and - are sometimes called doubtful; because, not infrequently, they are the defective writing of a long vowel.

- 3. Classified according to their origin or nature, they are:
  - a. Pure.....ă; ĭ; b. Deflected . . . . . . . . . ĕ from ă; ĕ from ĭ: ŏ from ŭ.
  - c. Attenuated . . . . . . . ĭ from ă;
  - ē from ĭ; ō from ŭ. d. Tone-Long.....å from ă;
  - a. Tone-Long...

    a. Naturally Long...

    a. \hat{a}; \hat{i}; \quad \text{u}.

    b. \hat{c}; \hat{o}.

    c. \hat{c}; \hat{o}.

    c. \hat{c}; \hat{o}.

    c. \hat{c}; \hat{o}.
  - f. Reduced . . . . . . . e and a; e and o; e and o.
- 4. Classified according to their value in inflection, they are:
- a. Changeable-viz., (1) all short vowels not followed by a consonant in the same syllable; (2) tone-long; (3) reduced.
- b. Unchangeable—viz., (1) short vowels followed by a consonant in the same syllable; (2) naturally long.

Note.—Changeable and unchangeable here apply only to changes of quantity, not of quality.

#### 8. The Names of the Vowels

The following table presents the arrangement of the vowel-sounds according to their quantity (§ 7. d), and at the same time gives the technical name of each sound.

Class. Long.			Short.			Reduced.			
A Cl	·	â, å	<b>Ķ</b> åmĕş		Ų	TOY OVI	-	e	Simple Š•wâ
A-Class.	٦	ê	S•ğôl	-	ă Păθăḥ	-:	a	Ḥåṭēf-Păθăḥ	
I-Class.	_	î	Ḥîrĕķ	-	ĭ	<b>Ḥîrĕ</b> ķ	F	e	Simple Sewâ
I-Class.		ê, ē	Şērê	Ţ	ĕ	S•ğôl	7:	e	Ḥåṭēf-Sʻǧôl
	7	û	Šûrĕķ	~	ŭ	Ķĭbbûş	-	e	Simple Š'wâ
U-Class.	·	ô, ō	Ḥôlĕm	-	ŏ	Ķåmĕş-Ḥåţûf	7:	o	Ḥåṭēf-Ķåmĕş

#### 9. Simple and Compound Šewâ

- 1. יְ originally בְּ סriginally בְּ (1:15), but בְּ (1:6). 
  2. אָלְהִים (1:7); בְּלְעָרִים (1:2); אֱלְהִים (1:14); אֱלְהִים (1:14); אֱלֶבְרִים (1:14); אֱלֶבְרִים (1:2) לְּקָרָה
- 1. Simple Š'wâ (-;) is a neutral sound which may arise from any of the short vowels and represents the minimum of vowel-sound. (For transliteration and pronunciation see § 5. f.)
- 2. Compound Šewâ (--, --; ) is a more audible sound than simple Šewâ (§ 5. 6. b. c. d.), and is found, instead of simple Šewâ, chiefly under laryngeals. Each of the three classes of vowels has its own distinctive compound Šewâ.

#### 10. Vocal Šewâ

- 1. בְּרֵאשִׁית (1:1); הְהוֹם (1:2); הְרִיּם (1:2); יִשְׁ־רְצוּ (1:2); הְרִים (1:2); בְּרֵאשִׁית (1:20). 
  2. בְּרְ־קִיעַ = way-hi (1:3); בְּרְ־תִּע = bir-ki(a) (1:15); בְּרִּהִי = mil-'û (1:28); בְּרְ־נַת = way- $\chi$ al (2:2); עָב־רָה 'ŏv-đåh (2:15).
- 3. רְעֵרְיָבְ = yă ʿa-zŏv (2:24); הָקָר הָּה = lŭk̞º-ḥå (2:23); יַעֵר לֶּר  $= v\check{a}^{a} - l\hat{e} (2:6).$
- 1. Vocal Šewâ is always initial, i. e., it goes with the following vowel to form a syllable.
  - 2. Certain forms in which Sewâ seems to waver between two sylla-

bles, and is consequently called *medial* by many grammarians, are to be treated as follows:

- a. Forms with waw-conversive (§ 70.), where the dağēš-fŏrtē has disappeared, were originally pronounced like way-yehî; but with the loss of the second yôd the vocal Šewa also disappeared; hence such forms are better pronounced as way-hî, etc., ay being treated as a diphthong.
- b. Similarly Еwâ is silent in such forms with prefixed prepositions as bĭr-ķî(ă) and lim-'ô-rô $\theta$  and in forms like mil-'û.

Note.—This pronunciation is attested by such forms as בּוֹלֶבֶוֹלֵבְיּ.¹ and בְּיִבְיּבִיּ.² That there was more or less variation in such cases, however, is clear from the variation in the use of dåǧēš-lēnē in spirants after such a Šewâ, from the fact that the Hebrew uses the same sign for a vocal Šewâ and a silent Šewâ, and from the testimony of the transliterations in the older strata of the Septuagint (§ 11.). Cf. similar variations in spoken English, e. g., tol-e-ra-ble and tol-reble, con-side-ra-ble and con-sid-reble; ath-letic and ath-e-letic.

- c. In such forms as יְעָוֹב, etc., the Š'wâ is only a helping vowel and does not affect the general situation; cf. the similar situation in such forms as יָּעָלָהָוּ, where the coming in of pa $\theta$ aḥfurtive does not increase the number of syllables.
- d. In forms with spirants after a so-called medial Šwâ, the absence of the dåǧēš is a survival from an earlier stage when a vowel-sound was heard before the spirant; cf. again  $\dot{\eta}$ , in which the presence of the later pă $\theta$ ăḥ-furtive does not change the older hard sound of the t.

#### 11. Silent Šewâ

2. a. הַהַלָּךְ (1:4); בְּתוֹךְ (1:4); הַהֹלֶךְ (2:14).

b. אָּתְ = 'att; הָתֵהְ = nå- $\theta$ att; הָתָהְ = kå-tält.

Remark.—וְכֵוֹן (1:1); וְבֵוֹן (1:4); מוֹב (1:4); מוֹב (1:4); וֹם (1:5); עוֹם (2:10).

<sup>1</sup> Jer. 51: 49.

The simple Šewâ (; ), aside from its use to indicate a vowel-sound (§ 9.), appears frequently where it has no sound. It occurs thus:

- 1. Under all consonants standing in the middle of a word and closing a syllable (§ 26.).
  - 2. Under a final letter, when that letter
    - a. Is Kăf; or
- b. Is a consonant containing Dåğēš-förtē or lēnē, or preceded by another consonant with Š<sup>e</sup>wâ.
  - 3. Under an initial consonant in שתי.

Note 1.—Šewâ under an initial consonant, whether of a word or of a syllable, is always vocal.

Note 2.—Šewâ under a final consonant, whether of a word or of a syllable, is always silent.

#### III. Other Points

#### 12. Dåžēš-Lēnē

- בָראשִית (1:1); הַוֹּחָה (1:2); וְבָהוֹן (1:2); בָּרְאשִׁית (1:6); יִםְגִּר (1:2); בּוֹ פְּרִי (1:2); יִםְגָּר (2:21); יִםְגָּר (1:6). בַּוֹ בְּדִּיל (1:6) בּוֹל-פָּגַי (1:6) בְּדְגַת (1:6) בּוֹלְבָּרָה (1:28); בְּדְגַת (1:6).
- 3. נְי בִּיוֹם (1:27); נְּקַבֶּה בָּרָא (1:27); בְּצַלְמֹוֹ בְּצֶלֶם (2:17); רְדְּוּ בְּרְגַת (1:28); בֶּן בֶּן (3:3).
- 1. The letters  $\supseteq$ ,  $\supseteq$ ,  $\supseteq$ ,  $\supseteq$ ,  $\supseteq$ , have two sounds. Their hard sound (b, g, d, k, p, t) is indicated by a point called Dåǧēš-lēnē, which they regularly receive whenever they do not immediately follow a vowel-sound.
- Note 1.—As fricatives they are pronounced:  $\exists = v$ ;  $\exists = d$ = th in those;  $\Box = f$  in fat (cf. ph in philosophy);  $\Box = \theta = th$  in thin;  $\supset = \chi$ , like German ch in Kirche, but made farther forward;  $\downarrow (=\check{g})$ in German Tage) is not in ordinary practice distinguished from  $\frac{1}{2}(=g)$ .
- Note 2.—To distinguish these six fricatives from the rest of the class thus named, we shall call them Spirants. The term spirant is commonly used in a wider sense than this, but for practical purposes we may confine it here to this definite usage.
- 2. These spirants without Dåğēš-lēnē usually follow a vowelsound, but sometimes the absence of the Dåges persists even after the preceding vowel has disappeared.
- Note.—The soft sound of these letters after preceding vowels is due to the failure to shut off completely the emission of the breath involved in the pronunciation of the vowel which would result in a stop (7, 7, etc., cf. § 4.). Cf. the common Irish pronunciation of lady as lady, and better as bĕθĕr.
- 3. When by a disjunctive accent (§ 23. 2. a) one of these letters is cut off from whatever may precede it, as at the beginning of a chapter, verse, or section of a verse, it does not immediately follow a vowel and hence takes Dåğēš-lēnē.

#### 13. Dåğēš-Förtē

- 1. בְּשְׁכֵּוֹם = haš-šâ-ma-yim (1:1); בְּשָׁכֵּוֹם = ham-ma-yim (1:7); בּיבָּעָהַ = ham-ma-yim (1:7);
- 2. בְּבֶּהֶמֶה (3:20); בְּבָּהֶתֶה = mǐt-tǎ-ḥǎθ (1:7); בְּבָהֶתֶה = hǎb-b·hē-må (1:25); בְּבָּהֶתֶה = hǎd-dǎ-'ǎθ (2:17).
- 1. The doubling of a letter is indicated by a point in its bosom, called Dåğēš-fŏrtē. Consonants may be doubled, however, only when they immediately follow a full vowel.
- 2. The point in Waw and in the spirants is always Dağēš-fortē, if preceded by a full vowel.
- Note 1.—Dåğēš-förtē in a spirant serves also as Dåğēš-lēnē, doubling the hard, not the soft, sound of the spirant.
- Note 2.—A syllable whose final consonant has Dåǧēš-fŏrtē is called sharpened (§ 26. 3).
- Note 3.—A doubled letter is regularly preceded by a short vowel; this is generally a *pure* (§ 29. 1-3) vowel, seldom a deflected (§ 29. 4, 5) vowel.

#### 14. Omission of Dåğēš-Förtē

- 1. אָם (2:24) for וְיָבֵל (2:16) for אָם; וַיְּצֵן (2:24) for אָם (2:24) אָם (2:24) אָם אָם.
- 2. בְּיְהִוּ (1:3) for הַיְּתוֹ (1:24) for הַיְתוֹ (2:23) for לָקָהָה (2:23) for
- 3. הַאָּוֹר (1:4) for הַחְשֶׁהְ (1:4) for שְּׁהָהָן; קְאוֹר (2:14) for בַּהֹלֵךָּ.
- 1. Dåğēš-förtē is always omitted from a final vowelless consonant, there being nothing in this case to support the doubling.<sup>1</sup>
- 2. It is often omitted from medial consonants which have only a Šewâ to support them. (But a spirant may not thus lose Dåǧēš-fŏrtē.)
  - 3. It is always omitted from the laryngeals, N, 7, 7, y, and 7.
- Note 1.—When Dåğēš-fŏrtē is omitted from a laryngeal and no compensation made for the loss by the strengthening of the preceding vowel, the Dåǧēš is said to be implied or understood.

י The only exceptions to this statement are אָא thou (f.), and אָהָן thou (f.) didst give.

Note 3.—The syllable preceding a consonant in which Dåğēš-fŏrtē is thus implied is really a closed syllable.

#### 15. Kinds of Dågëš-Förtë

- 1. מְתַּחָר (1:7) for מְמֵּבוּ ; יְנְקָּווּ (1:9) for נְתַּחָר ; יְנְקָּווּ (3:22) for מְמֵּבוּ ; נְתַנְּחָר (2:21) for יַקְּחָר ; יִקְּחָר (3:22) for זְלְקָּח
- 2. יְכַלּוּ (2:3); יְכַלּוּ (2:1); אָתְהַלֵּךְ (3:8); הַמְּאָת (4:7); בּנוֹר (4:21).
- 3. אָעֶשֶׂה־לּוֹ (1:12); אָעֶשֶׂה־לּוֹ (2:18); אָלֶקָּחָה־וּאָת (2:23).
- 4. הַלְּבֶן (17: 17); הַאָּפִינוֹ (Ex. 2:3); מָקָרָשׁ (Ex. 15: 17).
- 5. אַרָלוּ (Judg. 5:7); וְיַחְלוּ (Job 29:21); יצָּחָר (Isa. 33:12).
- 6. אַלֶּה (2:4); לְמָה (4:6); הַנָּה (6:2); [הַמָּה].
- 1. When the doubling represents the combination of two similar, or the assimilation of two dissimilar consonants, the Dåğēš-fŏrtē is called *compensative*.
- 2. When the doubling is characteristic of a grammatical form, the Dåǧēš-fŏrtē is called *characteristic*.
- 3. When by its use the initial letter of a word is joined to the final vowel of a preceding word, the Dåğēš-fŏrtē is called *conjunctive*.
- 4. When it is inserted in a consonant with Š<sup>e</sup>wâ, which is preceded by a short vowel, to make the Š<sup>e</sup>wâ audible, the Dåǧēš-fŏrtē is called separative.
- 5. When the doubling strengthens or emphasizes the final tone-syllable of a section or verse, the Dåğēš-fŏrtē is called *emphatic*.
- 6. When the doubling gives greater firmness to the preceding vowel, the Dåǧēš-fŏrtē is called *firmative*.

#### 16. Măppîk and Råfê

1. לְאָרְהָה (1:24); לְאָרְהָה (2:15); לְאָרְהָה (2:15); לְאָרְהָה (3:6); לְאָרְהָה (3:6); וַרָעָה (3:6); וַרָעָה (3:6).

- 2. בְּקְנָת (1:6); בְּקְנַת (1:26) לְמֻּיִם (2:23); לְמָּיִם (4:4); מַחֶלְבָּהֶן (4:8).
- 1. Măppîk (בּילָם extender) is a point placed in final א, when this letter is used as a consonant, and not as a vowel-letter.

Note.—Măppîķ is written in MSS. also in X,1 and .

2. Råfê (תְּבֶּהְ rest) is a horizontal stroke placed over a letter, to call particular attention to the absence of Dågëš or Mappik.

#### 17. Măķķēf

- 1. יַבְל־בּן (1:2); יְהִי־אוֹר (1:3); עַל־פְּנֵי (1:5); וַרְעוֹ־בּוֹ (1:1).
- 2. יִמְשָׁלֹ־בָּךְ (1:4); בָּלֹ־נֶפָשׁ (1:4); אָת־הָאוֹר (3:16); יַמְשָׁלֹ־בָּךְ (3:16); יַמְשָׁלֹ־בָּרָ (3:16).
- 1. Makkēf (קֹבֶּק binder) is a horizontal stroke placed between two words, to indicate that they are to be pronounced together and accented as if they formed but a single word.
- 2. If the former of two words, joined by Măkkēf, should contain a long vowel in a closed syllable (§ 26. 2), such a vowel gives way to a short vowel, or receives Mě $\theta$ eğ (§ 18. 4).

#### 18. Μέθĕğ

- 1. בְּלְכָבִים (1:3); הֶלְכָאָה (1:7); הְלָרָאָה (1:9); הַבְּלְכָבִים הַבְּלְכָבִים (1:16); הַאַּרְכָּעִים (18:29).
- 2. הְיְתָה (1:2); שֵׁרְצוּ (1:21); תְּוֹלְרוֹת (2:4); הָיְתָה (2:4); הָהֶבֶּרְאָם (3:1).
- 3. בְעַשֶּׂה (1:25); לֵעֲשׁוֹת (1:26); לַעֲשׁוֹת (2:3); לַקְהָה (2:3); לֵקְהָה (3:7).
- 4. אַץ־הַנָּן (2:13); עֵץ־הַנָּן (3:2); בְּתְוֹרְ־הַנָּן (3:3); בְּתְוֹרְ־הַנָּן (4:12).

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> A Mappik in w is found in printed texts in Gen. 43:26; Lev. 23:17.

- 5. יַהְיָה (1:29); יַהְיוּ (2:25); בַּהְיוֹתָם (4:8); יַהְיָר (17:18); בַּהְיוֹתָם (20:7).
- 6. נְיַצֵאָ (4:16); וּיָשֶׁבָע לוֹ (24:9); פַּדֶּנָה אָרָם (28:2).

Meé $\theta$ eğ (ງຸກຸກູ້ bridle) is a perpendicular line placed on the left side of a vowel-point, to indicate that the syllable to which it belongs has a secondary accent. The following are its chief uses:

- 1. On the second syllable before the tone, but generally on the third, if the second is closed (§ 26. 2).
  - 2. With a long vowel followed by a vocal Š'wâ pretonic.
  - 3. With all vowels before compound Šewâ.
  - 4. With a long vowel in a closed syllable, before Măķķēf.
- 5. With the first syllable of all forms of הָיָה and הְיָה in which the הְ and הְ have Simple (i. e., silent) Š'wâ.
- 6. With an unaccented in a final syllable; and to insure the distinct enunciation of a vowel which otherwise might be neglected.

### 19. Kerê and Keθίυ

- 1. (8:17) = בגר (8:17) (24:33) (24:33) בגר (30:11) בגר (5:17) בג
- 2. בָּנֶר (8:17), read הָּנְצֵא (24:33) (24:33) בָּנֶר (8:17), read בָּנֶר (30:11), read בָּא נֵר
- 3. אְהוֹא, to be read יְהוֹּה, to be read יְהוֹּה; to be read בַעֲר; אֱלֹהִים, to be read בַעֲרָ. נעֲרָה.

The Hebrew text was first written with consonants only. Not until somewhere between 600 and 800 A. D. were the vowels written with the consonants. Sometimes the vowels call for a different pronunciation from that indicated by the consonants; but usually the vowels agree with the consonants as to pronunciation.

1. K'θîv (בְּחָיב, written) is the term applied to the pronuncia-

¹ Mûnåḥ (-) is sometimes substituted for Μέθĕğ.

tion of a word that is called for by the consonants of the text as distinguished from the vowels written with them.

- 2. Kerê (קֹרֵי, to be read) is the term applied to the pronunciation of a word called for by the vowels supplied by the Massoretes (the name applied to those students of the Hebrew text who established the traditional pronunciation represented by the present vocalization of the text).
- 3. Some words are always read otherwise than as they are written. These are said to have a "perpetual Krê."

### IV. The Accents

### 20. The Place of the Accent1

- 1. באָשֶׁית (1:1); בָּרֶא (1:1); דְאָבֶר (1:1); אָבֶיִם (1:1); שְׁבַיִים (1:2).
- 2. בְּיָם (1:1); מָיָם (1:1); שָׁמַיִם (1:9); שָׁמַיִם (1:6); מַיָם (1:9).
- 3. יָפֶּוֶרָא (1:1); מַבְדִּיל (1:1); בָּרָא (1:3); מַבְדִּיל (2:23); מָתְהַלֵּךָ (3:8).
  - רָקִיעַ (1:6); אָחֶד (1:5); יְקְרָא (1:5); בְאַבֶּל (2:9); מַאֲבֶל (3:18).
- 4. עֶרֶן (1:10); אֶרֶץ (1:2); אֲלֶרֶן (1:20); עֲרֶן (1:20); עֲרֶן (1:20); עֲרֶן (1:20); אֶרֶן (1:20); אֶבֶן (1:20); עֶבֶּן (1:20); עֶבֶּן (2:12).
- 1. The accent or tone may rest on the ultima, in which case the word is called Mĭlră'; or on the penult, in which case the word is called Mĭl'ēl; but never on the antepenult.
- 2. So far as the syllabification of a word is concerned, a closed syllable with a long vowel, or an open syllable with a short vowel, is, as a rule, accented (§ 28. 1. 2).
- 3. Uninflected words, and words receiving in inflection no endings, are accented on the ultima.
- 4. Nouns of the class called Segolates, which are really monosyllabic (§ 89.), usually accent the characteristic vowel and not the helping vowel.
- Note 1.—The place of the accent in *inflected* words, involving appendages, must be studied in connection with the subject of verbal and nominal inflection.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>The place of the accent is indicated in this grammer by the the use of the accent ... Words which are not thus indicated are to be accented on the ultima.

Note 2.—The term "accent" is used of the sign marking the syllable which receives the stress of voice; the term "tone" is used of the stress of voice.

### 21. Shifting of the Tone

- 1. אַלֶּלָה (1:5); עַשֶּׁה פְּרִי (1:5); אַבּל לֶּחֶם (1:11); עַשֶּׁה פָּרִי (3:19).
- 2. אָהָר (4:7), but אָהָר (3:11); אָנֹכִי (7:4), but אָנֹכִי (4:9).
- 3. וַנְּקָם (1:3); וַנְּעֶר (1:22); וַנְּעֶר (2:7); וַנְּאָמֶר (4:8).
- 4. אָבֶלְתֵּי ,וְהְוֹצֵאתִי (Ex. 3 : 20); וְאָכֵלְתַּי ,וְהְוֹצֵאתִי (Ex. 6:6).
- 1. The tone is often shifted from the ultima to the penult of a word which is followed closely by a monosyllable, or by a dissyllable accented upon the penult.
- 2. The tone is sometimes shifted in the case of words standing at the end of a clause or section, i. e., in pause (§ 38.).
- 3. Waw Conversive with the Imperfect usually causes shifting of the tone from the ultima to the penult when the latter is an open syllable (§ 73.) and the former is closed.
- 4. Waw Conversive with the Perfect often causes shifting of the tone from the penult to the ultima (§ 73.).

#### 22. The Table of Accents

### 1. DISJUNCTIVES

Class I .- Emperors

Class I. Emperors		
ווֹ סְלוּק: אַ Sĭllûkא	3. אֶּרְלְחָאׁ S·ǧāltå	
2. אַתְנֶחְ 'A <i>θ</i> nåḥאַ 'A <i>θ</i> nåḥאַ	4. אֵלְשֶׁלָת Šălšélĕθ κ΄	
Class II.—Kings		
5. זְכֵף קְמוֹן Zâkēf kātōn אֹ	7. רְבִּיעַ Revi(ă) יויי Revi	
6. נְקרְ נְדּוֹל Zakēf gadôl אֶ		
Class III.—Dukes		
8. メウヴラ Păštå×	וויר ביר 11. אָבָיר Tevirאָ	
9. יְתִיב Yeθiv	וַרְקאָ Zărķå	
10. אָקְםָטְ Tifhåא		

Class IV.—Counts		
13. ピラダ Gérěš 🔆	16. Påzēr	
13. שֹׁלֶגֶּ Gérĕšאׁ  14. בְּיִשִּׁיִם Grâšáyĭmאָ  15. בְּיִבֶּיְהוּ L'ǧarmēh¹	17. קְרְנֵי פָּרֶּה Kărnê Fârâ . אָּ Kărnê Fârâ . תְּלִישָא נְרוֹלָת Tdíšâ Ğdôlâ אָ	

#### 2. CONJUNCTIVES

#### Class V.—Servants

19. מֶרְכֶּא Mĕrχåאָ Mĕrχå	24. מְהָפַּק Măhpăx
20. מֶרְכָא כְפּוּלָאֵ Měrxå אַ fûlâ	25. הְלִישָא קְמַנָּה Tilîšā Ķ <sub>'t</sub> ặnnā
21. מונְרָק Mûnåḥא	26. יֶרַת בֶּן־יוֹמֶוֹ Yếrăḥ bĕn
22. אָן Dărgâ	yômô <b>%</b>
23. אָרָקֹא Ķădmâאֹ	27. מְאֵיִּלְאָ Me'ay-yelâ²אָיִּלְאָ

### 23. Remarks on the Table of Accents

- 1. The "Accents" were designed to have a threefold use:
- a. To serve as musical notes in the cantillation of the Law and the Prophets in the synagogue;
- b. To indicate the tone-syllable (i. e., the syllable which is to be accented) of every word;
- c. To show the relation sustained by each word to the other words in a clause or sentence.
- 2. Every accent is used as a sign of interpunction (§ 23. 1. c), to separate or join the several words of a sentence:
- a. Disjunctives (those numbered 1-18 in the Table) mark a separation.
- b. Conjunctives (those numbered 19-27 in the Table) mark a connection.
- 3. The Disjunctives vary in strength or power, and are accordingly divided into four ranks: Emperors, Kings, Dukes, Counts.
  - 4. Those accents numbered 9 and 18 are pre-positive, i. e., written

<sup>1</sup> Made up of Mûnah and Pesik.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Used for Μέθĕğ with words which have Sillûk or 'Aθnåh.

only on the first letter of a word, wherever the tone-syllable of that word may be.

- 5. Those accents numbered 3, 8, 12, 25 are post-positive, i. e., written only on the last letter of a word, wherever the tone-syllable of that word may be.
- 6. The post-positive accents are repeated whenever their word is accented on the Penult, or has  $P\|\theta\|_1$ -furtive (§ 42. 2. d) under the last letter.
- 7. Sĭllûk may be distinguished from Mě $\theta$ ěğ (§ 18.), Păšțå from Kădmå, and Y $\theta$ îv from Măhpă $\chi$  by their position.

### 24. The Consecution of the More Common Accents

1. Every verse (Påsûk) is separated from the verse following by the sign; called Sôf Påsûk (end of the verse); while the last word of every verse has on its tone-syllable the accent —, called Sĭllûk, which, in form, is like Mě $\theta$ ĕğ (§ 18.).

Note.—Since Sillûk always stands on the last tone-syllable of a verse, while Mé $\theta$ eğ never stands on a tone-syllable, they are easily distinguished.

- 2. If the verse contain two primary sections, Sillûk marks the end of the first, while the end of the second is indicated by  $\frac{1}{2}$ ,  $A\theta n a h$ .
- Note 1.—In the study of the accentuation of a verse one must begin with Sĭllûk, i. e., at the end of the verse.
- Note 2.—These accents have only relative power. The pauses marked are logical pauses.
- 3. If the verse contain three primary sections, Sillûk marks the end of the first; ' $A\theta$ nåh, the end of the second; while the end of the third is indicated by  $\stackrel{\sim}{-}$ , called Ségoltå.

Note.—For an explanation of the repetition of -, see § 23. 6.

- 4. When a primary section is large enough to be divided, or to contain a secondary section, the end of this secondary section, whether it stand in the primary section ruled by Sĭllûk or 'A $\theta$ nåh, is most frequently marked by  $\stackrel{\cdot}{-}$ , called Zåkēf kåtōn.
- 5. a. In secondary sections containing but a single word, where Zåķēf ķåţōn would have been expected, Zåķēf gåđôl, —, is generally found instead.
- b. A secondary section of less importance than that which is indicated by Zåkēf kåtōn is marked by -, called R\*vf(ă).
- 6. The pause required by the rhythm before Sillûk and 'A $\theta$ nåh is marked by a disjunctive  $\overline{\phantom{a}}$ , called Tifhå; that before Sigūltå, by  $\overline{\phantom{a}}$ , called Zårkå.

Note.—For the consecution of the remaining disjunctives see the Table of Consecution of Accents (§ 25.).

- 7. The Conjunctive accent which always accompanies Sĭllûk is —, called Mĕrχå.
- 8. The Conjunctive accent which always accompanies 'A $\theta$ nåh is  $\overline{\phantom{a}}$ , called Mûnåh.
- 9. The Conjunctive accent which always accompanies S'golta is likewise Mûnah.

## 25. A Table Showing the Consecution of the Accents

#### REMARKS ON THE TABLE

- 1. The Consecution of Sĭllûk and 'A $\theta$ nåh, with the exception of the first conjunctive, is the same.
- 2. The third disjunctive preceding Sĭllûk and 'Aθnåh, the second preceding S•ǧōltå and Zåkēf kåtōn, and the first preceding R•vî(ă) is Gérěš, after which the consecution is the same for all.
- 3. This Gérès may be entirely omitted, in which case the servant of the preceding disjunctive will be present and will assume the functions of Gérès.
- 4. After Ķādmå the consecution may proceed either with T¹lìšå Ķ⁴ṭănnå (and its Mûnåḥ's) or, if there is a slight emphasis, with the disjunctive T¹lìšå Ğ⁴dôlå (and its Mûnåḥ's).
- 5. Words standing between the T'lîšâ Ķ'ṭănnâ or the T'lîšâ Ğ'dôlâ and the beginning of the section, will receive Mûnâḥ if they are closely related, but Pâzēr if there is a great emphasis. Words standing between Pâzēr and the beginning of the verse will receive Mûnâḥ.

Note.—Instead of Mûnâh, Leğărmēh (i. e., Mûnâh with Pesîk (1-)) is substituted if there is a slight emphasis on the word.

- 6. Instead of Påzēr, preceded by Mûnåḥ, there may be substituted Karnê Fårå, which is always preceded by Yérāḥ ben yômô. Other words will have Mûnåh.
- Note 1.—This table exhibits in general the features of the prose system. There are, however, many exceptions. The poetic system is entirely different.
- Note 2.—A few accents, occurring but seldom, are omitted from the table.
- Note 3.—This very brief treatment of the accent aims only to introduce the student to a subject, which demands much careful study and investigation for its mastery. Reference may be made to Wickes, A Treatise on the Accentuation of the Twenty-One so-called Prose Books of the Old Testament (1886); Idem, A Treatise on the Three so-called Poetical Books of the Old Testament, Psalms, Proverbs and Job (1881).

# V. Syllables

### 26. Kinds of Syllables

- 1. בְּרָא (1:1); מְּנֵי (1:2); וְרֹבְּרהוּ (1:2); מְּנֵי (1:2); יְהִי (1:3).
- 2. מַן־רִיעַ (1:4); מוֹב (1:4); מַן־רִיעַ (1:4); מַן־רִיעַ (1:11); מַן־רִיעַ (1:18).
  - 1. Syllables which end in a vowel-sound are called open.
  - 2. Syllables which end in a consonant are called closed.

Note 1.—A closed syllable whose final consonant is doubled is called sharpened.

Note 2.—What seems to be an unaccented open syllable, with a short vowel, is of frequent occurrence; this is commonly called a half-open syllable; but it is better treated as closed (§ 10.).

## 27. Syllabification

- וְ־בֵ־הֶן (4:4); רְקִיעַ (1:20); אֲשֶׁר (1:7).
- 2. אֶל־הִים (1:1); בְּרֵא־שִׁית (1:20); יְשְׁ־רְצוּ (1:4).
- 3. אָרֶב (1:5) for עָרֶב (1:5) for עָרֶב (1:5).
- 1. A word contains as many syllables as it has vowels; but  $Pă\theta ah$ -furtive (§ 42. 2. d), and Š wâ do not form syllables.
- 2. Syllables must begin with a consonant, the only exception being the prefixed conjunction  $\mathfrak{I}$ ; they may begin with two consonants, the first always having under it a vocal  $\check{S}$ •wâ.<sup>1</sup>

Remark.—Syllables often occur which apparently begin with a Š'wâ. These are cases in which Š'wâ creeps in after a laryngeal as a transitional or liaison element linking the two syllables together and facilitating pronunciation of the laryngeal. The Š'wâ is better treated as belonging with the preceding laryngeal.

י There is a single exception to this remark, viz., יְהֶשֶּׁ (Gen. 4:19) in which the аw& is silent,

3. Syllables may end in two consonants, but only when these are strong. The harshness resulting from this combination is generally avoided by the insertion of a helping vowel (§ 36.).

## 28. Quantity of the Vowel in Syllables

- 1. אָרָא (1:4); בֶּרָא (1:1); בְּרָא (1:1); בְּרָא (1:1); בְּרָא (1:1); בְּרָא (1:2).
- 2. מַבְ־דָּיל (1:5); מִבְּ־דָּיל (1:10); מַבְּדַּיָל (1:6); מֵבְּדַּיל (1:1); מַבְּדַּיָל (1:7).
- 3. יַקָּם (2:24); אָמָן (2:22) לְאָשֶׁר (1:1) הַשְּׁמְיָם (4:15).
- 4. (a). הַרוֹשֶׁרָ (1:4);
  - (b). נעשה (1:26);
  - (c). בָּרְקִיעַ (1:14); מָלְאָוּ (1:22);
  - (d). וארני (18:12).
- 5. נַעַר (6:14); בַוָּם (1:6); בַוָּם (1:22); נַעַר (1:4).
  - 1. The vowel of an unaccented open syllable must be long.
- 2. The vowel of a closed syllable must be short, unless it has the tone; when it has the tone, it may be long.
- 3. The vowel of the sharpened syllable is short, unless it has the tone; it is pure, i. e., ă, ĭ, ŭ, and not deflected, i. e., ĕ or ŏ.
- 4. Short vowels are often found in what appear to be unaccented open syllables, and are often called half-open syllables; but they are better treated as closed syllables. For example in (a) dåğēš-fŏrtē is implied or understood, thus making the syllable closed; in (b) the laryngeal once had no vowel (cf. בְּתַלֶּבֶר [2:9]; בְּתַלֶּבְר (1:9]; מוֹלָבְּר (1:9]) and the Š·wâ is therefore only a secondary helping-element and does not affect the syllabification; in (c) the Š·wâ is to be treated as silent (cf. § 10.); in (d) the laryngeal was once vocal and closed the syllable, and the short vowel persists even though the laryngeal has become quiescent (cf. § 10.).
  - 5. The vowel of an open accented syllable may be short.

<sup>1 1</sup> Kgs. 20:14.

# VI. Euphony of Vowels<sup>1</sup>

### 29. Short Vowels

- 1. a. יַבְהֵל (1:4); וַבְּשֶׁר (1:9); וַבְּאָר (1:10); חַזְּרָת (1:20); מַוְרִיעַ (1:11).
  - b. חַיַּת (1:25); בַר (2:12); בַּן (2:8); מֵרעַל (1:7); אַף (3:1).
  - כּ. יַשְׁבָת (2:23); לְקַח (2:24); דְּבָק (2:22); לְקַח (3:23); אָבָת (2:9).
  - d. פַּעַם (2:23); אָין (2:5); אָין (2:5); אָין (3:13); הָשָּאַנִי (15:5); אָין (24:32).
  - e. נְעֵשֵׂה (1:26); לַעָבר (2:5); יַעֶלֶה (2:5); בַּעָשֵׂה (2:9).
- 2. a. הַנֶּה (1:29); אָמָן (2:24); אָשְׁתָּן (2:24); יֵבֶר (1:22); (2:22).
  - לְמְשָּׁל (1:5); הִמְמִיר (1:18); הִמְמִיר (2:5); וֹקְרָא.; (קּמְּלוֹ: (3:5).
- 3. a. אָרָפְּים (2:1); עֵירָמִים (3:23); לַפָּח (3:24); אָקָם (4:24); אָקָם (1:24); אָקָם (1:24);
  - 1. The pure short ă is found:
    - a. In unaccented closed, or sharpened syllables;
- b. In the closed syllable with secondary accent of nouns in the construct state, and a few monosyllabic nouns and particles;
  - c. In the accented closed syllable of many verbal forms.
- d. (1) As the accented characteristic vowel of laryngeal and ""צ Segolates (§ 89.); (2) before the suffix ב, and (3) sometimes before the locative ending

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This treatment is not intended to be exhaustive; it will be found practically complete, however, so far as general principles are concerned.

- e. In a closed syllable with Mě $\theta$ ě $\check{g}$  (§ 18. 3) before a compound аw $\hat{a}$ .
  - 2. The pure short i is found:
- a. In unaccented closed, and especially sharpened, syllables, and in some accented open syllables (§ 28.5); but
- b. That i (-) which comes by attenuation or thinning (§ 36.4) from an original a must be distinguished from an original i, although it is subject to the same rules as the latter.
- 3. The pure short ŭ is found almost exclusively in unaccented sharpened syllables.
- 4. אָת־ (1:4); וְיְבֶרֶךְ (1:4); וַיְבֶרֶךְ (2:8); אַת־ (3:24); וַיְגָרֶשׁ (4:1).

רָשֶׁךְ (1:2); אֲשֶׁבְ (1:11); אֲטֶר (2:22); וַיָּבָן (1:22); וַיָּבֶן (2:2); עָנֶר (2:2); וַיָּבֶם (2:9); עָבֶר (9:2).

5. בְּלְבוֹ (1 : 21); אָכְלָּה (1 : 29); בְּתְנוֹת (6 : 15); בְּלְבוֹ (6 : 15); בְּלְבוֹ (6 : 15); בְּלְבוֹ (5 : 15). בְּלָבוֹ (2 : 15); יַעַוַב־ (2 : 15); אֲכָל־ (2 : 15); שָׁמְרָה (2 : 21); עַבְרָה

- 4. The short e-sound (e), as a deflection from a or i, is found:
  - a. In unaccented closed syllables in general.
- b. As an unaccented vowel in certain forms with waw conversive.
  - c. As a helping-vowel in Segolate nouns.
  - d. As the characteristic accented vowel in Segolate forms.
  - e. In unaccented closed syllables before laryngeals.

Note 1.—There is also to be noticed the character of the which appears in certain particles, e. g., ) , つばれ, etc., and pronominal forms (ロッド; ロッ; ); the origin of which is obscure.

5. The short o-sound  $\rightarrow$  (ŏ), deflected from and more common than  $\rightarrow$  (ŭ) and sustaining to  $\rightarrow$  and  $\rightarrow$  (ō) the same relation that is sustained by  $\rightarrow$  (ĕ) to  $\rightarrow$  (ĭ) and  $\rightarrow$  (ē), is found in unaccented closed syllables.

### 30. Naturally Long Vowels

- 1. a. עָל (4:14) = nâ'; אָל (4:25) = šâ $\theta$ ; [לַל = kâl].
  - b. בּקְרָב gănnâv¹; אָהָם măttân²; בּקָרָב k'fâv³; בּקָרָב k'râv. פֿקרַב
  - c. אַלְהִים (1:1) = 'elôhîm for 'elâhîm; אַלְהִים (1:3) = yô'mĕr for yâ'mĕr; 573 (1:16) = gådôl for gådâl; 558 (2:16) = 'axôl for 'axâl.
- 2. a. יושן = יושן (1:6); יוצר = יוצר (2:21), יושן = יושן (2:21).
  - b. ימין = yåmîn $^5$ ; אמיר = håsîd $^6$ ; משיר = måši( $\check{a}$ ) $\dot{h}$ .
  - י. פּילַגַשׁ ; קמור for קימור ייפּ
  - d. אָשִׂיחָ (3:13) for עָשֵׂיְהְוּ (עָשֵׂיְהָן); אָוּיתִר (3:17) for אַוּיתִר (צוויתי).
  - e. השיא (3:11); הגיד (3:21); לבשם (3:13); המטיר (3:13); (1:18).
  - f. מַקִּים (9:9); תַּשִּׂיָם (6:16);
- 3. a. מַיַקוּם (3:19); מַיַקוּם; <sup>11</sup>.
  - b. הוסר = הוסר (1:2); בהו = בהו (1:2); ההוסר = הוסר "; יהוקם.13
  - c. אַרוֹר (3:14); בַּרוֹב (3:1); חַבּוֹרַה (4:23); בַרוֹב (3:24); (12:5).

Naturally long vowels have arisen either (1) from contraction of a vowel and semivowel (i. e., y or w), or (2) as the characteristic of certain nominal and verbal forms, or (3) in compensation.

- 1. Naturally long â (-, seldom &\_), comparatively rare, is found:
- a. In certain forms of middle-vowel verbs (§ 89.) of which it is characteristic.
- b. In certain nominal forms, of which it is characteristic (§§ 94, 95.).

<sup>1</sup> Ex. 22:1, 6, 7.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Gen. 34:12; 2 Kgs. 11:18.

<sup>3</sup> Esth. 4:8.

<sup>4 2</sup> Sam. 17:11. 7 1 Sam. 2:10.

<sup>5</sup> Gen. 13:9. 8 Gen. 19:28.

<sup>•</sup> Ps. 30:5.

<sup>10</sup> Ex. 21:19.

<sup>11</sup> Gen. 13:17.

Judg. 19:2.

<sup>1</sup> Ex. 40:17.

<sup>19</sup> Ezra 3:11.

- c. Naturally long â, in the great majority of instances, was rounded to ô (§ 30. 6).
  - 2. Naturally long î ( , \_, sometimes \_), is found:
    - a. As the contraction of iy (§ 83. f).
    - b. In certain nominal forms of which it is characteristic (§ 94.).
    - c. In certain nominal forms in which it is compensative (§ 95.).
    - d. In certain 7" forms, before consonant-additions (§ 85.).
- e. In Hif'il forms, in which ē would naturally have been expected.
  - f. In certain forms of middle-vowel verbs.
  - 3. Naturally long û (), sometimes —) is found:
    - a. As characteristic of certain middle-vowel Kal forms (§ 89.).
- b. As the contraction of uw, whenever the combination uw would be final; in certain " Hof'al forms (§ 83.); and in certain middle-vowel and y"y Hof'al forms, which seem to follow the analogy of " forms.
- c. As characteristic of certain nominal forms, including the Kăl passive participle.
- 4. a. עינים (1:4); בין (3:6).
  - b. הַימִיב (4:7) = têtîv from הֵינִיקָה; הַינִיקָה (21:7) from הַינִיקה.
  - c. מָקוָה; עָשֵיר (6:14) = '•śê from מָקוָה; עָשֵיר (1:10) = mǐkwê from מָקוַי.
  - d. אַנְיתִי (3:11)]. אַנְיתִי (קּ: [d. אַנְיתִי (3:11)].
  - e. קני (1:2) = p'nê from שני (1:16); עיני (3:7); דָמֵי (3:7) (4:10).
  - f. מֵישָׁר from מֵישָׁר; אַיְהָן from אֵיהָן; מֵישָׁר זייִשְׁר; אַיִּהָן זיִישָׁר.
- יף פוּצֶינָה :¹¹הַאָצֶלֶינָה :ºהְסָבֶינָה :יּהִבְכֵּינָה :¹יּהְצְעֶינָה יּיּהְצְעֶינָה יּיּהְעַעָּינָה יּיּהְסַבּינָה ייּ
  - b. חַנִּיך (3:14); אַפַּיך (3:19); פַנֵיך (4:6); [סוּסִיה].
  - c. יעשה (2:5); עשה (1:11); השהה (18:25).

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Gen. 12:15. 1 Sam. 15:9.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ex. 3:10.

<sup>\*</sup> Deut. 3:21.

<sup>4</sup> Deut. 4:35.

<sup>6</sup> Gen. 49:24.

<sup>7</sup> Isa. 26:7.

<sup>8</sup> Deut. 1:44. 12 Zech. 13:7.

<sup>•</sup> Ruth 1:9.

<sup>10</sup> Gen. 37:7.

<sup>11 1</sup> Sam. 3:11.

- 4. Naturally long ê (written \_\_, yet sometimes \_\_ and \_\_\_) comes from the contraction of ay or ai, and is found:
  - a. In the inflection of "y Segolates (§ 84.).
  - b. In the Hif'il forms of verbs originally "D.
- c. In the Imperative (2 m. sg.) of verbs (\$ 85.); and in the construct state of nouns ending in (\$ 85.); (\$ 85.); and in
  - d. In 7" perfects before consonant additions (§ 85.).
  - e. In the plural construct ending of masc. nouns, (§ 110.).
  - f. In the penult of a few nominal formations.

Note.—The  $\hat{\mathbf{e}}$  of d very frequently yields to  $\hat{\mathbf{i}}$ , especially in active perfects.

- 5. Besides ê, there is another naturally long e-sound, which likewise arises out of ay. It is written and and may, for the sake of distinction, be transliterated as ê. It is found:
- a. In [7"] Imperfects and Imv's before the fem. plur. termination [7] (§ 85.); and, after the analogy of these forms, also as a separating vowel in similar middle-vowel and y"y forms.
- b. In the forms of plural nouns before the pronominal suffixes 7 and 7 (§ 111.).
- c. In the absolute forms of nouns from  $\neg "$  roots and in the Käl Impf. and the Participles of  $\neg "$  verbs.
- 6. a. אָלֹל (2:16) = 'axôl for 'axâl; אָבֶל (2:10) = yôṣē', for yâṣē'; עָׁבֶּל (1:26) = rômēś for râmēś; בְּיִבֶּל (2:13) = sôvēv for sâvēv.
  - b. אָמֶר (1:3) = yô'mĕr for yâ'mĕr; [אָמֶר = yĭkkôl for yĭkkâl].
  - c. עוֹלָם (1:1)='elôhîm; דּוֹר (6:9); עוֹלָם (3:22); שָׁלוֹם (26:31).
  - d. יְעוֹפֵּךְ (1:20) = y ofef; יְתְבִּשְּׁשׁן (2:25) = y i $\theta$ bôšåšů.
  - e. יַחְבְּקְנֹת (6:18); אָיבֹתְירָ (28:15); יַחְבָּקְנֹת (28:15); יַחְבָּקְנֹת יָּרָ
- 7. a. i) (1:5);  $\eta$  (1:6) =  $\theta$   $\hat{\alpha}\chi$  [cf.  $\eta$ ].
  - b. אָסֶף (4:2) = tôsĕf; הוֹלִירוֹ (5:4); גוֹרָא

<sup>1 1</sup> Sam. 22:22.

- c. מוער (2:4); מוער (1:14).
- ל. לְמִינוֹ (1:11); לְמִינוֹ (1:11); לְמִינוֹ (1:11) אָהֱלֹה (1:11); אַהֱלֹה (1:11); אַהֱלֹה
- 8. בָּעָנָן (9: 13, 14, 16); הֶעָרִים (19: 25, 29); תֵּרָאֶה (1: 9); מִבֹרָךְ
- 6. Naturally long ô, for the most part written defectively, is in many cases only the rounding of a naturally long â (§ 30. 1). This is the case:
- a. In the forms of the Infinitive Absolute (§ 70. 1. b), and in the Kăl Active Participle (§ 71. 1. a).
- b. In the Kal Imperfect of verbs X"D (§ 82.), and in the Nif'al of middle-vowel verbs (§ 89.).
  - c. In a large number of nominal formations (§§ 94, 95.).
  - d. In so-called Pôlēl (or Pô'ēl), and Hǐ $\theta$ pôlēl (or Hǐ $\theta$ pô'ēl) forms.
- e. In the separating vowel used before consonant terminations in the Perfects of y"y and middle-vowel verbs (§§ 88, 89.).
- 7. There is, however, a second naturally long ô, which is the result of the contraction of au or aw. This is found:
- a. In a large number of monosyllabic nouns from middle-vowel stems.
  - b. In the Nif'al and Hif'il of verbs originally " (§ 80. 3. b).
  - c. In many "D nominal formations (§§ 99, 101.).
  - d. In the contraction of  $\hat{a}h\hat{u}=\hat{o}$  (seldom written  $\vec{h}$ ).
- 8. Vowels strengthened in compensation for the loss of a consonant are unchangeable, like naturally long vowels.
- Note 1.—Naturally long vowels are usually written fully (§ 6. 4. N. 2), and are thus distinguished from tone-long vowels. There are many cases, however, in which the distinction can be determined only from a knowledge of the grammatical form in which the vowel stands.
- Note 2.—Naturally long vowels are unchangeable. The exceptions to this rule are so few as scarcely to deserve notice.

<sup>1</sup> Num. 22:6.

### 31. Tone-Long Vowels

- 1. a. אָרֶם (1:26); אָרֶל (1:5); אָרֶל (3:11); אָרֶב (2:5); אָרֶב (15:10).
  - b. אַבָּשָׁה (1:9); הְּהָבֶּ (1:26); הַיָּה (1:28); בּּבֶּשָּׁה (1:1); הַאָּבֶץ (1:5); הְשָּׁבָּן (2:6); אָבֶרֶץ (1:1); הַנָּבָּוּ
  - c. בְקִיעַ (1:1) for בָּקִיעַ; בַּרָא (1:6) for בַקיעַ (1:9) קרבקום (1:9) הָפָּקָחְנָה (3:7); הְפָּקָחְנָה (3:2); יְקָרֵא (1:2); הַשׁוֹּב (1:2); הַשׁוֹּב (1:2).
  - d. לֵילָה (3:11); אָבֶלְהָ (3:11); אָבֶלְהָ (3:7);
     לִילָה (1:5); אָבֶלְהָ (13:14).

A short vowel (—, —, —), when it would stand in close proximity to the tone, frequently becomes long, ă becoming å, ĭ becoming ē, ŭ becoming ō. These vowels are called, from their origin, tone-long.

- 1. Tone-long å, instead of an original ă, is found:
  - a. In a closed tone-syllable,
    - (1) in the absolute state of nouns;
    - (2) in pause (§ 38.);
    - (3) in a few Segolates from middle-vowel roots;
  - b. In an open tone-syllable,
    - (1) in the more recent feminine ending  $(\S 109. 2. b)$ ;
    - (2) in " and " verbal forms (§§ 85, 86. 1. a);
    - (3) in some Segolate nouns;
- c. In an open pretone-syllable; always, except as indicated in § 32. 2.
  - d. In an open posttone-syllable,
    - (1) in the case of the pronominal ending ¬, and frequently the suffixes ¬ and ¬;
    - (2) in the feminine plural termination , and the locative ending, , (directive) (§ 108.).

<sup>2</sup> Deut. 19:6.

<sup>2</sup> Ruth 1:3.

- 2. a. [(2:14); בְשׁ ; (בְּשׁ ; (בְּשׁ ; (בְּשׁ ; לְבֵשׁ ; (2:14); בֹשׁ (2:11); בֹשׁ (2:11); בִּשׁ (4:16); (4:12); בַּשׁ (4:16); בַשׁ (4:16); בַשְׁ (1:4); בַּשְׁ (2:3); בְּבָשׁ (2:3); יַבְּקּבׁ (3:24); בַּשְׁ (2:3); יַבְּשָׁ (3:8); יַבְּשָׁ (3:8); יַבְּשׁ (3:15); בַּשְׁ (3:8); שָׁבָר (3:8); שָׁבָר (3:15:1); שָׁבָר (15:16); שָׁבָר (2:16); בַּשְׁ (1:11); בַּשְׁ (1:11); בַּשְׁ (1:1); בַּשְׁ (1:11); בַּשְׁ (1:13); בּשְׁ (1:13); בּשׁׁ (1:13); בּשְׁ (1:13); בּשְׁ (1:13); בּשׁׁ (1:13); בּשׁ (1:13); בּשׁׁ (1:13); בּשׁׁ
  - b. בְּבֶר (1:24); בְּבֶר (1:27); בְּבֶר (2:21); בְּבֶר (Dt. (28:28); בְּבֶר (1:8); צֵצְא (4:16); בַּנִישֶׁב (4:16) for יַבֶּע (4:17) for יַבָּע (4:17) for יַבָּע (4:17).
- 3. a. קֹמִנְתִּי (2:21); יְסְנָּר (2:2); יְשְׁבָּת (32:11); מְמִּלְתִּי (30:8); יְכְלְתִּי (30:8); כֹל (1:30).
  - b. אָהָן (1:2); בְּהֶן (1:3); הְשֶׁךְ (1:3); בְּהֶן (1:5); בְּהֶן (1:5); מָהָר (2:12).
  - c. אְרָבֹיָף gō-r·šû²; דְרָשׁרְּיֹּיּ
  - 2. Tone-long \_\_, instead of short \_\_ or \_\_, is found:
- a. In a closed tone-syllable; always, except in a few monosyllabic particles. Worthy of notice is its occurrence,
  - (1) in the Kal Perfect of many stative verbs (§ 64. 2), and in the Kal Active Participle (§ 71. 1. a);
  - (2) in the Kăl Imperfect and Imperative of גָּחַל (§ 81.), and of verbs originally אָרָב (§ 83.);
  - (3) in Nĭf'ăl, Pĭ'ēl, Hĭf'îl and Hĭθpă'ēl forms in which the ĭ, whence ē comes, was originally ă (§§ 59. 1. b, 60. 1. b);
  - (4) in many monosyllabic and dissyllabic nominal formations;
  - (5) in i-class Segolates (§ 92.).
- b. In an open pretone (or ante-pretone) syllable, always instead of i, as,
  - (1) in nominal formations;

- (2) in the preformative of the Kal Impf. of "D verbs (§ 83. 2. a).
  - 3. Tone-long  $\div$  ( $\bar{0}$ ), instead of  $\neg$ , is found:
    - a. In a closed tone-syllable. Worthy of notice is its occurrence,
      - (1) in the Kal Infinitive Construct, Imperative, and Imperfect (§ 66. R. 2);
      - (2) in the Kal Perfect of a few stative verbs (§ 64. 3);
      - (3) in a few nominal forms (§ 93. 1. c);
    - b. In an open tone-syllable, in u-class Segolates.
    - c. In an open pretone-syllable.
- Note 1.—Tone-long vowels are correctly written defectively; in the later language the incorrect full writing is frequent.
- Note 2.—The tone-long vowel, arising from the rejection of Dåğēš-fŏrtē from a following laryngeal, is unchangeable.

#### 32. Reduced Vowels

- 1. a. גְּ־דֹלְים (1:16) from אָרָת; בָּדֹלֹים; (1:16) from טָּדוֹנְי (1:16) from טָּדוֹנְי (1:16) from עָדוֹנְי
  - b. עָ־וַבְתָּם for עָדישִׁיתָם; עָדישִׂיתָם for עָדישִׂיתָם.
  - c. גָּ־אֵלְתִּיךְ (4:25) for בְּרַגוֹי, דְּיָבְלְתִּיךְ for גָּדּאַלְתִּיךְ.
- 2. a. הַוְיְהֶ (1:2) for הַתְיַה; אַרְעוּ (1:20) for אָרְיּי; יִשְׂרְעּוּ; יִשְׂרְעוּ (3:16) for בַּתְבָּר (3:16) for בַּתְבָּר (3:16) for בַּתְבָּר (3:16) for הַבְּתָבָר (3:16) for הַבְּתַבְר (3:16) for בַּתְבָּר (3:16) for הַבְּתַבְר (3:16) for בַּתְבָּר (3:16) for הַבְּתַבְר (3:16) for בּתְבָּר (3:16) for הַבְּתַבְּר (3:16) for בּתְבָּר (3:16) for הַבְּתַבְּר (3:16) for הַבְּתַבְר (3:16) for הַבְּתַבְּר (3:16) for הַבְּתַבְר (3:16) for הַבְּתַבְּר (3:16) for הַבְּתַבְר (3:16) for הַבְּתַבְר (3:16) for הַבְתַבְר (3:16) for הַבְּתַבְר (3:16) for הַבְּתְבְר (3:16) for הַבְּתְבְרְר (3:16) for הַבְּתְבְר (3:16) for הַבְּתְר (3:16) for הַבְּתְרְר (3:16) for הַבְּתְרְרְר (3:16) for הַבְּתְרְרְרְר (3:16) for הַבְּתְרְרְר (3:16) for הַבְּתְרְר (3:16) for הַבְּתְרְרְר (3:16) for הַבְּתְרְרְר (3:16) for הַבְּתְרְר (3:16) for הַבְּתְרְרְרְרְרְרְרְרְרְרְרְרְרְרְר
  - b. אָבֶי (1:20) from בָּנִי ; רָקִיעַ (1:16); דְּמֵי (1:16); דְּמֵי (4:10).
  - c. יְדְעֵי (4:10) from יְדְעֵי (3:5) from יָדָעָי (3:5).
  - d. אָכָלְךֶ (2:17); אָכָלְכֶם (3:5); אָכָלְךֶ (3:10); אָכָלְךֶ (3:14); קֹלְךְ (3:15).

Remark.—בְּ originally בַ; לַ orig. לָ orig. בַ; וְ orig. וַ orig. בַ; וְ orig. בַ; וְ orig. בַ. 3. a. a. אָרָרָר (3:17); אֱלָרִים (3:17); אֲלָרָים (2:6); גְּעָכִיי

<sup>1</sup> Ruth 1:8.

<sup>2</sup> Ruth 2:16.

<sup>\*</sup> Ruth 3:13.

A short vowel, or a tone-long vowel, gives way to Š'wâ, either simple or compound, when it would stand in an open syllable at a distance from the tone. The change may be called reduction (§ 36.3). Reduced vowels are found:

- 1. In what would be the antepretone-syllable,
  - a. In the inflection of nouns (§ 36. 3. b).
  - b. Before the grave termination in the inflection of verbs (§ 63. R.4).
  - c. In many verbal forms to which a pronominal suffix is attached.
- 2. In what would be the pretone-syllable,
  - a. In the inflection of verbs, before , and (§ 36. 3. a).
  - b. In the formation of the construct state of nouns (sg. and pl.).
  - c. In the nominal inflection of participial forms.
- d. Before the suffixes  $\overline{\gamma}$ ,  $\overline{\square}$  and  $\overline{\square}$ , when attached to nouns and to certain verbal forms.

Remark.—In many particles which originally had \_\_, there is found \_\_, but before the tone the original ă often becomes \_\_, (§§ 47. 5; 49. 4).

- 3. The simple Š<sup>\*</sup>wâ (§ 9. 1) may represent the vowel-sound of any class. But the compound Š<sup>\*</sup>wâ (§ 9. 2) has three distinct forms, one for each class, and is found:
  - a. Chiefly under laryngeals (§ 42. 3). But sometimes also,
  - b. Under a letter which is, or should be, doubled.
  - c. Under a letter preceded by the prefix ?.
- Note 1.—The Š·wâ under a laryngeal, if vocal, must be compound Š·wâ; since a simple Š·wâ standing under a laryngeal is always silent.
- Note 2.—The Ḥâtēf S<sup>e</sup>ğôl never appears anywhere but under laryngeals.

Note 3.—Simple Š<sup>°</sup>wâ is always vocal (1) at the beginning of a word, (2) under a consonant with dåǧēš-fŏrtē, (3) after another Š<sup>°</sup>wâ, except in the case of a final consonant.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Zech. 4:12. 

<sup>1</sup> Judg. 16:16. 

<sup>1</sup> 2 Kgs. 2:1. 

<sup>4</sup> Ps. 55:22.

### 33. The A-Class Vowels

In accordance with the foregoing statements (§§ 29-32.) it is seen that the A-class vowels include:

- 1. The pure short (ă).
- 2. The attenuated (i), arising in unaccented closed, and especially sharpened, syllables.
- 3. The short (ĕ) which is deflected from ă, either with or without the tone.
- 4. The naturally long (â), which has come from contraction or from compensative lengthening, or from a lengthening characteristic of nominal forms.
- 5. The naturally long  $\div$  (â), which has come by rounding from a naturally long  $\hat{a}$ .
- 6. The tone-long  $\overline{\phantom{a}}$  (å), which has arisen from an original  $\check{a}$  through the influence of the tone.
- 7. The simple (\*), which is a reduction of —, through the influence of the tone.
- 8. The compound = (a), which occurs instead of = according to the usage mentioned in § 32. 3. a. d.
- 9. The naturally long \( \tilde{\ell} \) which is probably diphthongal in character.

#### 34. The I-Class Vowels

In accordance with the foregoing statements (§§ 29-32.) it is seen that the I-class vowels include:

- 1. The pure short (i), now found chiefly in unaccented closed, and especially sharpened, syllables.
  - 2. The deflected (ĕ), found in unaccented closed syllables.
  - 3. The naturally long (i), from iy, see â, § 33. 3.
- 4. The naturally long \_\_ (ê), which is diphthongal in its character, coming, as it always does, from the contraction of ai or ay.
- 5. The tone-long ( $\bar{e}$ ), which has come from an original -, through the influence of the tone.
  - 6. The simple (\*), cf. § 33. 7.
- 7. The compound (e), occurring instead of chiefly under laryngeals.

#### 35. The U-Class Vowels

In accordance with the foregoing statements (§§ 29-32.), it is seen that the U-class vowels include:

- 1. The pure short (ŭ), now found chiefly in sharpened syllables.
- 2. The deflected  $\overline{\phantom{a}}$  (ŏ), found chiefly in unaccented closed syllables.
  - 3. The naturally long \(\hat(\hat{u})\), from uw; and see \(\hat{a}\), \(\hat{33.}\) 3.
- 4. The naturally long \( \)(\( \hat{o} \)), which is diphthongal in its character, coming, as it always does, from the contraction of au or aw. [On the \( \hat{o} \) rounded from \( \hat{a} \), see \( \hat{s} \) 33. 4.]
- 5. The tone-long  $\dot{-}$  ( $\bar{0}$ ), which has arisen from an original  $\bar{-}$ , through the influence of the tone.
  - 6. The simple (\*), see § 33. 7.
- 7. The compound (°), occurring instead of chiefly under laryngeals.

## 36. Changes of Vowels

- 1. a. אָרֶץ (16:2) from דָּבָר יָצַדַקַת from דְּבָר יָצַדַקַת יָפָר יָאַרָץ; בְּבָר יִּאַרָץ from יָבָר יָאַרץ קפר הפר יָאַרץ.
  - b. הַבְרִים (15:1) from הַבְּרִים (4:25) from הַבְּרִים, but קְמֵל (1:1) שָׁמַיִם (1:1) from קְמֵל (זיַם לּשִׁמִים הַּהְמָל (זיַם לּשׁמִים הַבְּרִים).
  - c. שַׁרַצוּ for שָׁרָצוּ; שָׁרָצוּ (1:21) for שַׁרַצוּ.
  - d. ברא (1:1); ברא (1:5); קראת (1:5); ברא (1:1) ברא (6:7).
  - e. יְצְמָר (1:6); שָׁמֶיִם (1:17); יִצְמָר (2:5); אָהָה (3:11).
- 2 a. אֶרְעוּ שׁרָעוּ (1:21); אָרְעוּ (2:16) but הָאֹרֶלוּ (3:1) for מֵלְדִי (1:20); מֵלְדִי but מֵלֶד (3:16); מֵלְדִי but מֵלֶד (3:16); מַלְדִי (for יַהְרָג הוּ but יַהְרָג (4:14).
  - b. בְּלֵים (1:2); שְׁנִים but בְּלִים (1:20); שְׁנִים but בְּשָׂר (1:16); בְּלִים but בְשָׂר (1:16); בְּלִים but בַּשָּׂר (2:23).

<sup>1</sup> Deut. 22: 4.

In the formation of stems and the inflection of words, the following vowel-changes occur:

- 1. Tone-long vowels are found,
- a. Usually when in nouns an original short vowel comes under the tone, either in open or closed syllables.
- b. When a short vowel would stand in an open syllable before the tone. This is characteristic of nominal formations.
- c. When in verbs an originally ante-pretonic short vowel becomes pretonic, in an open syllable.
  - d. When a following weak consonant becomes quiescent.
  - e. When an originally short vowel comes to stand in pause.

Under such circumstances,  $\ddot{a}$  is usually rounded to  $\mathring{a}$ ;  $\ddot{i}$  is lowered to  $\bar{e}$ , and  $\ddot{u}$  to  $\bar{o}$  (see §§ 33-35.).

Note.—Cf. German ălle, but English åll.

- 2. Reduction is the process by which a vowel is minimized or compressed to its smallest proportions. Cf. heaven, pronounced hev'n, but Anglo-Saxon heofon; even, pronounced ev'n, but Anglo-Saxon efen and ebhan; also the initial a in America when pronounced quickly. This process takes place,
- a. When an ultimate (ă), (ĭ), or (ŭ) in the inflection of *verbs* loses the tone; as when personal terminations consisting of a vowel, or pronominal suffixes connected by a vowel, are added.
- b. When a penultimate vowel, in the inflection of nouns, no longer stands immediately before the tone, as in the formation of the construct state, when terminations of gender and number are appended, and when pronominal suffixes are added.
- Note 1.—Herein consists the great difference between verbal and nominal inflection, that in verbal, the ultimate vowel, in nominal, the penultimate vowel is changed.
- Note 2.—In some *verbal* forms, the vowel of whose ultima is unchangeable, the penultimate vowel is reduced.
- Note 3.—In some *nominal* forms, the vowel of whose penultima is unchangeable, the ultimate vowel is reduced.
- Note 4.—Only vowels standing in an open syllable may be reduced. Naturally long vowels are never reduced.

- 3. a. הַבְרִיל but הָבְרִיל (2:2) originally 'הַבְרִיל but הַבְרִיל (1:18).
  - b. [יְקַמֵּל but יַקַבָּי but יְקַבֵּי but יְקַבֵּי but יָקַבָּי, but בָּתִי but יָקַבֵּי,
  - .c. דְּבְרֵי ; יְלְרְתְּיךְ (9:5) for בְּבָרִי (24:30) for דְּבָרִי .
- 4. a. אָכְלָה for הָקְמֵל; אָכְלָה for הָקְמֵל; אָכְלָה for הָקְמֵל.
  - b. לַנְעְמֵל for נָעְמֵל for נָעָמֵל for נָעָמֵל for נָעָמֵל for בָּעָמֵל.
  - c. אָרֶץ (1:24); עַרֶב (1:24); הָמֶשׁ (1:5); בְּמֶשׁ (1:24); בַּחֶב (20:18).
- 5. אָתְ (with), אָתְר (4:1); אָתְר (6:18); פֿקם = יָנְקַם (4:15).
- 6. a. לְמִינָהְ (1:24) for לְמִינָה.
  - b. וְיְהִי (1:6) for וְיְהִי = wĭy-hĭy; וְיְהִי (1:2) for הָהָן  $\theta$ ōhŭw.
  - c. בְין (1:4) for לְמִינָן (1:11) for לְמִינָן; בּוֹן; לְמִינָן (1:11) for לְמִינָן; etc., etc.
  - d. נְקוֹם (from נְקוֹם (from נָקוֹם); גָּדוֹל (נַקַם (from נָקוֹם); (הַקְמִיל (from הָקְמִיל).
- 7. שֶׁפְמֵי from שוֹפְמֵי; בָּדְל from בָּדוֹל; קמִל from שִׁפְמֵי.
- 8. a. בְּרָקִיעַ (1:14); לְמְאֹרֹת (1:15). בִּרְקִיעַ (1:26). (1:26). בְּרָקִיעַ (2:5); לֵעֲבֹר ; לְאֲמֹר (1:26); לֵעֲבֹר ; לְאֲמֹר (2:5);
  - b. נֶעֶמְלָה for נֶעֶמְלָה; [מָעֶמְלָה for נָעֶמְלָה for נָעֶמְלָה for נָעֶמְלָה.
- 9. a. עֶרֶב (1:5); אֶרֶב (1:11); בָּוָת (2:23); בָּוָת (1:4); בְּרוּן (1:2).
  - b. אֶבְתָּקְפָּר (1:2) for בְּבְתַבְּקָב, אֶבְלֶבֶּל, בְּבָרָתַבְּלָב, יוֹב (1:16) for בְּבָרָתָבָּל,
  - c. יַבֶּן (1:7) for יָבֶרָן; יֶרֶבְּ (1:22) for יָבֶן (2:22) for יָבֶרָן.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Ex. 2:1. <sup>2</sup>] Ezek. 20:5.

<sup>2</sup> Ruth 2:8.

<sup>\*</sup> Ps. 2:7.

3. Attenuation is a thinning of — (ă) to — (ĭ). It is the same change as that seen in sang, sing; tango, attingo; and in master which becomes mister, when used as a proclitic title (cf. Oxford Dictionary, s. v. Mr.). It takes place,

ELEMENTS OF HEBREW

- a. In closed syllables containing preformatives: as in the Kal Imperfect, the Nif'al and Hif'il Perfects.
- b. In sharpened syllables: as in the Pi'el Perfect, and various nominal formations.
- c. In closed syllables which have lost the tone, especially in the construct plural of nouns and before grave suffixes.
- 4. Deflection involves a change of quality in vowels, whereby a becomes  $\check{e}$ , i becomes  $\check{e}$ , and  $\check{u}$  becomes  $\check{o}$ . The same change is seen in the Greek and Latin forms, mihi and meus, bulbus and  $\beta o\lambda \beta \acute{o}s$ , nummus and  $\nu\acute{o}\mu os$ . It often takes place,
  - a. When they would stand in an unaccented closed syllable.
  - b. When they would stand before a laryngeal with Šewâ.
  - c. When a stands as the original vowel of a Segolate form.
- 5. Original short vowels usually stand unchanged in sharpened syllables.
  - 6. Lengthening (or contraction) takes place,
- a. When two similar vowels, generally by the dropping of a consonant, come together.
- b. When a vowel and a semi-vowel come together; then i+y=1, u+w=0.
- c. When  $\check{a}$  or  $\mathring{a}$  is followed by  $\check{i}$  or y, or by  $\check{u}$  or w; then a+i or  $y=\hat{e}$ , a+u or  $w=\hat{o}$ .
  - d. As characteristic of certain verbal and nominal forms.
- 7. Rounding is a process applied not only in producing å from ă, but also in changing the vowel â to ô. The same change is seen in the Anglo-Saxon  $h\bar{a}m$ , hame, or ham becoming home;  $st\bar{a}n$ , becoming stone.
- 8. A vocal  $\check{S}^e$ wâ must always be followed by a full vowel, rather than by another  $\check{S}^e$ wâ. Hence:
- a. At the beginning of a word, an original short vowel, that ordinarily is reduced to Š<sup>e</sup>wâ, will remain without reduction if followed by a Š<sup>e</sup>wâ, yielding only to such attenuation or deflection as may be

necessary; ă is commonly attenuated to ĭ, but if the Šewâ is compound, the short vowel is assimilated to it.

- b. In the middle of a word, where a compound Š wa stands as helping-vowel under a laryngeal, when inflectional change brings a vocal Š wa immediately after the compound Š wa, the latter in every case gives place to the corresponding short vowel (or a deflection of it) as helping-vowel.
- 9. When two vowelless consonants would come together at the end of a word, a helping-vowel is usually inserted between them to aid in pronunciation. The helping-vowel practically constitutes a new syllable, but the nature of the vowel treatment in many cases shows that the new syllable was not fully recognized—(cf. § 27.). This helping-vowel is generally ĕ, but with a laryngeal it is usually ă, with \\_\_ it is ĭ, and with \\_\_ it is generally ŭ. The most common instances of this are:
  - a. The large class of nouns called Segolates (§ 92.).
  - b. A class of feminine formations resembling Segolates.
  - c. Certain short verbal forms (§ 85. l).

Note.—The use of a helping-vowel is common in carelessly spoken English; e. g., elm becomes ellum; prism=prisum; film=fillum; Henry=Henery; athletic=atheletic, etc.

# 37. Tables of Vowel-Changes

The following tables summarize the various possible vowel-changes:

#### TABLE I

i+i or $i+y$	î
<i>a</i> + <i>y</i> =	ay
a+i or $a+y$ =	ê
<i>a</i> + <i>y</i> =	ê
<i>a</i> + <i>a</i> =	ô.
<i>a</i> + <i>a</i> =	â
<i>a</i> + <i>w</i> =	aw
$a+u \text{ or } a+w \dots =$	ô
u+u or $u+w$	û

#### TABLE II

original a attenuated to i which then is treated

like an original.....

X	nke an original1	
// .	original a retained asă	
ă—a		
A A	original a rounded to	
	original a deflected toě	
	original a reduced to	
<b>\alpha</b>	original a reduced to	
	51-g w 10uucou 10 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
/ <sup>6</sup>	original i deflected toě	
1	original i retained asĭ	
ē	original $i$ lowered to	
The second second	original i reduced to	
e.	original i reduced to	
V	original v reduced to the transfer of the tran	
<b>∕</b> 8	original $u$ deflected to	
N	original u retained asŭ	
ũ o	original $u$ lowered to	
1	original u reduced to	
0.	original u reduced to	
•	ongmar wroadood to the transfer of the transfe	
	38. Pause	
יִתְבּשָׁשׁוּ 1. יִתְבּשׁׁמוּ (2:2	קּמֶּהֶרָ (7:11); בַּעֲבוּלֶרְ (7:11) נִפְתָּחוּ (3:17)	
(3:17).		
ַנֶרֶע (1:2); יַצְּמָח (3:11); אָּכֶלְהָּ (1:5); לֵילָח (2:5); יַצְמָח (3:11); יַצְמָח (3:5)		
(1:29) for גָרֶלְ (בֹּרֶעְ (בֹּרָעִ (4:2) אָרֶלְ (4:2) (בֹּרֶלְ (בֹּרָעָ (4:2)).		

3. אֶלְכָי (3:11) for אָלְכִי (3:10) for אֶלְכִי (3:10).

4. קְּמְרָת (2:17); but וְיָמָת (11:28); and וְיָמָת (5:5, 8, 11, 14, 17, etc.).

The pause at the end of a verse or clause, indicated by the more powerful accents (§ 23. 3), causes certain changes:

1. Š'wâ yields to its original vowel, and this, if short, undergoes the customary tonal change and is accented.

Note.—The Šewâ standing before the suffix 7, yields to its original—, which becomes ê (§ 30. 5).

- 2. A short vowel becomes tone-long. The in Seğolates in pause becomes —.
  - 3. The tone is frequently shifted from the ultima to the penult.
- 4. The tone which, in short forms, is on the penult is given to the ultima.

# VII. Euphony of Consonants

#### 39. Assimilation

הַחַחַת (1:7) for מְכֶּלְד ; מְלְבּלֹד (2:2) for מֶבֶּלֶד ; מְלֶבֶּל (2:8).

יָתֵן (1:17) for יָבֶּח; יְבָּחַן; יָבָּח יִנְבָּח; (2:8) for יָנָטַע; (2:8) for יָנָטַע

- 3. אָיְצֹק for יָפָּח; (18:4); אָצִל for אָצָיל. (18:4); אָיָצֹק אָיּצֹק אָנּל (2:6); אָצָל אָיָל (6:7); לִנְפַּל (6:7); לְנָפַּל (6:7); אָנָתְמְתִּי

Assimilation of the final consonant of a closed syllable to the initial consonant of the following syllable takes place:

1. In the case of the weak 3, of the preposition (§ 48. 1), and of the first radical of verbs (§ 81.).

Note.—This is a very common thing in English, e. g. irresistible for inresistible, illegible for inlegible.

2. In the case of  $\bigcap$  of  $\bigcap$  (§ 59. 5. b) and rarely of  $\bigcap$ .

Note.—Cf. attract for adtract; attest for adtest; annotate for adnotate; appropriate for adpropriate.

3. In the case of י in לְּכָּחָה to take (§ 84. g) and י in a few ייד to take (§ 83.).

Note.—Assimilation is indicated by a Dåğēš-fŏrtē in the following consonant, which, however, is rejected from final consonants (§ 14.1).

## 40. Rejection

1. a. גוֹטָלָאָת (4:12); לֹאַקְתַּת (4:12); נוֹנֶשֶׁד (19:9); עִּאָאָת (19:9); אַאָּגָת (4:7).

$$b.$$
 (י) לֶּכֶת (11:31); י) עַעַת (2:9); י) (20:7); אַלֶּבֶת (11:31).

- c. מָאָכָל probably for אָכָל; אָנַחְנוֹ probably for מָאָכָל.
- 2. יַהַבְּדֵּל for יָבְדֵּל; לְהָאוֹר (1:7) for יָהַבָּדֵל.
- 3. הָנָה (42:20) but הָמָה (3:3); הָנָה (2:10) for הָנָה (2:10).

The consonants most liable to rejection are the laryngeals & and 7. the dentals 3 and 3, and the vowel-letters 1 and 3. These are often rejected:

- 1. From the beginning of a word when there is no vowel beneath to sustain them.
- a. In the case of j of verbs מ"ב (§ 81.) and of in לכת in the Kăl Imv. and Infinitive Construct.
  - b. In the case of ] or ? of verbs ]" in the same forms.
  - c. In a few isolated cases.
  - 2. From the middle of a word when preceded only by a Š'wâ.
- 3. From the end of a word, by ordinary attrition, as in the case of ן of the plural ending ן; and of a final י in verbs ל"ה (§ 85.).

Note 1.—On the rejection of N and 7, see also § 43.

Note 2.—On the rejection of ] and ], see also § 44.

# 41. Addition, Transposition, Commutation

- 1. ורוֹעַ and אתנן; אשכל; אוכרה ניאורוֹעַ and אתנן. אמעכל אוויברה. יאורוֹעַ
- 2. נתשחור for גישהחור; התשמר for ליהשתמר.
- 3. a. הָתְצַיֵּר for הָצָמַיֵּר; הָתָצַהָּל for הָתָצַיָּר.
  - b. עשוו for עשווי; קוָם for יַקוּם; יַעֲשׁוּי for עַשׂוּי יָקוּם. אַעשׂוּי יַקוּם.
- 1. The addition of a letter sometimes takes place at the beginning of a word to avoid harshness in pronunciation, as in the case of

&, called prosthetic, when used in the formation of nouns.

2. The transposition of letters, of frequent occurrence in the prov-the Hi $\theta$ pă'ēl of verbs when it would stand before a sibilant fricative.

<sup>1</sup> Ex. 3:2. <sup>5</sup> Gen. 14:13.

<sup>2</sup> Ex. 6:6.

<sup>3</sup> Jer. 32:21.

<sup>4</sup> Lev. 2:2.

<sup>6</sup> Deut. 23:19.

<sup>7</sup> Mic. 6:16.

<sup>8</sup> Gen. 22:5. 12 Ex. 3: 16.

<sup>9</sup> Gen. 44:16.

<sup>10</sup> Josh. 9:12.

<sup>11</sup> Ruth 4:7.

- 3. The *commutation* of letters, of frequent occurrence in the province of the lexicon, occurs in the grammar in the case of
  - a. Δ and Δ in the Hǐθpă'ēl stem.
  - b. ] and in ]", middle-vowel and  $\exists$ " forms (see § 44. 1. a-e).

### 42. The Peculiarities of Laryngeals

- 1. a. הָרָקִיעַ (1:7); הְאָדְטָה (1:25); אָנוּרָאָה (1:22); וְתַרָאָה (1:9).
  - לַבְתֶּשֶׁרְ (1:2); הַהָּוֹא (2:12); הַחָּיָה (1:21); הְתְשֶׁרְ (1:4);
     בַּעַלוֹ (1:4);
- 2. a. לַעֲבֹר (2:6); לַעֲבֹר (2:6); לַעֲבֹר (2:5); בַּעֲשֶׂר (2:5); בַּעֲשֶׂר (2:24).
  - b. יְפַּח (2:7); יַפָּח (2:8); יַצְמֵח (2:9); יַבָּח (4:25); וֹקְמַח].
  - בּ בְּרְתַּנִי (2:9); יֶחֶוֶן (41:56); בְּרְתָּנִי הַנְנִי לּיִהְרָל בְּרְתָּנִי יִּ
  - d. רּוּחַ (1:2); בְּקִיעַ (1:6); מַוְרִיעַ (1:11); בּקיעַ (1:29); רְקִיעַ (1:15).
- 3. a. אֶלְתוֹ from šå'ălå; אֵלְהִים (1:1) from 'ĭlâh; יְחָלִי from ḥŏlî.
  - b. אֲבֹר (2:5); אֲמֹר (2:4); אֲמֹר (1:22); הֶיוֹת (2:18); d. הֵיוֹת (1:22).

רָהֶעֶמַלן ; פּֿמֶעֵלֶך (2:18); אָעֱשֶׂה (2:6); יַעֲלֶּה (1:26), בַּעֲשֶׂה.

Remarks.—יְתַּרְנֵהוּ (2:2) but יְעֲוֹכְ (2:24); בְּחְמָד (2:9); יְשְׁבּוֹת (2:9); יְתַּרְנֵהוּ for יְתַעְמַרְנָהוּ (4:8); בְּתְעָמַרְהוּ and הָּתְעֲמַרְהוּ for יְתַעְמַרְהוּ

The laryngeals, in the order of their strength beginning with the weakest, are  $\aleph$ , y,  $\sqcap$ ,  $\sqcap$ .  $\neg$  shares some of their characteristics. They have the following peculiarities:

- 1. They refuse to be doubled (i. e., to receive Dåǧēš-fŏrtē). But here a distinction must be made between,
- a. A and , which entirely reject the doubling, and require a strengthening of the preceding vowel (§ 36. 2. b); and

<sup>1</sup> Deut. 23:23.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Isa. 43:24.

<sup>8</sup> Ex. 3:22.

<sup>4</sup> Deut. 28:61.

<sup>5</sup> Ruth 2:12.

<sup>6</sup> Num. 5: 18, 30.

<sup>7</sup> Ps. 31:9.

<sup>8</sup> Num. 3:6; 8:13.

- b. y, n, and n, of which y sometimes, n and nearly always, receive a so-called Dåğēš-fŏrtē *implied*, and allow a preceding vowel to remain short.
  - 2. They take, particularly before them, the a-vowels; hence,
- a. The vowel ( $\check{a}$ ) is chosen instead of ( $\check{i}$ ) or ( $\check{e}$ ), especially when  $\check{a}$  was the original vowel.
- b. The vowel ( $\check{a}$ ) is chosen instead of ( $\bar{e}$ ) or  $\dot{-}$  ( $\bar{o}$ ), especially when  $\check{a}$  was a collateral form.
- c. The vowel (ĕ), arising by deflection from ă, is chosen for the sake of dissimilarity.
- d. The vowel steals in between a heterogeneous long vowel and a final laryngeal as an aid in pronunciation. This is called Pă $\theta$ ăḥ-furtive; it is a mere transition-sound and does not make a syllable. It disappears when the laryngeal ceases to be final.
- Note 1.—The letter  $\neg$  (1) does not receive Dåǧēš-fŏrtē, and (2) often shows a preference for —, and is consequently frequently classed for convenience with the laryngeals.
- Note 2.—A final  $\aleph$  is not a consonant, nor is final  $\sqcap$ , unless it contain Măppîk (§ 16. 1).
- 3. They have a decided preference for compound Š'wâ. Hence there is found under laryngeals,
- a. A compound Š'wâ, rather than a simple Š'wâ, in the place of an original vowel; and in this case the compound Š'wâ of the class to which the original vowel belonged, is used.
- b. An inserted compound Š'wâ for facilitating the pronunciation; and here,
  - (1) an initial laryngeal takes —, except in the case of X, and of n and n in the verbs n, and n, which prefer 元;
  - (2) a medial laryngeal takes that Š'wâ which corresponds to the preceding vowel.
- Remark 1.—Thus where in *strong* forms there is found a silent Šwâ, in *laryngeal* forms there is usually found a compound Šwâ as a helping-vowel, which does not affect the syllabification.
  - Remark 2.—Under the strong laryngeals, especially 77, the use

of the compound Šewâ for the facilitation of pronunciation is not so general.

Remark 3.—When a compound Š'wâ would stand before a simple Š'wâ, the former always gives way to a vowel (§ 36.).

Remark 4.—The combination — often yields to — when removed to a distance from the tone.

# 43. The Weakness of N and 7

- a. בְּרָא (1:1); יִקְרָא (1:5); מוֹצֵא (1:24).
  - b. באשִׁים (2:10) for בְאשִׁים; בְאשִׁים (2:10) for בְאשִׁים;
     לְקְבָאת (1:22) for לְקְבָאת (1:22) for לְקְבָאת;
     גַאָּמֶר (1:3) for יָאָמֶר (1:3) for יַאָמֶר (1:3) for יַאָמֶר (1:3) for יַאָמֶר (1:3) for יַאַמֶר (1:3) for יַאַמְר (1:3) for יַאַמַר (1:3) for יַאַמַר (1:3) for יַאַמַר (1:3) for יַאַמֶר (1:3) for יַאַמַר (1:3) for יַּאַמַר (1:3) for יַּאַמַ
- Remarks.—יְרָשִׁית (1:4); אֹבֵל (3:12) for אֹבֵל for ראשׁית.
- 2. a. לָאוֹר (1:5) for לְחָאוֹר; לְחָאוֹר (1:5) for בַּיּוֹם; בַּיּוֹם (1:18).
  - b. יַבְדֵּל (1:7) for יְבָבֶר יִנְבָרָ הַרָּאָח (1:9) for תָהָרָאָה.
  - c. לְמִינְן (1:11) for לְמִינְרָה; לְמִינְרָה; לֹחָ (1:11) for אָתוֹן; אָתוֹן (2:3) for אָתוֹר.

The letters & and ,, being exceedingly weak, not only occasion change, but likewise suffer change:

- 1. No loses its consonantal power and is said to quiesce or to be silent,
- a. Always, when it stands at the end of a word; here belong all forms of a %" character.
  - b. Often, when it stands in the middle of a word; then,
    - (1) a preceding vowelless consonant receives its vowel;
    - (2) or, it loses its compound Š'wâ after a preceding vowel. The Š'wâ disappears as soon as X quiesces and the preceding short vowel is strengthened in compensation for the loss of the X.

Remark 1.—A final N, preceded by a simple Š'wâ is otiose.

<sup>1</sup> Deut. 15:9.

Remark 2.—A quiescent & is frequently elided from the middle of a word.

- 2. The consonant  $\sqcap$  at the end of a word is always distinguished from the vowel-letter  $\sqcap$  by the presence of a Măppîk (§ 16. 1). But on account of its weakness it is often entirely lost,
- a. In the case of the article after an inseparable preposition (§ 47. 4).
- b. In Hĭf'îl, Hŏf'ăl and Hĭ $\theta$ pă'ēl verbal forms after a preformative of gender or person.
  - c. From between two vowels, which then contract.

Note.—The  $\sqcap$  of  $\sqcap$ " verbs and nouns (§ 85.) is always a vowel-letter and has no connection with the  $\sqcap$  here considered.

# 44. The Weakness of 7 and 7

- 1. a. יָלֶב (4:23) for וְלֶב ((cf. | 11:30); יַשֶּׁב (f. 11:30); יַשֶּׁב (4:16)] for בּישֶׁב (4:16).
  - b. הַתְּוַדָּע but of. יְתְיַלְּדוּ (45:1).
  - c. יוְשָׁעָי; הָישָׁעָ for עָשֵׂיָם, for אָשָׁעָ; יִרְבָּיָן
  - d. יוְצֶר (2:21) for יִנְצֶר; יוְשֶׁן (2:7) for יִנְצֶר.
- 2. a. בעת (3:22) for אָן; אָצ (8:16) for אָן; אָצן (4:16) for
  - b. הָיָה (2:10) = håyå; יַעֶּלֶה (2:6) = yă dê.
     הַיָּשְׁקָה (2:6) = hĭškå; יַהְיֶה (1:29) = yĭhyê.

The semi-vowels, or vowel-consonants, and cocasion a very large number of changes:

- 1. Commutation of \ into \ takes place,
- a. Almost always at the beginning of a word, the exceptions being very few.
- b. Frequently in the Pi'ēl of middle-vowel verbs, and generally in )"D verbs after  $\bigcap$  of the Hi $\theta$ pă'ēl.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Ruth 4:7. <sup>2</sup> Num. 1:18. <sup>3</sup> Ex. 3:16.

- c. Whenever it is retained as the third radical in verbs 7"5. both when final and when medial (§ 85. 3).
- d. When it would follow i in a closed syllable, as in the Kal Imperfect of verbs " which have a " treatment (§ 83.).
  - 2. Elision takes place,
- a. Of an initial when supported only by Šewâ, as in certain "D Inf's Construct and Imv's (§ 83.); and also when in the Kal Impf. the , following i, does not go over to , according to 1. d above.
- b. Of a final and in verbs called 7", the original vowel following them having been previously lost; in this case the vowel preceding, nearly always a, is rounded to a in Perfects, and becomes è in Imperfects and Participles (see for details, § 85.).
- 3. a. נורע (41:21); אונא (1:11) for איטיב; היטיב (4:7) for תיטיב.

ינְרָה (3:14) for ḥay-yay-ka; אָפֶּיךָ (3:19).

- b. עשה (6:14) = '•śê for בני (1:2) = p•nê for פני (1:2).
- c. רוַטָן for רוַטָן, וְשָׁן: (2:21) for יוֹשָׁן: רוַטַן; ענייַן (2:7) for ווצר
- 4. a. וְבֵּין (1:4); וְלְמִלְנוֹה (1:22); וּלְמְלְנוֹה (1:10); וּלְמַלְנוֹה (1:27).
  - b. אָהָהָ (1:2) for אָהָהָן; אָהָהָן (18:2) for אָהָהָן (הוָהָהָיִי).
  - c. אָפַין for הַיהוֹד (2:7) אַפַּין (2:7) אָפַין (4:5).
- 5. a. יָלֶר (4:26); יָלֶר (4:1); יָלֶר (4:18); יָלֶר (2:8); יָלֶר (1:9); (1:2).
  - b. אָנְיֹי; see also the cases under 4. c, above.
  - c. יולר (4:18); הוה (3:20); יולר <sup>7</sup>.
  - 3. Contraction takes place,
    - a. Of vowelless ) or ) with a preceding a, as
      - (1) in the "D Nif'al and Hif'il (§ 83.), and the "D Hif'il  $(\S 84.2);$

<sup>2</sup> Ezra 3:11.

Deut. 1:17.

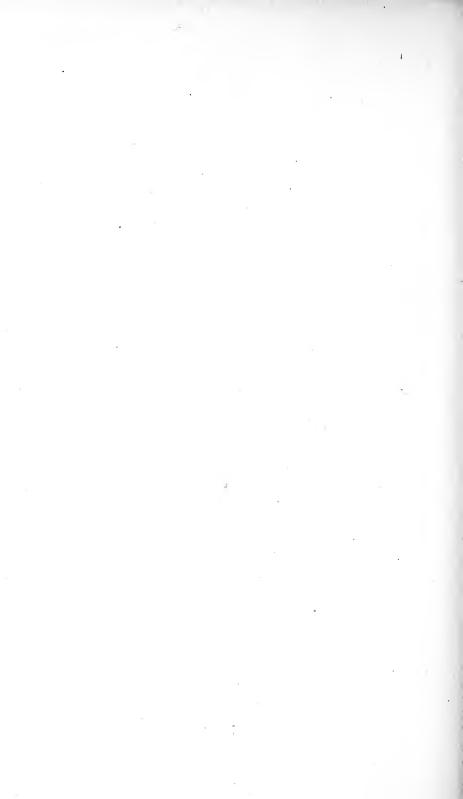
<sup>-</sup> Ex. 3:16.

In these cases a helping  $\underline{\hspace{0.2cm}}$  is inserted (§ 30. m).

<sup>7</sup> Job 3: 26.

- (2) before in in in imperfects and Imv's, and before and in plural of nouns (§ 30.5); here ay gives in (ê).
- b. Of final  $\gamma$  or  $\gamma$  with a preceding a, in forms that are closely tied to the following word, as

  - (2) in the Construct plural ending  $(=ay)(\S 111. 3. b)$ .
- c. Of  $\ \$  or  $\$  with a preceding u or i respectively, when a consonant follows, as in the  $\ \ \$  Hŏph'āl ( $\$ 83. 3. c), and in the Kāl Impf. of  $\ \ \ \$  and  $\ \ \ \$  verbs.
  - 4. Vocalization of \ to \ takes place,
- a. At the beginning of a word in the case of the conjunction \(\) (\§ 49. 2).
- b. At the end of a word, whenever \( \) would be preceded by a consonant, as
  - (1) in the case of (") (or )") Segolates (§ 92. 2. c);
  - (2) in certain short forms of the imperfect. But
- c. The reverse takes place, viz., change of it to i, especially in the case of the suffix ii, when it is attached
  - (1) to verbal forms ending in a vowel, and
  - (2) to the plural ending used before suffixes, viz., , of which, however, the is lost (being only orthographically retained), and the a rounded to a (§ 111.) as an assimilation to the j.
  - 5. The consonantal force of \ or \ is retained,
    - a. When as radicals they stand at the beginning of syllables.
    - b. When a heterogeneous vowel, except ă, precedes.
- c. When they would receive Dåǧēš-fŏrtē (§ 83.), and in a few exceptional cases.



# PART SECOND—ETYMOLOGY



# VIII. Inseparable Particles

#### 45. The Article

1. הַיָּבְשָׁה (1:1); הַמֶּיִם (1:2); הַנָּבָשָׁה (1:9); הַיּוֹם (1:14);
הַלֵּילָה (1:14).
2. קְּיֶהְהָ (1:4); הְיָהָהָ (1:21); אָהָהָ (2:12); בָּהַלֶּך (2:14).
3. הָעֶרֶץ (1:1); הָרָקִיעַ (1:7); קעוֹף (1:22).
לי בְּיִהְנִים יֹּיבְּהָתָרִים יִּיבְּהָתָרִים יִּיבְּהָתָרִים יִּיבְּהָתָג. 4. בּהָתָרִים יִּיבְּהָתָּג
Remark 1.—הַיְּאָרָה for הַמְיַלְּרֹת; הַמְיַלְּרֹת הַיּאָרָה.
Remark 2.—רָאֶרֶץ (1:1) for אָאֶרָק; הְהָהְ for הַהָּלֶנֶם; הַהְלֹי for הַהָּלָנֶם \$
for הַעָּם.
Remark 3.— לְאַוֹּלְ (1:5) for אוֹרָ + לְּיִי לְּיִי (1:5) for
לְּ + הַתְּשֶׁרְּ
1. The usual form of the Article is 🛅 with a Dåǧēš-fŏrtē in the
following letter
2. Before the strong laryngeals 7 and 7 which may be
doubled by implication (§ 42. 1. b), it is
3. Before the weak laryngeal 💸 and before 🥄, and generally
before y, which cannot be doubled (§ 42. 1. a), — is rounded
to <del></del>
4. Before $\eta$ , and before an unaccented $\eta$ , $y$ , the — is de-
flected to — (č) for the sake of dissimilarity
Remark 1.—The Dåğēš-förtē of the Article may of course be
omitted from vowelless consonants (§ 14. 2).
Remark 2.—The words for earth, mountain, people irregularly
change their vowel after the Article.

2, 3, 5 (§ 43. 2. a) and the vowel is given to the preposition.

Remark 3.—The 7 of the Article is elided after the prepositions

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 1 Kgs. 8:65. <sup>5</sup> Ex. 1:19.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Num. 13:18.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Gen. 7:19.

<sup>4 1</sup> Sam. 25:24. 8 Gen. 14:16.

## 46. Hē Interrogative

- 1. הַשֹּׁמֵר אָחִי אָנָכִי (3:11); הַמִּן־הָעֵץ (4:9).
- 2. הַמְעַם קַּחְתֵּך אֶת־אִישִׁי (30 : 15); הַמְעַם קַּחְתֵּך אֶת־אִישִׁי אַי הַאַלֵּך וְלָרֶאתִי לָּך
- 3. הַלְּבֶן מֵאָה שָׁנָה יִנְלֵר יִּילֶר הַלְבֶן מֵאָה מָבָר (17:17).

In direct, and likewise indirect, interrogation, a particle is used called Hē Interrogative:

- It is usually written with Håţēf Păθăḥ.....
- 2. Before vowelless consonants, and laryngeals, it is written

Note.—Frequently no sign of interrogation appears; then the context must be depended upon to reveal the interrogative character of the statement.

# 47. The Inseparable Prepositions

- 1. לְהַבְּדִּיל (1:11) לְמִינוֹ (1:6); לְמִינוֹ (1:11) בְּרֵאשִׁית (1:14).
- 2. בְּרְקִיעַ (1:14); לְמְשׁל (1:15); לְמְשׁל (1:18); בְּרְקִיעַ (1:26).
- 3. לַעֲשׂוֹת (2:3); לָאֲמֹר for לֵאָמֹר (2:5); לַאֲשׂוֹת (1:22); בַּחֲרִי
- 4. לָרֶקִיעַ (1:5); לַרָקִיעַ (1:5); לָרֶקִיעַ (1:7); לַיּבָּשָׁה (1:10); לַרָקִיעַ (1:18).
- 5. לֶבֶעת (1:6); לֶבֶם (1:29); לָבָעת (3:22).
- Remark 1.—באלהים (3:5); בַאלהים (3:5); באלהים (17:7, 8).
- Remark 2.—לַיְהוֶה (4:3) for לֵארֹנָי proper writing לַּארֹנָה (לַיִהוֶה.

Three prepositions,  $\stackrel{\rightarrow}{\rightarrow}$ ,  $\stackrel{\rightarrow}{\rightarrow}$ , are always prefixed to the words

9 48]	BY AN INDUCTIVE METHOD	75
which they govern. are found written:	Their vowel was, originally, -; but now th	ey
	n simple Š <sup>*</sup> wâ reduced from ă	-
from ă		<del></del>
3. Before larynges	als having compound Š'wâ, with the corre-	
sponding short vowe	el	(ŏ)
4. Before the Arti	cle, with the vowel of the Article or -	(å)
5. Before a tone-s	yllable, sometimes with tone-long $\frac{1}{\tau}$	(å)
consonantal force af Remark 2.—Th	ne word אֲרֹנִי Lord and אֱרֹנִי God loses ter the prepositions (§ 43. 1. b). ne word יהור, i. e., wi	ith
the vowels of לְנָי	as it should be writte יהוה as it should be	en,
Note 1.—The of to —, or rounded to but assimilated to —	eposition as ליהוֹה (to be pronounced ליהוֹה) original — of the prepositions is usually reduced (a); it is retained before laryngeals with before —, and to — (ŏ) before —. repositions with pronominal suffixes, see § 51.3,	ed
	48. The Preposition	
1. מְן־הָאָבֶרץ (2:6) קו־קָרֶם for מִן־	י); מֶקֶּדֶם (1:7); מְן־תַּחַת for מִתְּחַת (1:7); מָקָּדֶם	:8)
2. כחוץ (6:14); ל	ן־אִישׁ for מָאִישׁ; מָן־עַל (2:23) for ן־אָישׁ	<u>ن</u>
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	from, is really the construct state of an ancie separately, chiefly before the Article; elsewhopears:	
2. Before 7, rarel	s 🕽 assimilated (§ 39. 1)	מ מ מ

Note.—On the form of D before pronominal suffixes, see § 51. 5.

#### 49. Waw Conjunctive

1.	וֹאֵת	(1:1);	וָהָאֶרֶץ	(1:2);	וֹלַתְשֶׁרָ	(1:5);	וְשָׁנִים	(1:14);
	יִם	2) וְשָׁמֵ	2:4).					

- 2. וְבִין (1:4); וְלְמִלְנוֹה (1:22); וּבְעוֹף (1:26); וּבְין (1:10); וּבְמַבְוֹה (1:27).
- 3. וְעֲשִׂיתֶם (24:12); הֱהֵיָה (12:2) for וְהֱהָים, וְעֲשִׂיתֶם (6:17).
- 4. אַרָן (1:2); וְרָמֵשׁ (1:24); וְרָעָן (2:9); וְלָהוּ (4:12).

The conjunction and, originally ], is now found written:

- 1. Ordinarily with simple Š<sup>\*</sup>wâ (§ 32. 2. R.).....
- 2. Before  $\supset$ ,  $\supset$ ,  $\supset$  (§ 44. 4), and vowelless consonants....
- - 4. Before a tone-syllable, sometimes with tone-long -- (§ 31.

Note 1.—ן with יְהֵי gives יְהֵי (1:6).

Note 2.—On •], the strengthened form of ], which is called Waw Conversive and is used with the Imperfect, see § 73.

<sup>1</sup> Deut. 4:6, 16, 23, 25.

### IX. Pronouns

#### 50. The Personal Pronoun

1. The following are the forms of the Personal Pronoun:

He Nin	They (m.) הַקָּה, הַקָּם
She Fir	They (f.) הַנָּה, הַנָּ
Thou (m.) コロス	Ye (m.) ДДЖ
Thou (f.)	Ye (f.) אָתֶן, אַתֶּן
ו אָנִי אָנֹכִי	ער אַנַחְנוּ We

2. The following are pausal forms:

- 3. The following remarks on the forms of the Pronouns are to be noted:
  - a. איה she is written אוה in the Pentateuch, except eleven times.
  - b. האָל thou (m.) is written five times defectively הְאָלּי
- c. אָהָן thou (f.) was originally or אָהָן; seven times Ketiv has אָהָן, which would be pronounced ăttî.
  - d. אָנֹכִי I (c.) is more common than the longer form אָנֹכִי
- e. אַ הַּבְּלֵּה they (f.) is more common than הְיָּב, the latter occurring only with prefixes.
  - f. אָרָאָן ye (f.) occurs but once,¹ אָרָהָאָ, but four times.²
- g. אַבְרְּדְנּן we is the usual form, בְּרְנוּן occurring but six times,³ and a form אַנָרְ but once.⁴
- Note 1.—The ¬— which appears in several of the forms was perhaps originally demonstrative, but has lost its force.

Note 2.—The following comparative table of the personal Pronouns in the more important Semitic languages will be of interest:

'Jer. 42:6 (Ͱθîv).

Gen. 42:11; Ex. 16:7, 8; Num. 32:32; 2 Sam. 17:12; Lam. 3:42.

Arabic.	Assyrian.	Aramaic.	Hebrew.	
huwă	šû	הוא	דונא	
hiyă	šî	היא	היא	
anta	atta	אנתה	אַתָּה	
anti	atti	אַנְתְּי or אֵנְתִי } אנתי }	טַּאַ יַ	gn 8
ană	anāku	ЖÍЖ	אָנֹכִי	٠
hum	šûnu	המון אנון יהמו	הַמָּה יהֵם	
hunna	šîna	אבון יאבין	בוֹבָּה יבוֹ	
antum	attuna	אַתוֹן אַנִתוֹן	מַתֶּם	
antunna	attina	ַ אַהִּין <u>'</u>	מַנָה שַּׁמַן	Ķ
naḥnu	anīni	אָנַחְנָא	נַחְנוּ אֲנַחְנוּ	

Note 3.—We may note here also the expression פְּלֹנִי אֵלְמֹנִי equivalent to a certain one, and used as an indefinite pronoun.

51. Pronominal Suffixes
Tabular View

	1	abular view		
1. Separate Forms.	2. With ng.	With and 5	4. With 5.	5. With מָן.
	1	Singular		
3 m. און	אתו	ia	כָמְוֹהוּ	ממנו
3 f.	אֹתָה	ĘM	בָמְוֹהָ	ממֶנָה
2 m. 🔻	אָתְרָּי אִתְרָּ	בָרָ יִבְּךָ	<b>خ</b> فاله	ממֶדָּ
				מִמְּךָּ
2 f. 📆	אָתָרָ	73	-	ממר
1 c. בי or יב	אֹתִי	בָּי	בָּמְוֹנִי	מִמָּנִי
		Plural	•	•
3 m. □□ or □	אֹתִם,אֶתְהֶם	בָם ,בָהֶם	כִמוֹהֶם ,כָהֶם	מֶהֶם
or آيار or آ	אֹתְוֹ, אֶתְהֶן	בָּהֶן	בָּהַנְּה יֹ	ڟۣڽؙڒ
				מהנה
2 m. □⊃	מֶּתְכֶם	בָּכֶם	במובם יכבם	غڅٍو
2 f. }⊃	* : *	ڎؘؚڮٝڒ	* T * :	מִבֶּן
1 c.	אַתָנוּ	בָּנוּ	בָמִוֹנוּ	ממנו

<sup>1</sup> Cf. Ruth 4:1; 2 Kgs. 6:8.

When a pronoun is to be governed by a verb, a noun or a preposition, a shortened form must be used:

- 1. The "separate forms," given above, are the fragments of the pronouns which are thus used. They are attached directly to nominal and verbal forms ending in a vowel, but a so-called connecting-vowel is employed with forms ending in a consonant.
- a. The suffixes  $\Box \Box$ ,  $\Box \Box$ ,  $\Box \Box$  and  $\Box \Box$  always receive the accent and are termed heavy; all others are light.
  - b. '\_ is used with nouns; with verbs.
- c. Di and i are used with nouns in both singular and plural, but chiefly with the plural; D and are used with verbs and singular nouns.

Note.—On the union of verbs with suffixes, see § 74.; on the union of nouns with suffixes, see §§ 112, 113.

- 2. When for any reason it is impossible, or undesirable, to attach the suffix directly to a governing verb, it may be written in connection with  $\mathbb{N}$ , the sign of the definite accusative, which, however, except before  $\mathbb{N}$ , assumes the form  $\mathbb{N}$  or  $\mathbb{N}$  (' $\hat{0}\theta$ ).
- 3. The prepositions  $\supseteq$  and  $\supset$  restore and round their original before the suffixes (except  $\searrow$  and  $\supseteq$ ); this vowel
- a. Contracts with and forms (ô), the falling out and a contracting with a; with the final a is dropped, the a of the preposition is rounded to a, and is preserved as a consonant with mappik, the resulting form being in ; but elsewhere,
  - b. It appears as a either before or under the tone.

Note.—While either בָּ or בְּקֶם may be used, only נְּלֶהֶם is found.

- 4. Between the preposition  $\supset$  and the suffixes, there is generally found an inserted syllable  $\supset$ . This syllable is found in poetry also after  $\supset$  and  $\supset$  (but not when suffixes are added).
- 5. The preposition photore most of the suffixes takes a special form; in some cases,
- a. The final ] is assimilated: מָמֶנְרָ for מְמֶנְרָי; מְמֶנְרָי for מָמֶנְרָי (from us) for מָמֵנְנִי מִמְנַנְי

b. The consonant of the suffix is assimilated backwards and represented in במבנה (from him) for מְמֵנָה; מְמֵנָה for מָמֵנָה for מָמֵנָה.

Note 1.—The - in うつい, etc., is deflected from - (§ 29. 4).

Note 2.—Many variant forms, besides those given, are found, especially in poetry.

#### 52. The Demonstrative Pronoun

- - 1. a. 77; cf. 17 rounded from N.
- b. ΓΝ = zô'θ, for zâ'θ (§ 30. 6), i. e., Ν with feminine ending Γ, cf. the shorter forms η, Γ.
- c. אָלֶ has Dåğēš-förtē firmative; אָל occurs only eight times, and then always in the Pentateuch and with the article.
- 2. The personal pronouns of the third person are used as remote demonstratives.
- 3. The forms [ (masc.), [ (fem.), and [ (masc. and fem.), this, represent a stronger demonstrative, appearing only in the singular. They are not commonly used,—the first occurring twice, the second, once, the third seven times.

#### 53. The Relative Particle

- 1. ¬₩ who, which, that.
- 2. . vi, sometimes · vi.
- 3. 17.
- 1. The more frequent relative was originally a noun in the construct state meaning place:
  - a. It is indeclinable.
- b. It is really a mere sign of relation, indicating the presence of some kind of a subordinate clause, the precise nature of which is indicated by other words, or by the general context.

Judg. 6: 20; 1 Sam. 14:1; 17:26; 2 Kgs. 4:25; 23:17; Dan. 8:16; Zech. 2:8.

- - a. Exclusively in the Song of Songs, and frequently in Ecclesiastes.
- b. Occasionally in other books, as Judges, 2 Kings, 1 Chronicles, Job, and the later Psalms.
- 3. It is in reality a demonstrative (cf. I); but its chief use is as a relative (cf. the similar usage of the English that, Greek ös, etc.). It is indeclinable.

#### 54. The Interrogative Pronoun

- 1. ים who? אם what?
- 2. a. מָה־יִּקְרָא (2:19); מַה־וּאָת (3:13); מַה־יִּקְרָא (Ex. 3:13).
  - לַ מָה־הָיא יָמָה־הוּא (31:36); מָה הַמָּאתִי יָּמָה־הָיא יָמָה־הוּא מָּאַתִי
  - פּר אֵלֶה הַנָּה מּנּה מּנּה יִּמָה רְאִיתֶם יִּמְה־אֵלֶה (21:29).
  - d. מֶה־חָבֵל (4:10); מֶה־חָמֲאתִי (20:9); בֶּה־חָבֵל.
  - 1. אם refers to persons; אם, to things.
- 2. The is variously pointed, according to the character of the consonant which follows:
  - a. Before consonants which can be doubled, it is.......

  - c. Before weak laryngeals (X, y, and つ) it is............... コロ
- Note 1.—The Dåğēš-förtē following is compensative (§ 15.1), arising from the assimilation of in which was a consonant.
- Note 2.—The forms אָם and אָם are sometimes found before other letters than laryngeals.
- Note 3.—In the majority of cases אָן is connected with the following word by Măkkēf, and with און often forms a single word, אוֹר,
- Note 4.—By means of 'k' (where?) prefixed to the demonstrative in or not another interrogative is formed.

<sup>1</sup> Num. 16:11.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Num. 13:18. <sup>2</sup> Zech. 1:9. <sup>4</sup> Judg. 9:48.

<sup>6</sup> Ps. 39 : 5.

<sup>•</sup> Cf. Jer. 5:7; Eccles. 11:6; 1 Kgs. 13:12.

#### X. The Verb

#### 55. Roots

- 1. ברא (1:1); מְבְהַלָּהָ (1:6) from ברל; ברא (3:8) from מְבְהַלָּה; מְבְהַלְּהָי (9:17) from מבת (2:3); הְמְמִיר (2:5) from פּקח (3:7) from פּקח הפקח (3:5).
- 2. בְּרָא (1:1) he created; שְׁבַח (2:3) he rested; לָכָח (2:22) he took.
  - הָלֵהְ (3:8) he walked; שָׁמֵע (3:17) he heard; הָלָהְ (3:7) he opened.
- 3. מות (3:4) to die, מֶת he died; שִׁים (2:8) to put, שֶׁע he put.

All words are derived from so-called roots; concerning these it may be noted:

- 1. While there are a very few roots of four letters, most Hebrew roots consist of three or two letters, called radicals.
- 2. The root is generally pronounced with the vowels of the third person singular masculine of the Perfect tense (§ 57. 3. N. 1), this being the simplest of all verbal forms.
- 3. Biliteral roots of the middle-vowel classes are commonly pronounced with the vowel of the infinitive construct.
- Note 1.—The root is not in itself a word; it exists solely in the mind of the philologist. \*\*ハコ is a root, but the word is \*\*ハコ.
- Note 2.—Many of the roots now appearing to be triliteral, were once biliterals; their triliteral forms are a later development.
  - Note 3.—For many words there has as yet been found no root.

#### 56. Classes of Verbs

1. a. מָבַל (2:3); דְּבַק (2:24); מְשֵׁל (1:18); בְּדַל (1:4); מָבָת (2:3).

- b. אָנָב (2:24); הָרֵג (4:8); הְתַר (1:2); אָנַב (1:11); שְׁלַּח (3:22).
- c. בָּנָה (1:17); יָצֵר (2:7); בָּרָא (1:1); בָּנָה (Lam. 3:5).
- 2. a. מבר (2:11); אולל (4:26); אָנַלוּ (33:5); אָלַלוּ (29:3).
  - b. יִשִּׂים (3:4); קוֹם (13:17); יַשִּׂים (30:42).

Verbal roots vary in inflection according to the number and nature of the consonants of which they are composed. They are therefore classified as:

- 1. Triliteral, when composed of three consonants. These again subdivide into three classes:
- a. Strong verbs, i. e., those containing no consonant which will in any way affect the vowels usually employed in a given inflection.
- b. Laryngeal verbs, i. e., those containing one or more laryngeals, which involve certain variations in vocalization from the so-called strong verb.
- c. Weak verbs, i. e., those containing one or more consonants which may suffer assimilation (1\_\_), contraction and elision (1\_\_ and 1\_\_), or quiescence (8\_\_). Such changes in the consonants, of course, affect the vowels seriously.
- 2. Biliteral, when composed of two consonants. These subdivide into two classes:
- a. The so-called 'ayı́n-doubled (y"y) verbs, in which the consonantal element of the root is emphasized in inflection.
- b. The middle-vowel verbs, in which the vowel-element is emphasized.

#### 57. Inflection

- 1. [a. אָבֶ (1:1) from ברא (18:33) from בּרָא; ברא (Deut. 2:3) from בם.
  - b. וְיַקַדִּשׁ (2:3) from קרה קרש (3:23) from יַלַר (4:26) from סובר (2:13) from סב.

<sup>1</sup> Prov. 23:1,

- c. אְנְפְּקְחוּ (3:5) from הּוְחֵל (2:5) הַמְטִיר (2:5) הַמְטִיר (4:26) from לל (4:26) from ישב (4:26) from גוֹשֶׁבָה.
- 2. יַשְׁבֹּת (2:2) he will rest; שָׁבְוּעָהִי (3:10) I heard; שֶׁבְעַהִי (1:21) they swarmed; אָבֶלְהָּ (3:11) hast thou eaten? יָבֵא (3:7) יָבֵא (4:3).
- 3. יְהַרְנָהְוּ (4:8) he will kill him; אָבֶלֶנָהְ (3:17) thou shalt eat it.

The inflection of a verb includes three things:

- 1. The formation of verb-stems, of which there are,
  - a. The simple verb-stem, generally identical with the root.
- b. Verb-stems formed by strengthening the simple root in various ways, especially by doubling or repetition of one or more radicals.
  - c. Verb-stems formed by the use of prefixes.
- 2. The addition to the verb-stem of affixes and prefixes for the indication of tense or mood, person, number, gender.
- 3. The various changes of the verbal forms, which take place when pronominal suffixes are attached as objects.
- Note 1.—The Hebrew verb has for each stem (1) a Perfect tense, which indicates finished or completed action, (2) an Imperfect, which indicates unfinished action, (3) an Imperative (except in Passive stems), (4) two Infinitives, and (5) a Participle.
- Note 2.—The Perfect and Imperfect, which may be called tenses, are inflected to distinguish number, person, and gender.
- Note 3.—The Imperative is used only in the second person, masculine and feminine, singular and plural.

#### 58. The Verb-Stems

- הַבְּלַל (2:3); בְּלַל (1:1); לְ־קַח (1:1); לְּ־קַח (3:22); שְׂדבַת (11:9).
- 2. [נְקְמֵל]; 'נְרְבָּר 'נְרְבָּר (41:32); נְרָבָר 'נְרְבָּר 'נִרְלָב' watch one's self; מַשָּׁ go to law one with another.

<sup>1</sup> Jer. 30:18.

- 3. בַרָך (12:4); בַּלָה (18:33); בַּרָד (24:1); לפר (learn; לפר teach; שֹרָשׁ root; שׁרָשׁ uproot.
- 4. לַפָּחָר; 'הְפָבָר ; 'לְרָא ' יִּמְבֹרָה he took; אַ לַפַּח he was
- יַהָּקִים ; הָקִמָיל]; הָפָּקִיר (39:5); הָקָמִיל; הָקָמִיל] זּיַהֶבֶּיר (הָקָמִיל).
- 6. יְהַשְּלַךְ י"הְגַּר י"הְמְלַךְ י"הְפְּקַר וּ הָקְמַלו י"ה.
- 7. אָשָׁתַמֵּר (6:6); יִתִעצֵר (6:9); הַתְּהַלֶּךְ (6:6); אָשָׁתַמֵּר (6:6); יִתְעַצֵּר נְצָטַרָּק (44:16) for נְתָבָּהָא יִנְתָצָהָן for יִנְתָבָּהָן; יְתְבָּהָאוֹיִ יָּתְבָּהָאוֹיִ for יְנָעָטַרָּק for יהתטהרוי.

There are in common use seven verb-stems, each representing a different aspect or development of the primary meaning of the verb.

- 1. The simple verb-stem is called Kal (בְּלָ), i. e., light, since it presents the verb in its simplest form, not encumbered with the additions characteristic of the other stems.
  - 2. a. The Passive of the Kal stem is called Nifal.

Note.—In all stems other than the Kal, the stem name is formed from the paradigm-verb used by the Arabic and the Jewish grammarians, viz., לפעל; thus the name of this stem = לפעל.

- b. The formal characteristic of this stem is the prefixed 1.
- c. The meaning of the stem is usually passive, but it occurs also with its original reflexive force, and sometimes as reciprocal.
- 3. a. The intensive active stem is called Pi'ēl (triliteral) or Pôlēl (biliteral).
- b. The formal characteristic of this stem is the doubling or repetition of the second radical of the root.
- c. The stem is used as an intensive of the Kal, and expresses various shades of meaning such as (1) intensity, (2) repetition, (3)

14 Ezr. 6:20.

<sup>1</sup> Ex. 35:35. 2 Ex. 38:21. <sup>8</sup> Isa. 48:8. 4 Num. 22:6. 5 Judg. 7:8. 7 2 Kgs. 16:18. 6 Josh. 4:9. 9 Jer. 6:6. Dan. 9:1. 10 Josh. 9:24. 11 Dan. 8:11. 12 Ps. 18: 24. 13 Job 5:4.

causation, and (4) a privative idea, in the case of Pi'ēls from nominal forms.

- 4. a. The intensive passive stem is called  $P\tilde{u}$ ' $\tilde{a}l$  (triliteral) or  $P\hat{o}l\tilde{a}l$  (biliteral).
- b. The formal characteristic of this root is the doubling or repetition of the second radical, with ŭ or ô under the first radical.
- c. The regular usage of this stem is as a passive of the Pi'ēl; but sometimes it serves as passive of the Kal.
  - 5. a. The active causative stem is called Hif'il.
- b. The formal characteristic of this stem is the prefix \_\_\_\_\_, which undergoes modification in inflection.
  - c. This stem serves as a causative of the Kăl.
  - 6. a. The passive causative stem is called Höf ăl.
- b. The formal characteristic is the prefix \_\_\_\_, which undergoes change in inflection.
  - c. The usage of this stem is as a passive of the Hĭf'îl.
  - 7. a. The intensive reflexive stem is called Hĭθpă'ēl.
- b. The formal characteristic of this stem is the prefix \_\_\_\_, joined to the Přel stem.
- c. This stem is used primarily as a reflexive of the Pi'ēl stem; but it occurs also with (1) a reciprocal, (2) a passive force, and (3) the force of the indirect Greek middle.
- Note.—The  $\[ \bigcap$  of the prefix is always transposed when it would stand before  $\[ \bigcap$ ,  $\[ \wp$  or  $\[ \wp$ ; it is transposed and partly assimilated, becoming  $\[ \wp$ , when before  $\[ \wp$ ; and it is completely assimilated before  $\[ \bigcap$ ,  $\[ \wp$  or  $\[ \bigcap$ .

# XI. The Triliteral Verb

#### A. THE STRONG VERB

# 59. General View of the Triliteral Verb-Stems

TABLE	ì
-------	---

	Original Form.	Form appearing in the Perfect.	Name.	Force,	Characteristics.
1.	בַןמַל	למק	Ķăl	Simple Root meaning	None
2.	נַקְמַל	ּנְקְמֵל	Nĭf'ăl	Reflexive, Reciprocal, Passive	۲
3.	בֿלמֿק	למק	Pĭ'ēl	$\begin{cases} \text{Intensive} \\ \text{Active} \end{cases}$	Dåğēš-förtē in 2d radical
4.	كأهَر	کَاهَر	Pŭ'ăl	$\left\{ egin{array}{l}  ext{Intensive} \  ext{Passive} \end{array}  ight.$	Dåğēš-förtē and —
5.	הַלְמַל	הקמיל	Hĭfʻîl	$\left\{ \begin{array}{l} \text{Causative} \\ \text{Active} \end{array} \right.$	ַתָּ (הָ)
6.	טַלְמַל	הַלְמַל	Hŏf'ăl	$\begin{cases} \text{Causative} \\ \text{Passive} \end{cases}$	ر <u>ث</u> )
7.	ביללפֿק	הַתְּקַפֵּל	Hĭθpă'ēl	Reflexive,	nd and Dåğēš-förtē

#### REMARKS

- 1. An original penultimate is attenuated to —, in Nif'ăl, Pi'ēl, and Hif'îl.
- 2. An ultimate is lowered to —, in some Pi'ēl, Hif'il and Hi $\theta$ pă'ēl forms.
- 3. An ultimate is anomalously lengthened to , in some Hif'il forms.
  - 4. An original penultimate is deflected to (ŏ) in the Hŏf'ăl.

#### NOTES:

- 1. Only 6 verbs out of about 1400 have all seven stems, viz.: בָּקַע, הָלָה, וְלַך ,יְרַע, חְלָה, וְּלָה, וְּלָה, וְּלָה
- 2. 379 verbs are found in Kăl only; 40 in Nif'ăl only; 68 in Pi'ēl only; 11 in Pŭ'ăl only; 58 in Hif'il only; 6 in Hŏf'ăl only; 19 in Hi $\theta$ pă'ēl only.
- 3. In all, 1090 verbs have a Kăl stem; 433, a Nĭf'ăl stem; 405, a Pĭ'ēl stem; 188, a Pŭ'ăl stem; 503, a Hĭf'îl stem; 104, a Hŏf'ăl stem; 177, a Hĭ $\theta$ pă'ēl stem.

# 60. The Kål Perfect (Active) TABULAR VIEW

1.	He killed	למק	the simple verb-stem.
2.	She killed	ּוְמַל = קְמְלָה	with n (originally n),
3.	Thou (m.) killedst	ּוֹמַל = לִמַלְהָּ	the usual feminine sign.  with $\mathbf{p}$ ; cf. the pronoun  The thou (m.).
4.	Thou (f.) killedst	וֹמַל = לִמַלְתְּ	with
5.	I killed	וְמַל = קְמַלְתִּי	with in, the affix of 1st
6.	They killed	זְמַל = בְּמְּלוּ	person in all Perfects.  with 1, the usual plural sign with verbs.
7.	Ye (m.) killed	זְמַל = קְמַלְתֶּם	with מוֹלָם; of. the pronoun מוֹלָם ye (m.).
8.	Ye (f.) killed	וַמַל = קְמַלְמֶן	with j; cf. the pronoun j ye (f.).
9.	We killed		with און; cf. the pronoun we.

<sup>1</sup> Young's Introduction to Hebrew, pp. 16, 17.

#### REMARKS

- 1. The pronominal elements used in the inflection of the Perfect are always af-fixed to the stem.
- 2. The inflection of the verb exhibits distinctions for number, person and *gender*. Special forms for the feminine occur in the 2d and 3d person sing., and in the 2d person plur.
- 3. a. The original vowels of the Kal Perfect are a—a (לְשָׁבְ). In the form לְשָׁבְ, the a under the tone remains unchanged, while the a in the open syllable before the tone is rounded to a. The same vowel change takes place in forms 3, 4, 5 and 9.
- b. In forms 2 and 6, the vowel-terminations (=she) and (=they) draw the preceding consonant away from the ultimate vowel (ă) of the stem; the change of this vowel to Š wâ follows (§ 36.3) and the ă of the preceding syl. being now immediately before the tone-syl. is rounded to å.
- c. The heavy terminations  $\Box \Box \Box (=ye \text{ (m.)})$  and  $\Box \Box (=ye \text{ (f.)})$  carry the tone; the  $\breve{a}$  in the final syl. of the stem is retained unchanged in the closed unaccented syllable; while the  $\breve{a}$  of the open antepenult is reduced to  $\breve{S}^e$ wâ (§ 36. 3. N. 2).

61. The Kăl Perfect (Stative)
[For the full inflection, see Paradigm B.]
TABULAR VIEW

	3 m. sg.	3 f. sg.	3 c. pl.	2 m. pl.	1 c. pl.
Middle A	למֿל	בַּמְלָה	בַןמְלוּ	למֿלְמָם	בּלמֹלְנוּ
Middle E	למק	בַמְלָה	בַקמְלוּ	למלמם	<b>ָק</b> מַלְנוּ
Middle O	קמל	בַקְּטְלָה	בִמְטְלוּ	לְמָלְמֶם	קִמְלְנוּ

- 1. דָבַק (2:24); שֶׁרְצוּ (1:21); שְׁמַעְהָּוּ (42:22); שָׁמַעְהָּוּ (3:10).
- 2. בְּרָה (18:12); בְּבְרָה (18:13); בָּבֶר (12:10); בְּרָה (18:20); אֲהַב (18:2); אָהַב (27:9); אָהַב (44:20).

<sup>1</sup> Judg. 20:34.

Joel 1:12.

[ 62

לַפְלְהִי (32:26); לְכַלְהִי (30:8); יְכַלְ (30:3); יְכַל (32:11); שֶׁכְלְהִי (43:14).

Certain verbs expressive of physical or mental states of being are called *stative* verbs. They show some characteristic forms in inflection.

- 1. Stative verbs with under the second radical of the Kal stem are inflected in the manner described in the preceding section (§ 60.).
- 2. Verbs with (lowered from —) under the second radical, do not differ from those with in the inflection of the Perfect, except that the appears
  - a. in the Perfect 3 masc. sing., and
  - b. when restored in pause (§ 38. 1), or before the tone.
- 3. Verbs with  $\rightarrow$  (lowered from  $\rightarrow$ ) under the second radical retain the  $\bar{o}$  whenever the tone would rest upon it, and in pause.

62. The Remaining Perfects

[For the full inflection, see Paradigm B.]

TABULAR VIEW OF IMPORTANT FORMS

	3 m. sg.	3 f. sg.	3 c. pl.	2 m. pl.	1 c. pl.
Nĭf'ăl	נקשל	נקמלה	נקמְלוּ	נּלִמְלְמֶם	נְקְמַלְנוּ
Pŭ'ăl	کاھر	كأهٰؤك	<b>ק</b> מְלוּ	צׁלְמַּלְתָּם	קַמַּלְנוּ
Hŏf'ăl	הַקְשַׁל	<b>בּלמׁלָ</b> ע	הָקְמְלוּ	בילמֿלְמֹם	הָקְמַּלְנוּ
Pĭ'ēl	ئظھر	למלע	קשלו	לַמַּלְתָּם	<b>ק</b> פַּלְנוּ
Hĭ $\theta$ pă'ēl	נילפֿק	הַתְּקִמְּלָה	התַקִּמְלוּ	התקפלתם	הָתְקַפֵּלְנוּ
Hĭf'îl	הקמיל	הקמילה	הקמילו	נילמּלְמֶם	הַקְמַּלְנוּ

a. מּ. יַנְלְבַּרְנוּ יִּ נִשְׁמֵרְתָּם (3:5); נִפְּקְחוּ יִּ נְמְחְתְּרָה (4:26); יַלְּדָה (4:26); יַלְדָה (4:26); יַלְּדָה (4:26); יַלְּדָה (4:26); יַלְּדָה (4:26); יַּלְדָה (4:26); יַלְּדָה (4:26); יַלְדָה (4:26); יַלְרָה (4:26); יַלְרָה (4:26); יַלְרָה (4:26); יַלְרָה (4:26); יַלְלְדָה (4:26); יַבְּרָה (4:26); יַבְּרְה (4:26); יַבְּרָה (4:26); יַבְּרָה (4:26); יַבְּרָה (4:26); יַבְרָה (4:26); יַבְּרָה (4:26); יַבְרָה (4:26); י

<sup>1</sup> Ex. 8:14.

יקשל Or?

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>2 Sam. 20:10.

Num. 5:13.

<sup>5</sup> Deut. 2:4.

<sup>6</sup> Mal. 3:13.

<sup>7</sup> Jer. 22:26.

<sup>\*</sup> Jer. 20:14.

- יּ, שְׁבַּרָתִי יִּי הָשְׁלַכָתִּ יִּי הָשְׁלְכוּ יִּהְישָלְכוּ יִּהְבָרַת יִּי הָשְׁלַכִּה. יַּהָשְׁבָּרָת יִּ
- 2. a. הַבֶּרְתָּם (44:2); הַבֶּרָהָ (39:19); הַבֶּרָהָ (45:15); הַבֶּרָהָם יָּ
  - b. יְּהָתְבַּדְלָתִי י הָתְקַדִּשְׁתֶם י הְתְקַדְשׁוּ י הָתְקַדָּשׁר י הַתְקַדָּשׁר י י הָתְקַדָּשׁר יי יי הָתְקַדָּשׁר
  - c. בַּקְתִּי (2:5); הַכְרִיתָה (2:5) המטיר בַּקָתִּי (2:5) יהמלכת.

Of the remaining Perfects, it will be noticed that

- 1. Three follow entirely the inflection of the Kal Perfect, viz.,
  - a. The Nĭfʾal (נקטל from נקטל).
  - b. The Pu'al (קמַל).
  - c. The Höf'al (הָּקְמַל, also sometimes הָּקִמַל).
- 2. Three present slight variations from the inflection of the Kăl, viz.,
- (לְמָל and לְמֵל, from לְמָל), in which appears in the ultima before terminations beginning with a consonant.
- b. The Hiθpă el (התקמל and התקמל), in which, also, ă appears, but sometimes i is retained.
- c. The Hif'il (הַקְמַיל, anomalous for הַקְמַיל, from הַקְמַיל), in which.
  - (1) before the vowel-terminations 7 and 7, the anomalous i is retained and accented; while
  - (2) before terminations beginning with a consonant, everywhere appears.

# The Kal Imperfect (Active) TABULAR VIEW

1. He will kill	יַקְשֵׁל, for יַקְשָׁל (with יַ).
2. She will kill	הַקְמֵל, for הַקְמָל, הַ the usual sign of the
	feminine, here prefixed.

<sup>1</sup> Lev. 5:23. Jer. 8:21.

Dev. 11:44.

<sup>13</sup> Jer. 13:11.

<sup>2</sup> Joel 1:9.

<sup>6</sup> Ex. 12:32.

<sup>10</sup> Ezek. 38:23.

<sup>14 1</sup> Kgs. 3:7.

<sup>3</sup> Jer. 22: 28.

<sup>7</sup> Isa. 30: 29. 11 Lev. 26: 22.

<sup>4</sup> Isa. 14:19. 8 Num. 11:18.

<sup>12</sup> Deut. 25:1.

- 3. Thou (m.) wilt kill אַקְמֵל, for אָקְמֶל, p being a pronom. root of 2d pers., cf. אַקְמָל thou (m.).
- 4. Thou (f.) wilt kill חַקְמֵל, for חַקְמֵל (with הַ as above), and י\_ (cf. אָהָה she) used as a sign of fem.; cf. אַהָּר thou (f.).
- 5. I shall kill אָרָכי, ef. אֶרְטֵל, with אָרָכָי, ef. אָנֹכִי
- 6. They (m.) will kill יְקְמֵל, for יְקְמֶל (with ',see above), and ', the usual plur. ending of verbs.
- 7. They (f.) will kill הַּקְמֵלְנָה, for תְּקְמֵלְ (with הַ as above), and הַנָּה ; cf. הַנָּה they (f.).
- 8. Ye (m.) will kill אַרְמְלוֹה, for בְּקְמֶלוֹה (with הַ as above), and אָ the usual plur. ending of verbs.
- 9. Ye (f.) will kill הַקְמָלְנָה (with as above), and בּה יָּה (cf. אַמְנָה; cf. אַמְנָה; cf. אַמְנָה) ye (f.).
- 10. We shall kill נְקְמֵל, for נְקְמֵל, with j, a pronominal root; cf. נְקְמֵל we.

#### REMARKS

- 1. The pronominal elements employed in the inflection of the Imperfect are not so clearly recognized as in the Perfect; they are
- a. Pre-fixes: ', n, n, n, k, ', n, n, n, in all of which is attenuated to —, but under & is deflected to (ĕ).
  - b. Af-fixes: -, -, -, -, -; 1, コ」, 1, コ」, -

י אָהָי is found in K'eiv seven times for אָהָי thou (f.).

2. a. The stem of the Imperfect is לְמָל, whence comes לְמָל through the influence of the tone. Cf. Arabic yaktul.

The original form of the Impf. stem was kutul, and the same stem forms the basis of the Imperative and Infinitive Construct forms. When the preformative of the Impf. was added, it naturally drew to itself a secondary tone, and so the u of the following syllable was easily lost (cf. business, pronounced biz-ness). It reappears in certain forms of the Infinitive Construct and Imperative.

- b. The ō is often written fully (1); but this must be regarded as an error, since it is a tone-long vowel.
- c. When יְקְמֵלֹי and similar forms are connected by Măkkēf with a following word, thus losing the tone, the original ŭ is not lowered to ō, but deflected to ŏ (¬).
- 3. The vowel-terminations '\_ (seldom )'\_) and ' (seldom )') draw the preceding consonant away from the ultimate vowel, which then necessarily passes into Šewā (§ 36. 3. a).
  - 4. The termination (seldom) does not receive the tone.

64. The Kăl Imperfect (Stative)
[For full inflection, see Paradigm B.]
TABULAR VIEW OF IMPORTANT FORMS

	3 m. sg.	2 f. sg.	3 m. pl.	3 f. pl.
Impf. with ō	יִקְמֹל	הִקְמְלִי	יִקְמְלוּ	מַקְנָה
Impf. with ă	יִקְמַל	הִקְמְלִי	יִקְמְלוּ	הַלְ <b>מַלְנָה</b>
Impf. with ē	יִקְמֵל	הַקְמְלִי	יִקְמְלוּ	הַקְנָ <b>ה</b>

- 1. וַשְׁבָּרוּ (2:2); יִמְבְּרוּ (2:21); יִמְבְּרוּ (1:20); יִמְבְּרוּ (3:7); יִנְבָּרוּ (7:18).
- 2. יְנְבְּרוּ (30:15) from יְנְבְּרוּ (21:8) from יְנְבְּרוּ (21:8); יִנְבְּרוּ (2:5); יִמְע (2:5); יִמְע (2:8); יִמְע (2:5); יִמְע (2:5); יִמְע (3:22); יִמְע (3:3).
- 3. יָתֵן (1:17); אָתֵן (3:6); תֶלֶן (3:14); עָצָא (4:16).

- 1. Stative verbs with middle A, with some exceptions, have in the Imperfect the form לְּכְילֵי (orig. yăk-tŭl), the inflection of which is given in § 63.
- 2. Verbs middle E and verbs middle O, with some verbs middle A, have in the Imperfect a stem with  $\check{a}$  instead of  $\bar{o}$ ; this  $\check{a}$  is treated like the  $\bar{o}$ .

Remark.—The Imperfect stem 500, instead of 500, is used also in verbs, whether active or stative, which have a laryngeal for the second or third radical.

3. Some verbs whose first radical is , and the verb to give, have for the Imperfect stem the form in . i. e., ē instead of ō or ă. No strong verb has this stem.

Note 1.—There were three Perfect stems, קְמֵל , מְמֵל , and so there are three Imperfect stems, יְקְמֵל , and so there are three Imperfect stems, יְקְמֵל , and in each case being original, while the ē and ō have come from ĭ and ŭ respectively.

Note 2.—It will be seen later that the stem-vowel of the Imperative varies with that of the Imperfect.

65. The Remaining Imperfects
[For full inflection, see Paradigm B.]
TABULAR VIEW OF IMPORTANT FORMS

	3 m. sg.	2 f. sg.	1 c. sg.	3 f. pl.
Nĭf'ăl	יָקְמֵל	הַבְּמְלִי	אָקמַל	(מֿל) שׁפֿמֿלְנָּע
Pĭ'ēl	וֹלַמֵּל	שַׁלַמְּלִי	אָקמַל	(מַל) תְּקַ מֵּלְנָה
Hĭ $\theta$ pă'ēl	וֹתְלַמֵּל	<u>שׁלכּלמּלָי</u>	אָתְקַמֵּל	(מֿל) שׁעַלּמֹלְנָה
Pŭ'ăl	וֹלִמַּל	טלמלי	אַקפֿל	שַׁלִּמַלְנָה
Hŏf'ăl	יָקְמַל	הַקְמְלִי	אָקְמַל	הַקְמַלְנָה
Hĭfʻîl	(יַלְמֵל) יַקְמִיל	תַּקְמִילִי	אַקְמִיל	עַלְמָלְנָה

<sup>1.</sup> יַפַּרָר (2:10); אָסָהֶר (4:14); אָסָהֶר (6:11); יַפָּרָר (8:2).

<sup>2.</sup> מַקְרַבֶּר (2:3); יַרַבֶּר (8:15); קֿרַבָּר (31:24).

- 3. יְתָעַצֵּב (6:6) יְתָעַצֵּב יְיִתְלַפְּטוּ יְהָעַצֵּב יִּהְעַצֵּב יִּהְעַצֵּב יִּהְעַצֵּב יִהְעַצֵּב
- 4. יְּיֻבְּקְמִי יִּי הָקְמֶר יִּי יְּיְבֻפֶּר יִּי הְלָּקְמוּ יִּיְבְבָּר יִּי הָלְקְמוּ יִּי
- יַלְבָּשׁ (3:21); יַלְבָּשׁ (3:21); יַלְבָּשׁ (1:4); יַלְבָּשׁ (1:4); יַלְבָּשׁ (3:24); יַלְבָּשׁ (21:15).
- 1. a. The stem of the Nij'al Imperfect differs from that of the Nij'al Perfect in two particulars:
  - (1) the first radical has a vowel,
  - (2) the original form of the Imperfect was yānākāṭīl. Emphasis upon the preformative caused the elision of the second ă, with the consequent assimilation of the n to the following k and its representation by dåğ. fŏrtē and attenuation of the preformative ă to ĭ.

Note.—The vowel of the ultima, generally —, is sometimes —; cf. the interchange of these vowels in the Pi'ēl, and Hi $\theta$ pă'ēl.

- b. In the inflection of the Nif'al Imperfect, there is to be noted,
  - (1) the use of either or before 71;
  - (2) the occurrence of sometimes instead of under the pref. №.10
- 2. a. The stem of the Pi'ël Imperfect is identical with that of the corresponding Perfect, except that the original penultimate is now retained.
  - b. In the inflection of the Pi'el Imperfect, there is to be noted,
    - (1) the use of Š'wâ under the preformatives, just as also in the Pŭ'ăl (compound Š'wâ under the laryngeal X); this reduction of the preformative vowel in Pĭ'ēl and Pŭ'ăl is due to strong stress on the following syllable.
    - (2) the use of either or (prevailingly the former) before
- 3. a. The stem of the Hi $\theta$ pă'ēl Imperfect is the same as that of the corresponding Perfect, except that  $\sqcap$  does not appear in the preformative syllable.

<sup>1</sup> Judg. 11:3.

<sup>1</sup> Lam. 4:1.

<sup>3</sup> Isa. 27:9.

<sup>4</sup> Isa. 27:12.

Ps. 88:12.

Lev. 6:15.

<sup>7</sup> Ezek, 16:5.

<sup>8</sup> Deut. 4:16.

<sup>•</sup> Ex. 12:15.

<sup>10</sup> Always so in the punctuation system of the Babylonian Jews.

- b. In the inflection of the  $Hi\theta p \check{a}$  el Imperfect, there is likewise to be noted the use of either or (prevailingly the former) before  $\sqcap$ .
- 4. The stem and inflection of the Pu'al and Hof'al present no new peculiarities.
- 5. a. The stem of the Hif'il Imperfect is identical with that of the corresponding Perfect, except that (1) under the preformatives the original is retained, and (2) the causative  $\sqcap$  is elided, as also in the Hŏf'ăl Imperfect.
  - b. In the inflection of the Hif'il Imperfect, there is to be noted,
    - (1) the form יְלְכֵּעל, used as a Jussive (§ 69.), and with Waw Conversive (§ 70.), the of which is regularly lowered from —;
    - (2) the retention and accentuation of the stem-vowel before the vowel-additions :-, ;
  - (3) the occurrence of \_\_, rather than '\_\_, before '\\_.\.

    Note 1.—The following table will be found serviceable:
- Name of stem, Kăl, Nĭf., Pĭ., Pŭ., Hĭf., Hŏf., Hĭθpă.

Note 2.—The various elements used as preformatives and afformatives appear from the following table, the asterisks representing radicals:

3 m.	He will	***9	They will	7***7
3 f.	She will	***	They will	ת***נה
2 m.	Thou wilt	***	$Ye \ will$	ה***וֹ
2 f.	Thou wilt	רן***ר	Ye will	ת***נה
1 c.	$I\ shall$	****	$We\ shall$	****

# 66. The Imperatives TABULAR VIEW

	Impf.	Imv. 2 m. sg.	Imv. 2 f. sg.	Imv. 2 m. pl.	Imv. 2 f. pl.
Ķăl with ō	יִקְמֹל	קטל	קְמְלִי	קטְלוּ	קמִלְנָה
Ķăl with ă	ילמק	למק	קְמְלִי	קִמְלוּ	לִמַלְנָת
Nĭf'ăl	ופֿמק	ניפֿמֿק	הַקּמְלִי	הַקַּמְלוּ	הַקְּמַלְנָה

Pĭ'ēl	יָלַמֶּל	קמל	בֿלמּלִי.	בַןמְלוּ	קַמַּלְנָה
Hĭf'îl	יַקְמִיל	הַקְמֵל	הַלְמִילִי	הַקְמִילוּ	בלמלנע
Ηἴ $\theta$ pă'ēl	וֹעַלַמֶּל	ניעלמק	<b>העל</b> ל	<b>העלשלו</b>	ניעלמלני

- 1. מ. יוכר (8:1), ישבב (30:15), ישבב (30:15) ישבב (30:15) ישבב (30:15) ישבב (30:15) ישבב (30:15) ישבב (30:15) ישבב (30:15)
  - b. יַשְׁלִיךָ, יַשְׁלִיךָ, יְהַשְׁלֵּרָ, יִּהַשְׁלִיךָ, יִּהַשְׁלִיךָ, יִּהָשְׁלִיךָ, יִשְׁלִיךָ, (20:8), יהשכם.
  - כּ. הַשָּׁמֶר (24:6), הַשָּׁמֶר יִּישָׁלִיך יִּישָׁלִיך הַיִּשָּׁמֵר הַיִּישָׁמֵר יִּישָׁלֵיך יִּישָׁלִיך יִּי יהתחתול.
- 2. a. מלאן (1:22); (בנשׁ(ה) (1:28); חשׂפּי (1:28); חשׂפּי
- 1. The stem of the Imperative is the same in every case as that of the Imperfect; it will be noted that, like the Imperfect,
- a. The Kal has two forms, one (active) with ō, and one (stative) with ă.
- b. The Hif'il corresponds in form to the Jussive Imperfect in ē (§ 69.), rather than to the usual Imperfect, which has î. Both forms are naturally more quickly spoken than the Indicative.
- c. The initial  $\Box$  which is always absent from a preformative in the Impf., appears in the Imperative of the Nif'al, Hif'il, and Hiθpa'ēl.

Note.—The pure passives Pu'al and Hof'al have no Imperative.

- 2. In the inflection of the Imperatives, it will be seen that
- a. Before vowel-additions, the vowel of the stem disappears (except in the Hif'il); and the short i under the first radical of the Kăl fem. sg., and masc. pl., stands in a closed syllable, the transliteration being kit-lî, kitlû.

Note.—Occasional forms like מַלְכֵי (יִי מָשָׁבָר 17, מֵלְכִי 18, and certain forms with pronominal suffixes (§ 71. 3. b) show that the original Imv.

<sup>1</sup> Deut. 9:7.

<sup>5</sup> Isa. 2:20.

<sup>9</sup> Ex. 8:16.

<sup>13</sup> Isa. 47:2. 17 Ezek. 32:20.

<sup>2</sup> Ex. 24:4. 6 Ex. 7:10.

<sup>3</sup> Ex. 17:14.

<sup>7</sup> Ex. 7:9.

<sup>11</sup> Deut. 7:3.

<sup>4 2</sup> Sam. 13:5. <sup>8</sup> Judg. 9:33.

<sup>16</sup> Judg. 13:13. 14 Jer. 7:29.

<sup>15</sup> Job 33:31.

<sup>12 1</sup> Sam. 18: 22. 16 Ps. 5:3.

<sup>18</sup> Judg. 9:10, 12 (Kerê).

stem was probably vocalized 500. Hence the i of fem. sg. and masc. pl. is perhaps thinned from ŭ.

b. The Hĭf'îl Imv. has ē as its stem-vowel in the masc. sg., and fem. pl., but i in the fem. sg. and masc. pl.

Note 1.—The stem of the Imperative receives no preformatives. and its afformatives are those of the Imperfect.

Note 2.—On the Imperative with 7 \_\_ (cohortative) see § 69.

The Infinitives 67. TABULAR VIEW

Ķăl.	Nifăl.	Př'ēl.	Pŭ'ăl.	Hĭθpă'ēl.	Hifü.	Höfäl.
קשול	הַקְּמֵל }	קמל   קמל	אַמל	ַה <b>ל</b> לפֿק	הַקְמֵל	הָקְמֵל
קטל	ָהפָׁמֶל	ַ בַּןְמֵּל		ביללמק		•

- יַהַשָּׁמוֹר (40:15); בָּלָב (31:30); בָּלֶב (40:15); בָּלֶבְ (40:15); בָּלֶב (לְיִשָּׁמוֹר
- 2. a. שׁכַב (1:18); שׁכַב (3:24); but מָשׁל (34:7); אָהָכָּרָת; יְּהָכָּרָת רַבֶּר (17:22); הַבְּדִיל יִּבְקָשׁ (17:23); הַבָּר. הַבְּרִיל יִּבְקָשׁ
  - יי, מַשְׁתָה ייּרָתְצֶה ייּקָרְבָה ייּקָרָבָה ייּ

Each stem has two Infinitives, called Absolute and Construct; but no example is found of a Pu'al or Hof'al Infinitive Construct.

- 1. The Infinitive Absolute has the form of a noun, and is not based upon either the Perfect or Imperfect stem.
- a. In the penult, an original a becomes a in the Kal and in one form of the Nif'al, i in the other Nif'al, and remains unchanged in the Pi'ēl, Hi $\theta$ pă'ēl and Hif'îl; while original ŭ appears in the Pŭ'ăl and is deflected to ŏ in the Hŏf'ăl.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Deut. 5:12.

Isa. 56:3.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Jer. 32:4. • Num. 15:31.

<sup>3</sup> Ex. 4:14.

<sup>4 1</sup> Sam. 17:16.

<sup>7 1</sup> Sam. 10:2.

<sup>8</sup> Nah. 3:15.

<sup>\*</sup> Ex. 36:2.

<sup>10</sup> Ex. 30:18.

<sup>11</sup> Ex. 29: 29.

- b. In the ultima:
  - (1) ô (= â) in the Kăl, Nĭf'ăl, Pŭ'ăl, and sometimes in Pĭ'ēl.
  - (2) ē in the Hĭf'îl, Hŏf'ăl, Hĭθpă'ēl and usually in Pĭ'ēl.

Remark. 1.—The Nif'al Infinitive Absolute has two forms, one (בַּקְמַל) following the analogy of the Perfect; the other (בַּקְמַל), following the analogy of the stem appearing in the Inf. Construct and Imperative.

Remark 2.—The ô in the Inf. Abs., arising always from â, is seldom written fully. Old noun forms in Arabic likewise show long vowels written defectively.

2. a. The Infinitive Construct has, in each case, the form of the stem found in the Imperfect and Imperative.

Remark.—Stative verbs, which have ă in the Imperfect and Imperative, have, nevertheless, ō in the Infinitive Construct. The cases of an Infinitive Construct with ă are very few.

b. The Kal Inf. Construct not infrequently takes a form with T.

This form is found especially with the preposition .

Note 1.—The ultimate vowel of the various Infinitives Construct is changeable, while that of the Infinitives Absolute is unchangeable.

Note 2.—Only to the Infinitives Construct may prepositions be prefixed, or suffixes added.

68. The Participles
TABULAR VIEW

Kăl Ac		Ķăl Stative. קמַל	Ķăl Passive. קטוּל		אוויא tif'ăl.
Impf.	לַלִמֶּל Pĭ.el	יֻקמַל יָקמַל	Hĭf־îl. יַקְמִיל	ָלְמַל Hŏfʻäl.	יִתְקַמֵּל Hĭθpăʿēl.
Part.	מַלמֵל	מׁלִּמָּל	מַקְמִיל	מלמק	فلأظهر

<sup>1.</sup> a. עַבֶּר (1:26); הֹלֶהְ (41:1); הֹלֶהְ (2:14); נֹתָן (4:2); נֹתָן (9:12).

- b. נְרֵל (18:11); בַּרֶל (13:2); שֶׁלֶם (33:18) בָּרֶל (26:13).
- c. בָּרוּדְ (9:26); בַּתוּב (יּבָתוּב; דְּרוּשֵׁח; הַיּתוּב; יִּבְרוּדְ:
- 2. ינשפט יינפרד יינשבר יינשפט יינפרד.
- 3. מָתָהַלֶּךָ (27:6); מָבָקָדִישׁ (37:16); מָדָבָּר (3:8); יִמְשָׁלֶךָ (1:6); מַמְמִיר (6:13); מַמָּחִית (7:4); מָבָדִּיל
- 1. The Kal stem has two participles; the remaining stems, one each:
- a. The Kăl active is מָטֵל (sometimes קֹמֶל) = kôtēl for kâțil; the ô being obscured from an original â, the ē lowered from i.
- b. The Kal stative participle has the form of the Perfect 3 masc. sg., לְמֵל (=kâṭēl); it is not so uniformly used, however, as is the Kăl active.
- c. In the Kăl passive participle, viz., כְּמַוּלְ (=kְatָּul for katָul); the û is unchangeable, but the å, rounded from ă, is changeable.
- 2. The Nif'al Participle is the same as the Nif'al Perfect, with the vowel of the ultima rounded, since the Participle is a nominal form (§ 36.).
- 3. The remaining Participles are made by prefixing to that form of their respective stems which is used in the Imperfect:-
- a. This has under it in the Pi'el and Pu'al, while in the other stems it takes the place of the initial 7 of the stem.
- b. The ultimate vowel, if not long in the stem, is changed under the tone, the participle being a nominal form.
  - Note 1.—The p is probably related to the pronouns p and np. Note 2.—For feminine forms of the participle, see § 115.
    - 69. Special Forms of the Imperfect and Imperative
- 1. אהרגה (27:41) I will kill; אנדלה (12:2) I will make great; נלבנה (11:3) Let us make (ברה 10 I will (= must) speak; נלבנה

<sup>1</sup> Deut. 28:61.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Isa. 62:12. 5 Isa. 61:1. 6 Judg. 4:11.

<sup>\*</sup> Lev. 22:22. 7 Jer. 2:35.

<sup>4</sup> Ps. 19:7. 8 Ezek. 48:11.

<sup>2</sup> Sam. 20:21.

<sup>10 2</sup> Sam. 14:15.

brick; נְמְרְכָּה (11:3) Let us burn; נְרְרָה (31:44) Let us cut (a covenant); נְוֹכִירָה.

- 2. יַקְמֵלוּ, of. יַנְקְמֵיל ; יַנְכְרֵת יְיַנְקְמִיל ; הַמְּמְתֵּר יִנְקְמֵלוֹ (41:34).
- 3. הַקשִׁיבָה 'Think; הַלְּצָה 'Oh save; הַקשִׁיבָה ' Attend.

Remark.—אָמֶלְמָה־נָא ; שִׁמְעוּ־נָא ; אָמֶלְמָה־נָא ; אָמֶלְמָה־נָא ; אָמֶלְמָה־נָא (13:9).

Some special forms of the Imperfect and Imperative deserve notice:

- 1. The Cohortative Imperfect:
- a. This is characterized by the ending  $\neg \neg$ , before which a preceding vowel, unless unchangeable, becomes S wâ. It is found, with few exceptions, only in the first person singular and plural.
- b. Its special signification is that of desire, determination, and, in the plural, exhortation.
  - 2. The Jussive Imperfect:
- a. This is, wherever possible, a shorter form than the regular Imperfect. It is found chiefly in the 2d and 3d persons; and in strong verbs only in the Hif'il stem (viz., with instead of '\_\_); but in all stems of verbs \(\begin{align\*} \begin{align\*} \begin{align\*} \begin{align\*} \begin{align\*} \begin{align\*} \begin{align\*} 282.) and \begin{align\*} \begin{align\*} \begin{align\*} \begin{align\*} 86.). The waw-conversive form of the Imperfect is also that of the Jussive (cf. \begin{align\*} 70.).
- b. Its special signification is that of wish, command; with a negative, dissuasion, prohibition.
- 3. The Cohortative Imperative; this, like the Cohortative Imperfect, is characterized by the ending ,, and is often more emphatic than the ordinary form. The Hif. Imv. changes to \_\_\_ before ,.

Remarks.—The modal idea in each of these three forms is intensified or enlivened by the particle &, which is frequently found in connection with them.

Note 1.—The regular Imperfect and Imperative forms may without change convey the ideas characteristic of the forms here discussed.

<sup>1</sup> Ct. 1:4.

<sup>3</sup> Mal. 2:12.

Ps. 27:9.

<sup>4</sup> Neh. 5:19.

Ps. 6:5.

Ps. 5:3.

<sup>7</sup> Judg. 13:14.

Note 2.—The shorter form of the Imperative corresponding to the Jussive is confined to  $\neg "$  verbs, e. g.,  $b \neq 1$  for  $\neg b \neq 2$ .

## 70. The Perfect and Imperfect with Waw Conversive

- - b. ... מַּלְהִים! יְהִי מְאֹרֹת בּּרְקִיעַ הַשָּׁמַיִם (1:14)ווַיָּאֹמֶר אֱלֹהִים! יְהִי לְמָאוֹרֹת ....וְהֵיוּ לְאִתֹת ...וְהֵיוּ לְמָאוֹרֹת ....
    - (3:22) פֶּן יִשְׁלַח יָרוֹ וְלָקַח גַּם מֵעֵץ הַחַיִּיִם וְאָכַל וָחֵי לְעוֹלֵם:
- 2. a. בּיִּקְבָּשׁ (2:2); וַיִּקְבָּע (1:4); וַיִּקְבָּע (2:21); וַיִּקְבָּע (2:3); בְּיָבֶרָן (1:22).
  - b. אָמֶרָה (2:24); וְאָכֵל (3:22); וְאָכֵל (3:24:14);
     קאָמְרָה (3:18).
- 3. a. וְיִבְרֶבְ (4:8); וַיִּבְרֶל (1:7); פַּם (1:7); וְיִּבְרֶל (1:22); וְיַבְרֶל (15:6).
  - רַבְּתְר (15:10); וְיָרַבֵּר (18:16); וַיְרַבֵּר (17:3); וְיָרַבֵּר (2:2).

Remark.—וַיִּלְבִשֶׁם but וַיִּלְבָשֶׁם (3:21).

 $b.^{1}$ וְאֶלַרְתִּי (3:13); אָסַפְהָּ (3:16); אָטַרְתִּי (3:20); וְגָאַלְתִּי (3:21); וְגָאַלְתַּי (6:6).

The use of the Perfect and Imperfect with the so-called Wåw Conversive<sup>2</sup> is one of the most marked peculiarities of the language.

<sup>1</sup> These cases are cited from Exodus.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The form is usually called Waw Consecutive; but this name claims too much for the form; the older term *Conversive*, while not ideal, is less objectionable.

Only what relates to the forms of the conjunction, and to the verbal forms to which the conjunction is joined, will here be noticed.

- 1. The facts in the case, briefly stated, are as follows:
- a. In continued narrations of the past, the first verb is in the Perfect, while those that follow, unless they are separated from the conjunction by intervening words, are in the Imperfect and connected with the preceding Perfect by means of Waw Conversive.
- b. In the narration of actions which are to occur in the future, or which can only be conditionally realized, or which are indefinite so far as their character or occurrence is concerned, the first verb is in the Imperfect (or Participle, or Imperative), while those that follow, unless they are separated from the conjunction by intervening words, are in the Perfect and connected with the preceding verb by means of Wåw Conversive.

Note.—This more common usage is very often modified in various ways; but a consideration of these questions belongs to Syntax, and cannot be taken up here.

- 2. The form of the conjunction, however, is not the same in both cases:
  - a. With the Imperfect, the conjunction is 1, but
    - (1) the following consonant regularly has Dåğēš-förtē;
    - (2) the Dåğēš-fŏrtē may be omitted from a consonant which has only Š'wâ under it (§ 14. 2), and
    - (3) before ℜ, in the first person, the Dåǧēš-fŏrtē being omitted, the preceding becomes —.
- b. With the *Perfect*, the conjunction is the same as the ordinary Waw Conjunctive, with its various pointings (§ 49.).
  - 3. With reference to the verbal form employed,
    - a. In the case of the Imperfect, there is used,
      - (1) in the first person, a lengthened form exactly similar to that of the Cohortative (§ 69.)1—a usage which is rare and late;

י בּלְּהָרָה (32:6); וַנְּקְּתְּה (41:11); וַנְקְּתְּה (Num. 8:19); also Ez. 7:27-9:6, in which there are seventeen cases.

- (2) in the second and third persons, a short form like that of the Jussive (§ 69.) and found in many weak and biliteral verbs and in the Hif'il of strong verbs.
- (3) a form with accent on the penult, and the consequent vowel changes; but the penult cannot carry the accent unless it is an open syllable, and the final syllable has a changeable vowel. This form cannot occur in the strong verb.
- (4) the ordinary verbal form unchanged.

Remark.-With Waw Conversive the Hif'il, therefore, has ē instead of î; but this î is usually restored, though written defectively, before suffixes.

b. In the case of the Perfect, the usual verbal form is employed; but, whenever possible, this form is marked by a change of accent, the tone passing from the penult to the ultima.

Note.—As a matter of fact, the cases in which there is no change of tone are as numerous as those in which there does occur change. These cases are grouped by Driver as follows: (1) in those forms of the Perfect (3 sg., 2 fem. sg., 3 com. pl., 2 masc. pl., 2 fem. pl.) which are already Milra; (2) when the Perfect is immediately followed by a monosyllable, or dissyllable accented on the penult; (3) when the Perfect is in pause; (4) in the 1 pl. of all conjugations, and in 3 fem. sg. and 3 pl. of the Hif'il; (5) in the Kal of verbs 3" and 7"; (6) frequently in those forms of y"y and Middle-Vowel Kals and Nif'als which end in and 7 -.

### The Verb with Suffixes [See Paradigm C at end of book.]

1. a. [קמָלָת for קמָלָתְהוּ; אָכָלֶתְהוּ; אָכָלֶתְהוּ; אָכָלֶתְהוּ; מְמָלֶתִי; יִילְדָתָנִי וּלֶקְמַלְתִּ for קְמַלְתִּי־] יִּמְצָאָתנוּ יִּישִׁטְפָּתְנִי; יּצַמְהֵנִי :[קַמַלְהֵם for קַמַלְתוּ־] י'נְתַהֵּיהוּ י'ּהְכָרַעְהֵנִי יּ יָבֶרְהֵנִי (31:28); וַכַרְהֵנִי (40:14).

<sup>1</sup> Use of the Tenses in Hebrew, 1 110.

<sup>1</sup> Isa. 63:5. Ps. 69:3.

<sup>4</sup> Num. 20:14.

<sup>5</sup> Jer. 15:10.

Judg. 11:35.

<sup>7</sup> Ezek. 16:19.

<sup>8</sup> Zech. 7:5.

<sup>9</sup> Num. 20:5.

לוף for : נְמְלוּף (50:17) for קְמָלוּף (33:13) for בְּפָקוּם (33:13).

Remarks.—אָשְרוּנִי (44:20); אָשְרוּנִי (30:13); אָשְרוּנִי (50:6).

c. [ק־קלוּן ; יְדְרַשְׁנֻ־חוּ ; שְׁפָּטוּ־ם ; [קְטָלוּךְ ; 50:17).

יּאֲהֵכְךּ יִּינְתָנִים יִנְתָנִיהוּ יִּיתְלָהוּ) נְתָנוֹ יִּקְטְלְּהוּ! (31:7) זְתָנוֹ יִנְתָנִי (32:18).

יי אָבָלָתָם (מְּאָלְתֶרָה ; see above, 1. a; אָבָלָתָם יּי אָדְוֹנָתַם יּי אַבְלָתְנוּ

When the object of a verb is a pronoun, it is often expressed by the union of \( \) and the pronominal suffix. More often, however, the pronominal suffix is joined directly to the verbal form. This occasions certain changes of termination and of stem. When a suffix is added to a verbal form, the form becomes subject, so far as the influence of the tone is concerned, to the laws controlling the vocalization of nouns.

- 1. In the case of the Perfect with suffixes, it is to be noted,
- a. In reference to termination-changes, that the older endings are in many cases retained, as

  - (2) the older n, for the later n (2 sg. fem.);
  - (3) the older  $\eta \eta$ , for the later  $\eta \eta$  (2 pl. masc.), perhaps after the analogy of  $\eta$  in the 3d plural.

Remark.—¬ occurs for ¬ (2 m. sg.), often before ¬].

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Jer. 2:32.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Num. 22:17.

<sup>3</sup> Deut. 25:1.

<sup>41</sup> Chron. 13:3.

<sup>5</sup> Josh. 10:19.

<sup>6</sup> Deut. 15:16.

<sup>7</sup> Deut. 15:12.

<sup>8 1</sup> Sam. 20:22.

Deut. 13:18.

13 Jer. 49:24.

<sup>10</sup> Ps. 48:7.

<sup>11</sup> Hos. 2:14.

<sup>12</sup> Ruth 4: 15.

- b. In reference to stem-changes, that, in the Kăl,
  - (1) the first syllable, being no longer pretonic when a suffix is appended, reduces its original ă in the open syllable to Šewâ; while
  - (2) the ă of the second syllable, which has been reduced before personal terminations beginning with a vowel, is retained, and, in the open syllable before the tone, rounded to å.

Remark 1.—The - of verbs Middle E appears before suffixes.

Remark 2.—The Př'ēl and Hi $\theta$ pă'ēl take  $\neg$  in the last syllable before  $\neg$ ,  $\bigcirc$ ,  $\bigcirc$ , but elsewhere the vowel is rejected; while the ultimate î of the Hif'îl suffers no change.

- c. In reference to the union of termination and suffix, that
  - (1) to a verbal form ending in a vowel, the suffix is attached directly;
  - (2) to a verbal form ending, in ordinary usage, with a consonant, the suffix is attached by means of a so-called connecting-vowel which is generally å, but before , and , is Šewâ, and before ; is ē.
  - (3) to the 3 sg. fem. termination , suffixes forming a syllable are attached without a connecting-vowel; other suffixes have a connecting-vowel, viz., ĕ before , but ă before ; the accent, peculiarly, in every case stays on the feminine ending ,...

2. a. וּאַבְנִי for הַּלְנָה יְחָבְנִי יִּחָקְשְׁבָנִי יִּחָדְיִאָרָ: אַמְלִּנְה יִּהְיִּאָרָוּ

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Job. 19:15.

20 Ex. 4:3.

לַנְין: (32:18); יְפְנְשֵׁך: 'יִשְׁפְּטֵנִי (32:18); אֶוְכְּרָהַ יִּיְשְׁפְּטֵנִי (32:18); אֶוְכָּרָהַ

יִאָשְׁמִידֵם (3:23); יִשְׁבָּשֵׁנִי (3:23); יִלְבָּשֵׁנִי (וִיְקְמִּלְנִי) יִשְׁבְּחֵרוּ (3:23); יַלְבָּשֵׁנִי (37:20); יִּאַבְּמֵירֵם (37:20); יַלְבָּשֵׁר (3:21); יִּאַבְּמֵירֵם (37:20); יַלְבָּשֵׁר (3:21); יִּאַבְּמֵירֵם (37:20); יִּאַבְּמֵירִם (37:20); יִּאַבְּמֵירִם (37:20); יִּאַבְּמֵירִם (37:20); יִּאַבְּמִירִם (37:20); יִּאַבְּמֵירִם (37:20); יִּאַבְּמֵירִם (37:20); יִּאַבְּמִירִם (37:20); יִיּאַבְּמִירִּים (37:20); יִיּאַבְּמִירִים (37:20); יִּיּאַבְּמִירִים (37:20); יִיּאַבְּיִּים (37:20); יִּיּאַבְּים (37:20); יִּיּאַבְּייִים (37:20); יִּיּאַבְּייִּים (37:20); יִיבְּימִּים (37:20); יִּיּאבִּים (37:20); יִיבְּימִּים (37:20); יִיבְּימִּים (37:20); יִיבְּימִּים (37:20); יִּיבְּימִים (37:20); יִיבְּימִים (37:20); יִיבְּיבְּימִים (37:20); יִיבְּיבְּימִים (37:20); יִיבְּיבְּימִים (37:20); יִיבְּיבְּימִים (37:20); יִיבְּיבְּימִים (37:20); יִּיבְּימִים (37:20); יִיבְּיבְּימִים (37:20); יִּיבְּימִים (37:20); יִיבְּיבְּימִים (37:20); יִיבְּיבְּימִים

c. יוַקְגִירְוּדְנִי: see examples under b.

ייּתִּוְכְּרָנּוּ ;(9:5) אֶדְרְשֶׁנּוּ ;[יִקְמְלֶנָוּ]

3. a. [קְּמָלְהָ]; אֲכָלְכֶם (2:17); אֲכָלְכֶם (3:5); אַכָלְהָן but בְּבְרְחֲךְ (35:1).

יּעָבְרֵנוּ ; יֹיאָמְרָם ;(2:15); שָׁמְרָה (2:15); עָבְרָה ;(קְמְלָהּ]

Remarks.—[קְּמֶּלְהְ: 'נַקְמֶּלְהְ: 'נַקְמֶּלְהְ: 'נַקְמֶּלְהָ: 'נִקְמֶּלְהִי: יילְבַקְּשֵׁנִי 'יילְבַקְשֵׁנִי

- 2. In the case of the *Imperfect with suffixes*, it is to be noted,
  a. In reference to *termination-changes*, that [7] (2 and 3 pl. fem.) always yields to 7. Note the analogy to the 3d. pers. plur. in 7, as also appears in the 2d. pers. plur. masc. (see above).

<sup>1 1</sup> Sam. 24:16. <sup>2</sup> Ps. 137:6. 8 Ps. 42:7. 41 Sam. 1:19. Job 29: 14. Ps. 13:2. 7 Deut. 5:31. 8 Ps. 57:10. • Deut. 9:14. 10 1 Sam. 23:11. 11 Ruth 2:15. 12 Ex. 1:22. 11 Ps. 8:5. 14 Jer. 23:38. 15 Ps. 42:11. 16 Ex. 14:5. 17 1 Kgs. 18:10. 20 1 Sam. 27:1. 16 Ex. 12:31. 19 Ex. 19:9. <sup>21</sup> Judg. 16:28. 22 Ps. 16:1. 23 Prov. 4:21. 24 Josh. 10:6. " Josh. 10:4. 26 1 Kgs. 20:18. 27 1 Sam. 7:3. 28 Ps. 143:8.

- b. In reference to stem-changes, that before suffixes,
  - (1) the ŭ (lowered to ō) of Ķăl forms ending in a consonant usually becomes —, but ŏ before ७, ۵۵, ۵۵, the Šewâ preceding the suffix being vocal;
  - (2) the ă of Kăl forms ending in a consonant is retained and rounded to å;
  - (3) the final vowel of Pi'ēl forms ending in a consonant is ordinarily reduced to ;, but is deflected to ĕ before ¬, D¬, ¬¬; while the î of Hif'îl forms remains.
- c. In reference to the union of termination and suffix, that
  - (1) to verbal forms ending in a vowel the suffix is attached directly; while
  - (2) to verbal forms ending in a consonant, the suffix is attached by means of a connecting-vowel, which is generally ē, but before 7, 0, 1, and ĕ, sometimes å, before 7;
  - (3) in pausal and emphatic forms, suffixes are often attached to a verbal form ending in an, which under the tone becomes ĕn, of which the  $\mathfrak{Z}$  is generally assimilated.

Note 1.—This syllable, ordinarily treated as a union-syllable and called *Nûn Epenthetic* or *Demonstrative*, is found also before suffixes in old Aramaic. It is probably an old form of the verb.

- Note 2.—In the endings [3] (3 m. sg.) and [3] (3 f. sg.), the Dågëš-förtë in 3 perhaps is in compensation for the [7] from [7] and [7] respectively.
  - 3. In the case of Infs. and Imvs. with suffixes, it is to be noted that,
    - a. The Kal Infinitive (construct) takes
      - (1) before קָם, כֶּם, generally, the form כֶּן, (ŏ); but
      - (2) before other suffixes the form לְמָלְ, the ŏ, in both cases, standing in a closed syllable.
      - (3) as connecting-vowels, those used in the inflection of nouns.

Remark 1.—The Pi'el Infinitive takes - before 7, D, , ,

Remark 2.—The Infinitive may take either the verbal suffix, or the nominal suffix .\_\_.

- b. The Kăl Imperative, taking the connecting-vowel of the Impf.,
  - (1) in the 2 masc. sg., follows the analogy of the Infinitive;
  - (2) in the 2 masc. pl., suffers no change;
  - (3) in the 2 fem. pl., has the form קְּמֵלְנָה instead of קְמֵלְנָה, just as in the corresponding form of the Imperf. with suffixes.

Remark 1.—The Imperative in a retains and rounds the a, as does the Imperfect.

Remark 2.—In the Hif'il, the form הַקְמָיל is used instead of הַקְמָיל.

Note.—The Participles, before suffixes, undergo the same vowel changes as regular nouns of the same formation, and may take either the nominal or the verbal suffixes.

72. General View of the Strong Verb

Mood or Tense.	1. Ķăl.	2. Nīfāl.	3. Pi'ēl.	4. Hĭθpă'ēl.	5. Pŭ'ăl,	6. Hifil,	7. Horal.
Perfect (3 m. sg.)	ּלְמַל	נקטל	יקמ <sup>2</sup>	ּטִעלּמַל	קַמַּל	הקמיל	הַקְמַל
Imperfect (3 m. sg.)	יִקְמל	ופשל	וֹלַמֵּל	וֹעַלַּמֶּל	ּוֹלִמַּל		יָלְמַל
Imperative	קמל	נפֿמק	בֿלמּל	<u>הַתְּלְמֵל</u>		- בילמק	,
Infinitive Absolute	קטל }	הקמל גקמל	קשל   קשל	ביללפֿק	קשל	הַקְמֵל	הַקְמֵל
Infinitive Construct	קטל	ניפֿמק		הִתְקַמֵּל		הַקְמִיל	
Participle Active	קומל	,.	מַלְפֵּל	מִתְקַמֵּל		מַקְמִיל	
Participle Passive	קשול	נקטל			ולמק	၃ ်	מַקְטָּל

י Cf. also the Middle E and Middle O forms, קטל ,קטל.

בּקשֵל, also the form with original — in the ultima, קַשֵּל.

<sup>•</sup> Cf. also the form with original — in the ultima, הָּחְקַשֵּל.

<sup>•</sup> Cf. also the forms with - and -, יָקטֵל יָקטָל.

יַרְמֵיל , Cf. also the form used as a Jussive, and with Waw Conversive.

#### REMARKS

- 1. The Kal is the simple verb-stem (§ 58.).
- 2. The Nif'al has in every form the letter 1; this letter, however, is assimilated and represented by Dåğeš-förte in the Imperfect, Imperative, and Infinitives (§ 58.).
- 3. The Pi'el has everywhere (1) the vowel under the first radical (except in the Perfect), and (2) a Dåğēš-förtē characteristic in the second radical (§ 58.).
- 4. The Hĭθpă'ēl is the same as the Pĭ'ēl (except in the Perfect) with the syllable n prefixed (§ 58. 5).
- 5. The Pu'al has everywhere (1) the vowel under the first radical, and (2) a Dågeš-forte characteristic in the second radical (§ 58.3).
- 6. The Hif'il has in all forms (except the Perfect) the vowel under the preformative (§ 58. 1).
- 7. The Höf'al has in all forms the vowel o (or u) under the preformative (§ 58. 3).

## THE LARYNGEAL VERB

## 73. Classes of Laryngeal Verbs

- 1. אָעַר (2:24); אָעַר (3:24); אָבַל (18:11); אָעַר (20:18).
- 2. אָרָ (1:2); מַתָשִׁי ; הַעֲבֶי ; אַשָּאַל יִּ בְּעֵרָה. יֹנְבְרָה יִי יָשָׁאַל יִּ בְּעֵרָה.
- 3. שֶׁלֶח (3:8); שַׁלֶח (3:22); בָּקַע (7:11); הַקָּע (42:27); ינבה

Remark.—יֶּקְרַבְּתִּי (1:28); הַּתַּרְמַּסְנָה יּהָרָבְיּתִי הַּיּהַרָּמָסְנָה יִּהְרָבְיּתִי יִּהְרָבְיּתִי

A Laryngeal Verb is one the root of which contains one or more laryngeal radicals. They fall into three classes, viz.:

- 1. Pē ('\overline{a}) Laryngeal, of which the first radical is a laryngeal (\u00a74.).
- 2. 'Áyın ('V) Laryngeal, of which the second radical is a laryngeal (§ 75.).

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Isa. 24:7.

<sup>2</sup> Jer. 39:6.

<sup>\*</sup> Num. 11:3.

<sup>4</sup> Judg. 5:25.

<sup>1</sup> Sam. 28:21.

<sup>8</sup> Ps. 28:7.

<sup>7</sup> Isa. 55:9.

<sup>8</sup> Isa. 28:3.

<sup>•</sup> Isa. 46:13.

3. Låměđ ('\frac{1}{2}) Laryngeal, of which the third radical is a laryngeal (\frac{1}{2} 76.).

Remark.—Verbs with  $\ \ \$  as first or second radical show some of the characteristics of laryngeal verbs, especially in the refusal of  $\ \ \ \$  to take Dåǧēš-fŏrtē.

Note.—The terms Pē Laryngeal, etc., are based upon the order of the radicals in the old paradigm-verb, by, the first radical being designated by B, the second by y, and the third by b.

74. Verbs ' Laryngeal

[For full inflection, see Paradigm D]

TABULAR VIEW

	Ķăl with ō in Impf.	Kal with a in Impf.	Nifăl.	Hiril.	Ногаі.
Perf.	עָמַל	עָמַל	נֶעֱמַל	הָעֶמִיל	הָעָמַל
Impf.	רַעַמֹל	ֶרֶעֶׁמַל	ַנ <b>ע</b> ָטֵל	יִעֲמִיל	יוֶעָמַל
Imv.	עַמל	עַמַל	הַעָמֵל	הַעְמֵל	
Inf. abs.	עָטוֹל	עָמוּל	נעֲמל } [הַעַמֹל }	הַאָמֵל	הָעֲמֵל
Inf. const	יעַמל .:	עַמל	הַעָמֵל	הַאֲמִיל	
Part act.	עמל	עמל		מָעֲמִיל	
Part. pass	עטול יי	עָמוּל	גָעֶמָל	·	מֹּגְמָל

<sup>1.</sup> וַיַעְמֵלן; וֹנִיעָמֵלן (1:9); אֵחְבֵא (3:10); אָבֶל (6:21); יַנְהָפַּךְ (6:21); יַנְהָפַּרְ

<sup>2.</sup> a. [יַעֲמֵל; יַעֲלֶה; יַעֲלֶה; (2:6); בַּאָעָבר (4:12); יַעֲלֶה (2:24); יַעֲשׂנ (3:7).

٥٠. [הַעֲמֵל ; נֶגְהַפַּק (41:56); הָתְמִל ; נֶגְמֵל (41:56); הָתְהָל ; יֶגְמַל (47:21); הַנְגְמֵל (1:29); יְהֶהָוֹיִל (31:32); יְהָנֶה (29:22).

<sup>1</sup> Ex. 14:5.

<sup>2</sup> Ex. 7:15.

- 3. a. קַבְרָרָה (2:4); אֲכָלְךָ (2:5); אֲכָלְךָ (2:17); אֲרוּרָה (3:17); אֲכִלְר (4:25); אֲכִלר (6:14); אֲכֹל (4:25); אֲכֹל (47:24); אֲכֹל
  - b. נְחְמֶּר (1:26); אֶגֶשֶּׂה (2:18); [הָגְטַל]; נְחְמֶּר (2:9); נְחְמֶּר יִּנְחְמֶּר יִּנְחְמֶּר יִינְחְמֶּר (15:6).
  - כ. זְתַבְרָוּ (4:8); אָנֶהֶפְּכוּ (27:29); יַעַבְרוּ (37:28); גָהֶפְכוּ יָעַבְרוּ (37:28); גָהֶפְכוּ
  - d. יָהֶעֶמַרְהָּ (29:22) but יְהָאֶמַרְהָ זְיְהָעָמַרְהָּ (29:22) but צַּיִבְאַרָהָ.

Verbs, whose first radical is a laryngeal, exhibit the following peculiarities (§ 42.1-3):

- 1. The laryngeal refuses to be doubled; hence the Dåğēš-fŏrtē, representing  $\Im$ , in the Nĭf'ăl Impf., Imv., and Infs., is rejected, and the preceding becomes (even before  $\sqcap$ ).
  - 2. The laryngeal prefers before it the a-class vowels; hence
- a. In the Kăl Impf. with ō, and in the Kăl Impf. of verbs that are also (§ 81.), the original ă of the preformative is retained; while
- b. In the Kal Impf. with —, in the Nif'al Perf. and Part., and in the Hif'il Perf., the original preformative vowel is deflected to ĕ, for the sake of euphony.

Remark 1.—A few cases occur of forms like יָעְמֹל or יִנְעָמֹל.

Remark 2.—In קיה and הייה the preformative vowel is regularly attenuated to i as in the strong verb.

Remark 3.—In the Hif. Pf. 3d sg. masc. and fem. and 3d pl., the ĕ of the preformative is due to the influence of the other six forms in which ă is the stem-vowel and the preformative vowel undergoes deflection on its account.

- 3. The laryngeal prefers compound to simple Šewâ; hence
- a. When the first radical is initial and, according to the inflection of the strong verb, would have a simple  $\S$  wa, it takes instead  $\longrightarrow$ , or, particularly in the case of  $\S$ ,  $\longrightarrow$ .

<sup>1</sup> Num. 21:16.

<sup>3</sup> Ruth 1:18.

<sup>\*</sup> Ex. 7: 15.

<sup>4</sup> Lev. 8:7.

<sup>6</sup> Ex. 7:17.

<sup>6</sup> Ps. 31:9.

<sup>7</sup> Num. 3:6.

Ex. 4:29.

- b. When the first radical is medial, it may either, according to the inflection of the strong verb, have under it a silent Š<sup>\*</sup>wâ or, in order to facilitate the pronunciation, it may receive a compound Š<sup>\*</sup>wâ as a helping-vowel, which always corresponds to the preceding vowel; thus,  $\frac{1}{12}$ ,  $\frac{1}{12}$ ,  $\frac{1}{12}$ ,  $\frac{1}{12}$  (ŏ).
- c. When, in inflection, a compound Šewâ would come to stand before a simple Šewâ, as when vowel-additions are made to a word, the compound Šewâ gives way to its corresponding short vowel.
- d. The combination  $\frac{1}{\sqrt{12}}$  very frequently becomes  $\frac{1}{\sqrt{12}}$ , when, in inflection, the tone is removed to a greater distance.

Note.—The  $\sqcap$  and  $\sqcap$  of  $\sqcap$  and  $\sqcap$  have a silent Š'wâ according to b (above), when medial and vowelless; but a compound Š'wâ  $(\neg)$ , when initial and without a full vowel.

## 75. Verbs 'y Laryngeal

[For full inflection, see Paradigm E]

#### TABULAR VIEW

	Ķāi.	Nifal.	Přel (1).	Pŭ'ăl (1).	Přel (2).	Pŭ'ăl (2)	Hĭθpă'ēl.
Perf.	קאַל	נקאַל	קאל	קאַל	למק	צֿוֿע	הַתְּקָאֵל
Impf.	יִקְאַל	יָקְאֵל	יַקאַל	יִקאַל	וְקַתֵּל	וֹלְתַל	יַתְקָאֵל
Imv.	קאַל	הקאל	קאלו	ŕ	לַתל		הַתְקָאֵל
Inf. abs.	קאול	נקאל	קאל		לֿעל		
Inf. const.	קאל	הקאל	קאלו		לַתַל		הִתְקָאֵל
Part. act.	קאל	·	מקאל		מְלַחֵל		מִתְקֹאֵל
Part. pass.	קאול	נִקְאָל		מְקֹאָל		מׁלֹטׁנְ	

<sup>1.</sup> a. מַבְיּרָ ; יְשָׁאֵלְנוּ ; שׁמָאֵלוּ also יִּנְאֵרְ ; יְנָאֵרְ ; יְנָאֵרְ ; יִּנְאֵרְ (1:22); וְיְבָּרֶךְ (28:6); בַּרַךְ (4:14); בַּרַךְ (28:6); בַּרַךְ יִיִּבְּרָרְ (28:6);

<sup>1</sup> Deut. 1:5.

<sup>5. &</sup>lt;sup>2</sup> Mal. 1:7.

<sup>\*</sup> Ex. 16:28.

<sup>4</sup> Ps. 109:10.

<sup>5</sup> Lam. 2:7.

<sup>6</sup> Num. 16:30.

<sup>7 2</sup> Sam. 7:29.

- b. אָפָתְבְיּ (1:2); יְהַאָרָ (6:7); שֵׁתֵל (6:17); יְהַאַרָ יִּי הַאָּרְהָי (6:17); יְבַעֵּר ייּ יְּהַבְעָר ייִ יְּוּבְעַר ייִ יְּוּבְעַר ייִ יְּוּבְעַר ייִ יְּוּבְעַר ייִ יְּוּבְעַר ייִ (6:13); יְמֵתֵל (18:6).
- 2. a. אַחַר ;¹¹; אָאָל ;¹יִבְעַר ;⁴יִבְעַר ;⁴יִבְעַר (34:19); אַחַר (34:19); אַחַר ייִּאָאַל (34:19);

  - c. מְשְׁמִׁם: (6:11); יְבַעֵר (6:11); יְבַעֵר (18:6).
- 3. בְּעֲכַוּנִי ; יֹבְרֵבְלֹּן; cf. also the words cited under 2. b.

Verbs, whose second radical is a laryngeal, exhibit the following peculiarities (§ 42. 1-3):

- 1. The laryngeal refuses to be doubled; but
- a. While in the case of ℵ (generally), and of ¬ (always), the preceding vowel is changed (ă to å, ĭ to ē, ŭ to ō),
- b. In the case of the stronger laryngeals, viz., y (prevailingly), and  $\pi$  (almost always), the preceding vowel is retained short, the doubling being implied (§ 42. 1. b).
- Note 1.—Lowering of ŭ to ō in the Pŭ'ăl takes place frequently in verbs which retain the ĭ or ă of the Pĭ'ēl.
- Note 2.—In a few verbs, especially those with  $\aleph$ , the vowel is changed in some parts of the inflection, but in other parts retained.
- Note 3.—The vowel which is strengthened on account of the rejection of Dåğēš-förtē is unchangeable.
  - 2. The laryngeal prefers the a-class vowels; this is seen
- a. In the occurrence of ă, after the laryngeal, in the Ķāl Impf. and Imv., rather than ō, even in Active verbs; and sometimes in the Př'ēl Perf., rather than ē.

<sup>1</sup> Isa. 40:1. <sup>2</sup> Prov. 30:12. \* Gen. 35:2. 4 Deut. 13:6. • Deut. 32:21. 6 1 Kgs. 14:10. 7 Gen. 13:11. 8 Ruth 4:4. 9 Ex. 3:3. 10 Ruth 4:6. 11 Deut. 4:32. 12 Mal. 3: 19. 13 Ex. 12:21. 16 Jer. 22:20. 14 Gen. 45:17. 15 Isa. 40:1. 20 Josh, 15:18.

- b. In the occurrence of a, before the laryngeal, in the Kal Imv. fem. sg. and masc. plur. But it is to be noted that
- c. In the Kal Inf. const., the usual o remains; and likewise the ultimate ē in the Nĭf'ăl and Pĭ'ēl Imperfects.

Note.—As a matter of fact, the laryngeal exerts less influence on a following than on a preceding vowel.

3. The laryngeal prefers compound to simple Sewa; this is seen in the almost universal occurrence of - under the second radical instead of -.

76. Verbs ' Laryngeal [For full inflection, see Paradigm F] TABULAR VIEW

	Ķăl.	Nifăl.	Prel.	Hifil	Нівратеі.
Perf.	פֿמַת	נקמת	קמַח	הַלְמִיתַ	<b>הַלְכַּ</b> וֹמַת
Impf.	יִקְמַח	וֹלִמַח	נַקּמַת	וֹלְמִיתַ	וֹתְלַמַּח
Imv.	קמת	נילמע	למע	הַקְמַת	<b>הַתְּלַ</b> מַּח
Inf. abs.	למוע	נקמת	למע	עלמע	
Inf. const.	קמת	נילמע	למע	הַלְמִית	עללמע
Part. act.	קמת		מַלמּע	מַקְמִית	מִתְקִּמֵת
Part. pass.	קמות	נְלְמָת			

a. חושלה (2:5); ישלה (2:8); ישלה (3:22); ישלה (3:22); ישלה b. יְּנְבֵע (41:31); יְנָבֵע (31:53); יְהָלֶּקָח (12:17); שָׁלָח יִּנְבַע (12:17); ישַׁלַח (8:7); ישָׁלַח (1.18) שַׁלָּח (8:10); ישָׁלַח (2:9); יַשְבַע (50:25); הַחָוָרַע יִּיְתְנָגַּח יֹּהוֹרָע הַוֹּרֶע (45:1); But cf.: ירע (1:29); ירע (3:5); מובה (3:5); מובה משתגע משתגע מובה (3:5); מובה משתגע מים מובה מובה (3:5) יַּהַלְתַ יִּיּהַשָּׁבֵעַ יִּיהַנְבֵּהַ יִּיּפַּתֵּחַ יִּיּשְׁלֵחַ יִּיּהָשְׁבָּעַ

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Ex. 4:4. 5 Jer. 31:7.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> 1 Sam. 4:19.

<sup>6</sup> Prov. 9:9.

<sup>10</sup> Deut. 22:7.

<sup>\*</sup> Ex. 9:7.

<sup>4</sup> Ex. 4:23.

<sup>7</sup> Dan. 11:40. 11 Isa. 58:6.

<sup>8 1</sup> Kgs. 3:3. 12 Isa. 7:11.

<sup>14</sup> Ezek. 16:4.

<sup>9 1</sup> Sam. 21:15. 12 Ex. 13:19.

[See also the cases cited above, in fourth and fifth lines under b.]

d. אָרָקשׁבָּעַהְ יִּיּלָקַהַאָּ: יִּלֶּקַהָאִי: יִּשְׂבַעַהְיּי; אָרָקַלַּהָתִּיּ: הָמְלַבָּתִהִּיּ; אָרָבַעָּהְ

2. יַרַעְתִּי (3:7); שָׁמֵעְתִּי (3:10); יָרַעְתִּי (4:9); תָּפְקַחְנָה (3:19). לָּקָּחְהָּ יִּישׁׁלְחֲךָ (26:29). נְשֵׁלֵחֲךָ (26:29).

Verbs whose third radical is a laryngeal exhibit, according to § 42. 1-3, the following peculiarities:

- 1. The laryngeal prefers the a-class vowels; this is seen
- a. In the occurrence of ă before the laryngeal, in the Ķăl Impf. and Imv. (where ă was a collateral form), rather than ō, even in Active verbs.
- b. In the retention of the original stem-vowel ă (§ 59.) in all forms where in the strong verb it becomes ē, except Infs. abs., and Participles.
- c. In the insertion of a Pă $\theta$ ăh-furtive (§ 42. 2. d) under a final laryngeal when the latter is preceded by a heterogeneous vowel, viz.:
  - (1) by a naturally long vowel, ,, ,, or ,, or
  - (2) by a vowel essential to the form, as ō in the Kăl Inf. construct; or
  - (3) by the tone-long ē, which is retained in pause and also in the Infs. abs. and Parts., because they are really nominal forms.
- d. In the insertion of a helping-vowel, viz.,  $P\tilde{a}\theta\tilde{a}h$ , under the laryngeal, in the 2 fem. sg. of the various Perfects.
- 2. The laryngeal prefers compound to simple Š'wâ; but this preference is indicated only before pronominal suffixes; the simple Š'wâ

 <sup>1</sup> Ps. 97:11.
 2 Num. 19:15.
 3 Deut. 15:8.
 4 Num. 22:37.

 5 Esth. 3:13.
 4 Isa. 45:1.
 7 Ps. 106:5.
 5 Deut. 21:4.

 9 I Sam. 1:13.
 10 Job 28:10.
 11 Ex. 5:2.
 12 Kgs. 2:15.

Ezek. 22:12; cf. 1 Kgs. 14:3.
 Ezek. 27:33.
 Ezek. 16:4.
 Isa. 17:10; cf. Jer. 13:25.
 Jer. 28:15.
 Sam. 21:3.

<sup>10</sup> Deut. 15:18.

being retained under the third radical wherever in ordinary inflection the strong verb would have it.

Note 1.—The Nif al Inf. abs. is noted following the analogy of the Perfect stem, rather than that of the Imperfect (§ 67.).

Note 2.—The Pi'ēl Inf. abs. and Inf. const. are the same (cf. the 'y laryngeal verb), except that the former, being treated as a noun, changes its  $\check{a}$  through  $\check{i}$  to — and takes  $P\check{a}\theta\check{a}h$ -furtive.

Note 3.—Verbs with  $\lnot$  (i. e.,  $\lnot$  with Măppîk) as their third radical are ' laryngeal, and are carefully to be distinguished from verbs with the vowel-letter  $\lnot$  (§ 82.).

## C. THE WEAK VERB

### 77. Classes of Weak Verbs

- 1. נָבֶה (33:7); נָבֶשׁ (4:6); נָבֵשׁ (33:7); נְבָר (32:12).
- 2. אָכֵל (1:3); אָכֵל (2:16); אָהָב (27:9); אָהָוּ (25:26); אָהָר (24:5); אָהָר (40:1).
- 3. יַלֶּר (4:16), for יְצֵר (2:8); יָלֵר (8:14); יָלָר (4:18).
- 4. יַמֵן (12:13); יָבֵק (9:24); יָנֵק (21:7); יָמֵן (13:10).
- 5. עָשָׂה (2:6); בָּנָה (35:7); נְמָה (33:19); גָלָה (35:7); עָשָׂה (1:11).
- (1:1); בָּרָא (1:5); מָלֵא (2:20); מָלֵא (1:28); נְשָׂא (4:7); מָלֵא (34:5).

Those verbs the roots of which contain one or more weak consonants are called Weak Verbs. The consonants in question are such as either easily contract, or quiesce, or suffer elision. The following classes of Weak Verbs are recognized:

- 1. Pē Nûn ("), in which the first radical is (§ 78.).
- 2. Pē 'Alĕf (N"D), in which the first radical is N, and is in some forms quiescent (§ 79.). There are six such verbs.
- 3. Pē Wåw ()"5), in which the first radical is 1 and is sometimes contracted and sometimes elided (§ 80.).

¹ The following is a list of these verbs: בָּהָ be high; מְהַה (in Hi®palpel) delay; אָנָה shine; אָהַה be astonished.

<sup>2</sup> Jer. 18:4.

- 4. Pē Yôđ (""), in which the first radical is \_\_ and is contracted (§ 81.).
- 5. Lắměđ Hē ( ), in which the last radical ) or is often dropped. Many such forms close with the vowel-letter , whence the verb gets its name (§ 82.).
- 6. Lắměđ 'Ālĕf (ℵ"), in which the last radical is ℵ, which frequently quiesces (§ 83.).
- Note 1.—The Weak Verbs were in all probability once Bi-literal Verbs, and should be treated in Chapter XII. They are kept here, however, for the sake of simplicity of presentation to students just entering upon the study of the language.
- Note 2.—A single verb sometimes contains more than one weak radical and so combines characteristics of more than one class.

78. Verbs Pē Nûn ()"5)
[For full inflection, see Paradigm G, p. 201.]

TABULAR VIEW

Ķ	čăl. Impf. w. ō.	Ķăl. Impf. w. ă	Nīfāl.	Hĭfʻîl.	Höfal.
Perf.	נְמַל	נְמַל	נְמֵּל	הִמִּיל	עֿמֿל
Impf.	ימל	יִּמַל	וּנְמֵל	נַמִּיל	رُهُر
Imv.	<b>י</b> מל	מַל	הנְמֵל	הַמֵּל	
Inf. abs.	נְמוֹל	נְמוּל	רִנְמֵל הנִמל	ן ממל	עֿמֿל
Inf. cons	ינ. גמל	מֶלֶת	הנִמֵל	הַמִּיל	עֿמֿל
Part. act	: נֹמֵל	נמל		מַמִּיל	
Part. pas	נמול .25	נְמוּל	ڶۿڔ		كففر

1. a. גְּעָת; גְּנָעָת; but cf. יְנְסַע); נְנָעָ (20:6).

<sup>1</sup> Ex. 34:30.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> 2 Sam. 14:10.

<sup>\*</sup> Eccl. 3: 2.

b. נָע ; 'שֵׁל (45:4); דְשֶׁקָה־ (45:4); נָע (27:26); נַע יְנָשׁל ; גַע יָשָׁל (27:26); נְעָיָב יִּשְׁל יִנְשׁל

Remark.—ינְעוֹר י ּכִנְפוֹל י ּלְנְדּר י ִּכּנְפוֹל יִי לְנְדּר יִיּכּנְפוֹל יִי לְנְדּר יִיּכּנְכּל.

- 2. a. רַפְּת (2:7); יְמַע (2:8); חָגְעוּ (3:3); יְהַמְחָי (6:7); נְצָּבִים (6:7); נְצָבִים (18:2).
  - b. יָקָם (3:11); הָּנִיך (3:13); וַיַּפֵּל (2:21); יַקָּם (4:15); יַנְּדְ (22:20).

Remark 1.—הַנְגְשׁׁר יּיּיִנְהָרוּ יִּיִנְהָרוּ יִיּינְהַרוּ יִּיִנְאָרוּ יִּיִנְהָרוּ יִּיִנְהָרוּ יִיּיִנְאָרוּ יִּיִּנְאָרוּ יִּיִּנְאָרוּ יִּיִּנְאָרוּ יִּיִּנְאָרוּ יִּיִּנְאָרוּ (2:22); יַקְּר (2:15); קַר (6:21); יַקְּר (2:22);

(4:11).

Remark 3.—יָהֵן (1:29); יָהֵן (1:17); קָּרָ (14:21); נְתוֹן (41:43); הָוֹן (4:12).

Verbs whose first radical is a exhibit the following peculiarities:

- 1. The loss of \( \) takes place (\( \) 40. 1) when initial and with only a \( \) \( \) \( \) was to sustain it:
- a. Generally in the Kăl Inf. Const. of verbs whose stem-vowel in the Impf. and Imv. is ă; in this case the ending  $\bigcap$  is taken on in compensation and the form becomes a Seğolate.
  - b. In the Kal Imv. of verbs which have a in the Imperfect.

Remark.—The Kăl Infinitive and Imperative of verbs with ō in the Imperfect do not often lose the initial 1.

- 2. The assimilation of J takes place (§ 39. 1) when, having under it a silent Š'wâ, it closes a preformative syllable,
  - a. In the Kal Imperfect, and Nif'al Perfect and Part.
  - b. Throughout the Hĭf'îl and Hŏf'ăl.

Note 1.—The original preformative vowel ŭ appears in the Hŏf'ăl, on account of the sharpened syllable (§ 36. 6. a).

Note 2.—Care must be taken not to confuse with verbs ",", (1) those verbs "," which assimilate (§ 80.) or drop it (in Inf. Const. and Imv. Kăl); (2) those so-called y"y forms which have a

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 2 Sam. 1:15.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Deut. 23: 23.

<sup>9</sup> Hos. 10:8.
13 Jer. 51:44.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ex. 3:5.

<sup>6 2</sup> Sam. 3:34.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Isa. 5:29. <sup>14</sup> Isa. 58:3.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Ps. 144:5.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Ps. 34:14. <sup>11</sup> Jer. 23:31. <sup>15</sup> Deut. 31:26.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Isa. 34:4. <sup>8</sup> Ps. 58:7.

<sup>12</sup> Lev. 20:10.

Dåğēš-fŏrtē (§ 85.); and (3) the Middle Vowel Nĭf'āl Impf. which also has Dåğēš-fŏrtē.

Remark 1.—The ] remains un-assimilated in verbs 'y laryngeal, and in a few isolated instances besides.

Remark 2.—The verb לְכַּקְה take treats ל like ] in the Kăl and Hŏf'ăl, but in the Nĭf'ăl (נְלְכַה) the ל is retained.

Remark 3.—The verb בְּבְּיִ is peculiar (1) in its Inf. Const. הַבְּיִ (= בְּבִּי בְּבִּי ), which has as its stem-vowel i, (2) in the appearance of the same vowel i changed to ē, in the Imv. (בְּבִי ), and (3) in the assimilation of the third radical in inflection.

# 79. Verbs Pē 'Ålĕf (N"E)

[For full inflection, see Paradigm H, p. 202.]

- 1. נאֹבֶל (1:3); האֹבֵל (1:3); נאֹבֵל (3:2); נאֹבֵל (3:2); נאָבֶל (3:2); אֹבל (3:12).
- 2. אֹבֶל (2:16), but אֹבֵל (3:6); נאֹבֵל (3:2), but יאָבַל (3:6); נאֹבֵל (3:6); נאָבֶל (1:3).
- $\mathbf{Remark}$ .— אָּכֶלְן (2:17); לֵאָמֹר (1:22), for לַּאָמֵל (6:21); אַכֶלְן (10:9).

Of the verbs having & for their first radical, there are six (see § 77.) which show certain peculiarities in the Kăl Imperfect:

1. The first radical  $\aleph$  loses its consonantal character, and the vowel of the preformative, orig.  $\check{a}$ , is  $\hat{o}$  (rounded from  $\hat{a}$ , which was lengthened from  $\check{a}$  in compensation for the quiescence of  $\aleph$ ).

Note.—This  $\aleph$  is retained orthographically, except in the first sing., where it is dropped after the preformative  $\aleph$  (= I).

2. The Imperfect stem-vowel is ē (from ĭ) in pause; but elsewhere generally ă; when the accent recedes, it is ĕ.

Remark.—Outside of the Kal Imperfect, these verbs are treated as verbs 'D laryngeal (§ 74.).

Note.—A few verbs are treated sometimes as X"D, sometimes as 'D laryngeal.

י בּיָאצל for יַיָאצל (Num. 11: 25).

#### Verbs Pē Waw ()"5) 80.

[For full inflection, see Paradigm I, p. 203.]

#### TABULAR VIEW

Ŗ	Kăl. Impf. w. ē.	Ķăl. Impf. w. ă.	Nifăl.	Hif'il.	Hŏfăl.
Perf.	נֿמֿל	וַמַל	נוטל	הוֹמִיל	הומל
Impf.	נִמל	נימל	למל	יוֹמִיל	יוִמַל
Imv.	מל	יִמַל	הוְמֵל	הומל	***************************************
Inf. abs.	יִמוֹל .	יִמוֹל	***************************************	הומל	
Inf. con	st. מֶלֶת	ישל	הוָטֵל	הומיל	הומל
Part. ac	t. දිසුද්	לטל		מומיל	
Part. pa	יִמוּל .ss.	יִמוּל	נוטָל		מוטל

- 1. יַבְע (4:1) for יָלַר (4:18) for יָלַר; (4:26).
- 2. a. צָּיָא (4:16); בַּיִּאָר (4:16); בָּיִאָר (4:1).

(24:55); ירָע (3:16); אלר (18:13); ירָע (4:17); (3:7).

(4:2); לֶרָת (20:15); דָע (20:15); שֶׁב (4:2); לֶרָת (4:2); (3:22).

b. יִנְשָׁן (2:21); אַינִירָאן יִנִישׁן (21:10); אָנִירָאן יִנִישׁן יִנִישׁן (21:10); אָנִירָאן יִנִישׁן יִנִישׁ

Remark 1.—יָבֶיקה; בְּעָה (4:2); בַּעָה (3:22); בַּלָּהָה; בַּעָה (3:22); בַּלָּהָה ייכלת (8:7); יבשת ליסד (8:7); ייכלת

Remark 2.—יְלֶבֶה; (בָּרָה (27:19); רְרָה (45:9); הָבָה (11:3).

תַּלֶךְ (11:31); לֶבֶת (26:16); וַיָּלֶךְ (12:4); תֵּלֶךְ (12:4); תֵּלֶךְ (3:15).

3. a. יוֹלָר (4:18); יוָתֵר (32:25); מְוָרָשׁ (45:11); יוָלָר <sup>12</sup>; (21:5). בַּהְוַלֶּר

<sup>1</sup> Ps. 13:4.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Gen. 20:8.

<sup>6</sup> Isa. 37:3.

<sup>\*</sup> Deut. 1:29.

<sup>4</sup> Lev. 20:24.

<sup>5</sup> Ex. 2:4.

<sup>7</sup> Josh. 22:25. 11 Num. 22:6.

<sup>8</sup> Isa. 27:11.

<sup>•</sup> Isa. 51:16.

<sup>10</sup> Deut. 9:28.

<sup>12</sup> Ps. 2:10.

- b. נוֹלֵיד; בוֹלֵיד (21:3); הוֹלִידוֹ (11:27); הוֹלִידוֹ (5:4); וַיַּוֹלֵיד (5:4); ווַיְּוֹלֶד (5:3).
- c. הוֹרֵבל; איוּבַל; הוּרֵבל; יוּבַלְיָה (39:1); איוּבַל
- 4. אַיַצִין ; אַצִין יּ; אָצִין (28:18); אַבָּאָהָיּ; אַיִּאָהָיּ; אַרָאָיָאָרָיּ; אַרָאָיָאָרָיּ

Verbs whose first radical was originally \( \) exhibit the following peculiarities:

- 1. The original passes over into (§ 44. 1. a) whenever it would be initial, as in the Kăl, Pi'ēl and Pü'ăl Perfects and Inf. Abs., the Kăl Part., and the strong form of the Kăl Inf. Const.; and frequently also after the prefix [7] (§ 44. 1. b).
- 2. In the Kal Imperfect, Imperative and Inf. Const., two treatments exist, according as the radical (or ) is rejected or retained:
  - a. In those verbs which reject the radical,
    - (1) the *Imperfect* has for its stem-vowel ē (from ĭ), or (before laryngeals) ă, while the preformative takes unchangeable ê in compensation for the loss of .
    - (2) the *Imperative* has the same vowel as the Imperfect;
    - (3) the Infinitive construct, taking on the ending  $\Gamma$  in compensation (cf. verbs )"D, § 78. a), assumes the form of an a-class Segolate noun  $\Gamma$  (for  $\Gamma$ ), § 89.).
- b. In those verbs which retain the radical 1, the *Imperfect* has for its stem-vowel ă, while the 1, changed to 1, unites with the vowel (i) of the preformative and gives î.

Note.—Only three verbs retain () in the *Imperative*, and these are verbs which have no third radical.

Remark 1.—The Inf. Const. has most frequently the form מְלָהָ (= מְּלָהַ), before suffixes מְלָה; several cases, however, occur of the form מְלָה; the form יִם נֹשׁלָה; is found a few times, while מִלֵּה seldom occurs.

Remark 2.—Seemingly for compensation, the Imperative often assumes the cohortative ending  $\overline{\Box}_{\overline{\phantom{a}}}$  (§ 69.).

יְרָה , יְרֵא ,יְרָה; cf. also the pausal form יְרָשֶׁה (Deut. 33:23).

Remark 3.—The verb walk forms its Kal Imperf., Imv. and Inf. Const. and its Hif. Perf. and Imperf. on the analogy of the Pē Waw verb.

Remark 4.—The verb take follows the analogy of this class of verbs in its Imperative and Inf. Const. Kal where is dropped. In Kal Imperf. it assimilates as some Pē Waw verbs treat and as is regularly treated in Pē Nûn verbs.

- 3. The first radical (1), when medial, remains; but
- a. It appears as a consonant only when it would be doubled, as in the Nif'al Imperf., Imv. and Inf. Const. (§ 44. 5c).
- b. It unites with the preformative vowel  $\check{a}$ , and forms  $\hat{b}$  ( $\check{a}+w=\hat{b}$ ), in the Nif'al Perfect and Participle, and throughout the Hif'il ( $\hat{b}$  44. 3. a).
- c. It unites with the preformative vowel  $\check{u}$ , and forms  $\mathfrak{I}$  throughout the Hŏf'āl ( $\S$  44. 3. e).

Note.—The form יוֹכֵל (from be able) is regarded by some as a regular Höf al Imperf.; by others, as a Kal Passive Imperf.

4. In a few verbs ]", the (=) is assimilated, just as ] of verbs ]" (§ 78.) was assimilated.

81. Verbs Pē Yôd (") [For full inflection, see Paradigm I, p. 202.] TABULAR VIEW

	Ķăl.	Nifăl.	Hifîl.	Höfäl.
Perf.	יָמַל		הימיל	
Impf.	יישל	No	וִי <b>ִ</b> מִיל	No
Imv.		forms	הימק	forms
Inf. abs.	יִמוֹל	occur.	הימל	occur.
Inf. co.:st.	יִמל		היטיל	
Part.	יֹמֵל		מיפיל	

- 1. יוְטָב (12:13); וְיִטְב (9:24) for יִיטָבן; וְיִיטָב (34:18); הַּינָקן, יוֹטָב (34:18); הַּינָקן
- 2. הַימִיב (12:16); הֵינִיקְה (21:7); הֵימִיב (4:7); הֵימִיב (4:7); הֵימִיב (32:10); הֵימֵב (32:10); הֵימֵב (32:13); הֵימֵב (32:13); הֵימֵב (32:13); הֵימֵב (32:13); הֵימֵב (32:13);

Verbs whose first radical was originally ? exhibit the following peculiarities:

- 1. In the Kal Imperfect the radical vanites with the vowel of the preformative (i) and gives i (§ 30. 2. a). No forms of an Imperative occur.
- 2. In the Hif'il the radical unites with the vowel of the preformative (ă) and gives ê (§ 30. 4. b).

Note.—No Nĭf'ăl or Hŏf'ăl forms occur.

# 82. Verbs |" or ", called 7"

[For full inflection, see Paradigm K, p. 204]

#### TABULAR VIEW

	Ķăl.	Nīfăl.	Prēl.	Pŭ'ăl.	Hĭfîl.	Hĭθpă'ēl.
Perf.	קמָה	נקטה	קמָה	کاڤيد	הַקְמָה	הַתְּלַפְּה
Impf.	יִקְמֶּה	יָקמָה	יָלַמֶּה	וְלִמֶּה	וַלְמֶּה	نעظۿע
Imv.	קמה	הַקְּמֵה	למני.		הַלְמֵה	ביללמּט
Inf. abs.	קמה	ביפֿמּב גלמי	לַמָּה (לַמָּה בּלְמָּה		עַלְמֵּה	
Inf. const.		הָקָמוֹת	•	קשות	הַקְמוֹת	התקמות
Part. act.	קמה		מְקַמֶּה		מַקְמֶה	מִתְקַפֶּח
Part. pass.	קטוי	נקמֶה		מאמים		

<sup>1.</sup> a. הְּנְלָה ;³נְבְנָה (2:10); בְּלָה (2:6); בְּלָה (18:33); הְנְלָה <sup>3</sup>.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Isa. 66:11.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Jer. 1:12.

<sup>\*</sup> Ex. 2:7.

<sup>4</sup> Isa. 23:16.

<sup>6</sup> Jer. 4:22.

<sup>1</sup> Sam. 16:17.

<sup>7</sup> Ex. 2:7.

<sup>8 1</sup> Kgs. 6:7.

<sup>9</sup> Esth. 2:6.

- b. יהיה (1:29); אַבֶּנָה (24:45); אַבֶּנָה (20:3); אַבָּנָה (30:3); ייכה.
- c. אָשֶׁר (1:11); מְשָׁהָאָה (4:2); מְכֵּלֶּה (24:21). Remark.—רעה; עשה (4:2); בֿנה. 5.5
  - ל. הַבָּה (18:18); הַרְבָּה יָּרָה (18:18); הַנְגִלֹה (15:1); הַרָבָּה יָּבְרָה יִּנְגִלֹה. (15:1); הַרָבָּה יָּבְרָה
  - e. אַשׁוֹת (2:3); ראוֹת (2:19); עשׁוֹת (6:19); הַחֵיוֹת (6:19); יי.התחלות

Verbs whose third radical is are very few, the in nearly every case having passed over into . Verbs whose third radical is present the following peculiarities:

- 1. When the third radical () would be final, it appears nowhere except in the Kăl passive Participle. Its place is generally supplied by the vowel-letter 7, and hence these verbs are commonly termed The following treatments of final \_\_ occur:
- a. It is wholly rejected, and å, rounded from ă (§ 36. 2), appears as the vowel of the second radical in all Perfects.
- b. It unites with the stem-vowel, and ê, contracted from ay (§ 36. 2), appears as the vowel of the second radical in all *Imperfects*.
- c. It unites with the stem-vowel, and ê, contracted from ay (§ 36. 2), appears as the vowel of the second radical in all Participles, except the Kăl passive.

Remark.—In the construct form of the participle \\_\_ contracts with the preceding vowel (ă), yielding the form ê ( \_\_\_\_).

- d. It is lacking, and ô (rounded from â) and ē, the usual vowels, appear as the stem-vowels of the Infs. absolute (the latter (e) in Hif. Hŏf., and sometimes in Pi'ēl and Nif.).
- e. It is lacking, and ô (either rounded from â, or contracted from ă and w) with the ending n, appears as the ending of all Infs. Const.

4 Mal. 2: 17.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Ex. 21:20.

<sup>6</sup> Ps. 147: 2.

Deut. 13:16.

<sup>13</sup> Josh. 9: 20.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Job 9:22.

<sup>6 1</sup> Sam. 1:10.

<sup>10</sup> Hag. 1:2.

<sup>14</sup> Ps. 59:14.

Ex. 2:11.

<sup>7 1</sup> Sam. 2:27.

<sup>11 2</sup> Sam. 13:2.

<sup>8</sup> Ps. 40:2. 12 Mic. 6:3.

<sup>15</sup> Ezek. 6:11.

<sup>18 1</sup> Kgs. 18:1.

- f. It unites with the preceding vowel, and ê (written ,, ), arising from the contraction of , appears in all Imvs. (2 masc. sg.).
- 3. a. גְּרָבְמֵיתָ (45:19); אָנָיתָה <sup>10</sup>, הָרָאֵיתָ, (45:19); הָרָאֵיתָ, <sup>10</sup>
  - b. קוֹרְיתֶם (3:5); אָשִׁיִתְ (3:14); קּנְיתִי (4:1); אָהַבְּיתָ (4:1); אָהַבְּיתָ (4:1); אָהַבְּיתָי (4:1); אָהַבְּיתִי (3:14); אָרֶתִי (3:17).
  - c. מְקְעָשֶׂינָה (41:36); וַמַּשְׁכָּוּן, (19:33); מְּהְעָשָׂינָה (19:33); מְּהְעָשָׂינָה (19:33); מַּבְעָינָה בְּבֶינָה
- 4. הְיְתָה (1:2); עְשֶׂתָה (27:17); בְאֲתָה (38:14); הְיְתָה (9:14); בְּלְתָה (24:46).
- 2. Before vowel-additions, the radical " is usually lacking, together with its preceding vowel; it appears, however, in pausal and emphatic forms.
- 3. Before consonant-additions, the radical i unites with the preceding stem-vowel, always ă, forming the diphthongal ay, which appears as
  - a. ê ()\_) in the Perfects of the passive stems (rarely it is )\_);
- b. î ('\_\_), thinned from ê, generally in the Perfects of active stems, though Pi el and Hif îl stems very frequently have '\_\_;
  - c.  $\hat{e}$  ()\_\_, contracted from ay, in Imperfects and Imperatives.
- 4. The Perfect 3 sg. fem. of all stems lacks the third radical (?) and takes the old feminine ending \( \backsigma\_{\text{--}} \), to which \( \backsigma\_{\text{--}} \) is added.

Note.—This , is probably the usual feminine ending, added after the analogy of other verbs.

<sup>1</sup> Deut. 32:37. ³ Isa. 33:7. <sup>2</sup> Isa. 41:5. 4 Isa. 21:12. <sup>5</sup> Ex. 15:5. 6 Deut. 8:13. 7 Ezek. 32:2. 8 Deut. 27:9. 9 Isa. 14:10. 10 Ex. 26:30. 11 Ex. 17:5. 12 Deut. 4:19. 13 Ex. 32:7. 14 Ex. 33:1. 15 Ezek. 31:15. 16 Ps. 32:5.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> Deut. 3:21. <sup>21</sup> Jer. 49:24.

<sup>18</sup> Deut. 1:44. 22 Hos. 11:6.

<sup>10</sup> Lev. 4:2.

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Ps. 32:5. <sup>20</sup> 2 Sam. 1:24.

- 5. a. אַנְי for הֹבְיּבְי for מָנְי for הַנְבְי for הַבְּיבְי for הַבְּיבְי for בְּבְי for בְּבְי for בְּבְיּבְי for בְּבְיִי for בְּבְיִבְי for בְּבְיִבְי for בְּבְיִבְי for בְּבְיִבְי for בְּבְיִבְי for בְּבְיִבְי for בְּבִיבִי for בְּבְיִבְיי for בְּבְיי for בְבְיי for בְבִיי for בְבְיי for בְבְיי for בְבִיי for בְבִיי for בְבְיי for בְבְיי for בְבִיי for בְבְיי for בְבִיי for בְבְיי for בְבִיי for בְבִיי for בְבִיי for בְבִיי for בְבִיי for בּבְיי for בְבִיי for בְבִיי for בְבִיי for בְבִי for בְבִיי for בְבִיי for בְבִיי for בְבִיי for בְבְיי for בְבִיי for בְבְיי for בְבִיי for בְבְיי for בְבְיי for בְבְיי for בְבִיי for בְבְיי for בְבְיי for בְבִיי for בְבְיי בְבְיי for בְבְיי הַב
  - b. (1) آنظر f: آنظر f: f
    - (2) וַיִּטְתְ (9:21); וַיִּבְרָ (27:38); וְאָשָׁתְ (24:46).
    - (3) וַיָּבֶן (2:22); יֵרֶב (1:22); וַיָּבֶן (3).
    - (4) מַרֶב (3:6); בַּחָרָא (43:34). (43:34).
    - (5) עַשְּׁיַן (4:4); רְהַחַ (4:1); רְהַיַּן (4:5); שְׁיַשְׁע (1:7); שׁׁעָשׁ (22:12).
    - (6) וַיֵּרָא (12:7); וַיִּרָא (12:7); אַרָא <sup>12</sup>, וַאֵּרָא (13:7); אַרָא (13:7); אַרָא (13:7); אַרָא
    - (7) וַיְכֵל (2:2); וַיְצֵן (2:16); וַיְצֵן (3:2) וַיְבֵל (7) וַיְצֵן (9:21).
    - (8) וַנִּשֶׁן (9:27); יַפְהָּ (9:27); וַנִּשְׁקְ (10) (10) (10) (10)
- 5. Forms lacking any representation of the third radical are found as follows:
- a. Without  $\Box$  in the Pi'ēl, Hif'il and Hi $\theta$ pā'ēl Imperatives; in Hif'il forms, a helping  $\neg$  or  $\neg$  is often inserted.
- - (1) the verbal form may stand without change; or
  - (2) it may have the vowel of the preformative modified; or
  - (3) it may receive the helping-vowel -; or
  - (4) it may receive the helping-vowel —, and also have the vowel of the preformative modified;
  - (5) in laryngeal forms is employed as the helping-vowel;
  - (6) in the Nif'al there is no further change;
  - (7) in the Pĭ'ēl and Hiθpă'ēl there is naturally the absence of the characteristic Dåǧēš-fŏrtē;
  - (8) in the Hif'îl the helping vowel is frequently employed, in which case the — of the preformative is deflected to ĕ (§ 36. 2).

16 Judg. 15: 4.

 <sup>1</sup> Ps. 119:18.
 2 Deut. 3:28.
 3 Judg. 20:38.
 4 Deut. 9:14.

 5 Ex. 8:1.
 6 Job 31:27.
 7 Num. 21:1.
 6 Ex. 2:12.

 9 Ruth 2:3.
 10 1 Kgs. 10:13.
 11 Deut. 2:1.
 12 Isa. 47:3.

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup> Ex. 6:3. <sup>14</sup> Jon. 2:1.

<sup>15</sup> Deut. 3:18.

#### Verbs Låměd 'Ålěf (X") 83.

[For full inflection, see Paradigm N. p. 210.]

#### TABULAR VIEW

	Ķāl.	Nifăl.	Pr'ēl.	Hifil.	Нівратеі.
Perf.	קטָא	נקמא	קמַא	הַקְמִיא	ַביללּמֹא
Impf.	יקטא	יקמא	יִקמא	וַקְמִיא	יִתְקַמֵא
Imv.	קטא	הקמא	קַמֵּא	הַקְמֵא	הַתְקַמֵּא
Inf. abs.	קטוא	נקטא	קַמּא	הַקְמֵא	
Inf. const.	קשא	הַקְּמֵא	קַמֵּא	הַקְמִיא	יַלַלּמֹא
Part. act.	קטא	•	מָקַמֵּא	מַקְמִיא	מִתְקַּמֵא
Part. pass.	קשוא	נק <b>טא</b>	, .	,.	

- 1. בָּרָא (1:1) for כָּיָבָא; נְבָרָא (2:20); גְּלָרָא; נְבָרָא יִלְּלָרָא; לְבָרָא; (1:11) תַּרְשֵׁא (1:11).
- a. מִלְאוֹ (1:28); יִמְלְאוֹ (1:28); וַיְבְאָדָ (25:24); וַיְבְאָדָ (2:22); יִכְּרָאֵנָי
  - ַּלַהַבְרָרִאֲכֶם יּיַנִיּוֹצִיאֲךָ יִּיִּוֹשְׂאֲךָ יִּיֹמְצָאֲךָ יִּלְמַבְּאַךְ יִּלְשְׂאֲךָ יִּלְמַאֲאַרָּ
- 3. a. מַצַאנוּ (17:19); בַרַאתִי (6:7); מַצַאנוּ (26:32); מַצַאנוּ יַּ
  - b. יַבֶּאתָי ;ייַבָאתָם; יַבָאתִי (31:31); בּיַבָּאתִי ייִבָּאתִי ייִבָּאתִי ייִבָּאתַנ ייִבָּאתַי ייִבָּאתַנ ייִבָּאתָי ייִבָּאתַנ ייִבָּאתָי ייִבָּאתַנ ייִבּאתַנ ייִבְּאתַנ ייִבְּאתַנ ייִבְּאתַנ ייִבּאתַנ ייִבּאתַנ ייִבּאתַנ ייִבּאתַנ ייִבּאתַנ ייִבּאתַנ ייִבּאתַנ ייִבּאתַנ ייִבּאתַנ ייִבּאתָנ ייִבּאתָנ ייִבּאתָנ ייִבּאתָנ ייִבּאתָנ ייִבּאתָנ ייִבּאתָנ ייִּבְּי ייִבְּאתָנ ייִבּאתָנ ייִבּאתָנ ייִבּאתָנ ייִבּאתָנ ייִּי יּנַחָבֵּאתָ יּיּבַרֵאתָ יִּיִּטְמֵאת יִּיִּחְמֵאַתְ יִּיּנִקְרָאתִי
  - c. מָקראנָה (2 f. pl.) ניקראנָה (3 f. pl.) ייס (3 יַּתְמֶלֵאנָה.

Remark 1.— コペン (24:11) for コペン; コペン (36:7) or コペン (4:7) for TNW.

1	Deut.	28	:	10.	
---	-------	----	---	-----	--

<sup>5 1</sup> Kgs. 18:12.

4 Deut. 1:31.

8 Judg. 14:12.

Job 36: 17.

<sup>13</sup> Esth. 4:11.

<sup>17 1</sup> Sam. 19:2. 21 Ex. 2:16.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Isa. 58:12.

Deut. 4:37.

<sup>10</sup> Jer. 6:11.

<sup>14</sup> Ex. 29:36.

<sup>18</sup> Ruth 1: 20, 21.

Ps. 89: 27.

<sup>7 1</sup> Sam. 2:29.

<sup>11</sup> Deut. 5:5. 15 Ezek. 5:11. 19 Ruth 4:17.

<sup>12</sup> Ps. 5:6. 16 Josh. 17:15.

<sup>20</sup> Ruth 1:20.

Remark 2.—יבור for באנו יבותב"; נחבתם; נקבור ינותב"; השונה ינותבים; באנו ינותבים; Remark 3.—יְנְמְמָרוֹ יְּי נְמְאָרָ זְי יְנְמְאָרָ זְי יִּנְמְאָרָ זְי יִּנְמְאָרָ זְי יִּנְמְאָרָ זְי יִּנְמְאָרָ זְיי יִּנְמְאָרָ זְיי יִּנְמְאָרָ זְיי יִּנְמְאָרָ זְיי יִּנְמְאָרָ זְיי יִּי יְּנְמְאָרָ זְיי יִּי יְּנְמְאָרָ זְיי יִּי יְּנְמְאָרָ זְיי יִּי

Verbs whose third radical is & exhibit the following peculiarities:

1. Final & always quiesces (§ 43. 1); this does not affect any preceding vowel except ă, which, in an open syllable, then becomes å, as in the Kal Perf., Imperf. and Imv.; throughout the Pu'al and Hof'al forms, and in the Nif'al Perfect.

Note.—The Kal Imperf. and Imv. have a for their stem-vowel, after the analogy of verbs ' laryngeal (§ 76.).

- 2. Medial & is treated as a consonant (larynge),
  - a. Before all vowel-additions.
  - b. Before the Š·wâ which precedes the suffixes דָ, כֶּם, כֶּ,
- 3. Medial N quiesces (i. e., loses its consonantal character) before all consonant-additions, the preceding vowel becoming
  - a. -, rounded from a, in the Kal Perfect (active).
- b. -, lowered from i, in the Kal Perfect (stative), and in the remaining Perfects.

Note.—This use of ē in the Perfects parallels the usage in 7" verbs (§ 82.).

c. - (ê), after the analogy of the " verb, in the Imperfects and Imperatives.

Remark 1.—In addition to instances indicated under 3 (above), shows a tendency to become silent in many isolated cases.

Remark 2.—X, losing its consonantal character, is frequently dropped.

Remark 3.—There are numerous examples of verbs &" with the inflection of verbs (§ 82.), there being an evident confusion, in many cases, of the one class with the other.

<sup>1 1</sup> Sam. 25:8.

<sup>2</sup> Josh. 2:16.

<sup>3</sup> Judg. 4:19.

<sup>4</sup> Ruth 1:14.

<sup>4</sup> Job 18:3.

<sup>8</sup> Ps. 32:1.

<sup>7</sup> Ruth 2:9.

<sup>8</sup> Ps. 89:11.

Jer. 29:10.

### XII. Bi-literal Verbs

## 84. Classes of Bi-literal Verbs

יַרַע (8:8); יְשִׂכּוּ (8:1); יַרַע (21:12); יְשִׂרָּה (29:20); יַרָע (3:22).
 יְשׁוּב (3:15); שְׁב (38:11); שֶׁב (18:33); יְשׁוּר (3:19); יְשׁוּר (4:8).

The Semitic vocabulary in general and the Hebrew in particular are predominantly tri-literal; i. e., words are, for the most part, made upon the basis of three radical consonants. Hebrew grammars have long taught that all Hebrew words might be explained upon the tri-literal basis; and many still so teach. But it now appears to be true that originally, not only in the Semitic languages as a whole, but also in Hebrew, there were two kinds of words, those organized as tri-literals, and those organized as bi-literals. But the tendency of the language was toward tri-literality. The bi-literals gradually yielded to this influence and sought in various ways to achieve tri-literality, or its equivalent, for themselves. Some carry the marks of their biliteral origin more plainly visible than do others. It is probable indeed that all of the Weak Verbs were originally of the bi-literal order; but for the sake of convenience they have been treated here as tri-literals. But there are two classes of verbs which from every point of view are best treated frankly as bi-literals.

1. The 'Ayı́n-doubled (y"y) verb, the main characteristic of which is the doubling of the second radical.

Note.—An accurate name for this class awaits discovery.  $\dot{A}yin$  must here be understood as designating the second radical, rather than the middle radical, since these roots have only two consonants.

2. The Middle-Vowel verbs, commonly called 'Ayı́n Waw ()"y) and 'Ayı́n Yôđ (""y).

Note.—The name "Middle-Vowel verb" is chosen here rather for convenience than for accuracy.

# The 'Ayin-Doubled Verb

[For full inflection, see Paradigm L, p. 206.]

#### TABULAR VIEW

	Ķăl.	Nifăl.	Hif'il.
Perf.	למֿמ למ	ונלם ללם	<u>ה</u> למ בלמ
Impf.	יקט } יקט }	יַקּט	יָבָמ
Imv.	קש	הַקַּמ	הָקִמ
Inf. abs.	קמום	הקט } הקט }	הָקִמ
Inf. const.	קש	הַקַּמ	הָקִמ
Part. act.	קֹמֵמ		מַקמ
Part. pass.	קמוּם	נָקמ	
Hŏf'ăl: Pf.	:הוּקַם	יוּכָש Impf. יוּכִש:	Part. מוּקט

- 1. a. ישׁכּן (8:1); רבּה (8:1); נְסַבּן (18:20); נְסַבּן (19:4); ישׁכּן ישׁכּן ישׁכּן <sup>2</sup>; יּנָמַב יּיָמֹב יִיּמְמַבּת.
  - b. יחם (47:15); יקר (47:15); יחם (24:26).

Remark.—בַּחַיִּם; הַחַבִּיוּ: יוֹנְבָּתוּ; הַחַבֵּיוּ; הַבַּחַיּ: יַבַּתוּ; וּיַבַּתוּ; וּיַבַּתוּ

- 2. a. בָּלַל (11:9); הָלַל (33:5); בְּלַלוּ (29:3); בָּלַל (11:9) בָּלַל (11:9). מָנַדְרָה (11:9) בָּלַל (11:9).
  - b. שרור (20 שרור יים מובב יוולל <sup>13</sup>; שרור <sup>21</sup>וולל <sup>21</sup>
  - c. לְשָׁרְלֹי: רְלָבֶב (שִׁרְלִי: בְּלַחָבָם (בִּלְיִשְׁרָלִי: בַּלַיִּעְלִל בֹי: בְּלָשָׁרָלִי: בַּלַיִּעְלִל

<sup>3</sup> Ex. 28:11.

7 1 Sam. 5:8.

<sup>1</sup> Judg. 20:40. 5 Num. 34:4.

<sup>9</sup> Job 24:24.

<sup>13</sup> Ex. 23:21.

<sup>17</sup> Deut. 21: 20. 11 Judg. 5:27.

<sup>#</sup> Isa. 47:14.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Cant. 6:5.

<sup>6</sup> Ps. 30:13.

<sup>10</sup> Ex. 13:18.

<sup>14</sup> Isa. 24:12.

<sup>18</sup> Prov. 30:27.

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup> Isa. 10:6. 26 Mic. 6:13.

<sup>15</sup> Ex. 15:10.

<sup>11 2</sup> Kgs. 22:4. 19 2 Kgs. 6:15. 23 Jer. 47:4.

<sup>27</sup> Job 11:12.

<sup>4 1</sup> Kgs. 7:15. 8 Deut. 9:21.

<sup>12</sup> Deut. 1:44.

<sup>16</sup> Isa. 10:31.

<sup>20</sup> Mic. 2:4. 24 Num. 21:4.

One group of bi-literal verbs sought to approximate tri-literality by strengthening the consonantal element of the root. As a rule, the second radical was therefore doubled whenever possible. The vowel used before this doubled consonant was the same as that found as characteristic stem-vowel in the corresponding forms of the triliteral strong verb.

- 1. a. The second radical is regularly doubled, except when final, throughout the Kal, Nif'al, Hif'il and Hof'al stems.
- b. Some verbs double the first instead of the second radical in the Kăl Imperf. This is the regular form in Aramaic for these verbs: this form of the Imperf. therefore is commonly called the Aramaic Imperf.

Remark.—Such forms occur sporadically in the Hif'il and Hŏf'ăl.

- 2. Certain forms of the Kal, Nif'al, Hif'il and Hof'al become fully tri-literal by writing the second radical twice and vocalizing as in the tri-literal strong verb. These are:
- a. The Kăl Perfect of verbs denoting action or movement in all the forms of the 3d pers.
- b. The Kal Participles and Infin. Absol. The naturally long vowels of these forms made any other method of strengthening them impossible.
  - c. A few sporadic forms.

\* Josh. 6:3.

42 Sam. 6:22.

<sup>1</sup> Josh. 5:9.

<sup>5</sup> Job 16:7.

<sup>\*</sup> Ezek. 41:24.

<sup>13</sup> Ps. 139: 13.

<sup>17</sup> Isa. 54:1.

<sup>21</sup> Sam. 22: 22.

<sup>6 1</sup> Kgs. 18:37.

<sup>10</sup> Ps. 49:6.

<sup>14</sup> Deut. 7:7. 18 Isa. 12:6.

<sup>\*</sup> Ex. 40:3.

<sup>71</sup> Sam. 3:11.

<sup>11</sup> Prov. 8:27.

<sup>15</sup> Ruth 3:15.

<sup>19</sup> Ezek. 1:9.

<sup>12</sup> Jer. 27:8. 16 Jer. 31:7.

m Ezek. 22:26.

- 3. When terminations beginning with a consonant are attached to forms containing a doubled second radical, a *separating rowel* is inserted to make it possible to retain the doubling of the radical.
  - a. The forms in the perfect take ô as the separating vowel.
  - b. The Imperfect takes ê ('\_\_) before the termination 7].
- c. The separating vowels regularly carry the tone except before the heavy terminations Da and R.
- Note.—The origin of these separating vowels is not clear, but the probability is that they arose after the analogy of the '\bullet'' verb forms.
- 4. The following variations from the form of the stem-vowel as it appears in corresponding forms of the tri-literal strong verb are found:
- a. The original ŭ regularly appears in the Ķăl Imperf., Inf., and Imperative, whenever the tone leaves the root-syllable by reason of the addition of affixes or suffixes.
- b. The original  $\check{\mathbf{u}}$  is deflected to  $\check{\mathbf{o}}$  in the Kal Imperf. when the tone recedes to the preformative upon the addition of Waw-conversive; and frequently also in cases covered by 4~a.
- c. In the Nif'ăl Imperf. and Imv., where  $\bar{e}$  appears in the strong verb, the original  $\check{a}$  is retained unchanged.
- d. In the Hif'il stem throughout, the attenuated i is not lengthened to i as in the strong verb, but
  - (1) is lowered to ē when it has the tone;
  - (2) is retained as i when it loses the tone by reason of the addition of affixes or suffixes, and
  - (3) is deflected to ĕ when the tone recedes on account of waw-conversive.

Note.—A naturally long vowel before a doubled consonant is contrary to usage in Hebrew, being rarely, if ever, found.

<sup>1</sup> Jer. 25: 29.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Jer. 21:4. <sup>4</sup> Judg. 13:25.

<sup>\*</sup> Cant. 6:5.

<sup>4</sup> Job 16: 7.

- 5. a. בֿטָיַי, but הָסְבֵּינָה (37:7); בֿטָב², but בָּטָב²; בֿעָבָרָן. but החל ; המב ; זְנִסבּנִי; החל.
  - b. הבוק תבוק ייהבון תבון ייידם יייםב ייהבון הבוק הבוק תבוק ייהבון הבון הבון ייידם ייידם ייידם ייידם ייידם ייידם
  - יּיוָהַשִּׁכֹּתִי ;יִּיְהֲשִׁפִּיֹתָ ;יִּיהֲקְלֹתַנִי ;יִּימֵחֵל (6:1); יּיהָקְלֹתַנִי ;יִּהְקְלֹתַנִי יִּיּ

Remark.—אָכַל (16:5); מֵרָה (16:5). מִרָּה (16:5).

- d. מוסבות (4:26); הוחל <sup>18</sup>; מוסבות <sup>19</sup>
- 5. Certain variations occur in the vowel of the preformative syllable from the vowel forms in the corresponding places in the strong verb. These are:
- a. In the regular Kăl Imperf., the Nif'ăl Perf. and Part., and the Hif'il Imperf. and Imv., the original a of the preformative syllable is rounded to å when pretonic, but is reduced to Šewâ when the tone moves farther away.
- b. In the Nĭf'ăl Imperf., Imv., and Infins. and in the so-called Aramaic Imperf. of the Kal, the a of the preformative is attenuated to i in the unaccented sharpened syllable and remains without further change.
- c. In the Hif'il Perf. and Part., the original a of the preformative is attenuated to I and then lowered to \(\bar{e}\) when pretonic; but when the tone moves away original ă is reduced to compound Šowâ (---).

Remark.—The intransitive Kal Imperf. with a as stem-vowel also has ē in the preformative syllable, but probably here it arises from an original ĭ.

d. The preformative ŭ of the Hof. stem regularly lengthens to û. This is probably due to the influence of the Middle-Vowel verb (§ 86.).

Remark.—Frequently forms appear with ŭ unchanged and the first radical doubled; e. g., つつつつ.20

<sup>2</sup> Num. 34:4.

<sup>11</sup> Kgs. 7:15.

<sup>5</sup> Ezek. 47:2.

<sup>1</sup> Sam. 5:8.

<sup>13 2</sup> Sam. 19:44.

<sup>17</sup> Isa. 7:8.

<sup>8 2</sup> Sam. 5:23. 10 Ps. 30:13.

<sup>14</sup> Job 16:7.

<sup>18</sup> Hos. 10:14.

<sup>3</sup> Mic. 2:4.

<sup>7</sup> Deut. 2:24.

<sup>11</sup> Isa. 24:3.

<sup>15</sup> Num. 17: 20. 19 Ezek. 41: 24.

<sup>42</sup> Chr. 14:6.

<sup>8</sup> Ps. 68:3. 12 Jer. 25: 29.

<sup>16</sup> Deut. 19:6.

<sup>20</sup> Job 24:24.

- 6. a. יָתרצצו יּוָרוֹמֶמָתִי יִינְמוֹלֵל (49:10); יַתרצצו יִּוָרוֹמֶמָתִי (25:22); יַרעצו: יִירצצוּ

  - יגלגלתי: ַחַצֶּפַצֶּחָיּ; (43:10). התמהמהנו
  - d יַּחָפַּלֵל ;יּיְקַלֵּל ;ייִקלָּל ;ייִהְלָלוּ (20:7); זינקלל.יי
  - 7. See forms cited under 3 a, b, c, 4 a, d, 5 a, c.
  - 8. אַלְבוּר, for לָבֹר; לָבֹר; לָבֹר; אָמָשְׁקּ; בְּחָקוֹן; אָמָשְׁןּ; אָמָשְׁןּ; אָמָשְׁןּ; אָמָשְׁןּ; אָמָשְׁןּ ירון; אַמשׁק; אַמשׁרָ, for יורן; קירון אָמשׁרָ; אָמשׁרָ; אָמשׁרָ, for אָרון.
- 6. The *Intensive Stems* assume special forms in these verbs. are:
  - a. The Pôlēl stem, as active intensive, with its reflexive Hiθpôlēl.
- b. The Pôlăl stem, as passive of the Pôlēl, with its reflexive  $\mathbf{H} \mathbf{i} \theta \mathbf{p} \hat{\mathbf{o}} \mathbf{l} \mathbf{a} \mathbf{l}$ .
  - c. The Pilpēl stem appears as an active intensive in a few verbs.

Note.—These stems serve both for this verb and for the Middle-Vowel verb (§ 86.). In the Pôlēl and Pôlăl forms, the double writing of the 2d radical gives the desired tri-literality; and to express the intensive idea, the vowel of the penult is lengthened (and rounded) in place of another doubling of the 2d radical. In the Pilpel, the entire bi-literal root is doubled.

d. A few verbs write the 2d radical twice and make intensive stems from this lengthened root exactly as in the tri-literal verb proper. These are forms that developed late.

7. The tone generally stays upon the stem-syllable. As a rule, it

<sup>1</sup> Ps. 90 : 6. <sup>1</sup> Ps. 131:2. Judg. 10:8. 4 Ps. 74:13. 7 Isa. 24:19. Lam. 1:12. • Isa. 53:5. 8 Eccl. 10: 10. Jer. 51:25. 10 Isa. 29:4. 11 Jer. 51:58. 12 2 Sam. 6:14. 13 Ps. 10:3. 14 Ps. 104:35. 15 Lev. 20:9. 16 Isa. 1:6. 17 Isa. 65: 20. 18 Eccl. 9:1. 19 Prov. 8:29. 20 Prov. 29:6.

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup> Ps. 91:6.

<sup>22</sup> Isa. 42:4.

leaves that syllable only when the separating vowels are used or when pronominal suffixes are added.

8. The forms of this verb sometimes exchange with similar forms of the Middle-Vowel verb (§ 86.).

86. The Middle-Vowel Verb

[For full inflection, see Paradigm M. p. 208.]

TABULAR VIEW

	Ķšl. Middle a.	Middle <b>i</b> .	Nifăi.	Hirîl.	Hofai.
Perf.	בל   לל	קל	נָקוֹל	הַקִיל	חוּקל
Impf.	`נקו <sup>י</sup> ל	יָלוּל יָל <u>וּ</u> ל	יקול	יָקִיל	יוּקַל
Imv.	קול	קיל	הקול	הָבֵל	٠
Inf. abs.	קול	קל	הקול     נקול	הִקל	
Inf. const.	קוּל	קיל	הקול ה	הָקִיל	הוּקַל
Part. act.	קל	[ בל   לל		מַקיל	
Part. pass.	קול	[ קיל } [ קול ]	נָקוֹל		מוּקל

<sup>1.</sup> a. שֶׁב (18:33); הָּמְרָהָ: 'מַרְהָּם '; שֵׁבְיּהִי '; קַמְרָה'; מַרְהָּם '; מַרְהָּם '; מָרְהָּם '; יַמְרְהָּם '; יַמְרְהָּם '; יַמְרָה'; שֹׁבְיּה

Remark.—מְתוּ (42:38); אוֹר (44:3); יבוֹש (7:22). b. נְבוֹן (17:12); הְמוֹל (41:33); נְבוֹן (41:32); ימוֹל (41:33);

יינפוֹנְתִי ;יינסוּנְתִי ;יינקמֹתֵם ;(10:18) נָפְּצוּ

<sup>1 2</sup> Sam. 12:21.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Zech. 1:16.

Mal. 2:8.

<sup>4</sup> Deut. 9:12.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> 1 Sam. 2:1.

<sup>6</sup> Ruth 1:15.

<sup>7 1</sup> Chr. 21:20.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Jer. 48:39.

<sup>9</sup> Deut. 5:30.

<sup>10</sup> Ezek. 20:43.

<sup>11</sup> Isa. 50:5.

<sup>12</sup> Ps. 38:9.

- c. נאות (32:9); נאור (32:9); יבוש (34:15).
- d. ל.יביא (4:4); בְּשִׁר (1:17); הָאִיר (1:17); הָאִיר (1:17); הָאִיר (1:17); הָאִיר (9:9); הַבְיא (9:17); הָקִים (9:17); הְקִים (9:18); הַקִּים (50:15); הָשֵׁר (50:15); הְשֵׁר (50:15); הְשֵׁר (24:8); הְבַּאַתְי (4:3); הְבָּאַתִי (20:9); הְבָאַתִי (20:9); הַבָּאַתַ (27:12).
- e. יָמוּת (38:11); שוּב (13:17); קוּם (3:19); קוּם (31:3); שוּב (13:2); קוּם (42:2); קּמְנָה (19:2); שִּׂבְנָה יִּלְמְנָה (42:2); מָּבְנָה יִּלְמְנָה (19:2);

f. יְשִׁים (30:42); לָלִין (49:16); יָדִין (49:15) אָשִׁית (24:23); לָלִין (49:16); יָדִין (49:16); לָלִין (24:23);

Remark.—וָיָשֶׁת (2:8); וַיְּשֶׂם (2:8); וְיָשֶׁם (30:40); (2:8) וַיְּשֶׁת (2:8); וְיָבֶן

g. שָׁב  $^{25}$ ; בּיָשָׁב  $^{25}$ ; פֿקמִים  $^{25}$ ; קמִים  $^{26}$ ; אָם  $^{27}$ ; לָאם  $^{27}$ ; לָאם  $^{28}$ 

The Middle-Vowel verb is a bi-literal verb which seeks to approximate tri-literality, mainly by emphasizing the characteristic stemvowel. Hence

- 1. Wherever the stem-vowel is characteristic of the form, it becomes naturally long, if the consonantal environment permits.
- a. The ă of the Kăl Perf. becomes â, except before terminations beginning with a consonant.

Remark.—Stative verbs have ē or ō in the Kal Perf.

<sup>1</sup> Isa. 29:22.	2 Sam. 2:32.	2 Kgs. 12:9.	4 Num. 7:1.
5 Job 20:10.	6 Judg. 2:16.	7 Ex. 26:30.	* Num. 31:28.
Isa. 32:9.	10 Ruth 1:8.	<sup>11</sup> Num. 24:7.	12 Judg. 7:3.
w Jer. 16:5.	14 Prov. 3:11.	15 1 Sam. 7:14.	16 Ps. 19:13.
17 Ps. 5:2.	18 Prov. 23:1.	<sup>19</sup> Jer. 9:11.	20 Ps. 13:6.
11 1 Sam. 22:15.	22 1 Sam. 3:8.	23 Jer. 30:18.	24 Jer. 49:9.
* Mic. 7:6.	2 2 Sam. 18:31.	27 Hos. 10:14.	28 Judg. 4:21.

b. The original a of all Nif'al forms is lengthened to a and rounded to ô.

Note.—This ô gives way to û in some forms of the Perf., for the sake of euphony.

- c. The same change to ô takes place in certain verbs having ă as the original stem-vowel of the Kal Imperf.
- d. The original a of the Hif'il attenuates to i, which lengthens to i in all forms except the Inf. Abs., the Imv. 2d sing. masc., the Jussive form of the Imperf., the Imperf. with Waw-conversive, sometimes in the Imperf. before the ending , and in some exceptional forms.

Note.—The i in Hii'il of the tri-literal strong verb is probably due to the influence of this î in the Middle-Vowel verb.

e. An original ŭ is lengthened to û in the Kăl Imperf. and Infin. Const., and in the Imv. except in the 2d fem. pl., where ŭ is lowered 

Remark.—In the Jussive form of the Kal Imperf., u is merely lowered to o; and in the form with Waw-conversive, ŭ is deflected to ŏ, except where it carries the tone and becomes ō.

f. An original i lengthens to i in the Kal Imperf., Imv. and Infin. Const. of the Middle i verb.

Remark.—In the Jussive this i becomes ē; and with wawconversive i is deflected to ĕ.

- g. The Kal Active Part. takes â (sometimes with & as vowelletter), the vowel so characteristic of the penult of this Part. in the tri-literal verb, though in its rounded form ô; here it remains as â. The Kăl Infin. Absol. rounds its â into ô, as in the characteristic syllable of the corresponding tri-literal form.
  - ב. מ. הַקִּימִתְי (6:18); הַרְמַתִּי (14:22); הַקִימֹתְי הַקִּימֹתְ הַשְּׁיבְנוּ יְהֵקִימִתְי (44:8); ינְפוּגֹתֵי ;ינְפוּגֹתֵי ;ינְפוּגֹתִי ;ינְפוּגֹתִי ;ינְפוּגֹתִי
    - יּהָמוּתֵנָה יִּהְשָׁבֵינָה יִּהְעוּפֵינָה יִּהְמוּמֵינָה זּיּ יּתְּהִימֵנָה יִּתְּבִיאֵינָה.

\* Ex. 13:19.

' Ezek. 16:55.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Ps. 139:18.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Isa. 50:5. • Isa. 60:8.

<sup>\*</sup> Ps. 38:9. 4 Isa. 10:13.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Isa. 54:10. • Lev. 7:30.

<sup>10</sup> Mic. 2:12.

- 2. Forms which lengthen the stem-vowel, as indicated above, take certain separating vowels before terminations beginning with a consonant. These make it possible to retain the lengthened stem-vowel and, in addition, give a longer form.
  - a. In the Nif'al and Hif'il Perfects the separating vowel is ô (1).
- b. In the Kal Imperf. and rarely in the Hif'il Imperf. the separating vowel ê ()\_\_) is used.
- c. These separating vowels regularly carry the tone, except before the heavy terminations Dn\_ and ln\_.

Note.—Just as in the y"y verb, the separating vowels are perhaps due to the analogy of the 7" verb.

- 3. a. קימור (38:11); ישוּקה (38:11); נְמוּת (42:2); ימוּת (8:3); יָשִׁיב (1:17); אָקִים (50:15); הָאָיר (17:21); יָשִׁיב (50:15); נְפֹצוּ (10:18); יְנַסֹגוּ יִנְסֹגוּ יִּנְסוּגְתִי; יְנַסוּגְתִי; יְנַסוּגְתִי; יּנְבוֹנִים (41:33); נָבוֹן (4:8) וַיָּקָם יִּנְפוּגְתִי.
  - יִמְלוּ ;יֹהְכוֹן (17:10) הִמוֹל (17:12) יְמוֹל (17:26) נְמוֹל (17:26) נְמוֹל יֹהָכוֹן (34:24); תלונף.
  - c. מָקִים (4:4); הַשִּׁיב (9:9); הַבָּיא (9:9); הֶקִים (9:9); יָהַנִיף; יהַנְיף; (6:18); הַרְמָּתִי (14:22); הָבִיאוּרָ ייהַנִיף; יי.הסירה
  - d. See examples cited under 1 c above.
- 3. The vowel of the preformative syllable, when the latter is open, necessarily undergoes change:
- a. The original a rounds to a when pretonic, and is reduced to Š·wā when ante-pretonic, in the Kal Imperf., Nif'al Perf. and Part., Hif'il Imperf., Imv., and Infinitives.
- b. The original a attenuates to i in the Nif'al Imperf., Imv., and Infinitives, and remains without further change in the sharpened syllable, just as in the tri-literal strong verb in the corresponding forms.

<sup>1</sup> Isa. 42:17.

<sup>3</sup> Job 20:10. 6 Ezek. 38:7.

<sup>3</sup> Isa. 50:5. 7 Ex. 16:7.

<sup>4</sup> Ps. 38:9. \* Josh. 4:9.

<sup>5</sup> Deut. 1:13.

<sup>11 2</sup> Chr. 15:16.

Lev. 14:12.

<sup>10</sup> Ezek, 27:26.

- c. The original  $\check{a}$  of the Hĩf'îl Perf. and Part. is attenuated to  $\check{a}$  and lowered to  $\check{e}$  when pretonic, but is reduced to  $\check{S}^e w \hat{a}$  when antepretonic.
- d. In the preformative of the Kal Imperf., with a as stem-vowel (1 c above) of some *intransitive* verbs original i undergoes the same changes as the attenuated i of the preformative of the Hif il Perfect.
- 4. יוּוְרָם (42:28); יוּוֹרָם (43:12); יוּוֹרָם (43:12); מוּכֵר (43:12); מוּכֵר (43:12);
- 5. a. קשַוֹנֵן (1:20); אָרְבּוֹנֵן "יְנְרֹנֵן אָ בּוֹנַן אָי (בּוֹנֵן יִי יְנִרֹנֵן יִי יִּרְכוֹנֵן אָ יִּרְבוֹנֵן יִיי
  - b. יִתְכּוֹנֶן (2:24); יַתְבּשׁשׁרּ יִּיחוֹלֶלְתָּ, (2:24); יִתְבּוֹנֶוּ.

  - d. אַקַנִים (נְיּמָנִי יִּצְּקַנְמָה יִּיּלְקַנִים יִּצְּקַנְמָה יִּצְּקַנְמָה יִּצְּקַנְמָה יִּצְּקַנְמָה יִּצְ
- 4. The Höf'al stem, having its characteristic vowel in the preformative syllable, naturally strengthens that vowel rather than the stem-vowel. Consequently ŭ is lengthened to û (1), which is of course without further change. The inflection is otherwise as in the strong verb.
- 5. The Middle-Vowel verb, having no middle radical to double, forms its intensive stems in a different way.
- a. The intensive actives, corresponding to the Pi'ēl and Hi $\theta$ pă'ēl of tri-literal verbs, are known as the  $P\hat{o}l\bar{e}l$  and  $Hi\theta p\hat{o}l\bar{e}l$ .
  - b. The corresponding intensive passive is known as the Pôlăl.

Note.—For an explanation of the origin of these forms, see § 85.

c. Some Middle-Vowel verbs make an intensive stem by simply doubling the bi-literal root as a whole and vocalizing the resulting form like a regular tri-literal Pi'ēl, etc. These forms are known as the Pilpēl, Pilpāl, and Hiθpālpēl.

<sup>1</sup> Isa. 30:33. <sup>3</sup> Num. 15:35. 2 Ex. 40:17. 4 Lev. 4:10. <sup>5</sup> Ex. 10:8. 6 Isa. 17:1. 7 Ps. 9:8. Ps. 99:4. • Isa. 62:7. 10 Job 23:15. 11 Ps. 67:23. 12 Job 15:7. 18 Prov. 24:3. 14 Jer. 20:9. 15 1 Kgs. 20:27. 16 Esth. 4:4. 17 Isa. 22:17. 18 Esth. 9:31. 19 Esth. 9:27. 20 Ps. 119: 106.

<sup>21</sup> Ps. 119:28. 22 Ruth 4:7.

- d. Pi'ēl forms of Middle-Vowel verbs are found only in the later literature. These were probably made after the analogy of genuine Middle-Waw verbs, such as אַוֹל, אָנוֹל, פּנָב, etc.
- ַּנְמְלֹּוּ (8:3); נְפְּצוּ (7:9); מֲתוּ (7:9); בְּאוּ (10:18); יְמֻבוּ (6:18); יְמְבוּ (6:18); יְמְבוּ (14:22); הַקְמְתִי (14:22); הְקִמְתִי (6:18); יְמְבוּ (14:22); יְמְעוּפֵינָה
- 7. לְלִין (3:15); אָשִׁיִת (30:42); יְשִׂים (3:15); לְלִין (24:23); אָשִׁיִת (3:15); אָשִׁיִם (24:23);

Remark.—יְרִיבוֹתַ יּ בִּינוֹתִי ; דִינוֹתַי:

- 6. The tendency of the Middle-Vowel verb being to stress the stem-vowel, the tone naturally stays upon this strengthened vowel wherever possible. It loses the tone only when (a) the endings and and are added, which carry the tone; or (b) the separating vowels ô or ê are used, which always carry the tone themselves except before and fig.; or (c) in forms with Waw-conversive, etc., in which the stem-vowel was never strengthened.
- 7. Middle-ê verbs differ from Middle-û only in the Kăl Imperf., Imv. and Inf. Const., and sometimes in the Kăl Passive Part., in all of which î appears instead of û.

Remark.—A few Middle-ê verbs seem to show a characteristic form of the Kal Perf. with i instead of a. But these forms are perhaps better considered as Hif ils with the preformative dropped.

8. Since the Middle-Vowel verb and the so-called 'Ayın-doubled verb are fundamentally the same, it is natural that the two should often interchange forms. As a matter of fact, the same root some-

<sup>1</sup> Ezek. 16:55.

<sup>2</sup> Isa. 60:8.

<sup>\*</sup> Ezek. 20:43.

<sup>4</sup> Ps. 5:2.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Prov. 23:1.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Ps. 2:11. <sup>10</sup> Zech. 4:10.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Jer. 16: 16. <sup>11</sup> Jer. 48: 11.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Dan. 9:2. <sup>12</sup> Ezek. 10:15, 17.

Job 33:13.Mic. 2:6.

times develops two sets of forms, one with strengthening of consonants, the other with strengthening of vowels, e. g., iii and iii; and ii

87. A Comparative View of the Verb Forms1. THE KĂL PERFECT AND IMPERFECT

	Perfect.	Impf. with ō.	Impf. with a.	Impf. with ē.
	[ķăţăl]	[yăķţŭl]	[yăķţăl]	[yăķţĭl]
Active	ڬؙٙۿڔٚ	יקשל	יִלְמַל	(יִקְמֵל
Stative	למץ     למץ			
'D laryng.	<b>ָ</b> עָמַל	יַנְעַמֹל	⁴נֶעֶמַל	
'y laryng.	קאַל	יִקאל²	יִקְאַל	
'5 laryng.	קְמַח		יקשח	
פ"ן	נָמֵל	ימל	יִמַל	ؠڗڟڔ
N"D	אַמַל		יאמל	יאמל
פ"ו	יַמַל		וישל	ַיִּמֵל
פ"ר	יָׁמַל		וושל	
ע"ע	למ } לממ }	יקש ( יקש	יַקמ	
ל"א	ظ ف		יַק <b>ְטָא</b>	-
ל"ה	קשה		יִקְשָׁה	
ע"ו	(â) Ç(	יקול } יקול }	יָקֹל (הּ)	
ע"ר	(â) קל			יָקִיל

י עטל also ייעטל.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Jussive and with Waw-convers. in pause.

יעטל Also

<sup>2</sup> Only in verbs and oy laryng.

ומן Only in ימן.

# 2. THE PYEL AND PU'AL PERFECTS AND IMPERFECTS

	Pi'ēl Perfec	t. Pŭ'ăl Perfect.	Pī'ēl Impf.	Pŭ'ăl Impf.
	[ķăţţăl])	[ķŭţţăl]	[y'kăţţăl]	[y'ķŭţţăl]
Strong	שַל ,קמַל	קַפַל יק	יָקַמֵּל	יָלְמַל
'D laryng	, ,	, עִמַל	יעמל	יעשל
'y laryng	חַל יִקאַל .	קַחַל הָקאַל ק	ייקאל ייקאל	ייקאל
'5 laryng	· קשׁמי	קַׁמַּח	יָּיַקְמַּח • יִּיַקְמַּח	יקטַת
و"إ	נְמֵל	ڔٞؗڞۣۯ	ינֶמֶל	ינמל
וֹ"פ	نقر	ڔٛڡۣڒ	ָּוֹנַמֵּל ינַמֵּל	רוֹשַׁל
۲"۸	קמא	ָּקְמָּא	יַקמַא	וָקשָׁא
ל״ה	קַמָּה	קמָת	יַלַּמֶּה	نكرهٰ
ע"ע .	קממ	දු් ගු ය	יַלַמֵּמ	וָלְמַמ
ע"ע	יקומם '	קושמ	יקומט	יְלְוֹמֵמ
ע"ע	•לִמְקַמַ	*	יַקַמָּקִמ	
ע"ו	יקיל •		יקיל	
ע"ו	• קולל	קולל	יקולל	יהולל
ע"ו	יקלקל		יקלקל	

# 3. THE HĬF'ÎL AND HŎF'ĂL PERFECTS AND IMPERFECTS

	Hif'il Perf.	Hŏf'ăl Perf.	Hif'il Impf.	Hŏf'ăl Impf.
	[hăķţăl]	[hŭķţăl]	[yăķţăl]	[yŭķţăl]
Strong	הָקְמִיל	יי(עֿי) עַלְּמַלְ	יַקְמִיל -	יַקְשַׁל
'D laryng.	י הָעֻמִיל יי	י הֶעֶמַל ¹²	יַנְעַבׁילֹ יִינְ	ڔۘۑڒڝ۬ٙٙڂ
'y laryng.	הָקְאִיל	הָקְאַל	יַקאִיל	יָקאַל
'5 laryng.	הַקְמִית	הָקְמַח	וַלְמִית	יָלְמַח

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Forms with a under the second radical are quite frequent.

² In pause កូច្នេក.

Pô'ēl.

<sup>4</sup> Pîlpēl.

Rare.

<sup>·</sup> Pôlēl.

יַקְחֵל Also יָקְחֵל.

וקשה In pause ויקשה. וו There are a few forms like הַקְּמֵל.

יהָעָטִיל Also הָּעָטִיל.

יה עשל Also הָעשל.

יועטיל Also יועטיל.

	Hif'il Perf.	Hŏf'ăl Perf.	Hif'il Imperf.	Höf'āl Imperf.
ج (2″إ	הִמִּיל הִמִּיל	[hŭķţăl] קמַל	[yăkţăl] יִמִּיל	יִמֵּל ימֵל
1″Đ	הומיל	הוּמַל	יוֹמִיל	יוּמֵל
פ״י ל״א	הַיִּטִיל הַקְטִיא	הָקְמָא	ייִטִיל יַקְמִיא	יָקְמָא
ל"ה	הקְמָה	הָקְמָה	יַקְמֶּה	יָקְמֶּה
ע"ע ע"ו	הַקיל הַקיל	הוּקַמ הוּקַל	יָקיל יָקט	יוּקַם יוּקַל

### 4. THE NĬF'ĂL AND HĬθPĂ'ĒL PERFECTS AND IMPERFECTS

	Nif'ăl Perf.	Nif'al Impf.	Hiθpă. Perf.	Hiθpä. Impf.
	[năķţăl]	[yĭķķăţăl]	$[ ext{hi} heta$ ķăţţăl $]$	$[yi\theta$ ķățțăl]
Strong	נקשל	ן: יוֹבּלמֹלְ	<b>הַתְּלַ</b> מֵּל	יִתְקַמֵּל
'D laryn	g. גֶעֶטַל²	ַנֻעָ <i>י</i> םֱל	הָתָעַפֵּל	יִתִעַפֵּל
	נְקְאַל יּ	יקאל	יהתקאל יהתקאל	ייתקאל •
'S laryna	נַקְמַח 🕫	יָקְמַח	התקשת	יתקשת
)"Đ	ڊڤِڑ	-ינָטֵל	הֹתְנַמֵּל	יהנמל
ו"ם	נומל	יוָּמֵל	הֹתְנַמֵּל	יהנפל
ל"א	נקטא	יקמא	הַתְקַמֵּא	יִתְקַמֵּא
ל"ה	נַקְמָה	יָקֶטֶּה	התַקֹּמָה	יתָקֹשֶׁה
ע"ע	נַקִּמ	יַקמ	התקשם	יִתְלַמֵּמ
ע"ע	, .		התקומם	יתקומט
ע"ו	נָקוּל	יקול	התקולל	יתקולל
ע"ו	,	,	ההקלקל	יתַקּלְבִּל

יַבְּטֵל Rarely יַבְּטֵל.

יַרְאַמֵע Also יָּתְקַמֵּל. Also הַתְּקַחֵל. , Also יָּתְקַמֵל.

#### 5. THE VARIOUS INFINITIVES CONSTRUCT

				/	
	Ķāl.	Nĭf'āl.	Pī'ēl.	Hif'îl.	Hŏf`&l.
	[ķ•ţŭl]	[hĭķķăţăl]	[ķăţţăl]	[hăķţăl]	[hŭķţăl]
Strong	יקמל	טפֿמּץ	בַן מַל	הַקְמִיל	הָקְמַל
'D laryng.	עַמל	הָעָמֵל	עַמֵּל	הַעֲמִיל	הָעָטַל
'y laryng.	קאל	הַקָּאֵל	לַםֵּל     לָמֵּל	הַקְאִיל	ַהָּלְאַל
'5 laryng.	קמת	עפֿמע	בַמַת	הַקְמִית	הַלְמַת
פ"ן	מֶלֶת   נְמֵל	הנִמֵל	נֿמֿץ	הַמִּיל	
פ״ו	מָלָת יִמִּלְ	הוָּמֵל	רַמֵּל	הוֹמִיל	הוּמַל
פ"ר	ישל	-		הישיל	
<b>5</b> ″%	קשא	הַקְּמֵא	קמַא	הַקְמִיא	בילמא
ל"ה	קשות	הָקָּמוֹת	קַמות	הַקְּמוֹת	הָקְמות
ע"ע	קט	הַקִּמ	קוממ	הַבָּמ	
ע"ו	קול	הקול	קולל	הָקִיל	
ע"י	קיל				

י Rarely קטל.

#### XIII. Nouns

#### 88. The Inflection of Nouns

- 1. אָמֶר Saying, from דְּבֶר אָמֵר Word, from אָמֶן, Death, from מות
- 2. הַיָּה (1:24); ראשׁית (1:23); מִים—יָם (1:22); אֹתת—אוֹת (1:14); יִמִּים—יָם (3:6).
- 3. דְנִת—פָּנִים (1:26); דְנֵת—דָּנָה (1:14) בְּלָכִּי־צֶּדֶק (1:24); מַלְכִּי־צֶּדֶק (14:18).
- 4. יְרוֹ—יָר (3:22); אֵישֵׁרְ—אִישׁ (3:5); עֵינֵיכֶם—עַיִן (3:22); אִישֵׁרְ—אִישׁ (3:16); אֵרְצָּה (20:1); אֲרַצָּה (13:14).

The inflection of nouns includes,

- 1. The formation of the noun-stems from the root, or from other nouns;
  - 2. The addition of affixes for gender and number;
- 3. The changes of stem and termination in the formation of the construct state;
  - 4. The addition of pronominal suffixes and affixes.
    - 89. Nouns with One, Originally Short, Formative Vowel
- 1. a. אֶבֶן for kăţl]; אֶרֶץ Earth; אֶרֶע Evening; אֶבֶן Stone; אֶבֶן Swarm.

  - c. אָמֶר (Darkness) הָשֶׁךְ Darkness בְּקֶר (Morning הְשֶׁרְ Darkness) אָמֶר
- 2. a. אָרַת Youth; בְעַר Perpetuity; אַרַת Path; בְעַר Youth; חַחָה Under.
  - b. אָבְ (=אֲבָּר (מַנְבְּי בּאָבָּר) (אַנְבְּי ) Nose; עַנְן (בּוְבְּאָ Goat.
  - c. בְּכֶה Waste; הָהן Desolation; בְּכָה Waste; קּבָה Weeping.

- 3. בְּאֵר ; Honey; מְעֵמ A little; צּאָשׁ Stench; הַבָּשׁ Well.
- 4. a. מַלְכָּה Queen; בַעַרָה Maiden; שׁלְנָה Rest.
  - b. מְנְחָה Covert; שִׂמְחָה Gladness; אָמְרָה Saying; מְנְחָה Gift.
  - c. אָכְלָה Food; הְכְמָה Wisdom.
- 1. These nouns, called Seğolates, had, originally, one short vowel (ă, ĭ or ŭ), which, generally, stood with the first radical. A helping-vowel was then inserted under the second radical, and the formative vowel was then changed: ă to ĕ; ĭ to ē; ŭ to ō.
- 2. When the root contains one or more weak radicals, certain changes occur:
- a. In 'y or 'b laryngeal stems, ă is the helping-vowel, instead of ĕ; and, in 'y laryngeal a-class stems, the original formative a stands unchanged.
- b. In j"y stems, is assimilated, represented in the following consonant by Dågëš-förtë, and then rejected from this consonant whenever it is not followed by a vowel.
  - c. In 7" stems occur formations ending in , , and 7\_.

Note.—For so-called y"y, \"y and \"y Segolates, see § § 100. and 109.

- 3. In a small number of nouns, the formative vowel stands under the second radical, instead of under the first; in these, a suffers no change; but i and u, under the tone, become ē and ō; no helping-vowel is needed.
- 4. Many feminine nouns are formed from Segolate stems; the feminine ending being added to the primary form (בְּמָלְ, בְּמָלְ, בְּמָלְ, , בְּמָלְ, , בְּמָלְ, ); but an original ŭ is generally deflected to ŏ.

י Cf., however, לֶחֶם bread, הָחֶם womb.

Note 2.—Segolates in the plural form look like two-vowel nouns. Whether this is a survival of an original two-vowel form in these nouns or is a later development of a one-vowel form by analogy is not clear.

- 90. Nouns with Two, Originally Short, Formative Vowels
- 1. a. [לְּשָׁר for katal]; אָרָם Man; חַכְם Wise; קּבָר Word; שָּׁרָם (Upright; בְּשָׂר Flesh; בְּשָׂר Camel; דְנָן Corn; הָמָם Violence.

ישָרה (=sădăy) Field; יְפָה Beautiful; הָרֶה Pregnant.

- b. (קְמֵל for kățil]; אָמֵן Old man; בָּבֶר Heavy; אָמֵן Deficient. אָמֵן Pat; חָמֵר Deficient.
- c. [לקר for kătŭl]; ענלל Round; עָמַלן Deep; קמלן Spotted; אָרם אָרם אָרם (cf. קְמַנִּים) Small; אָרם Red.
- d. [בְּכָר for kı̆tal]; בְּבָר Heart; צֵלָע Rib; הַמָּר Bitumen.
- 2. [קְּטָלָה; Righteousness; אֲדָנָה Ground; עַנָלָה Chariot; אֲדָנָה Possession.

A second class includes nouns which are formed by the employment of two, originally short, vowels, ă—ă, ă—ĭ, ă—ŭ, ĭ—ä. These nouns are, for the most part, adjectives or participles:

- 1. a. Original ă—ă, in strong stems, are rounded to å—å; in ¬">
  stems, the second ă is deflected, after the loss of or or to e; in a
  few cases of ¬">
  stems, the final ¬— is lacking.
  - b. Original ă—ĭ, in strong stems, are changed to å—ē.
- c. Original ă—ŭ are changed to å—ō; the latter (ō), however, goes back to ŭ before additions for gender and number, a Dåğēš-förtē being inserted in the final consonant.
  - d. Original i—ă are changed to ē-å.
- 2. The feminines of these stems are made by the addition of  $\Box$ ; this addition requiring a change of tone, the vowel of the first radical is reduced to  $\check{S}^{e}$ wâ.

- 91. Nouns with One Short and One Long Formative Vowel
- - b. [לְשִׁיא for kattil]; אָסִיר Captive; נְשִׂיא Right hand; נְשִׂיא Prince; הָמִיר Anointed; נְבִיא Prophet; סְּמִיר Overseer; בַנִיא Little.
  - c. [לְסְוּל] for katûl]; אָרוּר Cursed, and all Kal pass. parts.; עבוּם Strong; עָבוּם Cunning; עָבוּע Week; קבוּר Grain; שׁבוּע Bereaved.
  - d. אָבָר for kı̃tâl]; בְּחָב Writing; אֲבָר War; אָבָר Work; הְלוֹם God; אֲנוֹש Man; חֲמוֹר Ass; חֲלוֹם Dream; אָנוֹש River.
  - e. נְצִיב ; for k਼ੱtîl or kŭtîl]; בְּדִיל Tin; הְסִיל Fool; נְצִיב Swine.
  - f. אָבוּל Dress; בְּבוּל Limit; בְּבוּל Press; בְּבוּל Property. בְּבוּל Property.
- 2. בְּרוֹלֶה Great (f.); בְּרִיאָה Prophetess; בְּרוֹלֶה Cursed (f.); בְּרוֹלֶה Virgin; הְנוֹרָה Girdle; בְּתוּלָה Flute; אָמוּנָה Truth.

A third class includes nouns which are formed by the employment of an originally short vowel in the penult, and an originally long vowel in the ultima. These nouns are, for the most part, abstract substantives, neuter adjectives, or passive participles:

- 1. a. Original ă—â become â—ô, the first vowel being rounded to â, the second to ô; this formation is to be distinguished from that with ō, described in § 90. Here belongs the Kal Infinitive absolute.
- b. Original ă—î become å—î; here belong many nouns with a passive, and a few with an active signification.

- c. Original ă—û become å—û; here belong all Ķăl passive participles.
- d. Original i—â become —â or —ô, the first vowel being reduced, the second (â) being sometimes retained, but more frequently rounded to ô.
- e. Original i-i or u-i become -i, the first vowel being reduced.
- f. Original i—û or u—û become —û, the first vowel being reduced.
- 2. The feminines of these stems are generally made by the addition of  $\overline{\ }$ , the vowel of the first radical becoming Š<sup>\*</sup>wâ.
  - 92. Nouns with One Long and One Short Formative Vowel
- 1. [אָשֶּׁר ; Treasury; אוֹצֵר (for אוֹצֵר ) אוֹלָם (for אוֹצֵר ) (רוֹמֵשִׂת (for הַמְשִׂת) (רוֹמֵשִׂת (for הַמְשִׂת)) (רוֹמַשִּׂת (for הַמְשִׂת)) (רוֹמַשִּׁת (for הַמְשִׂת)) (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׂת (רוֹמַשִּׂת)) (רוֹמַשִּׂת (רוֹמַשִּׂת (רוֹמַשִּׂת)) (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׂת)) (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׂת (רוֹמַשִּׂת)) (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת)) (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת)) (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת)) (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשְׁת)) (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת (רוֹמַשִּׁת)) (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת)) (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת))) (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְּת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְּׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רוֹמַשְׁת (רומַשְׁת (רומַשְׁת (רומַשְּׁת (רומַת (רומת (רומת
- 2. [לבל for kâțĭl]; אוֹיַב Enemy; רֹמֵשׁ Priest; יצָא Priest; הוֹבֶל Walking, etc.
- 3. [לקל] for kûtăl]; עונֶב Flute, organ; שוּעֶל Fox.
- Remark.—[קימול for kîtâl]; קימור Smoke; איחור Nile; איחור Nettle.

A fourth class includes nouns with a naturally long vowel in the penultima, and an originally short vowel in the ultima.

- 1. Original â—ă become ô—å; here belong, besides some substantives, all , Kăl active participles, and also the Kăl act. part. fem. (in n or n of strong forms. The vowels do not change before af-fixes of gender and number.
- 2. Original â—ĭ become ô—ē; here belong a few substantives, and all strong Kăl participles; also those feminines of the form הַּמַלָּה.
  - 3. Original û—ă become û—å.

Remark.—There are a few nouns with an originally long vowel in both penult and ultima; the former, however, is probably long in compensation for an omitted Dåǧēš-fŏrtē (§ 30. 2. c).

### 93. Nouns with the Second Radical Reduplicated

1. [אַיָּל for kătțăl]; אַיָּל Hart; אַבָּע Sabbath; בּבָל Burden; אַבָּער Sin; אַבָּער Magnificence.

Remark.—מָבָּן Thief; מַבְּה Cook; דְּרָשׁ Artificer; אָבָּר Jealous.

- 2. קַבָּשׁ for kattil]; מֲכֵּל Shoot, rod; קַבָּשׁ To consecrate.
- 3. אָנֶל for kittil]; אָלֶם Dumb; אָנֶר Blind; אָנֶל Deaf; אָנֶל Folly; אָנֶלת Mast; אָנֶלת Folly; אַנֶּלת Blindness.
- 4. a. [ˈˈɒ̪ɔ] = kattal]; see examples under 1. R. above.
  - b. [בְּקְׁבֶּר = kı̆tṭâl from kătṭâl]; אָבָּר Husbandman; 1. R. above.
  - c. [לְשׁכּוֹר ; Drunkard; אָפּוֹר אָפּוֹר אַ אַפּוֹר Drunkard; אָפּוֹר spar-row.
- 5. אַפִּיר; אַפִּיר; אַפִּיר; אַפִּיר; אַפִּיר; אַפִּיר Righteous; אַפִּיר Fettered.
- 6. [קמול]; Pillar; שַכוּל Childless; חַבּוּן Merciful.
- 7. [קמול]; למור למור (Consolation.
- Remark.—ציון Abomination; בלול Idol; ציון Pillar; פֿגול Unclean Thing.

A fifth class includes nouns whose second radical is reduplicated. This doubling intensifies the root-idea, giving it greater force or greater firmness:

1. Formations like kățțâl are frequent, but with no special significance.

Remark.—It is a question whether nouns of this form indicative of occupation have å or å (see 4. a below); the corresponding Arabic have å, yet some of these have å in the Construct state.

2. Formations like kățțēl are rare, except as Pi'ël Infinitives Construct.

- 3. Formations like k ĭ t t ē l are, mostly, adjectives designating deformities and faults, physical or moral.
- 4. a. Formations like kățțâl are, properly, nouns indicative of occupation; but see 1. R. above.
- b. The form ķ ĭ ṭ ṭ â l is the same as ķ ă ṭ ṭ â l with the penultimate ă attenuated to ĭ.
- c. The form kiţţôl is the same as kiţţâl with â rounded to ô.
- 5. Formations like kățțî l are adjectives expressing a personal quality.
- 6. Formations like k ă t t û l are descriptive epithets of persons or things.
- 7. Formations like k ĭ t t û l are, for the most part, abstracts, and are often used in the plural.

Remark.—This is a fovorite formation for terms designating or characterizing idolatrous objects and ideas.

# 94. Nouns with the Third Radical Reduplicated

- 1. בְּשְנִי Tranquil; בְשְנִן Green; בְשְנִי (בְּאַנִי Comely; אַמְלֵל (בַּאָנִי Dark; בְּהַלל Pasture; בַּהְלל Adulteries.
- 2. אָרַקרַם Full of twists; הָפַּרְפַּךְ Full of turns; אַרַקרַם Red-dish; אָרַקרַם Blackish; אָסַפְּסוּף Rabble; אָרַקרַל

A sixth class, closely related to the fifth class, includes:

- 1. Noun-formations with the third radical reduplicated, the signification being, in general, the same as when the second radical is doubled.
- 2. A few words in which the second and third radicals are reduplicated, the signification being that of intensity, or repetition; in the case of adjectives of color, there is a diminutive force.

# 95. Nouns with & and ? Prefixed

- 1. אֶבְנְרוֹף Finger; אֶנְרוֹף Fist; אֵיחָן Lasting; אַבְנָר Violent.
- 2. יִפְקוֹם (Oil; יַלְקוֹם Pouch; cf. the proper names יִבְּקוֹם, יִבְּקוֹם.

A seventh class includes nouns formed by prefixing &, or :

- 1. A few nouns are formed by means of a prosthetic N; this N is merely euphonic and has no significance.
- 2. Nouns with a prefixed occur rarely as appellatives; but frequently as proper names, where however they are really verbal forms.

# 96. Nouns with ? Prefixed

- 1. מַאָּכֶלֶת ; Food; מַמְלֶכָה Kingdom; מַאָּכֶל (מַקְמַל Exit; מַבְלָת ) בּוֹרָאָה (מַוְצָא =) מוֹצָא (מַוְצָא =) מוֹצָא (מַרְאָר ) בּוֹרָאָה (בּוֹרָאָר ) Appearance.
- 2. מְרְבָּר for מְרְבָּר (מְקְמֵל: Dwelling-place; מְרְבָּר (מִקְמֵל: שׁמְּלָנָה War; מִקְנָה Watch; מִקְנָה (מִקְנַר (מִקְנַר: Property.
- 3. [מַקְמַל for מֵּרְבֵּק: אַ בּּרְבֵּק Stall; מַרְבֵּל Key; מַרְבֵּל Flesh-hook; מַוְלֵשׁ Plough; מַנְפָּה Smiting; מוֹלָשׁ Smare.
- 4. מִוְבֵּחַ; וֹמַקְמִל for מִוְבֵּחַ; Altar.
- 5. מַּאֲכָלָת for מַקְמָלו: בּמָקְמָלוּ Fuel.
- 6. מַלְקוֹת ; Want; מַקְמוֹל for מַקְמוֹר ;וּמַקְמָל Want; מַקְמוֹל Booty; מַלְקוֹת Song; מַנְמוֹר אַנישוֹל Song; מַנְמוֹר אַנישוֹל
- 7. מַבְּחָטִיל, מֵבְרִיל; מַבְרִיל Dividing; מַבְקִּטִיל Raining.
- 8. [מַקְמוּל]; מַלְבוּשׁ Garment; בּוְעוּל Bolt; מַאָבוּם Granary.

An eighth class includes nouns formed by prefixing , the same element which is used in the formation of participles. So far as concerns the vowels employed the following combinations may be noted:

 becomes ô; in \(\bar{\gamma}^n\bar{\gamma}\) forms, the second \(\bar{a}\) becomes \(\bar{e}\) (probably a contraction of \(\bar{a}\)y).

- 2. i—å, the former of which is attenuated, the latter rounded from an original ă; the usual vowel changes take place in weak stems.
- 3. ă—ē, the latter of which is lowered from i; the usual vowel changes take place in weak stems.
  - 4. i-ē, the i of which is the attenuation of a (cf. 3.).
  - 5. ă-ō, the ō of which is lowered from an original ŭ.
- 6. ă-ô, ĭ-ô, of which ô is rounded from â, while ĭ is attenuated from ă.
  - 7. ă—i, used only in the formation of Hif'il participles (m.).
  - 8. ă-û, not used to any great extent.

For p-formations from bi-literal roots, see § 100.

### 97. The Signification of Nouns with ? Prefixed

- 1. מַשְׂחָרת Destroyer; מַשְׂחָרת A didactic poem (= instructor);
  ווא מַשְּרִיץ He who inspires terror; שְׁמָרִיץ What falls off, chaff;
  מכפה Covering.
- 2. מְאָכָל Food; מַלְקוֹת Booty; מָהָן Gift; מְמְלות Psalm; מִאָנֶר That which is small; מֶרְחָק That which is remote.
- 3. מַלְמֵר (Knife; מַפְּתֵּחַ Key; מַלְמֵר Goad.
- 4. מְלְבֶּתְ Dwelling-place; מְרְבָּר Desert; מְלְבָּתְ Altar.
- 5. מֵלְחָמָה Straightness; מֵלְחָמָה Straightness; מִלְחָמָה Straightness; מִלְחָמָה

The letter מוֹ is from מִי (who) or מְי (what), and is used in the formation of nouns:

- 1. To denote the *subject* of an action; *cf.* its use denoting agency in Pi'el, Hif'il and Hi $\theta$ pă'el participles.
- 2. To denote the object of an action, or the subject of a quality; cf. its use in Pu'al and Hof'al participles.
  - 3. The instrument by which an action is performed.
  - 4. The place (or time) in which an action is performed.
  - 5. The action or quality which is contained in the root.

# 98. Nouns Formed by Prefixing 7

- הוֹכַחַת for הַחְמָם (?); חַהְקמַל (?); הוֹלָבת Tenant; חוֹבָת הוֹבְת Reproof; חוֹבָת South; חוֹבָת Thanks; חוֹבת Law.
- 2. אַקְמָל for הַּקְמָל: הַּדְרָה Elm; הַּקְמָל Glory; הַקְלָוּה Hope.
- 3. הַקְמָל for הַּלְבִּקְה (Checkered cloth; הַקְמָל Deep sleep.
- 4. [הַקְמִיל]; הַלְמִיד Disciple; הַּכְרִיךְ: Cloak; הַלְמִיד Complete-ness.
- 5. [הַקְמוּל]; בּוְלְאָכָה Diseases; הַנְחוּם Consolation; הַלְאָבָה Drought; הַעַצָּמוֹת Might.
- Remark.—הַבְּאֶרֶת Deep sleep; הְשׁוּעָה Deliverance; הִבְּאֶרֶת Glory.

Remark.—Nouns with  $\bigcap$  prefixed have also, in the majority of instances, the feminine ending  $\bigcap$ \_\_.

### 99. Nouns Formed by means of Affixes

- 1. בְּרְטֵּל Garden; בְּרְטֶּל Iron; בְּרְטֵּל Cup of a flower; קַרְטֹל Ankle; חַרְטֹם (?) Sacred scribe.
- 2. a. אָקרוֹן Poor; אָברוֹן Most high.
  - b. אַבְדָן Gain; שֶׁלְחָן Table; קרבָן Offering; אַבְדָן Destruction.

c. אָנְרוֹן פּתְרוֹן Success; אָנְרוֹן Blindness; נָאוֹן בּרוֹן Confidence; וְכָּרוֹן Memorial; עָצָרוֹן Pain; אָנֹן Majesty.

A tenth class of nouns includes those with affixes, 5, 2 and 3:

- 1. Nouns formed by the addition of 3 and 2 are few, and have no special significance; they should perhaps be regarded as quadriliterals and may reflect some foreign influence.
  - 2. Nouns formed by the addition of ] are numerous, including
    - a. Adjectives formed either from a noun-stem or from a root.
    - b. Abstract substantives ending in an.
    - c. Abstract substantives ending in ôn, rounded from ân.

#### 100. Nouns from Bi-Literal Roots

- 1. a. בְּלֵתְ Great; קְבַן Tender; לְקַ Weak; מֵר Bitter; מָר Complete; מָר Bride; מָנָת Unleavened bread; בַּלָּרְ Hands.
  - אַם Mother; אֵל Mound; אַן Heart; שֵׁן Tooth; אַם Shadow; אַלה Measurement; מָלָה Swamp; אַפּן Spoil; אַפּן His mother.
  - הם Completeness; בל All; און Statute; הם Bear; און Multitude; הְפָּה Integrity; הְפָה Statute; בּלָם All of them.
  - b. פֿן; בְּן; Kָבֿו act. ptcp. of ע"י and ע"י verbs. איי פֿן Chaff; קֿור Turn; שוֹר Ox; שוֹר Leg.

בר Stranger; בת Lamp; Dead; ער Noise.

רום; רום; הור; והור Const. of ע"ע verbs.

בִּינְה וּנִיל ; Strife רִיב ; Judgment הֵין Strife בִּינְה Joy ; קינָה Sort קינָה Dirge.

2. בְּלְבֵּל Wheel; חַתְחַת Frightful; בַּרְכֹּר Ruby; קּרְלָך Crown of head; חַתְחַת אַלְבָּל Skull; בַּקְבּוּק Flask; קַלְבָּל Worthless; הַעָּהָעִים Scorn.

- 3. a. קְּטָּפָּה; Cover; מֵקַבּ Circle; מַקַבּ Evil; מְקַבָּ Distress; מְשַׁפָּה (Purpose; מְבָּרָ Highway; מְחָבָּר (Purpose; מְמַב (Purpose; מְמַב Highway; מְחָבָּר (Purpose; מַמַב (Purpose) מִמָב (Purpose) מִמַב (Purpose) מִמַב (Purpose) מִמַב (Purpose) מִמַבּר (Purpose) מִמַבּר (Purpose) מִמַבּר (Purpose) מִמַבְּר (Purpose) מִמְבָּר (Purpose) מִבְּר (Purpose) מִבְּ
  - לור (שְאוֹר בּיוֹר בְּרוֹם בּיוֹר בִּרוֹם בּיוֹר בְּרוֹם בּיוֹרָה בְּרוֹם בּיוֹרָה בְּרוֹם בּיוֹרָה בְּרוֹיִם בּיוֹר בְּרוֹיִם בּיוֹים בּיוֹיִם בּיוֹים בּיים בּיוֹים בּיוֹים בּיים בּיי
  - c. מוֹסָר Surrounding (?); מוֹסָך Coverer (?); מוֹסָר Removed.
  - d. מְרָהָ Soundness; קֹרָה Weakness.
- 4. a. הְחָלָה Praise; הְחָלָה Beginning; הְחָלָה Favor; הְפָלָה Prayer.
  - b. אְבוּנְה (Offering; אְבוּנְה הְעוּה Likeness; אְבוּנְה הְבוּנְה וּ Death; אְבוּנְה Exchange; אְבוּנְה Ruin; אַבוּנְה Product.
- 5. הְאָיר (Cessation; הֲכּוּנָה Rest; הֲכּוּנָה (Cessation) הָלָח To shine; הָלָח To raise; הָלֶח To cause to turn.
- 6. נְכוֹנָה, נְכוֹנָה Established; בְּשַׁמָּה Desolated.
- 7. יקום Being; יקום Adversary.
- 8. מַלָּם Ladder; אוּלָם Porch; מֵירֹם Naked; Naked.
- 9. Dan Melting; nan Contempt.

Under this head are treated those nouns which are formed upon the foundation of two radicals and have not progressed to complete tri-literality by actually writing one of those radicals twice and vocalizing the resultant form as a tri-literal noun, e. g. בְּלֵלְיל. There is a relatively wide range of forms in bi-literal nouns.

- 1. Monosyllabic nouns of various forms:
- a. Those with one of the original short-vowels as the primary form. The vowels i and u, and occasionally a, change under the tone to ē, ō and a respectively. When affixes are added, the second radical takes Dagēs-fortē and the stem-vowel remains short. These all come from so-called y"y roots.
- b. Those with an unchangeable vowel, which of course is unaffected by the addition of affixes; but â regularly is rounded to ô, except in the Kăl act. ptcp. These all come from Middle-Vowel roots.
  - 2. Nouns made by reduplication of the bi-literal stem.
  - 3. Nouns with the prefix . These assume several forms:
- a. Those which in the primary form have the prefix ma with a short stem-vowel. These (1) regularly change both vowels, makal becoming makal; makal becoming makal; and makal becoming makal; and makal becoming makal; (2) when affixes are added, the second radical of the stem receives Dages-forte, the original stem-vowel remains unchanged, and the a of the preformative syll is reduced to Swa (-); (3) those having a as the original stem-vowel generally retain it without change, but the preformative syllable has ē, probably from an original i. This formation occurs only in the so-called y"y roots.
- b. Those which in the primary form have the prefix ma and a naturally long stem-vowel. The preformative a becomes a in the absolute singular form, but is reduced to Š'wa whenever affixes are added. This formation is characteristic of Middle-Vowel roots.
  - (1) The stem-vowel may be either ô (1), û (1), or î (1).
- (2) With the stem-vowel i ('\_\_\_), the preformative vowel becomes ē, either by assimilation to the stem-vowel, or after the analogy of the Hif'il perfect. This is the form of the Hif'il ptcp. of "y verbs.
- c. Those having the prefix mû, with the stem-vowel ă, which is rounded to å. This is the form of the Hŏf'ăl participle of bi-literal verbs.
  - d. A few exceptional forms.
- 4. Nouns with the prefix  $\bigcap$ . These nearly all have the feminine ending and fall into two classes:

- a. Those having i as stem-vowel followed by Dåğēš-fŏrtē in the second radical of the stem. The preformative vowel is reduced to Š·wâ upon the addition of the feminine affix.
- b. Those having û as stem-vowel, without a following Dåğēš-fŏrtē, but with the same reduction of the preformative ă to Š•wâ upon the addition of the feminine affix.
- 5. Nouns with the prefix  $\overline{\cap}$ . These are few, aside from the Infinitives of the Hif'il, Hŏf'ăl and Nif'ăl of bi-literal verbs and are practically all verbal nouns.
- 6. Nouns with the prefix na. These are practically confined to the Nif'al participle and Infin. of bi-literal verbs, in which the a of the prefix regularly is rounded to a before the tone and is reduced to Š'wa when not pretonic.
  - 7. A few nouns are made with the prefix y ().
- 8. A few bi-literal nouns with affixes occur, viz. (a) the affix ăm; (b) the affix ŭm. There is room for doubt as to the origin of these nouns.
  - 9. A few isolated formations appear.

### 101. Nouns Having Four or Five Radicals

- 1. עַקְרָב Scorpion; בְּוְבָּר Treasurer; שֶּקְרָב Sickle; הַנְמָל Frost; תַּנְמָל Bat.
- 2. אַרְנָּמָן Purple; שַׁעַמְנֵן A kind of cloth; אַרָנְמָן Mule.
- 1. Nouns with four radicals are comparatively few; they have no special classification or signification.
- 2. Nouns with five or more radicals are still fewer, and, for the most part, of foreign origin.

### 102. Compound Nouns

- 1. אָרְמוֹל (Worthlessness אָרְמוֹל Worthlessness) אָרְמוֹל Formerly.
- 2. מְלְכִּי־צֶּדֶק King of righteousness; ישָׁמָעֵאל God hears.
  - 1. Compound words, as common nouns, are few and doubtful.
  - 2. Compound words, as proper names, are very numerous.

#### 103. Nouns Formed from Other Nouns

- 1. שׁעֵער (cf. שַׁעַער (ate); בֹּרֶם Vine-dresser (cf. בֶּרֶם Vine-dresser).
- 2. עָיִן Place of the fountain (cf. עָיִן Fountain); בַּוְרְּלוֹת Place of feet (cf. בַוְרָלוֹת Foot).
- 3. עָּוְרוֹן Last (cf. אַחַר After); עּוָרוֹן Blindness (cf. אַחַר) Brazen (cf. לְוִיחָן Wreath); אַחַרוֹן Brazen (cf. בְּחָשֵׁת Bronze).
- 4. a. אַלְישִׁי Third (cf. אָלִישִׁי ; וְשֵׁלִישִׁי Fifth; etc.
  - b. אָרָכִּוּי Moabite; אָרָכִּוּי Aramæan; אָרָכּוּי Gershonite; אָרָרִי Hebrew.

עפוני Northerner; נכרי Foreigner; צפוני Villager.

5. אַלְמָנוּת (Ringdom; אַלְמָנוּת Widowhood.

Nouns formed from other nouns, and not directly from the root, are termed denominatives. The most common formations are:

- 1. Nouns with the form of the Kal active participle, indicating agency.
- 2. Nouns with the prefix  $\mathfrak{D}$ , indicating the *place* where a thing is found.
  - 3. Adjectives and nouns formed by the affix ) or ]\_ (seldom )).
  - 4. Adjectives formed by the affix ; these are,
    - a. Ordinals formed from cardinals;
    - b. Gentilics and patronymics; and a few others.
- 5. Nouns formed by the affixes n. and n, designating abstract ideas.

#### 104. The Formation of Noun-Stems

From §§ 88-103. it has been seen that noun-stems are formed,

- 1. Directly from the root:
  - a. By means of rowels given to the root; as in the case of
    - (1) nouns with one, originally short, vowel (§§ 89, 100.);

- (2) nouns with one originally long vowel (§ 100.);
- (3) nouns with two (originally) short vowels (§ 90.);
- (4) nouns with one (originally) short and one long vowel (§ 91.);
- (5) nouns with one long and one (originally) short vowel (§ 92.);
- b. By a reduplication of one or more of the consonants of the root; as in the case of
  - (1) nouns with the second radical doubled (§ 93.);
  - (2) nouns with the third, or the second and third radicals doubled (§ 94.);
  - (3) nouns with the entire root doubled (§ 100.);
- c. By prefixing vowels and consonants to the root; as in the case of
  - (1) nouns with ⋈, ┌ or refixed (§§ 95, 100.);
  - (2) nouns with prefixed (§§ 96, 97, 100.);
  - (3) nouns with prefixed (§§ 98, 100.);
  - d. By affixing vowels and consonants to the root; as in the case of
    - (1) nouns with 5, 5 or 3 affixed, with a vowel (§§ 99, 100.);
    - (2) nouns with four or five radicals (§ 101.);
    - (3) nouns compounded of two distinct words (§ 102.).
- 2. From other nouns (and called denominatives), by the various means indicated above (§ 103.).

### 105. The Formation of Cases

- 1. מְתוּשָׁאֵל הוֹ פְּנוּ (4:18); מְתוּשָׁאֵל הוֹ שְׁמוּ (4:18); מְתוּשָׁאֵל הוֹ מְתוּ מְתוּ (32:32).
- Remark.—ץְיְתוֹ־אֶּרֶר (1:24); מַעְיְנוֹ צִּפָּנוֹ צִפּר: יִבְּנוֹ בְעֹר (1:24); מַעְיְנוֹ צִפּּרוֹ צִפּרוֹ בִּינוֹ בִּעָר
- 2. a. אָרְצָה הַנֶּנֶב (13:14); יָמָּה (20:1); אָרְצָה הַנֶּנֶב (20:1); אָרְצָה הַנֶּנֶב (13:6).
  - b. בּיוֹמֶ־ם (29:15); שׁלְשׁוֹּם (31:2) for šĭlšâm.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 1 Sam. 1:20 • Ex. 13:21.

Very slight evidence of case-endings is found in Hebrew:

1. The only possible case of a nominative ending is the  $\hat{\mathbf{u}}$  in the first part of a few proper names; as in the examples cited above,  $\mathbf{u} = \mathbf{u}$  and  $\mathbf{u} = \mathbf{u}$  and  $\mathbf{u} = \mathbf{u}$  are of;  $\mathbf{u} = \mathbf{u}$  and  $\mathbf{u} = \mathbf{u}$  and  $\mathbf{u} = \mathbf{u}$  and  $\mathbf{u} = \mathbf{u}$  are of. This is open to serious doubt since the words to which  $\hat{\mathbf{u}}$  is attached do not function as nominatives in these cases.

Remark.—An old ending  $\hat{j}=\hat{o}$ , appears in a few forms, but its origin and significance are unknown.

- 2. The accusative had the ending a and appears only
  - a. In the so-called Hē directive (¬\_\_), which
    - (1) is used to denote direction or motion; but
    - (2) is often used in a weaker sense to designate the place where, and
    - (3) in many cases seems to be entirely without force.
- b. In the syllables âm and ôm (the latter by the rounding of â), which are found in certain adverbs.
  - 3. No genitive ending appears in our texts.

### 106. Affixes for Gender and Number

- 1. אוֹר (1:3); בָּלֶקר (1:5); יוֹם (1:4); מוֹב (1:5); אוֹר (1:6).
- 2. a. מְנְחָתוֹ (4:23); אָשְׁתּוֹ (2:24); מְנְחָתוֹ (4:5). דְנֵת (1:25); הְיְתוֹ (1:24); הְנָתְהָ (31:39); דְּנֵת (1:26); נְשָׁמָה) (2:7).
  - b. אַשְּׁשִׁית (1:1); דְּמוּת (1:26); הְשָׁשִּׁית (1:2); רֹמֶשֶׂת (1:21).
    - ַ מְּחְהַפֶּּכֶּת (3:24); מֶמְשֶׁלֶּת (1:16); מְחְהַפָּכָת (4:2); בַּעַת (2:9); הַתָּת (4:11).
  - c. וְּכָּשָׁה (1:9); בְּהֶמָה (1:24); הַיָּה (1:24); אָּרָמָה (2:5); אָרָמָה (3:4).
- 3. אָתֹת (1:14); חֲגֹרֹת (3:7); אָתֹת (2:4).
- 4. a. קּוְעַדִים (1:1); יָמִים (1:22); יַמִּים (1:14); מְוְעַדִים (1:14); יָמִים (1:14).

- b. אָנשֵׁי (6:4); בָנֵי (4:23); בָנֵי (6:4); אָנשֵׁי (6:4).
- 5. עינים (3:6), שנים (3:6), but עינים (3:7).

The Hebrew has two genders,—masculine and feminine; and three numbers,—singular, dual and plural.

- 1. The masculine singular has no particular indication.
- a. It is retained, with such change of its vowel as may be necessary, whenever the noun of which it is a part is in close connection with what follows; as when it (the feminine-sign, ) stands
  - (1) before a pronominal suffix (§ 108);
  - (2) at the end of a noun in the Construct state (§ 107.).
- b. It appears as  $\bigcap_{\underline{\phantom{A}}}$  (with laryngeals  $\bigcap_{\underline{\phantom{A}}}$ ), in the formation and inflection of many nouns, participles and infinitives.
- c.  $\square$  gives way to  $\square$ , which then ceases to be pronounced, but is retained orthographically as a mere symbol of final å rounded from a. This form is the more usual indication of the feminine gender.
- 3. The feminine plural is indicated by the ending  $\mathfrak{h}^{\dagger}$  ( $\hat{0}\theta$  for  $\hat{a}\theta$ ), which is unchangeable.
  - 4. The masculine plural is indicated by the endings,
    - a. [îm] in the Absolute state (§ 107.).
    - b. •\_\_ (ê) in the Construct state (§ 107.).

Note.—Many masculine nouns have plurals in  $\hat{o}\theta$ , and many feminine nouns have plurals in  $\hat{i}m$ .

- 5. The *dual*, used chiefly of objects which go in pairs, is indicated by the endings,
  - a. Di\_ (ăyim) in the Absolute state.
  - b. 1\_ (ê) in the Construct state.

## 107. The Absolute and Construct States

- 1. הָאָרֶץ (1:1); הָאָרֶץ (1:1); הָאָרֶץ (1:3); הָאוֹר (1:6).
- 2. רוּחַ אֱלֹהִים (1:2) faces-of abyss; רוּחַ אֱלֹהִים (1:2) (the) spiritof God; בְּרְקִיעַ הַשָּׁמַיִם (1:14) in-(the)-expanse-of the heavens.

Of two nouns closely related, the second, in Latin or Greek, is in the genitive, e. g., dominus dominorum. The same relation is indicated in Hebrew by pronouncing the second noun in close connection with the first. The effort thus to unite the two words in pronunciation as one phrase results invariably in a shortening of the first word, because the tone hastens on to the second, but involves also a retention of some old endings which hold their place in the phrase.

- 1. A noun which is not thus dependent upon a following substantive or pronoun is said to be in the Absolute state.
- 2. A noun which is thus dependent on a following substantive or pronoun is said to be in the Construct state.

Note.—It is the first of two nouns, therefore, and not the second, which suffers change.

- העה (4:2), קּ. רעה; מְקְוָה (1:10), קּ. מְקְוָה; מְקְוָה; אַלֵה (3:7), קּ. י, נעלה (42:15), ס. יחָר; אָלָה; אָלָה (42:15) אָרָי, יעלָה
- 4. הנה (1:25) instead of הנת; הנה (1:26) instead of הנת.
- 5. הַיָתוֹ (1:24); בְּנִי (31:39); בְּנִי (31:24); בְּנִי (49:11); יעובי : שכני
- 6. פנים (1:2), of. ימי (3:17), of. ימי (4:11), of. דמי (4:11), of. עינים (1:16), קּ. עיני (3:7), קּ. עינים (3:7), שני (3:7), עינים.
- Remark.—Abs., בְרֵא (1:11), Const., פְרֵי (1:29); Abs., צֶבֶא, Const., מלך אנגא; Abs., ירא (32:12), Const., ירא (22:12); Abs., מלך (14:17), Const., מֶלֶּךְ (14:1); Abs., מֶפֶּרְ ,º Const., מֶלֶּדְ (5:1); Abs., נער (37:2), Const., בער 10

So far as concerns endings or affixes, the Construct state differs from the Absolute in the following particulars:

3. Final  $(i. e., \hat{e} = ay)$  gives place to  $(i. e., \hat{e} = ay)$ .

Note.—Compare with this the fact that in 7" verbs, the Imperfect ends in \( \bar{\ell} \) (\(\hat{e}\)), but the Imperative in \( \bar{\ell} \) (\(\hat{e}\)).

<sup>1</sup> Josh. 15:8.

<sup>2</sup> Num. 21:20.

<sup>3</sup> Num. 23:18.

<sup>4</sup> Ps. 114:8.

<sup>5</sup> Deut. 33:16.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Zech. 11:17.

<sup>7</sup> Num. 1:3.

<sup>8</sup> Deut. 4:19.

<sup>9 2</sup> Kgs. 5:5.

<sup>10 1</sup> Sam, 2:13.

- 4. The original form of the feminine affix \(\)\_\_, preserved by its close connection with what follows, appears instead of the later \(\)\_\_.
- 5. The endings ô (1) and f (1) appear occasionally in Construct forms, serving as connecting vowels binding the Construct to its genitive.
- 6. The affix \_\_ (=ay) appears instead of the ordinary plural and dual endings \_\_ and \_\_\_.

Remark 1.—The feminine plural affix  $\hat{o}\theta$  is the same in Absolute and Construct.

Remark 2.—Final vowels, other than those just mentioned, as well as final å when followed by  $\aleph$ , and Segolates in the singular (strong and laryngeal) do not suffer change in the Construct state.

Remark 3.—The Construct form may best be explained by understanding that it is really a constituent element of a phrase which tends somewhat toward becoming a compound word. The Construct itself, therefore has no primary tone, the tone having passed on to the next word.

108. The Pronominal Suffixes
[See Paradigms A. and C.]
TABULAR VIEW

	Masc. sg.	Masc. plur.	Fem. sg.	Fem. plur.
Absolute	סום	סוסים	סוּסָה	סוסות
Construct	סום	סוּמֵי	סוֹכַת סוּכֵי	
Sing. 1 c.	סוסי	סוּסֵי	סוסתי	קומותי
2 m.	סוסף	סוּפֶיר	סוּמָתְּ	<b>סוסותי</b> ך
2 f.	סוםה	סוסוה	סוסתר	סוסותיה
3 m.	סוסו	סוּסִיוֹ	קוּסָתוֹ	סוסותיו
3 f.	סוּסָה	סוּכֵיה	סוסתה	<b>סוסותיה</b>
Plur. 1 c.	סופנו	סוּסֵינוּ	םוםתנו	קוסותינו
2 m.	קוּסְכֶם	סוּםֵיכֶם	סוסתכם	סוּסוֹתִיכֶם
2 f.	<b>صارف کرا</b>	סוּסיכן	סוּסַתְּכֶּן	סוּסְוֹתֵיכֶן
· 3 m.	סוּסָם	סופיהם	סוסתם	סוסותיהם
3 f.	סוּסָן	<b>סְוּ</b> ִםִיהֶן	קוּסָתָן	סוִּּסְוֹתֵיהֶן

1. a. יָרן (1:11) for לְמִינָן; יְרוֹ (3:22) for צאנוֹ ;יָרֶ־רהוּ; יְרוֹ (3:4).

ַרְעָה (1:24) for לְמִינֶה (3:6) for יְרַשְׁר, אִישָׁר, אִישָׁר, אִישָׁר, אִישָׁר, אִישָׁר, אַישָׁר, (3:15).

יּלִבָּרן ; ֿקוֹלָרן ; װְמִרם ; דַּרְבָּרם ; אַרְצָרם ; ֿקוֹלָרם ; לְבָּרן ; ֿלְבָּרן ; ֿקוֹלָרם (3:10); אֲכָלְכֶם (3:15); וַרְצַךְ (3:14); אֲכָלְכֶם (3:15);

b. אָישֵׁ־ךְּ (3:16); אָישֵׁ־רָ (3:16); אַרנֵרָן (3:16); אַלְמֵרנוּ (3:16).

עָבִין (2:24); אָהֵיךָ (4:9); אָהָין (4:8); פַּיהַ (4:11).

2. אַמְרָתִי but אַמְרָתִי (4:23); בּרָת but אַמְרָתִי (4:23); אַמְרָתִי (4:7).

The relation existing between a noun and its pronominal suffix is really the Construct relation. The form of the noun, however, is not always identical with that of the Construct, but varies with the position of the tone. In this section only the *endings* of the noun, as affected by the suffix, are treated.

- 1. Masculine nouns in the singular take,
  - a. A connecting vowel ă
    - (1) in the form of å, before ,, ,, and , the suffixes of the 3d person;
    - (2) in the form of -, before 7, DD, 1D.
  - b. A connecting vowel i
    - (1) in the form of ē before ל"ה (in הן stems and a few poetical forms), ה, ה, ז.

Remark 2.—Before ¬, ¬, ¬, ¬, ä is deflected to ĕ in pause.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Num 14:1.

<sup>2</sup> Deut. 4:38.

<sup>1 1</sup> Kgs. 2:4.

<sup>4</sup> Jer. 15:9.

<sup>5</sup> Ruth 1:9.

<sup>6</sup> Ex. 35: 26.

2. Feminine nouns in the singular preserve before suffixes the earlier form of the feminine affix, which is \\_\_; but the \_\_ when standing in an open syllable is rounded.

Note.—The feminine affix is followed by the same connecting vowels as those which occur with masculine nouns (see above, 1. a, b).

- - b. אָלְמִינָהָם (2:25); עינֵיכָם (3:5); אָלְמִינָהָם הַ <sup>6</sup> (4:4); לְמִינַהָם (1:21).
  - c. אָפֶנִיהָ (3:14); אָפֶּיִרָ (3:19); בּוּנֶיהָ (4:6); בָּיָרָהָ פָּנָיִרָּ
  - d. الْهِزار (2:7); קֿרָרֶכֶיו $^{7}$ ; פָּנָיו $^{7}$  (4:5); אָפָּיו $^{8}$
- 4. בְּלִעְתִין (2:21); הֹרֹתִין (6:9); אֹתוֹתֵינוּ (31:26); בְּלִתְיִן (34:9); בְּלַתַיִּךְ (31:26).

Remark.—מְלְבוֹתְים and בּיִּאֲבוֹתֵיהֶוּ; cf. also שְׁמוֹתְם (25:16); שְׁמוֹתְם (17:7).

- 3. The masculine plural has before all suffixes the ending ay, which, in the Construct, appears in the form of ê. But certain modifications in the form of this ending take place, due to the character of the following consonants:
  - a. The form ay ()\_\_) appears unchanged
    - (1) in the 1 c. sg. \_\_, the ' of the suffix having been absorbed by the final ' of the ending.
    - (2) in the 2 f. sg. , being joined by the helping-vowel \_\_.
- b. The form ay ()\_\_) is contracted to ê ()\_\_) before all plural suffixes.
  - c. The form ay ()\_) is contracted to \\_ (ê) before 7 and 7.
- d. The original form ay (1\_) loses and rounds a to a before (17) changed according to § 44. 4. c. to), the being generally retained orthographically.

Deut. 10:12. Deut. 32:11. Ex. 7:3. 10 Ps. 74:9. 11 Ezek. 16:20. 12 Ex. 4:5. 13 1 Chron. 4:38. 14 Ps. 74:4.

4. The feminine plural with suffixes has (1) n, the usual affix of the fem. plur., (2) the masculine plural ending \_\_, which is modified in the manner just described (see above, 3. a-d); and then (3) the same suffixes as were used with the masc. plur.

Remark.—Very frequently the suffix is attached directly to.

#### 109. Stem-Changes in the Inflection of Nouns

- 1. בְּלֶבְבוֹת but 'בְּבוֹת and 'בְּבוֹת 's; קֹאָרֹת 'but 'גְּבוֹת 'but 'גְּבוֹת 'and 'בְּבוֹת 's; קּבוֹת 'but 'גְּבוֹת 'and 'בְּבוֹת 's; קּבוֹת 'but 'גְּבוֹת 'but 'גְּבוֹת 'but 'גְּבוֹת 'but 'גַּבָּיִר 'but 'גַּבְּיִר 'but 'גַבְּיִר 'גַבְּיִר 'but 'גַבְּיִר 'but 'גַבְּיִר 'גַבְיִּר 'גַבְּיִר 'גַבְיִר 'גַבְּיִר 'גַבְּיִר 'גַבְּיִר 'גַבְּיִר 'גַבְּיִר 'גַבְּיִר 'גַבְּיִר 'גַבְיר 'גַבְּיִר 'גַבְּיִר 'גַבְיר 'גַבְּיִר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְּיִר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְּיר 'גַבְיר 'גַבְר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְיר 'גַבְר 'גַבְר
- 2. יַּדְּבְרוֹת but יַזְקְנֵיכֶם but יוֹקְנֵי but יוֹקְנֵילָם but בְּבִּרִיתָם but בְּבִיתָן but בְּבִיתָן
- 3. של <sup>30</sup> של <sup>30</sup> של <sup>30</sup> של <sup>31</sup> של <sup>31</sup> של <sup>32</sup> של <sup>32</sup> של <sup>33</sup> של

Remark 1.—קבָלְ 45 and בְּלְבֵּלְכֶּם but בְּלְבַלְכֶם and בְּלְבַלְכָם 45 Remark 2.—קבָל (12:2) from בְּלָבוֹת (1) בְּלָבִלְיּל (2) בְּלָבוֹת (49:25), (3) בַּלְבוֹת (28:4).

Remark 3.—יְלִּמְלְאָאִי but אַ <sup>60</sup> מִצֵא; <sup>64</sup> פְּהֲנִים <sup>65</sup> נִים <sup>65</sup> ניים <sup>65</sup> נ

<sup>1</sup> Gen. 15:16. 3 Gen. 1:16. Deut. 28:28. 2 Deut. 25:15. 8 Gen. 1:21. 5 1 Chron. 28:9. 6 Gen. 1:16. 7 Gen. 15:12. • Ex. 25:20. 10 Gen. 1:16. 11 Lev. 11: 42. 13 Gen. 3:14. 13 Gen. 2:21. 14 Gen. 2:23. 15 Num. 18:31. 16 Jon. 1:3. 17 Gen 18:14. 19 Gen. 19:4. 20 Isa. 24:23. 18 Gen. 24:33. 23 Gen. 24: 30. 24 Gen. 50:7. 31 1 Kgs. 7:8. 22 Josh. 21:12. 27 Deut. 29:9. 28 Nah. 2:8. 25 2 Kgs. 21:5. 26 Gen. 24:52. 32 Gen. 24:2. 29 Gen. 18:4. 30 Gen. 20:18. 31 Gen. 19:4. 33 Gen. 2:11. 34 Gen. 2:12. 35 Gen. 1:6. 36 Gen. 1:20. 37 Gen. 38:28. 38 Gen. 41:35. 39 Gen. 37:22. 40 Gen. 9:6. 43 Gen. 2:21. 44 Gen. 17:13. 41 Deut. 28: 28. 4. Deut. 10:16. 47 Ps. 21:7. 48 Gen. 14:18. 45 Gen. 20:6. 46 Gen. 40:19. 52 Gen. 18:25. 49 Gen. 47:22. 50 Ps. 119:162. 51 Gen. 4:14. 13 Deut. 16:18.

The noun-stem, if it contains two changeable vowels (§ 7.4), is subject to change,

- (1) when terminations of gender and number are added;
- (2) when the noun stands in the Construct relation with a following word;
- (3) when pronominal suffixes are added.

The changes which take place are due to the shifting of the tone:

- a. An original ă or ĭ, which had become å or ē¹ before the tone is reduced to аwâ;
- b. An ultimate tone-long  $\hat{a}$  or  $\bar{e}$  is retained, since it stands now directly before the *tone*.
- 2. With affixes for gender and number in the Construct, viz., \\_\_, \\_\_, (also the sing. fem. \\_\_), and with the grave suffixes when attached to plural nouns, the tone is shifted two places; in which case,
- a. The penultimate vowel being now in a closed unaccented syllable remains short, but a is often attenuated to i;
  - b. The ultimate vowel reduces to Šewâ.
- 3. In the case of the Construct singular of masculine nouns and with the grave suffixes (□⊃, )⊃) when attached to singular nouns, the tone is shifted one place; in which case,
  - a. The penultimate vowel is reduced to Šewâ.
  - b. An ultimate tone-long (originally short) å or ē gives way to ă.

Remark 1.—While an original a is rounded to a before ; it remains short before .

Remark 2.—The principles here given apply also to the formation and inflection of feminine nouns.

Remark 3.—Kăl active participles and nouns of like formation (92.), in whose inflection the final vowel becomes Šewâ before all affixes (except 7, 2, 3, furnish an important exception to the principle stated in 1. b above. The difference in treatment is due to the fact that the participial forms have an unchangeable vowel in the penult.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The vowel o, except in u-class Segolates, is generally unchangeable,

- 4. a. מֶלֶךְ (14:17) abs.; מֶלֶךְ (14:1) Const.; מֶלֶךְ abs.; מֵלֶךְ מַלֶּרְ (5:1); גער.²
  - b. צַלְמֵנוּ; (3:15); אַלְמֵנוּ (1:27); אַלְמֵנוּ (1:26); יִםְפְּרִי (1:26); יִםְפְּרִי יִּמֶלְכֵּי יּוֹלֶבֶּך יִּיּאָכִלֵּד
  - c. יְלָרִים (14:9); מְלָכִים (33:1); מָלָכִים <sup>8</sup>בְּקְרִים (33:1); מְלָכִים
  - d. יָלָבִיף; יְּמָלָבֵיף; אָצָמֵי (2:23); יְלָבֵי (30:26); אָנָמֵיף; אָנָבֶיף; קּרֶרֶיף; קּרֶרֶיף; יִּמְלָבֵיהַ.
  - e. מַלְכֵי (17:16); בָּרְשֵׁי (יִּגְרָרֵיכֵם; יַּלְכֵי <sup>12</sup>; בָּרְשֵׁיכֶם; יַּלְכֵי <sup>14</sup>
  - f. אָהָרֵיִם <sup>17</sup> מָתְנַיִם <sup>16</sup> הַרְנַיִם but בְּיַבְיִם <sup>16</sup> הָתְנַיִם <sup>17</sup> מָתְנַיִם (43:16).
- מוֹת, יּמְוֶת (1:2), חוֹכָה (41:48); מוֹת (25:11), ביתי (12:15), בית (17:12), בית (12:15), ביתי (15:2), ביתן (12:17).
  - b. בים (24:25), רבים (6:5), רבים (3:20), אמן (3:20), אמן (2:24), חָקָם (47:22), חֹק (47:22), חָקָם (47:22), חָקָם מָים (2:24), חָקָם יַקקה.23
- 6. שׁרה (2:5) but שׂרה (14:7), שׂרה <sup>24</sup> שׂרה (2:5) שׂרה (not in use), פָנִיהֶם (32:31), פַנֵי (6:13), but פָנִיהֶם (1:2), פָנִיהֶם (9:23).
  - 4. Seğolate-stems (§ 90.) deserve particular attention:
- a. The form assumed in the absolute, viz., קמַל from בְּמַל קטל from קטל, רמל, remains unchanged in the Construct singular of words with strong consonants or laryngeals.
- b. In the singular before all suffixes the noun takes the primary form (§ 90.); ă is sometimes attenuated and ŭ regularly becomes ŏ.
- c. Before the plural affixes (absolute) a pretonic å appears, and the primary vowel becomes Šowâ.

<sup>1 2</sup> Kgs. 5:5.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> 1 Sam. 2:13.

<sup>3 2</sup> Sam. 19:44.

<sup>4</sup> Ex. 32:33.

Lev. 25:37.

<sup>6</sup> Deut. 15:14.

<sup>7</sup> Cant. 6:8.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Isa. 7:16.

<sup>10</sup> Deut. 12:17.

Ps. 73:14.

<sup>11</sup> Deut. 12:26.

<sup>14</sup> Ezek. 20: 40.

<sup>13</sup> Lev. 22:15.

<sup>15</sup> Dan. 8:6.

<sup>12</sup> Deut. 12: 6.

<sup>17</sup> Deut. 33:11.

<sup>18</sup> Judg. 16: 29.

<sup>19</sup> Josh. 2:13.

<sup>16</sup> Hab. 3:4. 20 Isa. 53:9.

<sup>21</sup> Jer. 16:3.

<sup>22</sup> Deut. 4:5.

<sup>23</sup> Ex. 13:10.

<sup>24</sup> Neh. 12:29.

<sup>25</sup> Ruth 1:2.

- d. In the plural before light suffixes the pretonic å is retained.
- e. In the plural Const. and before grave suffixes the å disappears, and the primary vowel is retained, though sometimes in attenuated or deflected form.
- f. In the dual the form is generally that which is found in the plural (see c), sometimes that used in the sing. before suffixes (see b).
- 5. a. Nouns from bi-literal roots (§ 100.) of the Middle-Vowel class have monosyllabic forms with  $\hat{o}$ ,  $\hat{e}$  and  $\hat{i}$  everywhere except in some absol. sing. forms in which  $\hat{j}$  and  $\hat{j}$  appear as middle consonants. Cf. a similar development of diphthongs to consonants in English bower from older  $b\bar{u}r$ ; dowel from older dowl; fire, often pronounced figur, from older fyr.
- b. 'Ăyĭn Doubled (y"y) Seğolate-stems, before affixes of gender and number, and before suffixes, take Dåǧēš-fŏrtē in the second radical, the preceding vowel remaining short.
- 6. Låmed He (ה") nouns ending in he lack this before affixes and suffixes beginning with a vowel; the tone-long å of the first radical,
  - a. Is retained when it would be pretonic, but
- b. Yields to Еwâ in the Construct (sing. or plur.), and when it would be ante-pretonic.

### 110. Classification of Noun-Stems

- וּהָהוּ ,פְּרִי ,מֶנֶת ,אֵם ,נַעַר ,בִּקֶר, מֵפֶּר ,אֶרֶץ.
- ערם ישָּׂרָה ילֵבָב יפָבֵר יוָקן יּבָּשָׂר יִאָּרָם יַבָּר. בּ.
- עַקְרָב ,מִשְׁפָּט ,אִלֵּם ,שַׁבָּת ,עשָׂה ,אוֹיֵב ,עוֹלְם .3.
- בּקים ,מָאוֹר ,אָרוּר ,נְבִיא ,אָסִיר ,נָדוֹל .4
- ָרָם ,דִין ,שוֹר ,סוּם ,עַפוּד ,וָבּוֹר ,וְבּוֹם, יִדְם וֹדִי, בּרָב.

For purposes of inflection, nouns may conveniently be divided into five classes:

- 1. The *first* class includes the so-called Segolates, nouns which originally had one changeable vowel (§ 90.);
  - 2. The second class includes nouns which have two changeable

vowels; here belong stems which had originally the vowels ă—ă, ă—ĭ, ă—ŭ, ĭ—ă, etc. (§ 91.).

- 3. The *third* class includes nouns which have an unchangeable vowel, whether by nature or position, in the penult, and a changeable vowel in the ultima (§ 92.).
- 4. The fourth class includes nouns which have a changeable vowel in the penult, and an unchangeable vowel in the ultima (§ 93.).
- 5. The *fifth* class may, for convenience, include all nouns of whatever origin, the vowel, or vowels, of which are unchangeable.

111. Nouns of the First Class

1. STRONG AND LARYNGEAL STEMS.—TABULAR VIEW

	mälk (king)	sĭfr (book)	ķŭdš (holiness)
Sg. abs.	מֶלֶדְ	מַפָּר	קָדֶשׁ
const.	מֶלֶה	מַפָּר	קָרש
1. suf.	מַלְבִּי	סִפְּרִי	קרשי
gr. suf.	מַלְכָּכֶם	ספָּרָכֶם	קִרשְׁכָם
Pl. abs.	מְלָבִים	סְפָּרִים	קָרשִׁים
const.	מַלְבֵי	סִפְרֵי	קִרשֵי
1. suf.	מְלָבֵי	קפָרֵי	קָרשׁי
gr. suf.	מַלְבֵיכֶם	סִפְּרֵיכֶם	קְרִשֵּיכָם
Du. abs.	רְלַנִים (Yeet)	(two-fold) כִּפְלַיָם	غَنْدَرُت (loius)
const.	רגְלֵי		מְתְנֵי
	nă°r (a youth)	nĭşḥ (perpetuity)	pŭ'l (work)
Sg. abs.	נַעֵר	נֿגֿע	פַעַל
const.	נַעַר	נָצַת	פַעל
1. suf.	נְעַרִי	נְצְחִי	פָּעָלִי
gr. suf.	נִעַרְכֶם	נאָתֻכֶם	פָּגִלְכֶם

	nă'r (a youth)	nişh (perpetuity)	pŭ'l (work)
Pl. abs.	רָעָרִים	נְצָחִים	פָּעָלִים
const.	גַעַרי	נאָתֵי	פָּעָלֵי
1. suf.	נְעָרֵי	נְצָחַי	פְּעָלַי
gr. suf.	נַעֲרֵיכֶם (sandals)	נֹאְחֵיכֶם	פָּעֶלֵיכֶם (noon)
Du. abs.	נַעֲלַיָם		צֶהֶרָיִם
const.	נַעֲלֵי		

#### REMARKS

[For general remarks concerning the inflection of Segolates see § 109.]

- 1. Instead of the original pure vowel  $\neg$ , there appears everywhere in *u*-class stems the deflected vowel  $\neg$  (ŏ), the latter always representing the former in closed, as distinguished from sharpened, syllables.
- 2. Instead of simple S<sup>c</sup>wâ as a reduction of the original ŭ in the pl. abs. and the pl. with light suffixes, a compound S<sup>c</sup>wâ (¬; ) is generally found.
- 3. In the laryngeal stems, -; and -; before and -; become and -;  $(\check{o})$ .

#### NOTES:

- 1. In reference to the a-class stems, it may be noted that,
- a. In pause the ă generally becomes å (בְּבָע),² though sometimes ĕ remains (בַּבָּע)³;
- b. In such forms as スピラッ (1:11), スプラ (16:12), the X is to be treated as a full consonant.
- c. In many forms, the original  $\check{a}$ , before suffixes and before the dual ending, is attenuated to  $\check{i}$  ( $I \subseteq I$ ).
- d. In a few a-class stems, especially 'ב laryngeal, before suffixes, ĕ (--) stands under the first radical instead of the primary ă (יְבָרָבוֹ).

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Under "Notes" there are given the more important variations from the paradigm-forms.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Gen. 1:29.

<sup>\*</sup> Gen. 2:8.

Ex. 23:18.

- e. In a few plurals, like אָבְעִים, שִׁבְעִים, pretonic → does not appear.
- f. There are a few forms, especially 'בי laryngeal, which make a Construct like מָבָי instead of יָבָי (cf. עַבַיע).
  - 2. In reference to i-class stems it may be noted that,
- a. In a few cases, (ĕ) stands under the first radical instead of the original (ענלי ,² עורי).³
  - 3. In reference to u-class stems it may be noted that,
    - a. The ō is sometimes retained before suffixes (1787).4
- b. The writing (ŏ) is sometimes found as a substitute for (•) (בְּלָשִׁים).
  - 4. Segolates with the vowel under the second radical,
    - a. In some cases have the usual inflection (שֶׁבֶב from שֶׁבֶב), 6
    - b. In others treat this vowel as unchangeable (ואבי).
- c. In still others preserve it by an artificial doubling of the final consonant before affixes (מֵעָמֵים).8

# 2. א"ץ, ע"ו, אע"ן AND א"ץ STEMS.—TABULAR VIEW

-							
Sg.	abs.	מֶנֶת	וַיִת	פֿנו	יָם	אַם	חק
	const.	מות	זֵית	ظَله	יַם ,יָם	אַם	-טֹם
	1. suf.	מוֹתִי	זֵיתִי	פֿלרוו	ַיִמָּי	אָמִי	ياظر
	gr.suf.	מוֹתְכֶם	וֵיתְכֶם	פֶּרְיכֶם	וַמְּכֶם	אִמְּכֶם	חָקְּכֶם
P1.	abs.	מוֹתִים	זֵיתִים	אָב <b>ָיי</b> ם	וַמִּים	אָמוֹת	חָקִים
	const.	מוֹתֵי	זותי		יַמֵּי	אָמוֹת	חַבּוֹי
	1. suf.	מותי	זֵיתֵי		יַמֵּי	אָמוֹתֵי	חַקּי
	gr. suf.	מְוֹתֵיכֶם	זֵיתִיכֶם		יַמֵּיכָם	אִמְּוֹתֵיכֶם	חָקִיכֶם
Du.	. abs.		עינים	לְחָנֵיִם	כַפַּיִם	שׁנַיִם	
	const.		עיני	לְחָנֵי	כַפַּי	שני	

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Num. 11:7.

Ex. 30:36.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ex. 18:4.

<sup>6</sup> Gen. 19:33.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> 1 Kgs. 12:28.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Isa. 52:14.

 $<sup>^{7}</sup>$  Zeph. 3:3.

<sup>8</sup> Ps. 109:8.

#### REMARKS

- 1. The absolute forms of Middle-Vowel stems are perhaps developments from diphthongal forms which were the basis of both Absolute and Construct forms;  $mau\theta$  or  $maw\theta$ , e.~g., becoming  $m\hat{o}\theta$  and  $m\hat{a}w\check{e}\theta$ ; bayt or  $bai\theta$  becoming both  $b\hat{a}yi\theta$  and  $b\hat{e}\theta$ ; cf. the analogous case of the Middle-Vowel Př'ēl forms.
- 2. In פֶּרִי , the is a reduction of the original —, while î = ĭy, the third radical with a helping vowel; the ĭ of בּרִיי is an attenuation of the original —, while the of בְּרִייֶּכֶם is a deflection of ă.
- 3. In y"y stems, the original vowel, ă, ĭ, ŭ, is generally changed in the abs. sg.; but before affixes the second radical is doubled and the original vowel retained, though ŏ is rarely found for ŭ.

#### NOTES

- 1. In reference to Middle-Vowel stems, it may be noted that,
- a. Full tri-literal forms sometimes occur in the plural (הַיָּלִים),¹ and before suffixes and Hē directive (בֵּיתָה).²
- b. Stems  $\aleph''y$ , (e. g.,  $\psi \aleph \gamma^3 = \psi \aleph \gamma$ ,  $|\aleph y^4 = |\aleph y|$ ) are a-class Segolates, the ă, lengthened to â, becoming ô; these also will be included in the fifth class.
  - 2. In reference to \(\begin{align\*} 7''\rightarrow \text{stems, it may be noted that,} \end{align\*}
- a. Forms like בְּרֵי become, in pause, בָּרָי, the ĕ being a deflection of the original ă.
- b. Inflected forms like אֲלְוִים ',שֵׁלְוִים', שֵׁלְוִים', מֵּלְוִים', מֵּלְוִים', מַּלְוִים', occur; cf. also forms like בְּבֶּהְים', יוֹבְּבֶּהְים', these are some of the irregular forms assumed by ל"ה stems.
  - 3. In reference to y"y stems, it may be noted that,
    - a. While 77 13 stands even in Abs., 214 stands even in Const.
    - b. Forms like הוי have Const. like הוי have Const. like הוי הוי הוי
    - c. is often attenuated to (קְהָהָ 16 for הָבָּהָ 16).

<sup>1</sup> 1 Kgs. 15: 20.	<sup>2</sup> Ex. 28: 26.	<sup>3</sup> Gen. 3:15.	4 Gen. 4:2.
5 Eccl. 2:5.	• Ps. 30:7.	7 Jer. 22:21.	8 Num. 11:31.
Judg. 14:5.	10 1 Chron. 12:8	<sup>11</sup> Ezra 10:1.	12 Gen. 1:2.
11 Ter 50 · 6	14 Gon 14 · 2	15 Gon 49 · 15	16 Ruth 9 . 14

- d. Many fully tri-literal forms are in use.
- e. אָץ forms like אָל (='anp) are inflected like y"y forms (אָפַּין).¹

112. Nouns of the Second Class
TABULAR VIEW

	dā-vār (word)	ḥặ-χặm (wise)	ză-ķīn (old)	hā-şīr (court)	să-đãy (field)	'ā-mŭķ (deep)
Sg. abs.	نُذُد	טַכָם	וַקן	וָצֵר	שָׂרָה	עָמֹק
const.	הָבַר	טַכַם	וַקּוֹ	חַצַר	שְׂרֵה	עַמק
1. suf.	וַבָרִי	טַכָּמִי	וְבַלְנִי	ווֹאַרִי	הָּבׁר י	
gr. suf.	דְבַרְכֶם	טַכמְכֶם	וֹלַנְכֶם	הַצֶּרְכֶם	שָׂרְכֶם	
Pl. abs.	דְבָרִים	הֲכָמִים	וְקַנִים	חֲצֵרִים	[שָּׂרִים]	עָמִקּים
const.	<b>הב</b> בר	חַכְמֵי	וַקְנֵי	הַאָרֵי	שָׁבֵי	עַמִקּי
1. suf.	בָבַרִי	חֲכָמֵי	וְקַנֵי	וַצַרַי	שָׁדֵי	
gr. suf.	דְּבְרֵיכָם (wings)	תקמיקם (loins)	וֹקניכֶם (thighs)	חַאָריכֶם		
Du. abs.	כֹּנָפַיִם	חֲלָצַיִם	וְרַכַּיִם			•
const.	כֿלפֿנ					

#### REMARKS

- 1. This class includes all nouns with two, orig. short, vowels.
- 2. While the original penultimate ă, in Const. pl. and before grave suffixes, is generally attenuated to ĭ, it is retained unchanged under laryngeals.
- 3. In kă-țil forms, there appears in the Const. sg., ă instead of ĭ, because the latter cannot stand in a closed accented syllable;² in the sg. with grave suffixes, this ĭ is deflected to ĕ.
- 4. The ¬ and ¬ in the Abs. and Const. of ¬ stems is for ay; this ay is entirely lacking before affixes of gender and number, and before suffixes.

<sup>1</sup> Gen. 2:7.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> This principle is known as Philippi's law, after the scholar who first formulated it.

177

- 5. Many words artificially double the last consonant before all affixes; the preceding vowel is then necessarily sharpened. Here may be included,
  - a. Adjectives in ō, אָרֹם, נָקֹר, etc.
  - b. Nouns in å, לְמָן, the adjective form כְמָן, etc.

### NOTES

- 1. The sign of sign of stems stands unchanged even in the Construct.
- 2. Some words of this class assume in the Construct state a Segolate form, e. g., אָרָבֶי from אָרָבֶי from יְרֵבֶי some of these words have also the regular form in the Const., e. g., בבר both הבבר and and בבר and and also the regular form in the Const., e. g., בבר both הבבר and and also the regular form in the Const., e. g., בבר both הבבר and and also the regular form in the Const., e. g., בבר both הבבר and and also the regular form in the Const., e. g., בבר both מוניים מוניים

113. Nouns of the Third Class
TABULAR VIEW

	°ô-lăm (eternity)	miš-pāţ (judgment)	°ô-yĭv (enemy)	'Il-lim (blind)	þô-zāy (prophet)	'ô-făn (wheel)
Sg. abs.	עולם	ظ مُ فَع	אֹיֵב	אָלֵם	חֹוֶה	אופָן
const.	עוֹלַם	מִשְׁפַּמ	אֹיֵב		חוֵה	אופן
1. suf.	עולמי	מִשְׁפָּמִי	אָיִבִי		חֹוִי	אופַני
gr.suf.	עולמכם	מִמְּפַּמְכֶב	אִיבְכֶם		הִוֹכֶם	
Pl. abs.	עולמים	מִשְׁפָּמִים	אִיבִים	אָלְמִים	ם חווים	אופניו
const.	עולְמֵי	מִשְׁפְּמֵי	איבי		חווי	
1. suf.	עוֹלָמֵי	מִשְׁפָּמַי	איבי		חוני	
gr.suf.	עוֹלְמֵיכָם	מִשְׁפְּמֵיכֶם	אְיִביכֶם		חֹוַיכֶם	
Du.abs.		מֶלְקָתְיִם מֶלְקָתְיִם	(balances)			
const.		·	מְאוֹנֵי			

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Num. 34:11.

<sup>5</sup> Ps. 35: 27.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Gen. 24:9.

<sup>6</sup> Ps. 35:26.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Ex. 4:10. <sup>7</sup> Dan. 12:2.

<sup>4</sup> Isa. 1:4.

### REMARKS

- 1. This class includes nouns with an unchangeable vowel in the penult; this may be a naturally long vowel, or a short vowel in a closed syllable.
- 2. The following formations are included: קוֹמֶל , קוֹמֶל , קוֹמֶל , קוֹמֶל , קוֹמֶל , קוֹמֶל , קמָל , מַמְל , מִקְמֵל , תִּקְמֵל , תִּקמֵל , תִּקְמֵל , תִּקְמֵל , תִּקְמֵל , תִּקְמֵל , תִּקְמֵל , תִּקמֵל , תִּקְמֵל , תִּבְּמֵל , תִּבְּמָל , תִבְּמָל , תִבְּים , תַבְּיבְּל , תִבְּים , תַבְּיבְּל , תִבְּים , תַבְּיבְּל , תִבְּים , תַבְּיבְּל , תִבְּיבְּים , תְבִיבּי , תְבְיבְּים , תַבְּים , תַבְּים , תְבְּיבְּים , תְבְּיבְּיל , תְבְיבְּים , תִבְּים , תְבְיבְּים , תְבְיבְּים , תְבְיבְּים , תְבְּיבְּים , תְבְיבְּים , תְבְיבְּים , תְבְיבְּים , תְבְיבְּים , תְבְיבְּיל , תְבְיבְּים , תְבְיבְּים , תְבְיבְּיל , תְבְּים , תְבְיבְּים , תְבְיבְּים , תְבְיבְּים , תְבְיבְּים , תְבְּיבְּיל , תְבְּיבְּיל , תְבְיבְּים , תְבְּיבְּיל , תִבְּים תְבּיל , תִבְּים , תְבְּיב , תְבְּיבְּיל , תִבּים תְבּיל , תְבְיבְּיל , תִבְּיבְּים , תְבְּיבְּיבְּים , תְבְּיבְּיל , תִבְּיבְים , תְבְּיבְי

The existence of the form  $k \hat{o}t \check{a}l$  from  $k \hat{o}t \check{a}l$  is questioned by many scholars, who trace such words to a  $k \check{a}u t \check{a}l$  form. But many proper names and the  $k \check{a}l$  active participle seem to make this form secure.

- 3. Original ă in the sg. Const., and in the sg. with grave suffixes remains unchanged; it is reduced in the pl. Const., and in the pl. with grave suffixes.
- 4. An original i in the sg. before  $\neg$ ,  $\bigcirc$ ,  $\bigcirc$  is usually unchanged, but sometimes is deflected to  $\check{e}$ ; before all other suffixes and before affixes it is reduced.
- 5. The Kal act. participle of verbs אוֹל has the same ending (תְּבֶּי), as was seen in certain nouns of the second class, like אָלֶיָרָ; but its first vowel is unchangeable.
- 6. Many nouns of this class treat the ultimate changeable vowel in the manner described in § 112. R. 5, i. e., artificially double the following consonant, and sharpen the vowel:
  - a. אָפָׁן (§ 92.); שׁוֹשֶׁן (§ 99.); מְשִׂנְּב (§ 96.); and others.
  - b. אֲדַמְדָן (§ 94.); אֲדַמְדָם (§ 94. 2); and others.
  - c. בַּרְוֵל (§ 99. 1. a); בַּלְבֵּל (§ 100. 1); and others.
  - d. אַקְרָבֹם אָקְרָבֹם (§ 101. 1); and others.

<i>114</i> .	Nouns	of	the	Four	rth	and	Fifth	Classes
TABULAR VIEW								

Sg. (gr	-d61 eat)	pă-kiđ (overseer)	رة -nîy (poor)	sûs (horse)	tăl-m (discip	ole)	ki-6av (writing)
const. 5	נְרוֹ	פָּקיד	עֲנִי	סוּם	לְמִיר	Ū	בֿעָב
1. suf.		פְּקוּדִי		סוּסִי	לְמִידִי	Ū	בְּתָבִי
gr. suf.	ָם יִם	פְּקִירָכְ		קוּסְכֶּם	לְמִירְכֶם	עֿע	בַּתָּלְכֶם
Pl. abs. לים	ם גְרוֹ	פָּקורי	עֲנִיִּים	סוּסִים	לְמִידִים	Ū	כְּתָבִים
const. לֵי	נְרוֹ	פָּקיבי	אַנוּר	סוּםי	לְמִיבֵי	עֿג	בְּתָבֵי
1. suf.		פָּקוּדֵי		סוּסֵי	לְמִידֵי	Ū	בֿעֿבֿי
gr. suf.	כֶם	ם פְּבִיבִי	אַגניכֶנ	סְוּםֵיכֶם	לְמִיבִיכֶם	עֿי	בּעמביכם בְּעָבִיכֶם

### REMARKS ON NOUNS OF THE FOURTH CLASS

- 1. The fourth class includes nouns which have a changeable vowel in the penult and an unchangeable vowel in the ultima. Here belong many adjectives like קָמֵוֹל and קָמֵוֹל (§ 91. 1. a, b); passive participles like קָמֵוֹל (§ 91. 1. c); formations in which a —, originally in a closed syllable, has become in an open syllable; and a few nouns ending in ôn with a pretonic (99. 2. e).
- 2. In a few לְמֵיל stems with the form לְמִיל (§ 91. 1. b) the radical, when final, in the absence of an affix, is absorbed in the formative vowel î; but when affixes of any kind are attached, it appears in the form of Dåǧēš-fŏrtē; עַנְיִּים

### REMARKS ON NOUNS OF THE FIFTH CLASS

- 1. This class includes those nouns which do not suffer change of any kind in inflection.
- 2. Here belong monosyllabic nouns like קרן, קרן, שור, אין, with an unchangeable vowel; participles like מת and מת formations like

קְּמִיל, קְמִיל, קּמְיל, which have an unchangeable vowel, with a Š wâ reduced from an original ĭ or ŭ; formations like like מַקְמִיל, מַקְמִיל (§ 96. 6–8); formations like מַקְמִיל, תַּקְמִיל, (§ 98. 4, 5); some formations with the affix ôn (§ 99. 2); and a few denominatives (§ 103.).

115. Feminine NounsI. FEMININES OF THE FIRST CLASSTABULAR VIEW

Sg. abs.	măl-kăθ (queen) מַלְכָּה	hìr-păe (reproach)	hŭr-băθ (ruin)	hŭķ-ķăθ (statute)	gevärt (mistress)
og. aus.	•	טֿורפּֿע	חָרְכָּה	עפֿע	וּבֶרֶת
const.	מַלְכַּת	טֿלַפֿע	חָרְכַּת	עפֿע	ּ נְבֶרֶת
1. suf.	מַלְכָּתִי	טֿלפֿעי	בּרַבָּתִי	טַפָּתִי	נְבִרְתִּי
gr. suf.	מַלְכַּתְכֶם	טֿלפּֿעכֿם	טַרְכַּתְכֶם	עפֿעכפ	נְּכִרְתְּכֶם
Pl. abs.	מְלָכוֹת	חָרָפוֹת	חָרֶבוֹת	חָקוֹת	ַנְגְבָרוֹת <u>ו</u>
const.	מַלְכוֹת	חֶרְפוֹת	חָרְבוֹת	חָקוֹת	
Du. abs.		(embroidery)			מְצִּלְתַּיִם

- 1. The feminine ending is added to the ground form,  $\check{e}$  and  $\check{o}$  appearing in *i*-class and *u*-class stems in closed syllables; the older form  $\bigcap$  appears in the Const. and before suffixes.
- 2. The pretonic å is found in the feminine declension as well as in the masculine.
- 3. Examples of weak feminine Segolates and monosyllabic nouns with feminine ending are (1) גְּעֲרָה (2) הָקָהָה, (3) עוֹלָה, (4) הָיָה (5) הָיָה (6) הַנָּה (7) אֶלְיָה (8) הָיָרָה (9) הָיָרָה (9)

- (10) אָלָק, (11) קְּקָה, of which those numbered 3-6, 8-11 suffer no change of stem, following the inflection of קְּקָה given above.
- 4. Just as מֶלֶהְ is derived from מָלֶה, so מֵלְה, is derived from אַבָּר, so שׁבָּר, is derived from the deflection of a to e. Before suffixes the original is attenuated to i.

## 2. FEMININES OF THE SECOND CLASS

#### TABULAR VIEW

	şā-dā-ķā0 (righteousness)	ză-'ă-ķăθ (cry)	šā-nāθ (year)	'ă-ță-ră# (crown)	gezi-lăs (violence)
Sg. abs.	אָרָקָה	וְעָכָּןה	ۺ۬ۯؚٮ	אַפָרָה	וְנֵלָה גְוֵלָה
const.	צְרַקַת	וַעֲכַּוֹת	שְׁנַת	אַטֶּרֶת	ּנְזַלַת
1. suf.	צְרְקֹתִי	זַעֲכֶּוֹתִי	שְׁנָתִי	יִבְמָה	(sister-in-law)
gr. suf.	צְרְכַּתְׁכֶם	זַעֲקַתְּכֶם	שְׁנַתְּכֶם		,
Pl. abs.	צְדָקוֹת		שָׁנוֹת	אַטָרוֹת	
const.	צְרְקוֹת		تېداת (اله)	עַמְרוֹת	
Du. abs.			שָׁפָתַיִם		
const.			שִׁפְתֵי		

- 1. The same stem-changes take place before the ending  $\overline{\square}_{\overline{\tau}}$  as before the plural endings (§ 109.).
- 2. In the Const. sg. and pl., as well as before suffixes, the original ă of the first syl., while retained with laryngeals, is generally attenuated to ĭ.
- 3. The S wa before the endings \( \) (Const. sg.) and \( \) (Const. pl.) is silent, except in laryngeal nouns where it serves as a helping-vowel.
- 4. Before the fem. ending the final of ¬" forms is lacking; in this case the ă of the first syl. is rounded or reduced according to the position of the accent.

- 5. Several nouns with the form קְּמֶלֶּה in the Abs. have מְלֵּלָה in the Const.; these in the singular as well as those which have the form קַמֶלֶה in the Abs., attenuate the original ă to i before suffixes.
- 6. Nouns of the form קְמֵלֶה frequently retain the in the Construct.

#### NOTES

- 1. Forms like ķă-țil become ķă-țăl when the fem. ending is added.
- 2. Forms like וְבָה, וְבָה, from bi-literal roots in which the stem-vowel is naturally long, retain it in the Const.

## 3. FEMININES OF THE THIRD AND FOURTH CLASSES

TABULAR VIEW

	yô-năķt (sprout)	gŭl-gŭlt (skull)	ķô-țĬ-lăθ (killing f.)	geđô-lăθ (great f.)	tehĭl-lăθ (praise)	menû-ḥăθ (rest)
Sg. abs.	יוֹנֶקָת	גְּלְנְּלֶת	קוֹמְלָה	נְרֹלָה	מִהלָה	מְנוּחָה
const.	יוֹנֶקֶת	גְּלְנִּלָת	לומלע	נְּדֹלַת	מִהְלַת	מְנוּחַת
1. suf.	וִוּנַקְתִּי	ָּגְלְנָּלְ <b>תִּי</b>	קומְלָתִי		ָּאַהְלָּתִי	מְנְוּחָתִי
gr. suf.	יוּנַקְתְּכֶם				שִׁהַלַּתְנ	
Pl. abs.	[יִוֹנְקוֹתוֹ	גְּלְגְּלוֹת	ָקוֹמְלוֹת	בְּדֹלוֹת	הְהִלּוֹת	מְנוּחוֹת
const.	יונְקוֹת	גָּלְגְּלוֹת		ּנְדלוֹת	הָהִלּוֹת	

- 2. As before, the original ă (or ŏ deflected from ŭ) appears before suffixes.
- 3. The feminine participle most frequently assumes the form אָמֶלֶה, though יֹלְבָּהְ is common; the form יִלְבָּהְ (Gen. 16:11) is of interest.
  - 4. Feminines of the fourth class present no points of difficulty.

## 116. Irregular Nouns

- 1. אָבִיךְ (my father), אָבִיךְ אָבִין; with suf., אָבִין (my father), אָבִיךְ, אָבִין פור פור אַבִירוּן; Const., אַבוֹת, אָבִירוּן
- 2. אָתִיךְ (my brother), אָתִיךְ (with suf., אָתִיךְ (my brother), אָתִיךְ אָתִיךְ, אָתִיךְ (my brother), אָתִיךְ אָתִילְ, אָתִירָ (my brother), אָתִיךְ אָתִילְ, with suf., אַתִיךְ אָתַיּרְ, אַתַי, etc.
- 3. אָהָר (for אָהָר, with D. f. implied) One; Const., אַהָר (used also before מְבָּר וֹבְיּב); fem., אַהָר (= אַהָּגָר), in pause, אַהָרְיּב, plur., אַהָרים Some, the same.
- 4. אָחוֹתְי Sister; Const., אֲחוֹתְ with suf., אֲחוֹתְי; plur. with suf., אָחוֹתִי also אָחוֹתִיכֶם אָחוֹתִי from אָחָריתִיוֹ
  - 5. אָנשִׁים Man; plur., אָנשִׁים (three times אָנשִׁים); Const., אָנשִׁים.
- 6. אָמָהוֹת, Maid-servant; with suf., אָמֶהוֹת; plur., אַמְהוֹת; Const.,
- 7. אָשְׁהָר, Const., אַשְׁהָר = זוּנ; with suf., אָשְׁהָר, אָשְׁהְר, אָשְׁהְר, יוֹצִירֶם, נְשִׁין, with suf., נְשִׁים, בּוֹשֵירֶם.
- 8. בָּחֵים; Const., בָּהִים; plur., בָּהִים; Const., בָּהִיהָם; with suf.,
- 9. קנו (Gen. 49:11), קנו (Num. 23:18); (אבן הקר, בֶּן־,בֶּן־ (Const., בָּנוֹ (Num. 23:18); with suf., בְּנִים, בְּנִים, בְּנִים, בְּנֵיךָ, בְּנִי
- 10. בְּלְתִי (for בְּלְתִי , fem. of בֵּן) Daughter; with suf., בְּלְתִי (בִּלְתִי = sons); Const., בְּלָתְ .
- 11. חָם Father-in-law; with suf., הְמִיךָּ, Mother-in-law; פּר. הְמִיךָּ, אָחְוֹת, אָחְיִרְּ, אָחוֹת, אָחִיךְּ, אָחוֹת,
- 12. יוֹמֵים, plur., יוֹמֵים; Const., ימֵי and יוֹם; dual, יוֹמֵים.
- 13. בְּלֵים, plur., בְּלִים; Const., בְּלֵי, with suf., בְּלִים, בּלַי.

- 14. מֵים (plur.) Water; Const., מֵימֵי (with suf., מֵימֶין, with suf., מֵימֶיהָם.
- עיר (City; plur., ערים; Const., ערי,
- 16. פָּר, Mouth; Const., פָּר (cf. אֲבִר אָבִר ); with suf., פָּר, פָּר, פָּר, פִּרן or פָּרָה, פָּרָה, פָּרָה, פָּרוֹת, plur., בּיוֹת, פִּרוֹת.
- 17. אַשְׁים (for שְּׁאִים + וְרְאָשִׁים) Head; plur., רָאָשִׁים (for רָאָשִׁים); Const., יְרָאָשִׁין; with suf., רָאִשֵׁנן.
- 18. יְשְׁמֵיִם (plur.) Heavens; Const., ישָׁמֵיִם.

117. Numerals
GENERAL VIEW

	With the Masculine.			Feminine.
1	Absolute.	Construct.	Absolute.	Construct.
1	אָתָר	אַתַר	אַתַת	אַתַת
2	שְׁנַיִם	שְׁנֵי	שְׁתַּיִם	שְׁתֵּי
3	שְׁלשָׁה	שְׁלְשֶׁת	שָׁלש	שְׁלשׁ
4	אַרְכָּעָה	אַרְבַּעַת	אַרְכַּע	אַרְכַּע
5	טָמִשָּׁה	חֲמֵשֶׁת	חָמֵשׁ	הַמִשׁ
6	ಗಳ್ಳ	שֵׁשֶׁת	שׁשֵׁ	تينع
7	שִׁבְעָה	שָׁבְעַת	ڛؚٚٙڎؚڒ	שְׁבַע
8	שְׁמֹנָה	שְׁמֹנַת	שמנה	
9	הִשְׁעָה	הִשְּׁעַת	מָשַׁע	קשַע
10	אַשָּׂרָה	ָעַשֶּׂרֶת	עָשָׂר	עָשֶׂר

With the Masc. With the Fem. אַחַר עָשָּׂר אַחַר עָשָּׂר עִשְּׂרֵה אַחַר עָשְּׁרֵה עַשְּׁרֵה עַשְּׁרֵה עִשְּׁרֵה עִשְּׁרֵה עִשְּׁרֵה עִשְּׁרֵה עִשְׁרֵה עִשְׁרֵה עִשְׁרֵה עִשְׁרֵה עִשְׁרֵה עִי

$^{12}igg\{ $ אַנִים עָשָּׂר $^{12}igg\}$ אָנִי עָשָּׂר $^{13}$ אַלשָׁה עָשָּׂר	יְּשְׁתֵּים עֶשְּׂרֵה יִּשְׁתֵּי עֶשְׂרֵה שָׁלִשׁ עֵשְׂרֵה יִּ
100 기취교 fem.; Const.,	אַרְבַּעַת אֲלָפִּים 4,000
מאות $pl$ ., מְאָת	, but in later books,
200 מאתים dual (for	וס,000 אוֹבּן, וֹבּין; plural, בוֹא (contracted רַבּוֹא)
(מְאָתַיִם)	(כבות contracted) רבאות
שלש מאות 300	20,000 רְבֹּתְיִם (dual) also שְׁמֵי
אָרְבַע מֵאוֹת 400	רְבּוֹת
1,000 אֶלֶפִים; plural, אֶלֶפִּים	שְׁלֹשׁ רָבּאוֹת 30,000
2,000 אַלְפַוָם (dual)	אַרְבַּע רְבּאוֹת 40,000
שְּלְשֶׁת אֲלָפִּים 3,000	שש־רַבּאוֹת 60,000

- 1. The numeral הַּקְּקְ one is an adjective, standing after and agreeing with its noun.
- 2. The numeral בְּיֵלֵי (fem. בְּיִלֶּשׁ, pronounced štă-yǐm) is a noun, used either in the appositional or Construct relation with the word which it enumerates, and agreeing with it.
- 3. The numerals from three to ten are abstract feminine substantives, used in appositional construction with the noun which they enumerate. The feminine form is used with masculine nouns; the masculine is a shorter form used with feminines.
- 4. The numerals from eleven to nineteen are formed by uniting אָשָׁיָלָ ten (or the feminine form עָשִילֶּע) with the units; here it may be noted:
- a. In eleven, and and have a form like that of the Construct.
- b. עְּשָׁתֵּי, in the second form of eleven, is to be connected with an Assyrian word išten (= one).

- c. In twelve, שְׁנֵים is a contraction of שְׁנֵים, and a shortened form of שְׁנֵים, the contraction and shortening being due to the close connection of the words; these forms cannot be called Constructs.
- d. The feminines from thirteen upward have a shortened, but not a real Construct, form.
- 5. The numerals thirty to ninety are formed by adding the masc. plur. ending בְּיִב to the units, but twenty (עָשָׂרָים) is the plural of ten (שְׁשִׁרִּים).
- 6. The units are added to the tens by means of 1; in the earlier books preceding the tens, in later books following them.
- 7. The units take the noun in the plural; the tens, when before it, take the noun in the singular, when after it, in the plural.
- 8. The numerals eleven to nineteen take the noun in the plural, except in the case of a few very common nouns like day, man, etc.
  - 9. The ordinal first is it is it is it is it. (cf. with, head).
- 10. The ordinals from two to ten are formed from the corresponding cardinals by means of the termination \_\_, another \_\_ being inserted between the second and third consonants. Note that בְינִעי lacks the initial &.
  - 11. Above ten, cardinals are used for ordinals.
- 12. The feminines of the ordinals are used to express fractional parts.

## XIV. Separate Particles

### 118. Adverbs

- 1. a. אל Where?; אן There; אל Not; און There; אל Not.
  - b. מֶבַע ; Hither; שֶׁלש Thrice; שָׁבַע Seven times.
  - c. לְבֶר (Very; חְוּץ Abroad; לְבֵר Alone; מָבֵית Within.
  - d. הרבה Much; מהר Early; הימב Speedily.
  - e. בְּלָאוֹת; Formerly; רְאשׁוֹנָה Well; רְאשׁוֹנָה Formerly; שׁמוֹן Wonderfully.
  - f. מְדּוְעַ (= מַה־יָּרוּעַ) אוּ מָעְלָה (= מָקְבְּעָלָה (= מָקְלָה with מִן אוֹלָה (בּוֹת עִירוּעַ שׁ) Wherefore?
- 2. a. הְנְכֶם ,הְנְנָר ,הְנְרָ ,הְנְנִי , Here is; הְנָנִי, הְנָנָ, פּלֹב, etc.
  - b. שׁבֵ There is; יְשְׁבָוּ, יָשְׁבָ, יָשְׁבֶם, יָשְׁבָּ, יָשְׁבָּ
  - c. אֵינְכֶּם, אֵינְכָּוּ, אֵינְךָּב, אֵינְרָּב, אַינְבָּוּ, פּוֹר.
  - d. אים אין איבה Where is?; אים, אין, איבה. אים.
  - e. אוֹרָ נּוּ: יאָרֶרָט, אוֹרָנָה, אוֹרָנָה, אוֹרָנָה, אוֹרָבָנוּ, אוֹרָנָה, עוֹרָנָה, עוֹרָנָה, אוֹרָנָה, עוֹרָנָה, אוֹרָנָה, אוֹרָנה, אוֹרָנה,
- 1. Adverbs, and words used adverbially, may be briefly classified as follows:
  - a. Those which may be called primitive.
  - b. Pronouns and numerals used in an adverbial sense.
  - c. Nouns, either alone or with a preposition.
  - d. Infinitives absolute, especially of Hif'il and Pi'ēl stems.
  - e. Adjectives of all formations, especially in the feminine.
  - f. Words formed by the composition of two or more distinct words.
  - 2. Certain adverbial particles, involving a verbal idea and thus
    187

often dispensing with the copula, take suffixes. The suffixes attached are, in most cases, the verbal suffixes. The so-called Nûn Demonstrative (§ 71. 2. c. (3) and N. 1) is of frequent occurrence.

## 119. Prepositions

- 1. בְעַן Besides; בְעַר About; יַעַן Besides; יַעַן Besides; יַעַן Before; עַר During, בוָן Upon; עַר With; חַחַת Under, in place of.
- 2. לְפְנֵי From under; לְפְנֵי Since; לְפְנִי Till between; לְפְנִי Before; אָל־בֵּין For the sake of; לְפִי Without; בְּרֶלִי For lack of, without; בְרֵי During; בְרֵי According to measure of.
- 3. a. אַחַרָין, אַחַרָין, אַחַרָין, with suf., אַחַרָין, etc.
  - b. אַלִיכֶם אָלֶיךְ, with suf., אַלַי עוויס, poet., אָלֵיכֶם אָלֶיךְ, אַלַי אָלַי, with suf., אָלֵיכֶן
  - c. בֵּינְן, פּינְן, הַּינְן, הַּינְן, הַּינְן, הַּינְן, הַּינְן, הַינְן, הַינְן, הַינְן, הַינְן, הַינְן, הַינְן, מוּג, הַינְוֹרָן, also בֵּינַוֹרָן, בֵּינַוֹרָן. בֵּינַוֹרָן.
  - d. סְבִיבִין, מְבִיבִין, מְבִיבִין, also with fem. סְבִיבִין, חָבִיבִין, מַבִיבֹתִי, also with fem. סְבִיבֹתִי
  - e. עַר עווע, poet., יַעְרָי; with suf., יַעָר, דְּירָב, עָרָין, עָרָין.
  - f. אָלֶיָר, אָלֶין, אָלֶיך, אָלַין, שְלֵין; with suf., אָלֶיִר, אָלֶין, אָלֶין, אָלֶין, אָלֶיף, אָלַיף, אָלַיי, בּילי, אַלַיי, בּיליי, בּיליי
  - g. חַחְהַ Under; with suf., חַחְהַ, חַחְהַ, חַחְהַ, בּחְתַּה, בּחְתָהַ, בּחְתָּה, בּחְתָּה, בּחְתָּה, בּחְתָּה, בּחְתָּה, בּחְתָּה, בּלָּה ef. also the form with Nûn Demonstrative בּחְתָּה, בּחְתָּה, בּיּחָתָה, בּיּחָתָה, בּיּחָתָה, בּיּחָתָה, בּיּחָתָה, בּיּחָתְה, בּיחָתְה, בּיחְתְּה, בּיחְתְּה, בּיחְתְּה, בּיחָת, בּיחָתְה, בּיחָתְה, בּיחָת, בּיחָת,
- 1. Prepositions were originally, in most cases, nouns; they were generally Constructs, governing the following noun as if it were a genitive.

Note.—Many words in common use as prepositions still retain their original force as substantives.

- 2. Prepositional phrases, composed of two prepositions or of a preposition and a noun, or of a preposition and an adverb, occur frequently.
- 3. Many prepositions, especially those denoting space and time, are in reality plural nouns; some of them, when standing alone, have the form of the plural Construct, ending in : before pronominal suffixes, most of them assume this form.

Note.—For the inseparable prepositions, see §§ 47. 1-5; 51. 3-5.

## 120. Conjunctions

- 1. ] And; K Or; Also; DK When, if, or.
- 2. That, because, for, when.
- 3. كُوْلِ That not; كَا That not, lest; كَا اللهِ Before that; كَالْ إِنْ That not; كُوْلُ اللهُ الله
- 4. עֶלֶבְ אֲשֶׁר אַל־בִּי עַל־אָשֶׁר אַנֶּלְב בִּי הַחַת בִּי הַחַת בִּי הַחַת אֲשֶׁר אַל־בִּי עַל־אֲשֶׁר In order that; בַּאָשֶׁר According as.

Conjunctions may be classified as to their origin as follows:

- 1. Certain words used *only* as conjunctions, the origin of which is, in most cases, doubtful.
  - 2. Certain words which were originally pronouns.
- 3. Certain words which were originally substantives, or composed of a substantive and a preposition.
- 4. Prepositions which, by the addition of אָשֶׁרְ or בָּׁי, become themselves a part of a compound conjunction.
- Note 1.—In general it may be said that any preposition may be followed by つびれ or う, and be used as a conjunction.
- Note 2.—In many cases the つばれ or is omitted, and the preposition standing alone used as a conjunction.

## 121. Interjections

- 1. האה, הא Ah! האה Ho! aha! הא Hush! או Alas!
- 2. הְבָה עספ! הְבָה Behold! הְבָה Lo! הְבָה Come on! הְבָה Come on! הְבָה Far be it! בִּי I beseech! Pray!

Interjections may be divided into two classes:

- 1. Those which were originally interjections, "natural sounds called forth by some impression or sensation."
- 2. Those which were originally substantives or verbal forms, which have become interjections by usage.

# **PARADIGMS**

## Paradigm A. The Personal

Nominative of the Pronoun or Separate Pronoun.	Genitive of the Pronoun, or Suffix of the Noun (possessive Pron.).				
	With Nouns Singular.	With Nouns Plur. and Dual.			
Sing.  1. com. אָנֹכִי, in pause אָנֹכִי, in pause יאָנִי; אָנְכִי	my (prop. Gen.	my.			
2.       m. קאַ (קּאַ) in pause קאָן (קּאַ) in pause קאָן (קּאַן).		thy.			
m. NIT he.	in, 1; in, i (市)   his (ejus and suus).   「	יין ון, ון, וון, וון,			
Plur. 1. com. אַנְחְנוּ), (אַנוּ) we.	ייב (ז') our.	ינן our.			
$_{2}.\left\{ egin{array}{ll} m.$ אַתָּוָרָה $^{\prime}$ אַתָּנְה $^{\prime}$ אַתּנְה $^{\prime}$ אַתּנְה $^{\prime}$	יכן; כָן; אָרָן; כֶּן ;כֶּן ;כֶּן ;כֶּן ;כֶּן	יכֶם] your.			
$3. \left\{ egin{array}{ll} m.$ בּוְה, הִם, הְםּה $f.$ $f.$ בּוְה, הִם, $f.$		,			

## Pronoun and Pronominal Suffixes

## Accusative of the Pronoun, or Suffix of the Verb.

By itself.	With Nûn demonstrative.
בי ; בָּר; נְרָ ; בִּר ; בָּר ; בָּר ; בָּר	יַּבָּר, יָבָּר
可; 可, in p. 可, 可	ָרָרָ, י <u>ײַרָּ</u>
〒; 〒	not found.
וה, ן; וח, (ה), ן; וח, him.	ונו) ייינו ייילעני
Ţ; ĦŢ; ĦŢ her.	(נוֹ) יֶבֶנּוּ יֶבְנְהוּ
1); 1); 1) us.	<b>13</b> _(?)
יבֶן ;כֶן ;כֶן ;כֶן ;כֶן ;כֶן ;כֶן ;כֶן ;כ	These forms
(בְּי, בּ, בּ, בּ, בּ, בּ, בּ, בּ, בּ, בּ, בּ	do not
(), ); ], , , , them.	

הַלְמַלְּמִי הַתְּלַמַּלְּמִי הַתְּלַמַּלְּמִי הַתְּלַמַּלְּמִי הַתְּלַמַּלְּמִי הַתְּלַמַּלְּמִי הַתְּלַמַּלְּמִי הַתְּלַמַּלְּמִי הָתְלַמַּלְּמִּ לְּמִי הָתְלַמַּלְּמִי הְתְּלַמַּלְּמִי הְתְּלַמַּלְּמִי הְתְּלַמְּלְּמִי הְתְּלַמְּלְתִּ הְתְּלַמְּלְתִּ הְתְּלַמְּלְתִּ הְתְּלַמְּלְתִּ הְתְּלְמִּילְ הְיתְּלַמְּלְתִּ הְתְּלְמִילְ הִי הְתְּלַמְּלְתִּ הְתְּלְמִילְ הִי הְתְּלַמְּלְתִּ הְתְּלְמִילְ הִי הְתְּלַמְּלְתִּ הְתְּלְמִּילְ הִי הְתְּלַמְּלְתִּי הְתְּלַמְּלְתִּי הְתְּלַמְּלְתִּי הְתְּלַמְּלְתִּי הִתְּלַמְּלְתִּי הִתְּלַמְּלְתִּי הִתְּלַמְּלְתִּי הִתְּלַמְּלְתִּי הִתְּלַמְּלְתִּי הִתְּלַמְּלְתִּי הִתְּלַמְּלְתִּי הִתְּלְמִּלְיִי הִתְּלְמִּלְתִּי הִתְּלְמִּלְיִי הְתְּלְמִּלְתִּי הְתְּלְמִילְ הִי הִתְּלַמְלְתִּי הְתְּלְמִילְ הִייִּלְםְיּי הְתְּלַמְלְתִּי הְתְּלְמִילְ הִי הִתְּלַמְלְתִּי הְתְּלְמִילְ הִי הִתְּלַמְלְתִּי הְתְּלְמִילְ הִי הִתְּלַמְלְתִּי הְיוֹים הְתְּלְמִילְ הִי הִתְּלַמְלְיִי הְתְּלְמִילְ הִייִּלְ הְתִּבְּלְתִי הְתְּבְּבְּיִיםְ הְתְּבְּבְּיִיםְ הְיוֹבְיּבְּיִיםְ הְתְּבְּמְלְהִי הְתְּלְבְּתְּייִיםְ הְתְּבְּבְּיִיםְ הְיבִּבְּלְתִּיי הְתְּבְּבְּיִּתְיי הְתְּבְּבְּיִיםְ הְיבִּבְּיִיםְ הְיבִּבְּלְתִּיי הְתִּבְּבְּבְּיִּים הְּבִּבְּלְתִיי הְתִּבְּבְּיבְּתְּיִים הְיבִּילְ הִייבְּבְּבְּילִים הְּתְבְּבְּיבְיים הְתְּבְּבְּיבְיים הְתְּבִּיבְּים הְתְּבְּבְּיבְיים הְתְּבִּיבְים הְתְּבְּבְּיבְים הְתְּבְּיבְּים הְתְּיים הְתְּבְּבְּתְּיִים הְתְּבְּבְּים הְתְּבְּבְּתְּיִים הְתְּבְּבְּים הְתְּבְּבְּבְּיבְים הְתְּבְבְּבְּיִּתְיּים הְתְּבְּבְּים הְתְבְּבְּבְּתְּיִים הְתְּבְּבְּים הְתְּבְּבְּים הְתְּבְּבְּבְּים הְיבְּבְּבְּבְּים הְתְּבְּבְּבְּים הְיבְּבְּבְּבְּיבְּים הְתְּבְבּיבְּים הְתְּבְּבְּיבְּים הְתְבּבּבְּיבְּים הְבּבּבּילְ הִיים הְּבּבְּבְּיבְּבְּבּבּים הְיבּבְּבְּבּיבְּיבְּיבְּיבְּבּבּיבְּיבְּ	ַ
בּלִמֹלְנִּ בִּעִלִּמֹלְנִּ פִּינִי לִמֹלְנִּ בּיִּעַלַמֹּלְנִּ הִינִעַלַמֹּלְנִּ בִּיּעִלְמִּ לִּנִּ בְּעִּלְנִּ בּלִמֹלְנִּ בִּעִלּמֹלְנִּ לִמֹלְנִּ לִמֹלְנִּ בְּעִּלְנִּ בְּעִּלְנִּ בְּלְמִלְנִי בִּעְלַמְּלָנִי לֵמְלְנִי בְּעְלַבְּנִי בְּעְלְנִּיּ	ִילִּמִלְּהִּ יִלְמִּלְּהָּ יִלְמִּילָה
בּלִמֹלְנִּ בִּעִלִּמֹלְנִּ פִּינִי לִמֹלְנִּ בּיִּעַלַמֹּלְנִּ הִינִעַלַמֹּלְנִּ בִּיּעִלְמִּ לִּנִּ בְּעִּלְנִּ בּלִמֹלְנִּ בִּעִלּמֹלְנִּ לִמֹלְנִּ לִמֹלְנִּ בְּעִּלְנִּ בְּעִּלְנִּ בְּלְמִלְנִי בִּעְלַמְּלָנִי לֵמְלְנִי בְּעְלַבְּנִי בְּעְלְנִּיּ	ַ הַלִּמַלְּהָ הַלְּמָילָה
בּלִמֹלְנִי הַעִּלִמֹּלְנִי פּנּכּ לִמַלְנִי הִילִּמַלְנִי הָתִּלִמִּלְנִי קְמִלְנִי קְמִלְנִי קְמִלְנִי קְמִלְנִי קְמִלְנִי קְמִלְנִי קְמִלְנִי קְמִלְנִי קְמִלְנִי	ַ הַלְמַלְתָּ הַלְמַלְתָּ
הַקְמַלְהְּ הָתְקַמַּלְהְּ etc. קמלְהְּ הַתְּקַמַּלְהְּ הַתְּקַמַּלְהְּ	<b>ביל</b> מֿלָע
ההמלפו החהמלפו	
**************************************	<b>טַלְמַלְתִּי</b>
הַקְמַלוּ הַתָּקַמַּלוּ הַתָּקַמַּלוּ	הקטילו
הָלְשַׁלְתָּם הִהְתַבֻּלְשָּׁם   הְלְבֻלְשָׁלְתָּם   בְּלְשָׁלְתָּם   בְּלְשָׁלְתָּם	הַלְמַלְתָם הַלְמַלְתָם
הַלְמַלְמָן   הִתְּלַמַּלְמֶן	בילמּלְמּן
הָקְמַלְנוּ הִתְקַמַּלְנוּ הַתְקַמַּלְנוּ קָמִלְנוּ	הקפַלנוּ
פּרכי יִלְמַלּ הִתְּלַמֵּלָ הִלְּמֵלְ יִקְמַלּ יִלְמַל הִתְּלַמֵּלְ הִלְּמֵלְ יִקְמַל	<u></u>
הַּלְשַׁלָּ הִּתְּבַשְׁלֵּ הִלְּשֵׁלְ	ַ <u>הַלְ</u> מִיל הַלְמִיל
הָלְמָלָי הִּתְבַּמְׁלִי הִלְמְלִי	תַּלְמִילִי
אַקטַל אַתַקטַל אַקטַל	אַקִטִיל
ן יָקְמְלוּ וִיתְקַמְּלוּ ווִקְמְעוֹיִּ	ַיַבְ <i>ק</i> וּלוּ
שַּלְמַלְנָה   שִּלַמַקּנָה   שַּלְמַלְנָה	עַלְמַלְנָה
הַקְמִלְנִ הִתְקַפְּלִנִּ הִקְפִילְנִּ הִקְמִלְנִּ	תַּקְמִילִוּ
שַּלְמַלְנָה   מִתְּלַמֵּלְנָה   מִּלְמַלְנָה	עַלְמָלְנָה
נָקְמַל נִהְקַמֵּל נִקְמַל	נַקְמִיל
הַתְּלַפֵּל קְפַל	הַקְּמִילִי הַקְמֵילִי
הַתְּקַמְיִי הְקְלִיִי   אַמְרִי   wanting	<u>הלמולי</u>
הָתָקַפָּלָוּ   קִמְלִוּ	הַקְמִילוּ
הַתְּלַשֵּׁלְנָה לְשִׁלְנָה	הַלְמֵלְנָה
הַלְמַל (הְתְקַמֵּל לְמִל (קְמַל) הָקְמֵל (הִתְקַמֵּל)	הַקְמֵל הַקְמִיל
מְקְמָשׁל קְמֵעל	מַקְמִיל

	Strong Vei	r <i>0</i>		per 11	7"	
	Pŭ'äl.	Pī'ēl.	Nif al.	Ķāl.		
	ַ לַמַּל	קמל <u>.</u>	ָנְקְמֵל <u>ָ</u>	למל	Sg. 3 m.	]
	ڮٚٳڞ۪ڔؚ۬۬ٮ	לִמְּלָה		בַּמְלָה בַּ	3 f.	
	ڬۿٙڔ۠۬ڡٚ	<b>خاهٔ چائ</b>	ָנַלְמַלְ <b>תָ</b>	בּלמַלְתָּ	2 m.	
	ڬڞٙڔؙ۬ٮٚ	לַמַּלְנָּת	נקשל <u>י</u>	למלְתָּ	2 f.	ند
	ڬؗۿٙڔؙ۬ٮٚۮ	לִפַּלְתִּי	נ <b>ק</b> מַלְתּי	לָמַלְתִּי	1 c.	Perfect.
	לַמָּלוּ	קִמְלִוּ	ָנקמְל <sub>וּ</sub>	בַמְטְלוּ	Pl. 3 c.	Pe
	אַמַלְתָּם	לַמַּלְתָּם	נָקְמַלְתָּם <b>ו</b>	קְמַלְתָם	2 m.	
	کاهَارِٰشا	לַמַּלְ <b>תָּו</b>	נַלִּמַלְ <i>מ</i> ָן	לַמַלְמָּן	2 f.	
	קַמַּלנוּ	קּמַלְנוּ	ָנְקְמַלְנוּ <b>בּ</b>	לִמַּלְנוּ	1 c.	
	ٺڬۿڔ	יַקמַל,	גלמל '	יקשל,	Sg. 3 m.	Ì
	ָתְּלְ <b>שַׁל</b> ְ	הַלְמֵל	<b>ה</b> למל	תַקמר	3 f.	
	הַלְּפַל	הָבַּלְמֵלְ	<b>ה</b> למל	תּלְמֹל	2 m.	
	הָל <b>ְ</b> מְּלִי	הַלִּמְלִי	תַּקְמְלִי	הַקְמְלִי	2 f.	
	אַלמֿלָ	אַכַןמֵּלָ	אָפָןמֵל	אָקְמֹל	1 c.	Imperfect
	יָלְמְּלוּ	יָבַן מְּלוּ	יַבָּןמְלוּ	יקטלו	Pl. 3 m.	uper
1	ָתָּלְמַּלְנָה	שַׁלַמֹּלְנָת	תַּלְמַלְנָה <b></b>	תלמלנה	3 f.	12
	ינצלמׁלוּ	הַלִּמְלִּוּ	תַקְמִלְוּ	הַקְמְלִוּ	2 m.	
ì	ۻڮٳۿٙڮؙڎٮ	הַלַמֵּלְנָה	וַ עִּפָּמַלֻנָּה	הַּלְמִלְנָה	2 f.	
	נְקִמַּל	רָכַן מֵל	ונפומל	נקמל	1 c.	
Ī		ַק מַל	הַקּמַל	קמל	Sg. 2 m.	] .
	wanting	קַמָּלִי	הַקָּמִלִי	<b>ה</b> ְשְׁלִי	2 f.	perative.
	wanting	קַמְלוּ	הקַמְלוּ	המלו	Pl. 2 m.	per
		ַקְּמֶּלְנָּה קַמְּלְנָּה	הַקְּמְלְנָה הַקָּמְלְנָה	קְמָלְנָה קִמְלְנָה	2 f.	Im
-	קשל	קַפּלּ:קַפֶּל	הַקְּמַלְ:נִקְמַל	קשול	abs.	ä
	, .	בַּןְמֵּל	הָּלְמֵל	קשול קשול	Const.	Infin
	,	מְקַפֵּל	,	קשל,	act.	1
	מׁלִפּׁל	, .	וּגְקְמָל	למול	pass.	Part.

Paradigm C. Strong Verb

3 pl. f.	3 pl. m.	2 pl. m.	1 pl. c.	3 sg. f.
למלן	למּלָם		לִמְלָנוּ	קִמְלָה
	קְמָלָתִם		קְּמָלַתְנוּ	לְּמָלַתָּה
	קְמָלְתָּם		קשַלְתָּנוּ	לִמַלְתָּה
	קְמַלְתִּים		קְמַלְתֵּינוּ	לַמַלְעַּיהָ
קְמַלְתִּין	קְמַלְתִּים	קְמִלְתִּיכֶם	-	קְמַלְתִּיהָ
קִםְלּוּן	קטָלוּם		קְמָלְוּנוּ	למׁלִנּה
	קמַלְתּוּם קמַלְנוּם	קמַלְנוּכֶם קמַלְנוּכֶם	קַמַלְתִּוּנוּ	קְנוּה
קלן	קמלם	קמֵלְכֶם	קְמֵלָנוּ	קמלה
	יִקְמְלֵם	יִקְמָּלְכֶם	יקְמְלֵנִוּ	וִקְמְלָה וִקְמְלָהּ   יִקְמְלָהּ
			יִקְמְלֶנוּ	`יִקְמְלָנָה
	יקמְלוּם הקמְלוּם	יִקְמְלוּכֶם יקמְלוּכֶם	יקְמְלוּנוּ תקמְלוּנוּ	טלמלונ ילמלונ
	קמְלֵם		קְנוּ	לִמְלָּשׁ   לִמְלָנִי
למלו	בְמְלָם	  למלכם  למלכם	ָק <b>טְ</b> לֵנוּ	ָ לִמְלָּה

3 sg. m.	2 sg. f.	2 sg. m.	1 sg. c.		_
ַ לִמָּלִוּ קמָלָהוּ קמָלָהוּ	ַרָּ קטָלֵרָ ביייני	למלף	קְשָׁלַנִי	Ķăl 3 m.	
למלשו למלעונ למלתהו	למלמנ	למֿלַתְּדָּ	קְמָלַתְנִי	3 f.	
ַ לִמַלְתּוּ   לִמַלְתָּחוּ			קְמַלְתַּנִי	2 m.	ı,
<b>קשַלְתִּיהוּ</b>			קְמַלְתִּינִי	2 f.	Perfect
ַ קְמַלְתִּיוּ קְמַלְתִּיהוּ	קפַלְתִּיךְ	לִמֹלְמֵינּ		1 c.	P
ָק <b>טְלְוּהוּ</b>	ק למלור	למלוּנ	קָמָלְוּנִי	Pl. 3 c.	
קְמַלְתִּוּהוּ			קְמַלְתַּוּנִי	2 m.	
קְמַלְנִוּחוּ	קשַלְנוּהָ	קְנִוּךּ		1 c.	
קמלו	קשלה	קמלף	קְנִי	Sg. 3 m. Middle E	Perf.
יִקְמְלֵחוּ	יִלְמְלֵּה	יִלִּמְלָרְּ	יִקְמְלֵנָי	Sg. 3 m. With Nûn	بر ا
ָיִלְ <b>מְלֶנֵּוּ</b>		יִלִּמְלֶּרָ	יקמְלָנִי	Epenthet.	Imperfect.
יקְמְלוּהוּ	יקשלוד	יַלְמְלָוּךְ	יקְמְלְוּנִי	Pl. 3 m.	Imi
תַּלְמְלָוּחוּ			הַקְּנִנִי הַקְּנִנִי	2 f.	J
בֿלמַלֵּטוּ			קִּמְלֵנִי	Sg. 2 m.	Impv.
קְמְלוּ	קקר	למלב למלב	1 , `}	Construct	Inf.

190	1 07 0012		Die ( E) Laryngear		
Hŏfʻāl.	Hif'îl.	Nif'ăl.	Ķăl.		
הָעָמַל	הָעֶמִילִּ	נֶעֶמַל	ָּעַמַלְ <b>ע</b> ַמַלְ	Sg. 3 m.	)
הַנֶּמְמְלָה	הֶעֶמִילָה	נֶעֶמְלָה	עַמְלָה	3 f.	
בוֹגְמַלְהָּ	הָגֶשַׁלְתָּ	בֶּעֱמַלְתָּ	עַמַּלְהָּ	2 m.	
בוּגמלִף	הָגֶשַלְתְּ	ָנֶעֱמַלְתְּ	עָמַלְתְּ	2 f.	ct.
בוֶעֶמַלְתִּי	הֶעֶמַלְתִּי	ָנֶעֶמַלְתִּי <u> </u>	עַמַלְתִּי	1 c.	Perfect.
הָעָמְלוּ	הָגֶמִילוּ	נֶעְמְלוּ	עַמְלְוּ	Pl. 3 c.	1
הָגֶשַׁלְתָם	הָגֶמַלְתָּם	גֶעֶמַלְתָּם	אַטַלְתָּם	2 m.	
רוֹגֹמַלְתָּן	הָעֶמַלְתָּן	ָנֶעֶמַלְתָּן גַעֶמַלְתָּן	אַמַלְתָּן	2 f.	
הָעָמַלְנוּ	הָעֶמַלְנוּ	ָנֶעֶמַלְנוּ גַעֶמַלְנוּ	עַמַלְנוּ	1 c.	
ַרְעֲמַל,	ַוְעֲמִיל,	ַנְעָמֵל ְ	ָיעֲמַל, יָעֲמַל	Sg. 3 m.	}
הָעָבֶׁמַל	תַעְמִיל	הַעָּמֵל	תַּעֲמַל הָּגֶעֲמַל	3 f.	
הַּגְעָפַל	הַעֲמִיל	תַעָטַל	תַעֲמל הֶעֲמַל	11	
הָעָמְלִי	תַּעֲמִילִי	תַּעֶּטְלִי	תַּעַמְלִי הֶעֶמְלִי	2 f.	ند
אָעֶמַל	אַעַטִיל	אַעָטֵל	אָעֶטל אָעֶטַל	1 c.	Imperfect.
יַעָמָלוּ	וַעֲמִילוּ	יַעְמִלוּ	יַעַמִלוּ יַעַמְלוּ	Pl. 3 m.	npe
הָעֲמַלְנָה	תַּעֲמֵלְנָה	תַעָּמַלְנָה	תַּעַמִּלְנָה הָּגְעַמַלְנָה	3 f.	1
הָעָמְלְוּ	תַעֲמִילִוּ	תֵעְמְלֹוּ	הַעַמְלוּ הָעֶמְלוּ	2 m.	
הַּגְעַמַּלְנָה	תַּעַמֵּלְנָה	תַּעָמַלְנָה	תַּעֲמָלְנָה הֶּגֶעֲמַלְנָה	2 f.	
נֶעֶמַל	נְאֲמִיל	גַעָמֵל	נַעַמל נָעֶמַל	1 c.	
	רַוְעֲמֵל	הַעְמֵל	עַמל עַמַל	Sg. 2 m.	) .:
	הַעֲמֵילִי	העֶמְלִי	עִמְלִי עִמְלִי	2 f.	Imperative.
wanting	הַעַמִילִוּ	הַנָּטְלָוּ	עטְלְוּ עטְלְוּ	Pl. 2 m.	per
	הַּעָׁמֵלְנָה	הַגָּשַׂלְנָה	עֲמַלְנָה עֲמַלְנָה	2 f.	II
<b>L</b>	רַוְעַמֵל	[נְעֲמוֹלְ	עְמוֹל	abs.	1
הָעָמֵל		ן הַעָּמל			Infin.
	הַאֲמִיל	_הָעָמֵל	עַמל	Const.	H
	מַעֲמִיל		עמל	act.	1:
מָעֶטָל		ָנֶעֶטָל	עָמוּל	pass.	Part.

	1 ar aargr	IL. VEID	11yiii (y) 1	zar yngear		199
Hiθpă'ēl.	Pŭ'āl.	Př'ēl.	Nif'āl.	Ķăi.		
הִתְּקִאֵל	קאַל	ַק <b>אַ</b> לְּיַקאַל	נִקְאַל	כָּלְאַלְ	Sg. 3 m.	
התַלְאֵלָה	קאֵלָה	בַןאַלָּה	נקאַלָה	בַּןאֲלָה	3 f.	
הַתְּקָאַלְתָּ	לאַלְתָּ	בַןאַלְתָּ	נַלְאַלְתָּ	קאַלְתָּ	2 m.	
הָתְקָאֵלְהְ	קאַלְתְּ	בַןאַלְתָּ	נַלְאַלְהָ	קאַלְתִּ	2 f.	5
הָתְקָאֵלְתִּי	קאַלְתִּי	קַאַלְתִי	נּקאַלְתִּי	קאַלְתִי	1 c.	Perfect
הָתְבֶּןאֵלְוּ	קאַלוּ	קאַלוּ	נקאַלוּ	קאַלוּ	Pl. 3 c.	1
הִתְבֶּלְאַלְתֶם	קאַלְתָּם	קַאַלְתָם	נְלְאַלְתָּם	קָאַלְתָם	2 m.	
הַתְקָּמֶּלְתֶּן	לאַלְמֶן	קַאַלְתָּן	נִלְאֵלְתָּן	קאַלְתָּן	2 f.	
הִתְקּאַלְנוּ	קאַלנוּ	קאַלְנוּ	נָקאַלְנוּ	קאַלְנוּ	1 c.	J
יִתְקָאֵל,	יָקאַל,	ַיִקאַל,	יָקאֵל,	יִקְאַל,	Sg. 3 m.	1
הַתְּלָּאֵל	הִקאַל	הָלָמֵל	עלפאל	תִלְאַל	3 f.	
הַתְּלָאֵל <u>,</u>	תקאל	הָלָאֵל	הַקּאַל	חקאל	2 m.	
תָּתְבֶּלְאֲלִי תַּתְבֶּלְאֲלִי	הִקאַלי	הַקאַלי	תַּלְאַלִי	תקאַלי	2 f.	
<b>אֶתְקְאֵל</b>	אַקאַל	אַקאַל	אָקאַל	אָקְאַל	1 c.	Imperfect
יתקאַלוּ	יִקאַלוּ	יַקאַלוּ	יַקאַלוּ	יַקאַלוּ	Pl. 3 m.	upei
תִּתְלָּאֵלְנָה	חָקאַלְנָה	הָלָאֵלְנָה	תּקּאַלנָה	תּלְאַלְנָה	3 f.	15
תַּתְקָאֵלוּ	תַקאַלוּ	תַקאַלוּ	תקאלו	תַקְאַלוּ	2 m.	
תִּתְקָּאֵלְנָת	הִקֹאַלְנָה	תָקאַלְנָה	תִקּאַלְנָה	תקאַלנָה	2 f.	
נְתְקָאֵל	נְקאַל	נְקָאֵל	נָקּאֵל	נַקאַל	1 c.	J
ָ הַתְּלָצֵּלְ		קאַל	הַקּאֵל	קְאַל	Sg. 2 m.	1.
התקאלי		קאלי	הַקָּאֵלִי	קַאַלִי	2 f.	Imperative.
החהאלו	wanting	האלו	הַקאַלוּ	קאַלוּ	Pl. 2 m.	pera
הָתְּלָּוֹאֵלְנָה		הוייני קאלנה	הַקּאַלְנָה	קְאַלְנָה	2 f.	Im
T: 3" JT : *					.1.	1 :
התהאל		קאַל קאַל	נקאול הקאל	קאול קאל	abs.  Const.	Infin.
<u>הַלַלאַל</u>				ا جارت	3,,,,,,	,
מִתְקָאֵל		מְקָאֵל		קאַל	act.	Part.
	מְקֹאָל		נְקְאָל	קאול	pass.	ا م

		Laryngeal	amea ('7)	F. Verb L	Paradigm	200
		Ķāl.	Nif'āl.	Pī'ēl.	Hif'îl.	Hĭθpă'ēl.
1	Sg. 3 m.	קמַח	נלמע	קמַת	הקמית	התקפח
	3 f.	בַמְמָתה	,			<u>ה</u> תְלַמְּטָתה
	3	לַמַּחָתָּ				הָתְקַשְׁחָתָּ
بد		בּן מַתַתָּ	נלמֹעת	לִמַתַתְּ		הַתְּקַשַּׁתַתְּ
Perfect.	1 c.	לַמַּחָתִי	נקמחתי	לַמַּחָתִי	הַקְמַחָתִי	הַתְקַפַּתְתִּי
Pe	Pl. 3 c.	בַּמְחוּ	נקטחו	קמחו	הקמיחו	התַקְמְחוּ
		לַמַחָתָּם	נלִמַחָתּם	קשַחָתֶם	הַלְּמַחְתָּם	הָתְקַפַּקְהָתֶם
-	i e	לֶמַחִתְּנֻוּ	נַלְמַחְתֶּן	לִמַּחָתֶּנוֹ	עלמעמו	הִתְקַמַּחְתֶּן
	1 c.	בְּשַׁתְנוּ	נלמחנו	לִפַּיִתְנוּ	הַלַ <b>מַ</b> חָנוּ	הַתְּכַּן שַּׁהְנוּ
)	Sg. 3 m.	יִקְמַח	יָקְמַח	יָקמַת	וַקְמִית	יִתְקַפַּת
	3 f.		הַלְּמַת	הַלַּמַת	תַּלְמִית	הַתְלַפַּת
		הַלְּמַת	הַלְּמַת	הַלַּמַת	תַּקְמִית	שִׁלְכַּמְׁת
		תַקְמְתִי	<b>שַׁבְּ</b> מְחִינ	הַלַּמְתִי	תַּלְמִיתִי	הַתְבַּלְ <b>שְּׁ</b> חִי
Imperfect	1 c.				אַקְטִית	אֶתְקַשַׁת
per	Pl. 3 m.	יִקְטְחוּ	יַבְּטְחוּ	יַקמְחוּ	יַקְמִיחוּ	יִתְלַמְּחוּ
Im	3 f.	הַלְמַחָנָה			תַּקְמַחָנָה	התקשחנה
	2 m.	תקטחו	תקטחו	תַלְמָחוּ	תַּקְמִיחוּ	תתקשחו .
	2 f.	תַלְמַחָנָה	שַׁפֶּׂמַחָנָה	הַלַמַּחָנָה	עַלְמַחָנָה	הַהְקַשְׁחָנָה
	1 c.	נקטַח	נקטח	נְקַמַּח	נַק <b>ְ</b>	נעַלּמַת
اه	Sg. 2 m.	קמת	הַלְמַת	לַפַּת	הַלְמַת	הַתְּלַפְשַׁת
Imperative.	2 f.	לְמְחִי	הַקְּמְחִי	כַלְּמָׁתִי	הַלְּמִיחי	התַקְּשְׁתִי
per	Pl. 2 m.	קִמְחוּ	הַבְּמְחוּ	בַן מִחוּ	הַקְפִיחוּ	התַקַּטְחוּ
E	2 f.	קַמַּחָנָה	הַלְּמַחָנָה	כַןׁמַּחָנָה	בַלְמַּחָנָה	הַתְּכַּמְׁחָנָה
) ;	abs.	קטות	נקמת	למע	הַלְמָת	
Infin.	Const.	ַרְ <b>מִת</b> ַ	הַלְּמַת	קַמַּת	הַלְּמִית	הַתְּקַפַּת
ن ا	act.	קמת	*	מַלמִת	מַקְמִיתַ	מִלפֿמַת
Part.	pass.	קמות	נקטָח	- "," :	): -	- : .

	li to				
Höf'ăl.	Hifʻil.	Nif'āl.	Ķāl.		_
עֿמֿל	הִמִּילִ	६ळु५	נֿמַל	Sg. 3 m.	
הַמְּלָה	הִמִּילָה	נִמְּלָה	etc.	3 f.	
עֿמֿלָעֿ	نقرن	נּמַּלְתָּ		2 m.	
עֿמַלְנִּ	עַמַלְתָּ	रंकेंदेंध		2 f.	نډ
רַשַּׁלְתִּי	נימלעי	נִמַּלְתִּי	regular	1 c.	Perfect.
הִמִּלוּ	הִמִּילוּ	נִמְלִוּ	d	Pl. 3 c.	Pe
רָשַׁלְתָּם	עַמַּלְתָּם	נִמַּלְתָּם		2 m.	
עֿפֿלָשֿו	ניפֿלמּו	נּמַלְמֶּן		2 f.	
רַשַּׁלְנוּ	הִמַּלְנוּ	נִמַּלְנוּ		1 c.	
יַפַּל	וַמִּיל	וּנְמֵל	ישל ישל	Sg. 3 m.	
הַפַּל	תַּמִיל	תנמל	חַמַל חִמל	3 f.	
הַמַל	תַּמִיל	תנמל	הַמַּל הַמּל	2 m.	
ָּת <b>ִ</b> מְלִי	תַּמַילִי	תּנָטְלִי	תִּמְלִי תִּמְלִי	2 f.	
אַמַל	אַמיל	אנטל	אַמַל אַמַל	1 c.	Imperfect.
יִמַלוּ יִמַלוּ	ימילו	ינָטְלוּ	יִמְלוּ יִמְלוּ	Pl. 3 m.	per
הַפַּלנָת	תַּמֵלְנָה	תּנְמַלְנָה	תַּמֵלְנָה תִּמִּלְנָה	3 f.	Im
הִמְּלִוּ	תַמַילוּ	תנָמִלוּ	תִּמְלוּ תִמְלוּ	2 m.	
ָּתִפַּלְנָ <b>ה</b>	תמלנה	תנְּמֵלְנָה	תַּמַלְנָה תִּמְּלנָה	2 f.	
ڔؙڡٙڔ	נְמִיל	נּנָמֵל	נַמַל נִמַל	1 c.	
-	הַמֵּל	הנמל	מַל נִמל	Sg. 2 m.	
	הַמִּילִי	הנֶמְלִי	מְלִי לִמְלִי	2 f.	ative
wanting	הַמִּילוּ	הנָמִלוּ	מְלוּ נִמְלוּ	Pl. 2 m.	Imperative.
	הַמֵּלְנָה	הנָּמֶׁלְנָה	שַׁלְנָה נְמִּלְנָה	2 f.	II
L	<b>L</b>	ן הַנָּמֵלְ	him	-1-	
הַמֵּל	הַמֵּל	נשול	נְשוֹל	abs.	Infin.
הַמַל	הַמִּיל	רָהָנָמֵל '	מֶלֶת נְשׁל	Const.	H
	מַמִּיל		נשל	act.	<u>:</u>
کففر		נּמָל	נֹמֵל נִמוּל	pass.	Part.

Paradigm H. Verb Pē 'Ålĕf (N"D). Verb Pē Yôd ("D). Para-

rb Pē'Aléf (N"D).	Verb Pē Yôd	()"5). Para-
Ķāl.	Hif'îl (prop. "D).	Kăl (prop. "b).
אַמַל	היטיל	יָמַל
Same as the verb	היטילה	etc.
Pē Laryngeal		
	הַישַלְתִּי	regular
	הישילו	
	הֵישַׂלִּמֵם	
	•	
	הישלנו	
		1
יאַמַר (יאמַר)	יישיר. יישיר	יישל <b>די</b> מל
מאמל	מינטינל הייטיל	הימל הימל
מאמלי	שימילי היישיל	הימלי הימל
	מיניק בי	יייי
	רירורלי	איטַל יִימְלוּ,
תאטלנה	תישלנה תישלנה	תִימֵלְנָה תִימֵלְנָה
	הישילו	הֵישִׁלוּ
	תישלנה	תִּישַׁלְנָה
נאטל	ניטיל	ָנִימַל <b>י</b>
7 ''	בינאולו	יִמַל ימָלִי
	בינאנקנ יוי בי א	, .
אמלוה	הימליה	יִמְלוּ יִמַלְנָה
		7 7 7 7 7 1
אָטוֹלְ ,	הימל,	יִםוֹל יִםל
אָטל, אָטל		יַמל ַ
אִמֶל	מימיל	ימל
אָמוּל		יִםוּל
	אָמַל אָמַל	אַמַל Hirn (prop. """). אַמַל אָמַל הַיּמִילְה הַאַּמַלְה הַאַמַלְנָה הַיִּמֵילְנָה אָמִילְנִה הַאַמְלְנָה הַיִּמֵילְנִה אָמִלְנָה הַיִּמֵילְנִה אָמִילְנִה הִימֵילְנִה אָמִילְנִה הִימֵילְנִה הִימִילְנְה אָמַלְנְה הַיִּמִילְנְה אָמַלְנְה הַיִּמִילְנְה אָמַלְנְה הַיִּמִילְנְה אָמַלְנְה הַיִּמִילְנְה אָמַלְנְה הִימִילְנְה אָמַלְנְה הִימִילְנְה הִימִילְנְה אָמִלְנְה אָמַלְנְה הִימִילְנְה הִימִילְנְה אָמִלְנְה הִימִילְנְה הִימִילְנְה אָמִלְנְה הִימִילְנְה הִימִילְנְה אָיִילִּנְה אָמִילְנִה הִימִילְנְה הַיִּמִילְנְה אָמִלְנְה אָמִילְנִה מִימִילְנְה הַוּימִילְנְה אָמִילְנִה אָמִילְנִה מִימִילְנִה הַיּמִילְנִה מִימִילְ אִמִּלְ אִמּיל אַמִּיל אִמִּיל אַמִיל מִייל אַמִיל מִייל אַמִיל מִיייל אַמִיל אַמִּיל אַמִּיל אַמִיל מִּיל מִייִיל אַמִיל מִייל אַמִיל מִייל אַמִיל מִייל אַמִיל מִייל אַיייל מִיייל אַמִּיל אַמַיל מִּייל מִייל מִייל מִייל מִייל מִייל מִיייל מִייל מִיים מִימִיל מִייל מִייל מִייל מִיים מִּיל מִייל מִייל מִייל מִיים מִּיל מִייל מִייל מִיים מִּיל מִייל מִייל מִייל מִייל מִייל מִיים מִימִיל מִּיל מִיים מִּיל מִיים מִּיל מִייל מִיים מִייל מִייל מִיים מִּיל מִייל מִיים מִיים מִייל מִייל מִיים מִימִיל מִּיים מִּייל מִיים מִיים מִיים מִיים מִיים מִיים מִיים מִיים מִייל מִיים מִּיים מִיים מ

digm I. Verb Pē Waw (1"5)

Höf'āl.	Hĭſʻil.	Nif'āl.	Ķāl.		
הומל	הוֹמִיל	נומל	נֿמַל	Sg. 3 m.	1
הוּמְלָה	הומילה			3 f.	
עוּמֹלְנֹי	רומלים	רוּמַלְתָּ		2 m.	
חוּמַלְתְּ	הומלה	נוּמַלְתְּ		2 f.	
הוּמַלְתִּי	הוּמַלְתִּי	נופלתי	regular	1 c.	Perfect.
הומלו	הוּמִילִוּ	נומלו		Pl. 3 c.	Per
הוּמַלְתֶם	הומלְתֶם	נומלתם		2 m.	
הומלמו	הושלמו	נושלשו		2 f.	
הוּמַלְנוּ	הוֹמַלְנוּ	נומַלְנוּ		1 c.	
יוּמַל	יוטיל	יוָמֵל	וִמֵל וִימַל	Sg. 3 m.	)
תומל	תומיל	etc.	השל הישל	3 f.	
תומל	תומיל		תַמֵל תִימַל	2 m.	
שוּמְלִי	תומילי		מֹמְלֵּנִ מִּימְלִנִּ	2 f.	ند
אוּשַל	אומיל	regular	אַמֵּל אִימַל		Imperfect.
יָוּמְלוּ,	יוֹמַילוּ		וַמְלוּ וִימְלוּ	Pl. 3 m.	mpe
תוּמַלְנָה	תומלנה		שמלנע שימלנע	3 f.	<b>1</b>
הוּמְלוּ	תומילו		שַׁמְלָּנִ שִּׁימִלְנִּ	11 .	
תוּמַלְנָה	תּוֹמֵלְנָה		שׁמֹלְנָה מִּימַלְנָה	2 f.	
נוּמַל	נוּמִיל		במל נימל	1 c.	J
	הומל	הנמל	מַל, מַל	Sg. 2 m.	) .
:	הוֹמֵילִי	הוַמְלִי	קֿלִי -	2 f.	Imperative.
wanting	הומילו	הוָמְלוּ	מְלָנִּ	Pl. 2 m.	npe
	הומלנה	טוּמַלְנָה	מַלְנָה	2 f.	] =
	הומל		יִמוֹל יִמוֹלְ	abs.	j.
	הוֹמִיל	הוָּמֵל	מֶלֶת יְשֹל, שֶלֶת	const.	Infin.
	מומיל		ימל	act.	Part.
מוּמָל		נוטָל	יָשׁוּל	pass.	Pa

Paradigm K. Verb

Hiθpä*ēl.	Hŏfʻāl.	Hif'îl.	Pŭ'ăl.
הִלְלַפִּיתָן. הַלְלַפִּיתִי הַלְלַפִּיתִי הַלְלַפִּית הַלְלַפִּית הַלְלַפִּית הַלְלַפִּית	הלפיתו הלפית הלפית הלפית הלפית הלפית הלפית	הַלְמֵיתָן הַלְמֵיתָ (בִיתָּם) הַלְמֵיתִ (בִיתָּ) הַלְמֵיתִ (בִיתִּי) הַלְמֵיתָ (בִיתָּי) הַלְמֵיתָ (בִיתָּם)	אַפֿימָן אַפֿימָי אַפֿייִ אַפֿייִ אַפֿייַ אַפֿייַ אַפֿיּיַ
ִנִּעַלִּמָּה עִּעַלִּמָּהִנָּ עִּעַלִּמָּהִ עִּעַלִּמָּה שִּעַלִּמָּה עִעַלִּמָּה עִעַלַמָּה עִעַלַמָּה	בּלמֹנ הַלמֹנ הַלמֹנ הַלמוּ הַלמׁנ הַלמׁנ הַלמׄנ הַלמׄני	ַנַלמּׁנ שַלמּינִּ שַלמּינָּ שַלמּנ שַלמּנ שַלמּנ שַלמּנ בַלמּנ בַלמּנ	לאמנינע לאמנינע לאמנינע לאמני לאמנ לאמנ לאמנ לאמנ לאמני לאמני לאמני
התְלַפְּינָה התְלַפִּי התְלַפִּי התְלַפִּיּ התְלַפִּיּי	wanting	הַלְמָינָה הַלְמִּי הַלְמֵּי	wanting
הַתְּקַפוֹת	הָלְמֵה	הַלְּמוֹת הַלְּמֵה	קשות
מָתְקַשֶּׁה	מָקְמֶה	מַקְמֶה	מְקְמֶּה

# Lâměđ Hē (ה"ك)

Pī'ēl.	Nif'āl.	Ķāl.		_
לִּמִּינוּ לִמִּיתָ לִמִּיתִי לִמִּיתִי לִמִּיתִ לִמִּיתִ לִמִּיתִ לִמְּיתִ לִמְּיתִ	ַנְלְמָינוּ הַלְמִיתָ הַלְמִית הַלְמִית הַלְמִית הַלְמִית הַלְמִית הַלְמָית הַלְמָית	למינו למינו למינו למינו למינו למינו למינו	Sg. 3 m. 3 f. 2 m. 2 f. 1 c. Pl. 3 c. 2 m. 2 f. 1 c.	Perfect.
ללמר הלמונה הלמונה הלמו הלמו הלמו הלמו	רפלמר הפלמינה הפלמי הפלמי הפלמר הפלמר הפלמר הפלמר	למר הלמינט הלמינט הלמינט הלמינט הלמינט הלמינט הלמינט	Sg. 3 m. 3 f. 2 m. 2 f. 1 c. Pl. 3 m. 3 f. 2 m. 2 f. 1 c.	Imperfect.
למונה למו למו למר, למ	הקטינה הקטי הקטי הקטינה	למינה למי למי למה	Sg. 2 m. 2 f. Pl. 2 m. 2 f.	Imperative.
קשה, קשה קשות	הַקְּמַה, הָקְּמֵה הַקְּמוֹת	קמה קמות	$\left. egin{array}{c} abs. \ const. \end{array}  ight\}$	Infin.
מְקַשֶּׁה	נקטָה	קשה קשוי	act.	Part.

Hἴθpô°ēl.	Pô'ăl.	Pô'ēl.	Hŏf'ăl.
הַתְקוֹמֵמ	קוממ	קוממ	הוּקמ
בַתְקוֹמְטָה	לַנְשַׁמָּה	לוֹמָטָה	הוַקַשָּה
בַרַלוֹמַמְהָ	לוֹמֹמִלּי	לוִמַּמִיהַ	<u>הַנ</u> קּמוֹנָת
הַתְּלוֹמַמְתְּ	לוֹמַמְהָּ	קים קים קים <i>ק</i> ים	הוקשות
ביעלוֹמֹמִעׁי	קוֹמַמְתָּנִי קוֹמַמְתָּנִי	קוִמַמְהִי	רוּכּל שׁוֹתִי
ַהַתְּקוֹמְ <u>מ</u> וּ	לוֹמְמוּ	קוֹמֲמוּ ק	הוַקַמוּ
בַּלְלוֹמַמְמָתָ	לו מממנם	לומּמִים	רָוּק <b>ַמוֹ</b> תֶם
ننظرنمفثر	לוֹמַמְמָתוֹ	לוָמַמְיהָנוּ	רוּכּל <b>שוּ</b> עוּ
ביללוּמֹמׄנוּ	קוּמַמְנוּ	קוֹמַמְנוּ	רָוּכַ <b>מְּוֹנוּ</b>
יִתְקוֹמֵמ	יקושמ	יְקוֹמֵמ	יוּקט, יַקט
שׁלַקוּמִמ	הְקוֹמֵמ	הִקוֹמֵמ	תוּקִם
מִתְקוֹמֵמ	הְקוֹמֵמ	הְקוֹמֵמ	תוקט
שַׁתְקְּמְמִי <i>י</i>	הַקוֹמֲמִי	הַקוֹמְמִי	תוַקִּמִי
מֶתְקוֹמֵמ	אָקוֹמַמ	אַקוֹמֵמ	אוּקַם
וֹתְקְוֹמֲמוּ	יְקוֹשְׁמוּ	יְקוֹמְמוּ	יוּכַמוּ
שׁלַלוּמַמְנָה	הַקוּמַמְנָה	הָקוֹמֵמְנָה	שוּכּלמּינִה
טעלוהמנ	הַקוֹמְמוּ	הְקוֹמְטוּ	תוכושו
שׁלַלוּמַמְנָה	הַקוֹמַמְנָה	הַקוֹמֵמְנָה	תוּקּמֶינָה
נהקומם	וְקוֹמֵמ	נְקוֹמֵמ	נוּקִם
הַתְקוֹמֵמ		קוממ	
ה <b>ל</b> לוּמׄמׁי	-	ק'וְמֲמִי	
הַתְּקִוּמְטוּ הַיִּילִוּמְסוּ	wanting	קוממו	wanting
ייייָיגּיגְוּייְבָּטיּ			
<u>הללן</u> מֿמׄלנע		קומַמְנָה	
העלומם		קומם	•
	קושמ	קומם קומם	הוַקִם, הְשַׁמָּה
מְתְקוֹמֵמ		מְקוֹמֵמ	
	מְקוֹטָט		מוּקמ

'Äyin Doubled (y"y)

Hif'il.	Nīf'āl.	Ķāl.		
הַקִּמ, הַקִּמ	נָקִם, נָקִם	קש, קשט	Sg. 3 m.	1
הַלְּמָּה	נָקַמָּה ''	לַמָּה, לֵמְטָה	3 f.	
בַק <b>ּ</b>	ו לַכַּןמָּוֹתָ	לַמִּוֹתָ	2 m.	
הַקִּמוֹת	נָקַמּוֹת	קַמות	2 f.	it.
בַלּמּוֹעי	נְקַמְּוֹתִי	בַּןּמָּוֹתִי	1 c.	Perfect
בצלמני בצלמנ	רָכַן שוּ	למוי לממו	Pl. 3 c.	A.
בַקּמוֹתֶם	נְקַמוֹתֶם	בן שוֹתֶם	2 m.	
הַלִּמוֹתֶן	נְקַמוֹתֶן	בןשוֹתוּ	2 f.	
הַקְמִּונוּ בּ	רְּקַמְינֹוּ׳	בְּלְמִוֹנוּ	1 c.	j
יַקִם, יַקִּם	יַקמ	יִקם יִקּם,יַקַל	Sg. 3 m.	
הָקמ	הַקַּמ	הַלִם הִקֹם	3 f.	
טַקמ	תַק <b>ַ</b> מ	הַלִם הִקֹם	2 m.	
הַלִּמִי	הַקַּמִי	הַלְּמִי הִקְּמִי	2 f.	یرا
אָקמ	אָקַמ	אָקֹם אָקֹם	1 c.	rfec
יַקְמוּ, יַקְמוּ	יַקּמוּ	יָלְמוּ יִקְמוּ	Pl. 3 m.	Imperfect
הָקשָּינָה	תַק <b>ּ</b> פֶּינָה	הָקשָׁינָה הִקּמְטְנָה	3 f.	-
הַלַמוּ	<u>הַק</u> ּמוּ	הַלִּמוּ הִקְמוּ	2 m.	
הַלִּמֶינָה	תַקּשֶּׁינָה	הַּאָפֶינָה הִּפִּׂשְנָה	2 <b>f</b> .	
נָקמ	रंबुव	נְלִם נִלְם	1 c.	
הָקמ	הַקַּמ	קמ	Sg. 2 m.	) .
הָקִמִּי	ה <u>ק</u> פי	קמי	2 f.	Imperative.
הַקְּמוּ	הַקַּמוּ	קַמוּ	Pl. 2 m.	npe
הַקְּשֶׁינָה	הַלְּמֶינָה	אָפֶינָת	2 f.	H
הַקמ	הקום, הקם	קשוש	abs.	ij
הָקִמ	הַקִּמ	קש	const.	Infin.
מַקמ	,	קמַמ	act.	ا يا
,	נָקמ	קמום	pass.	Part.

208		Paradi	igm M. Middle-Vowel
Pôlăl.	Pôlēl.	Hŏf'ăl.	Hiffil.
קולל	קולל	הוּקַל	הַקִּיל בּ
ק <u>וֹלֲלָ</u> ה	קוֹלְלָה	הוקלה	הַקִּילָה
etc.	קוללה	חוקלה	הַקּילִוֹתָ
	קולַלְהָּ	חובקלת	הַקִילוֹת
	קוללתי	הוַקַלְתִּי	הַקּילוֹתִי
	קוּלֵלוּ	הוקלו	היבְּוֹלָוּ היבִּקילוּ
	קוללְהֶם	הוּכַלְהֶּם	הַקַילוֹתָ <b>ם</b>
	קוֹלַלְהֶוֹ	הוּלַלְתָּן	הַבְּילוֹ <b>תֶן</b>
	קוֹלַלְנוּ	חוּקַלְנוּ	הַקֹּילָ <b>וֹנוּ</b>
יְקוּלַלְ,	יְקוֹלֵלְ,	יוּכַל תּוּכַל	יָקִיל הָקִיל
הְקוֹלֵל	הִלוֹלֵל	תוּקל	ָּתָּלִיל
etc.	הְקוֹלֵל	תוּקל	הָקִיל
	הָקוֹלְלֵי הִקּלְוֹלְיִי	הור <u>ל</u> ל.	תָקִילִי
	יְקוֹלֵלוּ יִקוֹלֵלוּ	אוּקַל	אָקיל
	הָקוֹלְלְנָה יְלְוֹבְלְלְנָה	יוּקְלוּ חּוּקַלְנָה	יָבִילוּ הָבֵלְנְה, הְּקִילְיָנָה
	הִקוֹלְנוֹי	הְּוּלְלוּ	תַקילוּ
	תקוללנה	תוּלֵלְנָה	תַּקַלְנָה
	נְקוֹלֵל	נוּכַל	הָבֶּלְנָה נָקִיל
	קולל	1	הָקַל
	קובלי קובלי קובלי	·	ָדָקָילִ <b>י</b>
wanting	קו <u>ל</u> לוּ	wanting	הָקִילוּ
	קוֹלֵלְנָה		הָקַלְנָה י
	, ,		הָקֵל הָקִיל מַקִיל
	<b>קוֹלֵל</b>	הוּכַל	<u>הָקִיל</u>
,,,	מְקוֹלֵל	2	מַקיל
מְקוֹלָל מְקוֹלָל		מוּקל	

Nif'āl.	Ķăl (י"י).	Kal (	(Y"V).		
נְקוּל	לל	בּןל	קל	Sg. 3 m.	
נָקְוֹלָה	בַּןלָּה	בַּלְרָה	קַלָּה	3 f.	
נְקוּלְוֹתָ	בַּןלְתָּ	בַּלְלָתָּ	בַּלְלָתָּ	2 m.	
נְקוּלוֹת	etc.	קַלְתָּ	בֿללָתְּ	2 f.	
נְקוּלְוֹתִי		בַּלְתִּי	קַלְתִּי	1 c.	Perfect.
נָקולוּ		בַּןלוּ	קלו	Pl. 3 c.	Per
נְקְוֹלוֹתֶם		קַלְתֶּם	בֹּלְלָּמֶם	2 m.	
נקולותן		בַלְמָן	בַלְתֶּוֹ	2 f.	
יְקֹוּלוֹנוּ		קַלְנוּ	קַלְנוּ	1 c.	
יקול	יסיל	81	יקוּל, יב	Sg. 3 m.	1
יקול. הקול	יָקיל הָקיל מביל		יִקוּל, יָב יִקוּל	3 f.	
הִקוֹל	הָקִיל		הַקוּל	2 m.	
תִּקוֹלִי	הָבְוּילִי		הָקוּלִי	2 f.	
אָקוֹל	אָקיל		אָקוּל	1 c.	ect.
יִקּוֹלוּ	יָקִילָוּ	•	יָקוּלוּ	Pl. 3 m.	Imperfect.
	שַׁלַלְנָנָה	ז, תָּלֵלְנָה	הַקוּלָינָר	3 f.	H
תִקולוּ	הָבְ <b>ו</b> ילוּ		טַקוּלוּ	2 m.	
	הָקַלְנָה	7	הְקוּלֶינָו	2 f.	
נקול	נָקיׁל		נְקוֹּל	1 c.	
הקול	קיל		קוּל	Sg. 2 m.	] .
הַקּוֹלִי	קילי		קולי	2 f.	ative.
הקולו	בְילוּ	7 -	קוּלוּ	Pl. 2 m.	Imper
		,	קֹלְנָר	2 f.	=
הקול, נְקוֹל הקול	קול		קוּל קוּל	abs.	Infin.
הקול	קול קיל		קוּל	const.	I
,	ָקל,	•	קל,	act.	Part.
נקול	קול קיל קל		קוּל	pass.	ď

# Paradigm N. Verb Lâměd 'Ålěf (8"5)

	_		· ·			
Hīθpā'ēl.	Hif'il.	Př'ěl.	Nif'āl.	Ķāl.		
ניעלפֿא	הָקְמִיא	קפָא   קפָא	נק <b>ט</b> א	למא (למא	Sg. 3 m.	
הָתְקַמְּאָה	הַקְמִיאָה	קִמְאָה ֹ	נקמְאָה	בַּקְמָאָה `	3 f.	
בילכּלִמּאָת	הַלְמֵאת	קִמַאָת	נלְמַאת	לָמָאתָ	2 m.	
הַתְּקַׂמַאת	הַקְמֵאת	קִמַאת	נקמאת	קָמָאת	2 f.	Perfect.
הַתְּכַּן מֵאתִי	הקמאתי	קמַאתי	נקמאתי	קָטָאתי	1 c.	Per
התקשאו	הקמיאו	קמאו	נקמאו	קטאו	Pl. 3 c.	
הַתְכַּן מַאתֶם	הַקְמֵאתֶם	קמאתם	נקמאתם	קמאתם	2 m.	
ניעלמאמו	נילמאטו	קמאתו	נלמאטו	למאמו	2 f.	
הַתְּלַמֵּאנוּ	הקמאנו	למאנו	נקמ <i>אנו</i>	קָמָאנוּ	1 c.	
וֹעַלַּמֵא	יַקִמִיא	יָקמֵא	יָקמַא	יקטָא :	Sg. 3 m.	1
מִתְלַםְּמֵא	תַּלְמִיא	הַלַמֵּא	עלמא	תקטא	3 f.	
הַתְקַפֵּא	תַּקְמִיא	עַלַמָּא	עלמא	תקטא	2 m.	
תִּתְקַמְאִי	תַּלְמִיאִי	הַלַמְאִי	תַּקְמְאִי	תקמאי	2 f.	1
אָתְקַמָא	אַקְמִיא	אַקַמַא	אָקְטַא	אָקְטָא	1 c.	Imperfect,
יתִקשׁאוּ	יַקְמִיאוּ	יַכַמְאוּ	יִבְּטְאוּ	יקמאו	Pl. 3 m.	npe
תתקשאנה	תַּלְטָאנָה	תַלַּמֶאנָה	תַּלְּמָאנָה	תַּלְטָאנָה	3 f.	1
הִתְקַמְאוּ	תַקְמִיאוּ	תקשאו	תקשאו	תַּקְמְאוּ	2 m.	
הִתְקַמֶּאנָה	תַּלְּמָאנָה	הַקַּמָאנָה	עפַמאנע	עלמאנע	2 f.	
נעַלַּמָא	נַקְמִיא	נְקַמֵא	נפמא	נקמא	1 c.	
הַתְּלַפֵּא	בַלְמֵאַ.	ַק מַא	הקמא	קשא	Sg. 2 m.	نه
הָתְקַּמְאִי	הַלְמִיאִי	קַמְאִי	הַקְּמְאִי	קטאי	2 f.	Imperative.
הַתְקַמְאוּ	הַקְמִיאוּ	בַן מָאוּ	הַקְּמְאוּ	קטאו	Pl. 2 m.	per
הַתְּלַּטֶּאנָה	הַלְּטָאנָה	בַּן מָאנָה	הקשנה	קְמָאנָה	2 f.	I
•	הַלְמֵא	קמא	נקטא	קטוא	abs.	] i
הַתְקַמֵּא	הַלְמִיא	קמא	בולָמ <i>א</i>	קשא	const.	Infin
מְתָקּמָא	מַקְמִיא	מְקַמֵא		קמא	act.	Part.
)- : .	. ): -	1- :	נלמא	קטוא	pass.	Pa

# INDEX OF SUBJECTS

[The references are to sections, unless otherwise indicated.]

a-class vowels	Assimilation of / and
a-class vowels, what they include33.	Assimilation of Jin ''9 verbs78. 2.
â, naturally long, where found30. 1.	Assimilation of J, exceptions to 39. 3. R.
ă, pure short, where found29. 1.	Assimilation of Waw, verbs "D80. 4.
å, tone-long, where found31. 1.	Assimilation of weak 1
Absolute and construct states107.	Assyrian Personal Pronoun50. 3. N. 2.
Absolute Dual106. 5.	'Aθnåḥ22. 1, 2.
Absolute infinitive	'Aθnåḥ and Sĭllûķ24. 2.
Absolute masc. plur106. 4.	'Aenah and Sillûk, consecution of 25. 1.
Abstract ideas expressed98.	Attenuated Vowel-sounds7. 3. c.
Abstract nouns, formation of98.	Attenuation, when it occurs36. 4.
Accent defined	ăyim, dual-ending106. 5. a.
Accent in inflected words20. 4. N. 1.	'Ayın doubled Segolate stems 109. 5. b.
Accent in verbs with suffixes. 71. 1. c. (3).	'Ayin doubled verb, Paradigm of p. 206.
Accents	'Ayı́n doubled verbs
Accents, relative power of24. 2. N. 2.	'Ayı́n laryngeal verbs
Accents, table of	'Ayın laryngeal verb, Paradigm of p. 199.
Accusative, formation of 105. 2.	'Ayı́n Wâw or Yôd verbs
Accusative, formation of	'Ayı́n Waw Seğolate stems109. 5. a.
-	
Active Intensive, pointing of 62. 2. a.	'Ayı́n Waw verb, Paradigm ofp. 208.
Active Participle, Käl68. 1. a.	'Aiyn Waw verbs
Active Verbs	'Ayı́n Yôd verb, Paradigm ofp. 208.
Adjectives as Adverbs118. 1. e.	'Ayı́n Yôd verbs
Adjectives in 1	Biliteral nouns100.
Adverbs118.	Biliteral roots
Adverbs and suffixes	Biliteral Verbs84–87.
Affix, feminine	Breathings2.1.
Affix	Cardinals117. R. 10, 11.
Affix און or ן (seldom און)	Cases, formation of105.
Affixes for gender and number106.	Causative passive stem59. 6.
Affixes of nouns	Causative verb-stems59.
Afformatives and Preformatives	Changeable vowel-sounds7.4.a.
104, 1, c, d,	Change in noun-inflection106.
Alphabet1.	Characteristic long vowel30.
Analysis of noun-forms110.	Closed syllable, accented28. 2.
Anomalous form of \" verb	Closed syllable, quantity of28. 2.
78. 2. R. 2, 3.	Closed syllables
	Cohortative Imperative69. 3.
Apocopation in d'verbs82. 5.	Cohortative Imperfect69. 1.
Arabic Personal Pronouns50. 3. N. 2.	Command, how expressed69. 2. b.
Aramaic form in y"y verbs85. 1. b.	Commutation of 1 into 1
Aramaic Personal Pronouns50. 3. N. 2.	Commutation of letters41. 3.
Archaic construct forms107. 5.	Compensation30.
Article and Prepositions45. 4. R. 3.	Compensative Dågëš-förtë15. 1.
Article before laryngeals45. 2, 3.	Compound Šewā9. 2.
Article, The45.	Compound Šewā, forms of32. 3.
Article with Dåğēš45. 1.	Compound Šewā and laryngeals42. 3.
Artificial doubling in II. cl. nouns	Compound Šewā and laryngeal verbs
112. R. 5.	75. 3.
Assimilation39.	Compound Sewa and laryngeals76. 2.
Assimilation, how indicated 39. 3. N.	Compound Sewa in 'plaryngeals75. 3.
Assimilation of D and J39. 2.	Conjunction with verb70.
Assimilation of Jin "Y Segol's89. 2. b.	Conjunctions

Connecting vowels108.	Double consonants (""")85
Consecution of accents24.	Double plural 109 4
Consecution of accents, table of25.	Doubling in verb-stem57. 1. b
Consonant additions in inflection of	Doubling of final consonant in III
verbs 82. 3.	cl. nouns94. R. 6
"y verbs	Doubling of laryngeal refused74. 1
"" verbs85. 3.	Doubtful vowels
Consonantal character of ℵ lost79.1.	Dropping of א (ל"א)
Consonantal force of 'or' retained 44.5.	Dual number
Consonants liable to rejection40.	Dukes22. 1. cl. 3; 23. 3
Construct, archaic	ê, naturally long, where found30. 4
Construct, dual	ĕ, short, where found29. 4
Construct form explained 107. 6. R. 3.	Elision of N
Construct Infinitive	Elision of 1 and 144. 2
Construct masculine plural107. 6.	Emperors (accents)22. 1. cl. 1; 23, 3
Construct sing., stem-changes of 109. 3.	Emphatic forms w. suffixes71. 2. c. (3)
Construct state	Endings char. of abs. and const107
Constructs and Prepositions119. 1.	Endings of nouns with suffixes108
Contracted weak verbs	Epenthetic Nûn71. 2. c. N. 1
Contraction	Epithets expressed93. 7
Contraction of or	Etymology45-121
Contraction producing long vowel30.	Euphonic change of ô to û86. 1. b. N
Contractions of nouns w. suff. 108. 1. R. 1. Contractions with suffixes71. 1. c. N.	Euphonic - (ל"ה)
Conversive, Waw73.	Euphony of consonants39-44
Counts (accents)	Euphony of vowels29-38
Dågëš-förtë13.	Exhortation, how expressed69. 1. b
Dågëš-förtë after ap54. 2. N. 1.	Feminine ending, modifications of . 106. 2
Dågës-förtë and 7	Feminine in verb
Dågës-fortë as a Dågës-lene. 13. 2. N. 1.	Feminine nouns115
Dågës-förtë, characteristic15. 2.	Feminine nouns and suffixes108. 2
Dågëš-förtë, conjunctive15. 3.	Feminine nouns, declension of115
Dågëš-förtë, emphatic15. 5.	Feminine nouns, IV class115. 3
Dågëš-förtë, firmative15. 6.	Feminine nouns from Seg. stems 89. 4
Dågëš-förtë, separative15. 4.	Feminine nouns in $\overline{1}_{1}$ 91. 2; 98. R.
Dågëš-förtë firmative in אֵלָה52. 1. d.	Feminine nouns, III class113. 3
Dağēš-förtē implied 14.3. N. 1; 42.1. b., N.	Feminine plural106. 3
Dågës-förtë in IV. cl. nouns114. R. 2.	Feminine plural affix107. 6. R. 1.
Dågës-förtë in Pë laryngeals74. 1.	Feminine plural and suffixes108. 4
Dågëš-förtë, kinds of15.	Feminine, singular sign106. 2
Dåğēš-lene12. 1.	Feminines with two short vowels90. 2
Dågëš-lene after a silent Šewâ12. 2.	Fifth class nouns114
Dågëš-lene after disj. accents12. 3.	Final N and not consonants. 42. 2. N. 2
Dågës of the article omitted45. 4. R. 1.	Final ⋈ (verbs ⋈")
Dåğēš of Wåw conversive73. 2. a. (1).	Final short vowel lost103. 2. R.
Dărgå22. 2. 22.	Final vowelless consonant14. 1.
Declension of nouns	First class feminine nouns115. 1
Def. written, tone-long vowels 31. 4. N. 1.	First class nouns
Defectively written, vowels 6. 4. N. 2.	Foreign words, how formed101. 2
Deflected vowel-sounds7. 3. b.	Formation of cases105.
Deflection, occurrence of36. 4.	Formation of noun-stems, table of104.
Deflection of preformative vowel 78. 2. b.	Formative vowel in Segolates89. 3.
Deformities, nouns expressing93. 4.	Forms of letters
Demonstrative pronoun52.	Fourth class nouns
Denominatives	Fractional parts, how expressed 117. R. 12. Fragments in Käl perfect60. 1.
Dentals or sibilants4. 1.	Full vowel to follow doubling13. 1.
Dependence of noun on noun. 107. 1, 2.	Full writing in later O. T. books. 6. 4. N. 4.
Desire, how expressed	Fully written vowels
Determination, how expressed 69. 1. b. Diminutive idea expressed 94. 2.	Function of consonants4.3.
Direction expressed	Future idea and Waw70. 1. b.
Disjunctive accent and spirants12. 3.	Gender106. 3.
Disjunctive accents 22 1: 23 2 a	Gender, affixes for

Constant march con o	Transplant (action) analysis of 62
Gender in verb	Imperfect (active), analysis of63.
Gender of verb	Imperfect and Perfect with Waw. 70. 1. b.
General view of strong verb72.	Imperfect, cohortative and jussive69.
Genitive case	Imperfect, with the form קטל64. 3.
Genitive of pronoun, table of p. 192.	
	Imperfect, Hif'il
Gentilics	Imperfect, Hi $\theta$ pă'ēi
G <sup>e</sup> råšăyim22. 1. 14.	Imperfect, Hőf'ăl
Gerěš22. 1. 13.	Imperfect, Nif'al
Gerěš with other accents25. 2, 3.	Imperfect of לייה verbs82. 5. b.
Grave suffixes	Timperfect of 11 7 verbs
Creare augrees and II of nouns 110 D 0	Imperfect of Middle A verbs64, 1.
Grave suffixes and II cl. nouns112. R. 2.	Impf. of Middle E and Middle O verbs
Grave suffixes and tone109. 2.	64. 2.
Grave terminations and changes60. 4.	Imperfect, original stem of63. 2.
Half-open syl., quantity of 28. 4.	Imperfect, Pē 'Ålĕf verbs79. 1, 2.
Half-open syllables26. 2. N. 2.	
	Imperfect, Pi'ēl
Half-vowel9. 1.	Imperfect, Pŭ'ăl
Half-vowel before 7 changed to ê in	Imperfect Kal (active), prefixes of. 63.1.a.
pause	Imperfect Kal, weak and strong
Half-vowel restored in pause38. 1	verbs compared87.
	verbs compared
Half-vowel synonymous w. Šewâ	Imperfect, Stative, view of64.
32. 3. N. 1	Imperfect, vowel-additions to63. 3.
Half-vowels	Imperfect with suffixes71. 2.
Håtēf-Păeāh8.	Imperfect with Waw, form of70.3.
Ḥåṭēf-Ķåmĕş8.	Implication, Dågëš-f. omitted by
TTILTE COXEI	14. 3. N. 1.
Håţēf-S'ğôl8.	
Hē directive	Implied doubling in 'y laryn75. 1. b.
Hē interrogative46.	Imv. and Impf., stem-vowel of63. 2. a.
Helping-vowel	Indefinite pronoun54. 2. N. 5.
Helping-vowel in ' laryngeals76.1. d.	Infinitive absolute as adverb118. 1. d.
	Infinitive absolute, vowel of 67. 1. R. 3.
Helping-vowel in Segolates89.	Timmerve absorate, vower of
Helping-vowel with fem. ending. 106. 2. b.	Infinitive construct מֶלֶת 80. 2. b. R. 1.
Hif'il58. 5.	Infinitive construct Pi'el93.3.
Hif'il and Höf'ăl	Inf. const. Kăl, a Segolate89, 4, N. 1.
Hif'îl, characteristic of58. 5. b.	Infinitive with suffixes71. 3.
Hif'il form with Waw conv70. 3. R.	Infinitives, changeableness of vowels of
Hif'il forms, y"y verbs85. 4. d.	Innitives, changeabieness of vowers of
	67. 2. N. 1.
Hif'il Imperative and suff71.3.b.R.2.	Inf. const., comparison of87.5.
Hif'îl of verbs Pē Yôd81. 2.	Infinitives, view of
Hif'il with suffixes71. 1. b. R. 2.	Inflection
Hîrěk8.	Inflection, difference between verbal
Hiθpă'ēl, characteristics of58. 7.	and nominal
Hiθpă'ēl with suffixes71. 1. b. R. 2.	Inflection of nouns88.
Hi $\theta$ põläl stem85, 6, b.	Initial 1, not lost,
Hiθpôlēl stem	Initial Š <sup>e</sup> wâ10. 1.
Hŏf'ăl58. 6.	Inseparable particles45-49.
Höf'ăl, characteristics of58. 6.	Inseparable prepositions47.
Ӊӧlёт8.	Inserted comp'd Šewā for euphony
î in 'Ayîn Yôd verbs	42. 3. b.
	Insertion of euphonic vowel27. 3.
î, from ĕ, in active perfects30. 4. N.	insertion of suphome vower
$\hat{i}$ , naturally long, where found30. 2.	Insertion of helping vowel (לייה)82. 5. a.
i of Hif'il before suffixes71, 3, b, R. 2.	Instrument, expression of97. 3.
I, pure short, where found29. 2.	Intensity expressed by Pi'el59. 2. a.
i-class vowels	Intensity, how expressed in nouns94. 2.
i-class vowels, what is included in 34.	Intensive reflexive stem
Imperative, afformatives of 66. 2. N. 1.	Intensive verb stems
Imperative, cohortative69. 3.	Interjections121.
Imperative, how used57. 3. N. 3.	Interpunction and accent23. 2.
Imperative with suffixes71. 3. b.	Interrogative particle46.
Imperatives of Y'D verbs80. 2. b. N.	Interrogative pronoun54.
Imperatives, inflection of66. 2.	Interrogative pronoun and, how
Imperatives, view of66.	pointed54. 2.
	Tanogular noung 118
Imperfect, accent of	Irregular nouns
Imperfect, affixes of	Jussive imperiect

Jussive of the Hif'îl69. 2. a.	Mĕθĕğ before compound Šewâ18. 3
Jussive of לייה verbs82. 5. b.	Mĕθĕğ before Măķķēf18. 4
Jussive of "" verbs 86. 1. f. R.	Mĕθĕğ before tone18. 1
Kăf with the $\check{S}^e$ wâ	Mĕθĕğ before vocal Šewâ pretonic18. 2
Κεθίν	Mĕθĕğ in הְיָה and הָיָה
Kings (accents)22. 1. cl. 2; 23. 3.	Mĕθĕğ with unaccented18. 6
Labials4. 1; 7. 1. c.	Middle A verbs
Låměď 'Ålěf verb, Paradigm ofp. 210.	Middle E 1"7 verbs86. 1. a. R
Låměď 'Ålěf verbs98.	Middle E verbs
	Middle E verbs and suffixes. 71. 1. b. R.1
Låmed He stems and changes109. 6.	Middle O verbs
Låměď Hē verb, Paradigm ofp. 204.	Middle O "" verbs86. 1. a. R
Låměd Hē verbs82.	Mil'ēl20. 1
Låmed laryn, verb, Paradigm of p. 200.	Milră
Låměd laryngeal verbs	Modal idea intensified by มา69. 3. R
·	Monosyllabic nouns100
Laryngeal Verbs	Moods in Hebrew verb57. 3. N. 1
Late Hebrew and full writing 31. 4. N. 1.	Mûnah
Legărmēh22. 1. 15.	Mûnåḥ for Mĕθĕğ18. N. 1
Légarmen and other accents25. 5. N.	Mûnåḥ with 'Aθnåḥ24. 8
_	Mûnah with Seğölta24.9
Lengthening, occurrence of36. 7.	Musical notes expressed by accent
Letters, classification of4.	23. 1. a
Letters, extended	Names of vowels
Letters, how written1. 1.	Naturally long distinguished from
Letters, the	tone-long vowels30. 7. N. 1
Letters to be distinguished3. 3.	Naturally long vowel-sounds7.3. e
Letters with two forms	Naturally long vowels30
Light suffixes	Nat. long vowels unchangeable 30. 7. N. 2
Linguals	
Logical pauses and accent24, 2, N. 2.	Nature of vowel-sounds7. 3
Long and short vowel nouns92.	Nif'ăl
Long vowel before Mäkkēf 17. 2.	Niff al, characteristics of72. R. 2
Long vowel-sounds7. 3. d; 7. 3. e.	Nif'al Infinitive absolute67. 1. R. 1
Long vowels	Nif'al Inf., abs., 'b laryngeal76. 2. N. 1
Long vowels, naturally30.	Nif'al Participle
Loss of 7	Nif'al, strong and weak compared 87. 4
Loss of J in ["D verbs	Nominal inflection, exceptions . 36, 3, N. 3
Loss of vowel takes place36. 8.	Nominal suffix with Inf 71. 3. a. R. 2
Lowering of vowels	Nominative of pronoun, table of p. 192
Măhpăχ	Nouns
Măķķēf17.	Nouns, as adverbs
Măkkēf and מָה	
Măppîķ18.	Nouns, inflection of
Măppîķ in ¬ in verbs ' laryn 76. 2. N. 3.	Noun-stem formation of, table104
Marginal (Kerê) readings. 19. 1,-2, 3, 4.	Noun-stems
Masculine nouns and suffixes109. 1.	Noun-stems classified
Masculine plural106. 4.	Nouns and affixes
Masculine plural and suffixes109. 1.	Nouns, changes in inflection109
Masculine singular106. 1.	Nouns, compound102
Massoretes and the text19. 1, 2.	Nouns from other nouns103
Me'ayyela	Nouns, irregular116
Medial $\aleph$ (verbs $\aleph''$ )	Nouns of four or five radicals101
Medial consonants omitting Df14. 2.	Nouns, plural, as prepositions119
Medial first radical and pointing .74. 3. b.	Nouns, II class, declension of 112
	Nouns with p prefixed96
Medial Šewā	Nouns with one formative vowel89
Medium consonants4. 2.	Nouns with prefix n98
Měrkå	Nouns with two vowels (short) 90
Měrká k*fûlå	Number, affixes for
Měrká with Sillûk	Numerals117
Mxaxa 18	Numerals as adverbs 118 1 b

Nun demonstrative and adverbs118. 2.	Pazer and other accents 25. 5. 6.
Nun demonstrative and verb suffixes,	Pazer and other accents
Nûn demonstrative and verb suffixes, table of	Pē Ålĕf verb, Paradigm ofp. 202.
Non anonthetic or demonst. (1. 2. C. 11. 1.	pā Ålaf verbs
A long from all or aw, where found, 50. /.	Pā larvngeal verb. Paradigm of p. 198.
a long by obscuration, where iound, 30. 0.	Pē laryngeal verbs74.
a of Wal before suffixes 71. 2. D. (1).	Pē Nûn verb, Paradigm ofp. 201.
x short cound where found 29. 0.	Pē Nûn verbs
Object of an action expressed91. 2.	Pē Waw verb, Paradigm ofp. 203.
Obscuration of vowels (7")82. 1. d, e.	Pē Waw verbs80.
Occupation, nouns expressing93. 5. a.	Pē Yôd verb, Paradigm ofp. 202.
Older endings restored in verb71. 1. a.	Pe You verb, Paradigin of p. 202.
Omission of Dågës-förtë14.	Pē Yôd verbs81.
Open syllable, accented	Peculiarities, many, in one stem77. 6. N. 2.
Open syllable, quantity of28. 1.	- 11 11 61 march 42
Open syllable, quantity of	Peculiarities of laryngeals42.
Open syllables	Perfect, accent of
Ordinals117. R. 9, 10, 11, 12.	Perf. and Impf. stems compared 64.3. N.1.
Ordinals, how formed103. 4. a.	Perfect and Impf. with Waw70.1.
Organic formation4. 1.	Perfect, form of, with Waw70. 3. b.
Organic formation of vowel-sounds7. 1.	Perfect, Hif'il
Origin of vowel-sounds7. 3.	Perfect, Hiθpă'ēl
Original vowels in stems, general	Porfect Hof'al
Original vowels in stems, general view of	Perfect. Käl. analyzed
Outhography	Perfect. Käl, strong and weak verbs
Otiant 843. 1. R. 1.	compared81. 1.
Dalatale	Dorfort Nif'al
Paradigm word 7v958. 2. a. N.	Porfect Pi'el
Paradigms of verbspp. 192-210.	Perfect, Pu'al
Participle, feminine106. 2. b.	Perfect (stative), view of61.
Participle, Kal act. 7"782. R. 5.	Perfect with suffixes71. 1.
Part., Kal act. Y'y	Personal pronoun50.
Participle, Kal active, fem	Personal pronoun, table ofp. 192.
Participle, Kal active, tent	Phonetics
Participle, Kal act., inflection of 109, 3, R. 3.	Phrases, prepositional119. 2.
Participles and suffixes71. 3. b. N.	Pi'ēl and Pŭ'ăl Perf. and Impf. strong
Participles, formation of90.	and weak compared87. 2.
Participles, passive91.	Pi'ēl, characteristics of
Participles, passive	Pi'el, derivation of word58. 2. N.
Participles, view of	Pi'el, derivation of word
Particles, inseparable	Pi'ēl, how used
Particles, vowers of, changed	Pi el infinitive absolute67.1. R. 2.
Passive intensive, pointing of 58. 4. b.	Pi'el infinitive in haryngeals. 76. 2. N. 2.
Passive intensive, pointing of	Pi'el infinitive with suffixes71.3. a. R. 1.
Passive of Kal	Pi'ēl with suffixes71. 1. b. R. 2.
Passive participle, Kai	Pilpăl stem
Passive participles declined114. R. 1.	Pilnēl stem
Passive stem, usual	Diago how expressed
Past idea and verb with Waw70. 1. a.	Place of an action, how expressed 97. 4.
Păsță	Place of the accent
Pasta and Kadma distinguished 23. 7.	Poetic accents, diff. from prose25.
Pasuk24. 1.	
DXAXh	Poetic construct form105. 1. R.
TOXAXD as a helping-vowel	Dôlăl stem
Dagah-furtive	DAIGI stem
Try ox b. complete in / larvngeals 76, 1, C.	Destructive accords
Dxaxh furtive w nostnos, accent23. b.	Denfer n
Detronymics	Decker of narticiples
Device forms y'v incontracted	Dwoffer D
Dausal forms with suffixes/1. 2. C. (3)	Droffree & and with nouns95.
Dayso	Duoffree in verb-stems
Dause and accent	Preform vowel in 1"D verbs/8. 2. N. 1.
Douge affecting Pagah-furtive	Preformative vowel (Y'),86. 3. d.
1.0.0)	Preformatives and afformatives65.
Pause, perfect in, with W. conv70.	
Pause, periect in, with W. conv 3. b. N	210

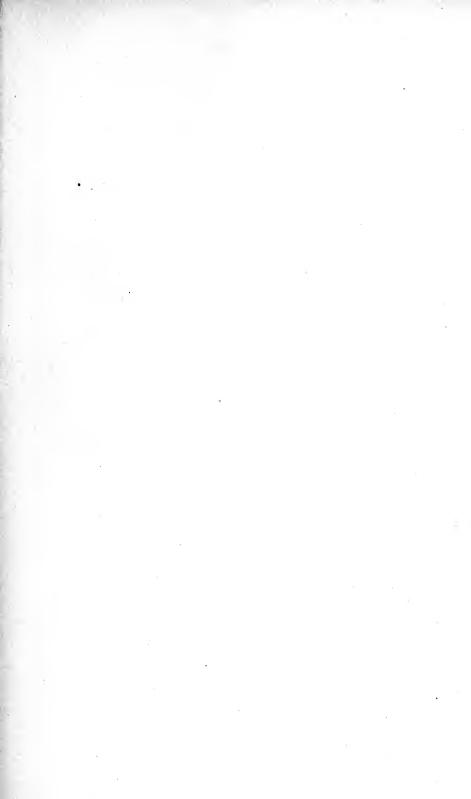
Preformatives of all stems, table of	Ķīţţôl forms93. 5. c.
65. 5. N. 1.	Kittûl forms93. 8.
Prepositional Phrases119. 2.	Quadriliteral nouns101.
Prepositions119.	Quality of root expressed97. 5.
Prepositions and article45. 4. R. 3.	Quantity of vowel in syllables28.
Prepositions and Inf.'s const 67. 2. N. 2.	Quantity of vowels
Prepositions and vowel changes47.	Quiescent weak verbs
5. N. 1.	Quiescing of N43. 1.
Prepositions as conjunct.'s120. 4. N. 2.	Quiescing of medial × (<">)
Prepositions, how written .47. 1, 2, 3, 4, 5.	Quinqueliteral nouns101.
Prepositions, inseparable47.	Radical consonants4.3.
Prepositions prefixed47.	Radicals55. 1.
Prepositions still subst. in force.119. 1. N.	Råfê16.
Prepositive accents23. 4.	Rank of accents
Primary section, accents of24. 4.	Revi(ă)*22. 1.7; 24. 5. b.
Primitive adverbs118. 1. a.	Reciprocal force of Hĭθpă'ēl59.
Prohibition, how expressed69. 2. b.	Reciprocal force of Nif'al59.
Pronominal fragments in Kăl60. 1.	Reduction7.
Pronominal suffix and changes57. 3.	Reduplication of pp
Pronominal suffix and verb71.	Reduplication of in before suffixes51. 5.
Pronominal suffixes51; 108.	Reduplication of second radical93
Pronominal suffixes and nouns88. 5.	Reduplication of third radical94
Pronominal suffixes, table of p. 102.	Reflexive force of Nif'ăl59.
Pronoun and verb51.	Reflexive, intensive, stem59. 7.
Pronoun, demonstrative52.	Rejection of a consonant40
Pronoun, indefinite54. 2. N. 5.	Rejection of 1 in 1"5 verbs80.2. a.
Pronoun, interrogative54.	Rejection of Yôd (לייה)
Pronoun, relative53.	Relation of words shown by accent.23.1.c.
Pronouns50-54.	Relative pronoun53
Pronouns as adverbs118. 1. b.	Repetition expressed by Pi'ēl59
Pronouns as conjunctions120.2.	Repetition expressed (nouns)94. 2
Pronunciation of spirants12.1. N.	Retrocession of accent, why70.3. (3)
Pronunciation of letters2.	Root, how pronounced55. 2
Pronunciation of vowels5.	Root not a word
Proper names, compound102.2.	Roots of Y'y or Y'y vbs., pronounced
Proper names in 1	55. 3
Prosthetic ℵ	Roots of strong verb55
Pu'al, characteristics of 72. R. 4.	Rounding of vowels7
Pu'al, derivation of word59. 4. N.	Šălšělěθ22. 1. 4
Pŭ'ăl, how used	Second class feminine nouns115. 2
Pŭ'ăl, strong and weak vbs. comp'd. 87. 2.	Second class nouns112
Pure vowel bef. doubled letter . 13. 2. N. 3.	Second class nouns, declension of112
Pure vowels	Seğâl
Kădmâ22. 2; 23.	Segolate form of second class112. N. 2
Kădma and other accents25. 4.	Segolate Inf. construct78. 1. a
Kal perfect, view of	Seğolate Inf. const. in Pē Waw vbs.
Kăl perfect (stative), view of61.	80. 2. a. (3)
Kăl, simple verb-stem58; 72. R. 1.	Segolate stems and changes109. 4
Kåměs8.	Segolates, accent of20. 4
Kames and Kames-Hatuf5. 5. N. 4.	Segolates, construct state of107. 5
Kåměs-Håtûf8.	Segolates, changes in89.2
Kărnê Fârâ22. 1. 17.	Seğolates defined89
Kărnê Fârâ and other accents25. 6.	Segolates of I class
Kățil forms, second-class91.1.b.	Segolates, Y'y, Y"y, and y"y stems
Kățțâl forms93. 1.	111.2
Kăttēl forms93. 3.	Seğolates, weak feminine115. 1. R. 3
Kățțil forms93. 6.	Segolates, weak reminister. 110: 110: 5
Kăttûl forms93. 7.	Semitic and Hebrew final vowels. 36.
Kerê19. 2, 3, 4.	8. N
Kibbûs8.	Separate Particles118-121
Ķīţţāl forms93. 2.	Separating vowel in Y'V verbs86, 2
Ķīţţāl forms93. 5. b.	Separating vowel in y"y verbs85. 3
Trittal forms 03 4	Separative Dážeš-főrte15. 4

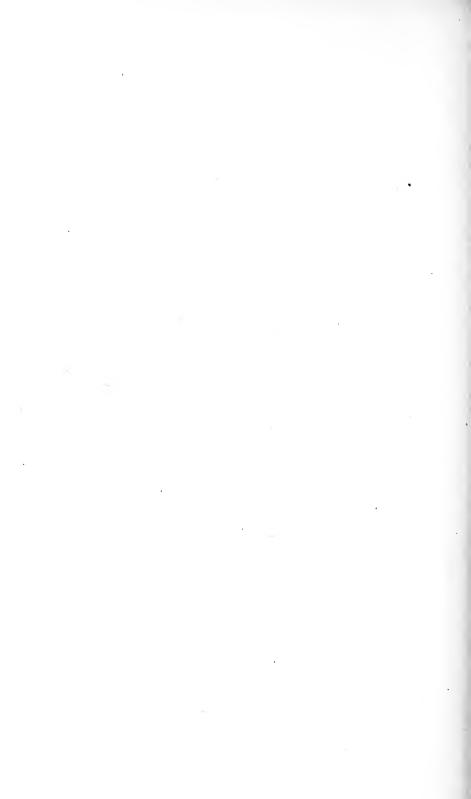
Şērê8.	Subject of an action expressed 97. 1.
Servants (accents)22. 2. cl. 5.	Substantives as conjunctions120. 3.
Servile consonants4. 3.	Substantives as interjections121. 2.
$\S^e$ wâ, compound, three forms of32.3.	Suffix and imperfect71. 2. c.
S'wa, compound and simple standing	Suffix directly attached108. 4. R.
together	Suffix, how attached to verb71. 1. c.
Šewā, simple8.	Suffixes and adverbs118. 2.
Šewā, simple and compound9.	Suffixes and infinitive construct67.
Šewā, vocal, under initial consonant. 27. 2.	2. N. 2.
Sharpened syllable, quantity of28. 3.	Suffixes and perfect71. 1.
Sharpened syllables26.	Suffixes and strg. vb., Paradigm of. p. 196.
Sharpening, occurrence of36.6.	Suffixes and verb
Shifting of the tone	Suffixes, pronominal51; 108.
Short form of verb	Suffixes, pronominal, and nouns88. 5.
Short forms of numerals117. R. 4. d.	Suffixes, table ofp. 192.
Short vowel becoming long31.	Suffixes with imperfect71. 2.
Short vowel lowered in pause38. 2.	Sûrěk
Short vowel prec. doubled letter13.	Syllabification27.
2. N. 3.	Syllables26-28.
Short vowels	Syllables begin with consonants27.2.
Sibilants or dentals4. 1.	Syllables, closed
Sign of definite object and suffix51.2.	Syllables, ending27.3.
Signification of nouns with prefixed.97.	Syllables, open
Silent × (verbs *")83. 3. R. 1.	Syllables, quantity of28.
Silent Š <sup>6</sup> wâ11. 2. R. N. 2.	Syllables, sharpened26.3.
Sĭllûk22. 1. 1; 24. 1, 2, 3, 4.	Synagogue, cantillation and accent in
Sillûk and Mĕθĕğ distinguished24.1.N.	23. 1. a.
Sillûk distinguished from Měθěž23. 7.	Tables of vowel-changes36. b.
Simple Šewā	T <sup>e</sup> vîr
Simple Šewā for short vowel32.3.	$T^e$ lîšå ğ $^e$ dôlå22. 1. 18.
Simple verb-stem	Telišå ğedôlå and other accents 25. 4. 5.
Sôf Påsûk24. 1.	Telîšå Ķeţănnå22. 2. 25.
Space, prepositions of	Telîšå Ketănna and other accents 25. 4, 5.
Special forms of Impf. and Imv69.	Tense and noun relation117. R. 7.
Spirants12.	Tenses in Hebrew verb57. 3. N. 1.
Spirants and Dågëš-förtë14.2.	Termination of verb, changes of71.
Stative, Kal imperfect64.	Terminations, vowel, and changes63. 3.
Stative, Kal perfect, view of61.	Third class nouns
Stative Participle, Kal68. 1. b.	Third class nouns, declension113.
Stative, Perf. Kal, inflection of. 61. 1. 2: 3.	Third syl. bef. tone with Mĕθĕğ18.1
Stative verbs	Tǐfḥå22. 1. 10; 24. 6.
Stative verbs y"y85. 5. c. R.	Time of an action, how expressed 97. 4.
Statives and infinitive construct. 67. 2. R.	Time, prepositions of
Stem of imperatives	Tone, definition of20. 4. N. 2.
Stem of verb, formation of	Tone in y''y vbs
Stems, characteristics of	Tone, in construct relation 107. 6. R. 3.
Stems of verb, changes of 71. 1. b. 2. b.	Tone-long, distinguished from nat-
Stems of verb classified, view of, 59. Notes.	urally long vowels30. 7. N. 1. Tone-long, where found31. 3.
Stems, verbal, characteristics of 58. Stem-changes in noun-inflection 109.	
Stem-changes of perfect71. 1. b.	Tone-long, where found31.4.
Stem-vowel in y"y verbs	Tone-long vowel from rej. Df. 31.4. N. 2.
Stem-vowel in N'D verbs	Tone-long vowel-sounds7. 3. d; 31.
Strength of consonants4. 2.	Tone restored in pause
Strong and laryn, forms compared	Tone shifted in noun-inflection 109, 1, 2, 3.
42. 3. R. 1.	Tone shifted in pause21. 2; 38. 3.
	Tone-syllable and accent23. 1. b.
Strong and weak verbs compared87. Strong consonants4. 2.	Tone unchanged in perf. w. Waw
Strong consonants4. 2. Strong noun stems110.	71. 3. b. N.
Strong verb defined	Transposition of letters41. 2.
Strong verb general table of	Transposition of $\square$ in Hi $\theta$ pă'ēl59. 5. b.
Strong verb, Paradigm ofp. 194.	Triliterals and biliterals55. 3.
Strong verb, the	u-class vowels

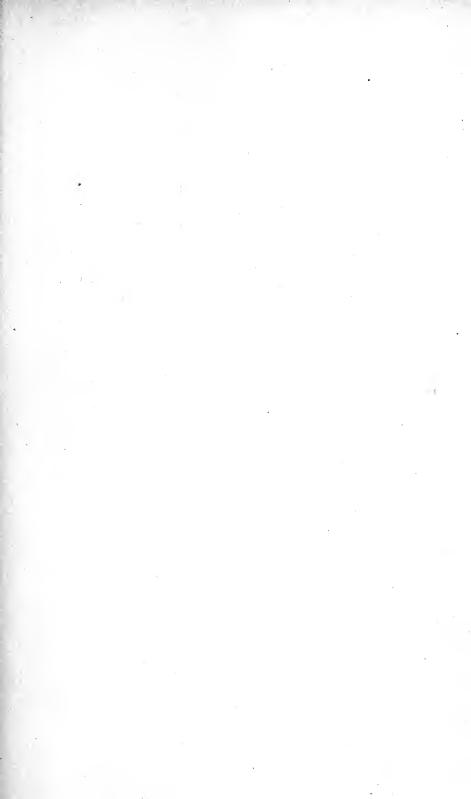
u-class has one tone-long vowel31.	Vowel-sounds, classification of7.
u-class vowels, what they include35.	Vowels5-11.
a, naturally long, where found30. 3.	Vowels, changes of
û, plural sign of verbs for ûn 122. 5. N. 2.	Vowels, euphony of29-38.
ŭ, pure short, where found29.3.	Vowels in Hif'il of Y"y vbs86.1.d.
Ultimate vowel of Kăl	Vowels in verbs, variations of56.
Unchangeable vowel in 'y laryngeal	Vowels, names of8.
verbs	Vowels, naturally long30.
Unchangeable vowel-sounds7.4.b.	Vowels, pronunciation of 5.
Unchangeable vowels30. 7. N. 2.	Vowels of Kăl
Uninflected words and accent20.3.	Vowels, tone-long31.
Union of suffix with imperfect71. 2. c.	Waw conjunctive, how written 49.1,2,3,4.
Union of suffix with perfect71. 1. c.	Waw conversive
Verb and suffixes, Paradigm of p. 196.	Waw conversive and Hif'il70.5. b. (1).
Verb, Paradigm of strongp. 194.	Waw conversive and tone21.3, 4.
Verb, weak	Waw conversive with ל"ה verbs82.5.b.
Verb with suffixes74.	Waw conv. with איץ verbs85. 2. R. 4.
Verbal adjectives in second class, 112. N.5.	Waw conv. with Perf. and Impf71.
Verbal form with Waw conversive71.3.	Waw conversive, the name70. footn. 1.
Verbal forms as interjections121. 2.	Waw in ק"ץ, לייה and ע"ץ verbs70. 3. N.
Verbal inflections, exceptions in36.	Waw with Impf. strengthened70. 2. a.
3. N. 2.	Waw with יהי
Verbal suffix د	Waw with perfect, form of70.2.b.
Verbal suffixes, table of p. 192.	Weak consonants4.2.
Verbs, classes of	Weak feminine segolates115. R. 3.
Verbs, Paradigms ofpp. 194–210.	Weak radicals in nouns89.2.
Verbs'd laryngeal	Weak verb defined
Verb-stem, formation of57. 1.	Weak verb, the
Verb-stem, simple58.	Weakness of and44.
Verb-stems classified, view of 59. Notes.	Weakness of ⋈ and ٦43.
Verb-stems, general view of 59.	Wish, how expressed 69. 2. b.
Vocal Š <sup>e</sup> wâ11. 2. R. N. 1.	Words accented on ultima20. footn.
Vocal Šewā before spirants12. 2.	Words, how written
Vocal S wa pretonic, with Měθěğ18. 2.	Words receiving in inflection no endings
Vocalization of 1 to 1	accented on ultima20.3.
Vowel-additions and לייה verbs82. 2.	Yĕrăḥ bĕn yômô22. 2. 26.
Vowel and Šewā stand'g together	Yĕrāḥ bĕn yômô and other accents25. 6.
42. 3. R. 4.	Υ <sup>e</sup> θîv
Vowel-changes, tables of36. b.	$Y^{e\theta}$ îv and Măhpă $\chi$ distinguished23. 7.
Vowel-letters6; 6. 4. N. 1.	Zakēf gadol
Vowel-signs5.	Zakēf katon22. 1. 5; 24. 4
Vowel-signs, introduction of 6. footn. 1.	Zārķå22. 1. 12; 24. 6

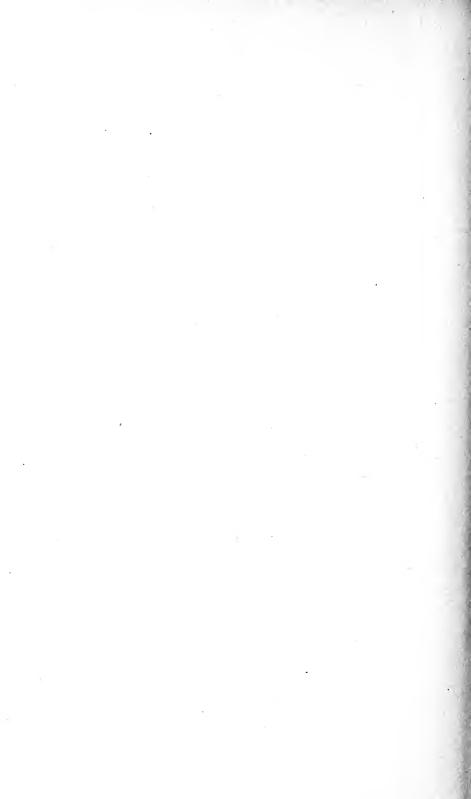


u-class has one tone-long vowel31.	Vowel-sounds, classification of7.
u-class vowels, what they include35.	Vowels
a. naturally long, where found30. 3.	Vowels, changes of
û, plural sign of verbs for ûn 122. 5. N. 2.	Vowels, euphony of29–38.
ŭ, pure short, where found29.3.	Vowels in Hif'il of Y'y vbs86.1.d.
Ultimate vowel of Kăl	Vowels in verbs, variations of56.
Unchangeable vowel in 'p laryngeal	Vowels, names of
verbs	Vowels, naturally long30.
Unchangeable vowel-sounds7.4.b.	Vowels, pronunciation of
Unchangeable vowels30. 7. N. 2.	Vowels of Käl
Uninflected words and accent20. 3.	Vowels, tone-long
Union of suffix with imperfect71. 2. c.	Waw conjunctive, how written 49.1,2,3,4.
Union of suffix with perfect71. 1. c.	Waw conversive
Verb and suffixes, Paradigm of p. 196.	Waw conversive and Hif'il70.5. b. (1).
Verb, Paradigm of strongp. 194.	Waw conversive and tone21. 3, 4.
Verb. weak	Waw conversive with did verbs82, 5, b.
Verb with suffixes	Waw conv. with Yy verbs85, 2, R. 4.
Verbal adjectives in second class. 112. N.5.	Waw conv. with Perf. and Impf71.
Verbal form with Waw conversive71.3.	Waw conversive, the name70. footn. 1.
Verbal forms as interjections121. 2.	Waw in ע"ץ, ל"ר and ע"ץ verbs70, 3. N.
Verbal inflections, exceptions in 36.	Waw with Impf. strengthened70. 2. a.
3. N. 2.	Waw with יהי
Verbal suffix	Waw with perfect, form of 70. 2. b.
Verbal suffixes, table ofp. 192.	Weak consonants4. 2.
Verbs, classes of	Weak feminine segolates115. R. 3.
Verbs, Paradigms ofpp. 194-210.	Weak radicals in nouns89.2.
Verbs'd laryngeal74.	Weak verb defined
Verb-stem, formation of57. 1.	Weak verb, the
Verb-stem, simple58.	Weakness of land land44.
Verb-stems classified, view of 59. Notes.	Weakness of ⋈ and ¬
Verb-stems, general view of 59.	Wish, how expressed69. 2. b.
Vocal Šewā11. 2. R. N. 1.	Words accented on ultima20. footn.
Vocal Šewâ before spirants12. 2.	Words, how written3.1.
Vocal S ewâ pretonic, with Mĕθĕğ18. 2.	Words receiving in inflection no endings
Vocalization of 1 to 1	accented on ultima20.3.
verbs82. 2. לייה	Yĕrāḥ bĕn yômô22. 2. 26.
Vowel and Šewā stand'g together	Yĕrāḥ bĕn yômô and other accents 25. 6.
42. 3. R. 4.	Υ <sup>ε</sup> θîν
Vowel-changes, tables of36. b.	Yee'v and Mähpä $\chi$ distinguished23. 7.
Vowel-letters	Zakēf gadol22. 1. 6; 24. 5. a.
Vowel-signs5.	Zakēf ķaţōn
Vowel-signs, introduction of 6. footn. 1.	Zārķå22. 1. 12; 24. 6

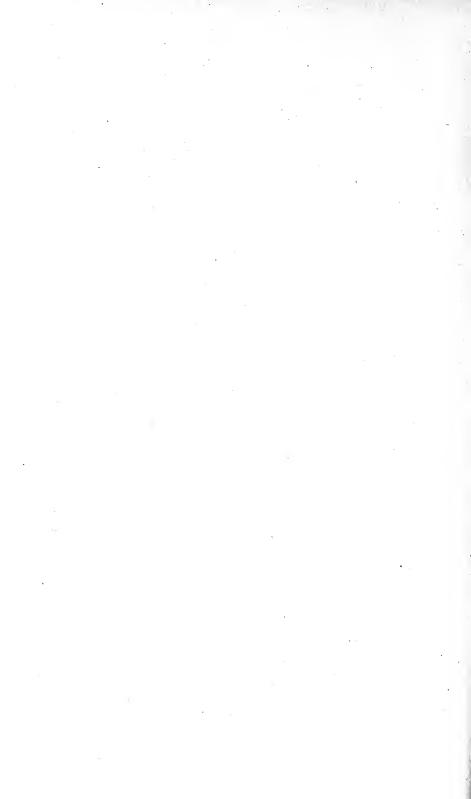


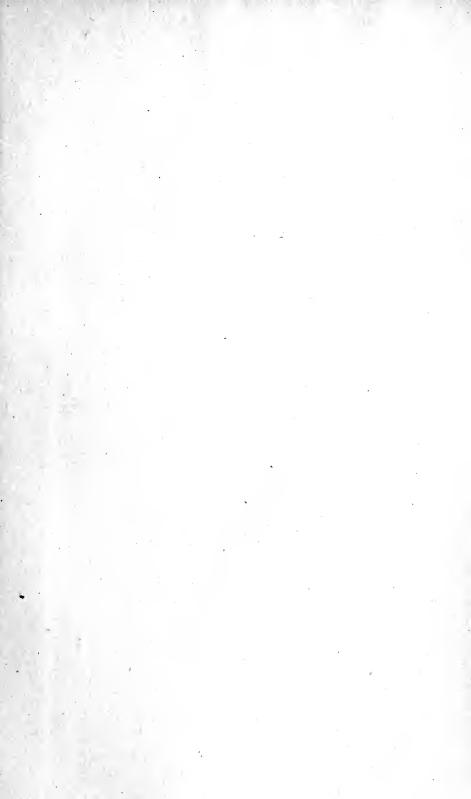












## THIS BOOK IS DUE ON THE LAST DATE STAMPED BELOW

## AN INITIAL FINE OF 25 CENTS

WILL BE ASSESSED FOR FAILURE TO RETURN THIS BOOK ON THE DATE DUE. THE PENALTY WILL INCREASE TO 50 CENTS ON THE FOURTH DAY AND TO \$1.00 ON THE SEVENTH DAY

	DEVENTH DAY
FEB 26 1934	FEB 28 1940
	26Jul'5488
JAN 9 1936	6 1954 LU
AUG (3 1939	
1074	
NOV 1: 1939	
NOV 13 1939	
LD 2.	1-100m-7,'33

)

UNIVERSITY OF CALIFORNIA LIBRARY

